

**JESENSKI NAKUPI**

**Gorenjska Banka**  
Banka s poslubom

S POMOČJO GORENJSKE BANKE



Gregorčičeva 10  
4000 Kranj, Slovenija  
tel.: 064 360 060  
fax: 064 223 229

POSLOVNA IN PROMOCIJSKA DARILA  
KOLEDARJI, ROKOVNIKI, OBESKI, SVIMČNIKI  
in še 5000 drugih daril

**KO ZA SVOJ DENAR DOBITE VECI!**

**AQUAHIT**

od ideje do izvedbe  
VODOVOD, CENTRALNA, KERAMIKA

50 let

# GORENJSKI GLAS

Leto L - ISSN 0352 - 6666 - št. 83 - CENA 130 SIT (10 HRK)

Kranj, torek, 21. oktobra 1997



Balinarji Trate iz Škofje Loke so prvaki - S finalnimi tekmmami med ekipama Polja in Trate se je v nedeljo končalo letosnje tekmovanje v super balinarski ligi. Naslov ekipnih državnih prvakov so si po borbeni igri do zadnje krogle v trejem zaporednem poizkusu priborili balinarji škofjeloške Trate, ki so prvič v zgodovini kluba osvojili naslov državnih prvakov. Njihov najboljši mladi igralec Damjan Sofronievska, ki ima v svoji letosnji zbirki že tudi dva naslova svetovnega mladinskega prvaka, pa je takole ponosno dvignil pokal, ki so ga iz rok predsednika Balinarske zveze Slovenije Jožeta Rebca prejeli novi državni prvaki. • V. Stanovnik

Merkur si je zagotovil 63 milijonov mark  
Poleg Evropske banke za obnovo in razvoj so Merkurjeve delnice za gotovino kupili tudi pidi in sklad.



Po svečanem podpisu pogodb o dokapitalizaciji sta si v roke segla predsednik Merkurjeve uprave Jakob Piskernik in podpredsednik EBRD Olivier Descamps (na sliki od leve proti desni). Foto: Tina Dokl

**Ford** **Kaposi**  
Ka od 18.200 DEM  
Fiesta od 16.990 DEM  
Escort od 20.040 DEM  
Monddeo od 31.096 DEM  
Avtohiša Kaposi d.o.o.  
Ježerska c. 121, Kranj, tel.: 064/241-358

75 let tovarne čokolade Žito Gorenjka v Lescah

## Gorenjka ima danes petnajst okusov

Ob visokem jubileju je leška tovarna čokolade, peciva in kruha Gorenjka postala delniška družba, v polovični lasti Žita.

Lesce, 18. okt. - Čokolada Gorenjka ima kar 75-letno tradicijo, letos mineva tričetrt stoletja, odkar je Adolf Zavrtanik v Lescah začel izdelovati čokolado. Blagovna znamka se je ohranila in Gorenjka ima danes petnajst okusov, zlasti v zadnjem času je tovarna poslala na trg precej novih izdelkov.

Proslave ob 75-letnici leške tovarne čokolade se je udeležil tudi predsednik države Milan Kučan, ki so ga obdarili z največjo, 15-kilogramsko čokolado, kakršno je doslej dobil le glasbenik Mojmir Sepe.

Foto: Tina Dokl



STRAN 17

Starši primskovskih šolarjev na nogah

## Zakaj izpod Jenkove k Čopovi šoli?

Vse je že kazalo, da bo sredina seja sveta mestne občine Kranj dokaj formalna. Na dnevem redu je namreč niz osnutkov odlokov o ustanovitvi javnih zavodov: Kranjski vrtci, Prešernovo gledališče, Ljudska univerza, Glasbena šola ter devet osnovnih šol. Na videz torej golo zadodčenje zakonom, v resnici pa tudi vsebinske spremembe. Največja, zaradi katere so na nogah predvsem starši, je predlagan pre-

stop podružnične šole Primskovo iz okrilja maticne Jenkove osemletke k šoli Matije Čopa na Planini.

Odgovor kranjskega župana Vitomirja Grosa, ki je predlagatelj osnutka, je kratek: "Zaradi racionalizacije in v dobro občanov..." • H. J.

STRAN 10

Referendumsko odločanje v nedeljo  
**Na Zalem Logu da,  
v Mengšu ne**

Zali Log, Mengš, 20. oktobra - V nedeljo so prebivalci Zalega Loga in Mengša odšli na volišča glasovat o samoprispevku: na Zalem Logu za dograditev kanalizacije in izgradnjo čistilne naprave, v Mengšu pa za izgradnjo športne dvorane.

Kot so nam povedali na Krajevni skupnosti Železniki se je glasovanja udeležilo 81 odstotkov upravičencev, 67,42 odstotka jih pa ji bilo za uvedbo samoprispevka. Tako imajo Založani vso možnost, da njihov kraj postane in ostane eden najlepše urejenih krajev v Selški dolini.

Po neuradnih podatkih pa se občani Mengša na referendumskem glasovanju niso odločili za samoprispevek za izgradnjo športne dvorane. Glasovanja se je udeležilo okrog 70 odstotkov volilnih upravičencev, večina pa predloga za petletnji 1,5-odstotni samoprispevek ni podprla. • Š. Ž., A. Ž.

**DATRIS**

ANTON DEŽMAN

DATRIS d.o.o.

TRDA IN TEKOČA GORIVA

Bled, Grajska cesta 11

tel.: 064 745 230

tel.: 064 53 429

**radio triglav**  
**96 MHz**

**Smuk**  
GOSTIŠČE  
v Retnjah pri TRŽIČU  
Uas vabi na dneve  
**MAROŠKE  
KUHINJE**

od 20. oktobra do  
10. novembra 1997  
PRIPOROČAMO REZERVACIJE NA TEL.: 58-458

## Oktobrske pokojnine nespremenjene

Kranj, 20. oktobra - Oktobrske pokojnine in drugi prejemki ostajajo nespremenjeni, je sklenil upravni odbor Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije na včerajšnji seji. Gibanje neto plač v avgustu, ki se mu prilagajo pokojnime, je bilo namreč negativno. Ker pa se pokojnine usklajujejo le navzgor, ne pa tudi navzdol, oktobra ostajajo nespremenjene. Povišanje bo mogoče šele, ko bodo plače presegle avgustovsko negativno razliko. Pokojnime so se zadnji povisale septembra - za 0,8 odstotka. • U. P.

**ATM**  
ELEKTRONIK d.o.o.  
4280 KRAJSKA GORA,  
SAVSKO NASELJE 33  
tel./fax: 064/881-910, 881-484  
UGODNE CENE OGLAŠEVANJA NA  
VIDEOSTRANEH IN MED PROGRAMOM

**GORENJSKI GLAS**  
**MALI OGHLASI (064)223-444**

**PETROL**

UGODNA PRODAJA KURILNEGA OLJA  
ZNIŽANE CENE IN BREZPLAČEN PREVOZ

NAROČILA: skladishe Medvode tel.: 061/611-340, 611-341  
B.S. Radovljica tel.: 064/715-242

## SLOVENCI PO SVETU

Rim in Furlanija in Julijska Krajina odločila  
**Slovenski jezik v deželnem parlamentu**

V deželnem parlamentu je dovoljena tudi uporaba furlanščine in nemščine, če bodo v njem tudi nemškogovoreči predstavniki.

**Kranj, 21. oktobra** - Italijanska dežela Furlanija in Julijska Krajina, ki ima tudi zaradi narodnostnih manjšin, večjo avtonomijo, je storila pomemben korak k enakopravnjem položaju narodnostnih manjšin v deželi. Pri deželni vladi je bil ustanovljen posebni resorni urad za manjšine, v deželnem parlamentu je bila dovoljena priznava poslanca v materinem jeziku, sedaj pa bo mogoče v jezikih manjšin tudi razpravljati: uradno je dovoljena uporaba slovenščine in furlanščine, pa tudi nemščine, če bo dobila ta manjšina svojega zastopnika v parlamentu. **Podpredsednik parlamenta Miloš Budin** ima to za velik napredok in pomembno znamenje za manjšine. Tako odločitev je podprt tudi Rim, kar je še pomembnejše. Ugovori zoper to odločitev so bili zelo redki. • J.K.

Koroška in Olimpiada 2006

## Visoka podpora v dvojezičnih občinah

**Kranj, 21. oktobra** - Kot poroča Naš tednik iz Celovca, je ljudsko povpraševanje o olimpijadi treh dežel leta 2006 na Koroškem prineslo visok odstotek pozitivnih odgovorov. Posebno visok odstotek pozitivnih glasov so dosegli v dvojezičnih občinah, v Piberku 94,24 odstotka, Selah 93,19 odstotka in Žitari vasi 92,46 odstotka. V volilnem okolišu Rikarja so bili vsi za. Na območju Zilje, kjer naj bi bila biatlonska tekmovalna, je bil odstotek nekoliko nižji, vendar je bilo za olimpijadu vseeno blizu 75 odstotkov ljudi, ki so glasovali. Vodja koroške kampanje za pozitivni izid referendumu je bil slovenski smučar in šampion Franz Klammer.



Zanj je olimpiada edinstvena priložnost, da se Koroška skupaj s sosednjimi deželami predstavi svetu. Na sliki: Franz Klammer propagira Olimpiado. • J.K.

## GORENJSKI GLAS 50 let

Saj skorajda ni res: do začetka novega 1998. leta sta le še dobra dva meseca! In Gorenjski glas bo zanesljivo prvi, ki Vam namesto Miklavža, Božička in dedka Mraza ponuja dobro stvar: ČASOPIS. Vsaki naročnici oz. vsakemu naročniku Gorenjskega glasa, ki PRIDOBÍ NOVEGA naročnika, takoj pripada nagrada, po izbiri, le obkrožiti jo je treba. Ob izpolnjenem naročilu s podatki o novem naročniku izberete: ali trimesečno naročnino v letu 1998, ali Glasov izlet po izbiri, ali knjigo iz založbe Gorenjskega glasa.

Kaj pa "božiček" za novega naročnika? Tudi je: Gorenjski glas brezplačno do konca leta. Torej tudi s prilogom "Letopis Gorenjska 1997/98" na 288 straneh.

Novega naročnika sem pridobil(-a):.....

Moj naslov:.....

Kot mojo nagrado uveljavljjam /prosim, obkrožite po Vaš izbiri: - Glasov izlet po izbiri v letu 1998, za katerega mi pošljite darilno pismo in za izbrani izlet ne plačam nobenih prispevkov k stroškom - naročnino za ..... trimesečje 1998, zato dobim časopis tri mesece brezplačno - knjigo Pod Marijinim varstvom iz založbe Gorenjskega glasa

Izjava za novega naročnika:

### NAROČAM GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek: .....

Naslov: .....

Podpis: .....

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

S sodelovanjem v akciji dosedanja naročnik podaljšuje naročnino za vsaj 12 mesecev; novi naročnik pa s podpisom na naročilnicu potrjuje, da na Gorenjski glas doslej ni bil naročen. Enakovredno velja, če je novi naročnik za več kot tričetrt leta prekinil naročniško razmerje. V primeru, da naročniška služba Gorenjskega glasa ugotovi neresničnost podatkov na tej naročilnici, pogoji iz akcije pridobivanja novih naročnikov ne veljajo.

Najvažnejše: izpolnjeno naročilico in o Vaš izbor nagrade nam pošljite čimprej na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj. Prvi torek oz. petek po prejemu naročilice bo novi naročnik že začel prejemati časopis.

## IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Končana izredna seja državnega zbora

# Denacionalizacija brez velikih sprememb

To je bila druga obravnava, v tretji pa se ne utegne zgodi ničesar prese netljivega. Koalicija je glasovala usklajeno. Naslednja seja prihodnji teden.

**Ljubljana, 21. oktobra** - Obravnava sprememb zakona o denacionalizaciji v drugem branju je končana - brez velikih pretresov. Koalicija je glasovala usklajeno in zavrala predloge Združene liste, ki je predlagale večje posege v leta 1991 sprejeti zakon o denacionalizaciji. Vse je potekalo v smislu izjav predsednika vlade dr. Janeza Drnovška na petkovi časnarski konferenci, na kateri je dejal, da deluje koalicija nadzorovana, da denacionalizacijskih pravil ne moremo sprejemati za nazaj in da je okvir, v kater-

em je mogoče kaj storiti, odločitev Ustavnega sodišča, po kateri je Cerkev upravičenec v denacionalizacijskem postopku. O tem koalicija ne bo več razpravljala. Sedaj je vprašanje, kako vračanje imeta konkretno uresničiti v praksi. Upoštevati bo treba načelo pravnosti in pravičnosti.

Premier je zavrnil bojanjenje, da bi kdo dobil nazaj več, kot je imel ali obratno. Predvsem pa je skrb, da bi dobila Cerkev vse gozdove, odveč, je povedal predsednik vlade. Kdaj bo tretja obravnava predloga sprememb zakona, še ni znano.

Vlada in cerkev sta se dogovorili, da bosta do konca oktobra rešili sporna vprašanja vračanja imeta, moratorij na vračanje pa poteče decembra.

Najbolj sporno in politično razgretje je bilo vprašanje, ali vračati zemljo oziroma gozdove, če ležijo ti v zaokroženih celotah. To vprašanje je posebej pomembno za Cerkev. O tem govori že sedanji zakon, ki prepoveduje vračanje, če bi se s tem krnila funkcionalnost kompleksov kmetijskih zemljišč in trajnih nasadov. O gozdovih posebej ne govori. Poudarjano je bilo vprašanje, ali vračati ljudem, ki pri nas sploh ne živijo in se s kmetijsko ali drugo sorodno dejavnostjo sploh ne ukvarjajo. Lastnina ima tudi socialno funkcijo. Večina je izglasovala, da se razen zemljišč ne bi vračali tudi gozdovi, če ti ležijo v kompleksih.

• J.Košnjek

bili tisti razlaščenci oziroma tista podjetja, ki se ukvarjajo s kmetijstvom, in agrarne skupnosti. Samo ti bi lahko dobili priznanice skladu kmetijskih zemljišč oziroma postali solastniki kompleksa, ostali pa bi prejeli odškodnine v obveznicah odškodninske skladu. Pomemben je tudi sklep, ki zadeva najemnike nacionaliziranih prostorov in stanovanj. Lastniki najemnikom ne bodo smeli predpovedati gostoljubja, dokler ne bodo poravnali vlaganj najemnikov v te prostora. Vrednost se mora povečati vsaj za 30 odstotkov, da bi to določba veljala. Pri fizični osebah pa se morajo vrnila vse vlaganja. Upoštevala mora se tudi večja vlaganja, bi se tudi večja vlaganja gozdne ceste in melioracije, čeprav je Slovenska ljudska stranka temu nasprotovala.

• J.Košnjek

## Zavrnjeni predlogi

V državnem zboru so bili večinoma zavrnjeni resnejši posegi v zakon o denacionalizaciji, ki jih je predlagala Združena lista socialnih demokratov. Ta stranka je vztrajala, da najemnikom gre pravica, da uveljavljajo svoje zahteve tudi tedaj, ko je do vrnitve denacionalizacijskim upravičencem že prišlo, da je treba med revizije vključiti tudi zlorabe pri ugotavljanju tehnoške in ekonomske celovitosti kompleksov in primere, kjer pri varovanju bivše družbene lastnine ni sodeloval javni pravobranilec in da je treba fevdalno lastnino Cerkev obravnavati enakopravno brez nesmiselnih in neustavnih privilegijev. ZLSD vztraja, da se zemljo in gozdove vrača le do 100 hektarov primerljive kmetijske površine. "O teh in še boljših rešitvah smo se z LDS že pogovarjali, interni so z nami soglašali, a svojo "iskrenost" potem izpričali v podmiznih dogovorih s Cerkvio. Prav zaradi tega podtalnega rovarjenja na rovaš državljanov ZLSD zahteva potrditveni referendum. Prav izogibanje referendumskim rešitvam najbolj priča o tem, da LDS, SLS, cerkev in peščica premožnež igrajo z umazanimi kartami in da jih zgrabi panika, ko naj bi za njihove poniglave "špile" izvedela javnost", je zapisal v Slovenski panorami vodja poslanske skupine Združene liste Miran Potrč.

## Nezadovoljni najemniki

**Združenje najemnikov nacionaliziranih stanovanj v Sloveniji** v sporočilu za javnost izražajo nezadovoljstvo s spremembami zakona o denacionalizaciji, ki jih je v drugi obravnavi sprejel državni zbor. Zapisali so, da so minule dneve sodelovali kot izigrani statisti na šahovnici trženja slovenske politične nedosledne in sprenevedajoče se scene. Najemniki in njihovi družinski člani so bili potisnjeni v mline nepoštenih interesov. Slovenci še naprej ne bodo vedeli za bistvo celotnega denacionalizacijskega paketa: plačati ga bomo morali vsi, ne samo mi sedaj, ampak celo sedanje generacije šoloobveznikov.

**Ljubljana, 21. oktobra** - Komisija za ustavna vprašanja državnega zboru je obravnavala pobudo Socialdemokratske stranke, podprtjo s podpisom 40.000 državljanov, da bi spremenili 68. člen ustave in omogočili odpoklic poslancev. Odpoklic bi lahko zahtevala tretjina volivcev v volilnem okraju, v katerem je bil poslanec izvoljen. Ustavna komisija je pobudo, po prehodnem mnenju nekaterih strokovnjakov za ustavna vprašanja, zavrnila. Poslanec predstavlja ljudstvo kot celoto in takšna je tudi njegova odgovornost. Možnost odpoklica pa bi pomenila uvedbo večinskega volilnega sistema.

## Ogrožene delavske pravice

**Kranj, 21. oktobra** - Združena lista socialnih demokratov Kranj prireja v petek, 24. oktobra, ob 20. uri v restavracijo Hotela Creina v Kranju javno tribuno o vladnem predlogu za spremembo Zakona o zaposlovanju, za krčenje pravic brezposelnih za spremembo pokojinjske in invalidske zakonodaje. Gost tribune bo predsednik Delavske zveze pri Združeni listi in podpredsednik stranke Miloš Pavlica. Te spremembe so predlagane pod kriko prilaganja pogoju za vstop v Evropsko unijo, v resnici pa je to škoda za slovensko delavstvo, ki bo edino

Še teden časa za predsedniške kandidature

## Med kandidati za predsednika tudi Marjan Cerar

Predsedniki pomladnih strank bodo skušali še enkrat najti soglasje glede skupnega kandidata, ker bo potem zmanjkalo časa.

**Ljubljana, 21. oktobra** - Na volilnih lističih za predsedniške volitve 23. novembra, torej čez dober mesec, utegne biti gneča. Nekateri kandidati so se umaknili, vendar se pojavljajo novi. Novo ime je Marjan Cerar, uspešen poslovnež in generalni direktor Belinke. Na volitve naj bi šel kot ljudski kandidat, s podpisom 5000 poslancev. Če jih ne bi dobil, o čemer sicer ne dvomi, bo iskal podpis treh poslancev. Povedal je, da je izstopil iz Liberalne demokracije, da pa ne bi imel nič priti, če bi ga podpore pomladne stranke. Te zanj niso pokazale velikega navdušenja. Cerar je dosležje vdakrat poskušal v politiki: najprej kot poslanec in nato kot predsednik gospodarske zbornice, vendar ni uspel. Toneta Peršaka je njegova Demokratska stranka uradno postavila za kandidata, kmalu pa bo tudi imel zbranih 3000 podpisov. Matjaž Gerlanc je predal 1503 podpise Adolfu Štrmanu, ki naj bi se pojaval na kandidatni listi. Milan Kučan ima podpisov dovolj. Sedaj bo lahko čakal na odločitev Ustavnega sodišča, če se bo in kako se bo odločilo glede zahteve Liberalnega foruma po presoju

ustavnosti njegove kandidature. Funkciji predsednika predsedstva in predsednika naj bi bili identični. Državne mu zboru pa je bila dana pobuda, da predsednika obtoži pred ustavnim sodiščem, ker naj bi s to kandidatujo kršil ustavo. Na zadostno podporo volivcev računajo še naprej Stane Kelvišar iz Ljubljane, Milan Robič iz Ruš, Stefan Hudobivnik iz Nakla in Marjan Poljšak. Ali bodo imele pomladne stranke skupnega kandidata, še ni jasno. Dr. Ludvik Toplak ima za zdaj podporo samo Slovenske ljudske stranke, kandi-

diral pa naj bi samo s podporo vseh strank. Socialdemokrati so se odločili za dr. Jožeta Bernika, ki ga podpirajo tudi Slovenski krščanski demokrati. Dr. Bernik bi bil pripravljen kandidirati tudi s podporo samo dveh strank. Liberalna stranka dvomi o zakonitosti njene kandidature, saj je Bernik ameriški državljan in ne morebiti tudi povelenjak nevolejske. Predsedniki pomladnih strank naj bi se glede skupnega kandidata še enkrat sestali. Ce se ne bodo dogovorili, se nima smisla vse sestajati, je menil Lojze Peterle. • J.Košnjek

## GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:

Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS

KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestranski politično-informativni poltednik s podarkom na dogajanji na Gorenjskem / Direktor: Marko Valjavec / Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj / Novinarji in uredniki: Marjan Ahačić, Helena Jelovčan, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Urša Petermel, Stojan Saje, Darnika Šedelj, Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl - Žlebir, Andrej Žalar, Stefan Žargi, Uros Šperhar (štipendist, dežurni novinar) / Lektoriranje: Marjeta Vodovšček / Fotografija: Gorazd Šink, Tina Dokl / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglaševanje, prenike: DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Prometni davek po stopnji 5% v ceni časopisa (mnjene RMJ/23/27/92) / CENA IZVODA: 130 SIT (10 HRK za prodajo na Hrvatsko)

Ali sindikati še pomagajo delavcem pri nakupu ozimnice

# Jabolka in krompir - vse manj skrb sindikatov

V večini podjetij sindikati pravijo, da se ukvarjajo s pomembnejšimi zadevami, kot je skrb za ozimnico. Tako le še redkokje na tovarniška dvorišča pripeljejo polni tovornjaki krompirja in jabolk...

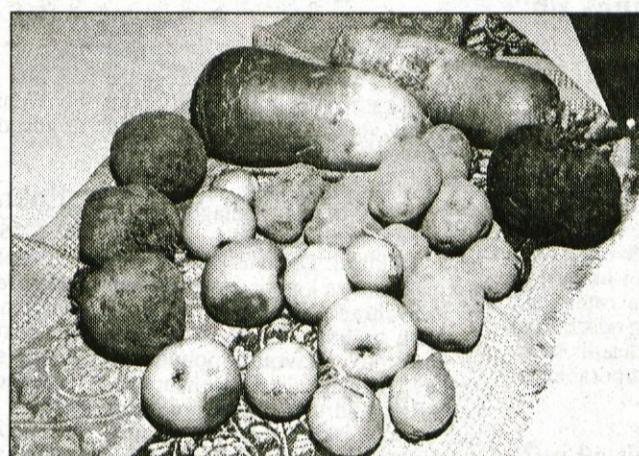
Kranj, 20. oktobra - Na dvorišča številnih podjetij so še pred leti na jesen pripeljali tovornjaki, polni jabolka, krompirja, kislih kumaric, čebule, svinjskih polovic in piščancev. Dandanes so takšni pogledi vse bolj redki, saj je sindikalne prodaje ozimnice čedalje manj. Na eni strani je ponudba ozimnice tako pestra, cene pa nizke, da si delavci sami poiščejo najcenejše možnost nakupa, po drugi strani pa se z ozimnico ukvarjajo le še redki sindikati, saj imajo, kot pravijo, obilico pomembnejšega dela od skrbi za papriko in paradižnik...

Eno od gorenjskih podjetij, kjer je pred leti močno cvetela sindikalna prodaja ozimnice, je jeseniška železarna. Zaradi velikega števila delavcev so bile količine velike, zato so bile tudi cene ozimnice precej nižje kot v prosti prodaji. Sindikalni zaupniki so zbrali naročila, na določen dan pa so s tovornjaki pripeljali ozimnico na tovarniško dvorišče in jo razdelili. Bila je sicer gneča, nemalokrat tudi nekaj vroče krv, a delavci so bili zadovoljni. Toda takšne prodaje v jeseniški železarni ne organizirajo več. Na eni strani se je močno zmanjšalo število zapošlenih, zato tudi ni več takšne povpraševanja po ozimnici, poleg tega pa je na trgu pestra in poceni ponudba in se ljudje znajdejo kar sami. Delni vzrok pa je tudi v tem, smo izvedeli, da je sindikat v železarni dokaj neorganiziran...

Tudi v jeseniškem Gradisu se sindikat ne ukvarja z ozimnico, eden od vzrokov za to pa je tudi ta, da so delavci razdeljeni po gradbiščih in bi bila dostava dokaj težavna. Sindikalista Veronika Potočnik je dejala, da se njihov sindikat bolj zavzema za to, da bi delavci imeli take plače, da bi lahko ozimnico privoščili in jo kupovali tam, kjer bi si želeli. Za nakup ozimnice pa sindikat v Gradisu nudi ugodna brezobrestna posojila iz lastne sklada, ki jih delavci vračajo več obrokih.

## Manj zaposlenih, manj zanimanja za ozimnico

No, v nekaterih podjetjih pa so se sindikati tudi letos izkazali in so poskrbeli za ozimnico. Tako je denimo v tržiskem Peku, kjer so zbrali naročila za jabolka in krompir; zbrali so naročila za 20 ton jabolka (cena



## Ali tržni inšpektorji res preganjajo sindikalno prodajo?

Eden od jeseniških sindikalistov je v pogovoru navrgel, da naj bi inšpektorji preganjali sindikalno prodajo ozimnice. Ali to drži, smo povprašali glavnega republiškega tržnega inšpektorja Romana Kladoška. Kot nam je razložil, sindikat na organizacija lahko le posreduje pri nakupu ozimnice (zbira naročila zaposlenih in jih posreduje dobavitelju). Sindikat torej lahko samo posrednik, delavci pa ozimnico kupijo direktno pri kmetu oziroma jo ta pripelje in jo ob pomoči sindikata razdeli. Sindikat pa ne sme kupovati blaga in ga prodajati naprej, saj se s prodajo oziroma trgovanjem lahko ukvarjajo le tiste gospodarske družbe ali samostojni podjetniki, ki so registrirani za to dejavnost. Tako sindikat, ki nima takšnega dovoljenja, tudi ne sme izstavljati računov v svojem imenu. Kot smo še izvedeli, je tržna inšpekcija pred leti na Jesenicah res opravila akcijo, ker se je sindikalna organizacija ukvarjala z dejavnostjo, za katero ni bila registrirana. Sindikat v nekem podjetju je namreč v menzi delavcem prodajal tudi druga živila. Inšpektorju so mu to prepovedali.

za kilogram jabolka prve kakovosti je 50 tolarjev) in 18 ton krompirja (po 20 tolarjev za kilogram). Kot nam je povedal sindikalista Anton Rozman, je med delavci manjše zanimanje za nakup kot pretekla leta. Na to vpliva dejstvo, da je v Peku manj zaposlenih, kot jih je bilo pred leti, pa tudi na prostem trgu so cene ozimnice že dokaj nizke in so se delavci znašli sami. Pri krompirju denimo je razlika v ceni le kakšne tri tolarje pri kilogramu, kar pri 500 kilogramih, kolikor naj bi kupila povprečna družina, pomeni le poldruži tisoč prihranka. Kako pa je s pomočjo tistim delavcem, ki si ozimnice ne morejo privoščiti? Rozman je povedal, da Pekovi delavci lahko dobijo kredit pri delavski hranilnici, in to po nekoliko ugodnejših pogojih kot pri bankah. Toda ker stroški za ozimnico le niso tako visoki, zanimanja za posojila ni nevem kako veliko. Precej več ga je bilo ob začetku šole, ko je bilo treba kupiti knjige za otroke, pa avtobusne vozovnice in podobno, je še povedal Rozman.

## SINDIKALNA IN MENEDŽERSKA OZIMNICA



škofjeloški LTH. Akcija poteka ustaljeno že nekaj let, je povedal sindikalista Dušan Lavtar. Letos bodo delavcem pomagali pri nakupu jabolka (ne pa tudi krompirja, saj je med zaposlenimi dosti kmetov, ki krompir pridelajo sami), zanje pa bodo morali odšteti 50 tolarjev za kilogram. Podjetje nakup jabolka skompenzira z dobavitelji (denimo za hladilnice). Delavci bodo ozimnico lahko plačali v dveh obrokih. Sicer pa sindikat organizira tudi prodajo mesa, pa celo čevljev.

V nekaterih podjetjih pa so ukinili delitev ozimnice na tovarniških dvoriščih. Tako so denimo v Žirovski Alpini letos prvič organizirali nakup ozimnice v diskontu. Za to so se odločili, nam je povedala sindikalista Jana Justin, ker je bila delitev na dvorišču nerodna, 15 ton krompirja in enako količino jabolka je bilo težko spraviti pod streho, če je deževalo, bila je gneča, pa tudi izbira je bila manjša. Po novem imajo delavci ves mesec časa, da običejno diskont, kjer v miru izberejo ozimnico, od jabolka, krompirja do Etine ozimnice. V Alpini sindikat vsem svojim članom primakne tisoč tolarjev k nakupu ozimnice, lahko pa plačajo tudi na dva obroka.

## Nič več delitve ozimnice med delovnim časom

Da vodstvo podjetja ni preveč navdušeno nad tem, da bi se delavci med delovnim časom ukvarjali z ozimnico, smo izvedeli od Matije Grandovca, sindikalista v kranjskem Iskratu. Tako so se dogovorili, da dobavitelji ozimnico pripeljejo s tovornjaki na dvorišče po končanem delovniku. Sindikat se s tem kaj dosti ne ukvarja, saj za ozimnico že več let skrbi zasebno podjetje Bio. Sindikalni poverjeniki le zberejo naročila, za vse ostalo pa poskrbi omenjeno podjetje. To podjetje Iskratovim delavcem redno dovaža meso, pralne praške in podobno. Stroške za nakup ozimnice v Iskratu odtrago pri plači, in sicer v treh obrokih.

## Tudi v "državnem sektorju" brez sindikalne ozimnice

V kranjskem zdravstvenem domu sindikat ne organizira prodaje ozimnice. Ni centralnega zbiranja naročil in razdeljevanja, nam je povedala sindikalista Majda Repolusk. Podobno je tudi na večini šol. Ko pripeljejo ozimnico za šolsko kuhanijo, tudi učitelji kupijo tisto, kar rabijo. Eta pa jim posebej pošteje ponudbo in se delavci individualno odločijo za nakup. Kot smo slišali v eni izmed šol, se učitelji znajo sami organizirati in zbrati naročila za ozimnico, sindikat pa naj se namesto za "papriko in paradajz" briga za pomembnejše zadeve, ki jih je v šolstvu na pretek...

## Policijski sindikat raje poskrbel za cenejše Škode

Tudi na večini policijskih postaj policisti sami poskrbjijo za založenost domačih shramb preko zime. Na radovljški policijski postaji smo denimo izvedeli, da je sindikat pred leti sicer organiziral nakup ozimnice (za postaje Bled, Bohinj in Radovljica), a zanimanja ni

## GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

### AMZS

Iz Tehnične baze AMZS Kranj so nam sporočili, da so ta konec tedna opravili 18 vlek poškodovanih vozil in nudili 9 pomoči na kraju nezgode same.

### GASILCI

Precej dela so imeli kranjski gasilci. Najprej so pomagali reševalcem odpreti stanovanje na Golniku. Isti dan so pogasili požar na Trojtarjevi 7. Ob prometni nesreči v križišču pri letališču Brnik so reševalci ponosrečence. Poklicali so jih na Partizansko ul., da se močno kadi, ugotovili pa so da kurijo stare preproge. Reševalcem so pomagali pri nesreči Tatinec-Hraše in potem cesišče sanirali. V blagovnici Globus so pogasili kontejner. Odpeljali so se v Cerkle na Kravavško cesto, kjer so jih ogrožali sršeni. Prejeli so obvestilo o poplavi v stanovanju na Delavski 26. Odhiteli so tudi v Šenčur, kjer so pozabili na šedilniku pekač s kokoško. Jeseniški gasilci so trikrat opravljali delo s pomicno lestvijo, imeli gasilsko stražo pri razrezovanju žerjavne proge in v gledališču Tone Čufar. V predoru Karavanke so imeli požarno varnostno spremstvo pri prečrpavanju goriva. Škofjeloški gasilci pa so pogasili le požar v Centru slepih in slabovidnih.

### NOVOROJENČKI

V Kranju se je rodilo 13 dečkov, od tega 1-krat dvojčka in 9 deklic. Najtežji je bil deček s 4.850 grammi, najlažja pa deklica z 2.400 grammi. Na Jesenicah pa so se rodili 4 dečki in 2 deklice. Obe mejni teži sta si vzela dečka, najtežji je imel 3.420 gramov in najlažji 2.950 gramov.

### URGENCA

V Splošni bolnišnici na Jesenicah pa so imeli spet precej dela. Tako so na internem oddelku nudili pomoč 53 pacientom, na kirurgiji kar 166 pacientom, na pediatričnem oddelku so pomagali 22 malim bolnikom in na ginekološko-porodniškem oddelku so poleg 6 porodnicam pomagali še 15 pacientkam.



## ZDRUŽENA LISTA KRAJN

### VABI NA JAVNO TRIBUNO

z naslovom  
**REFORMA ZAKONA O DELOVNIH RAZMERJIH IN SPREMEMBE PRAVIC BREZPOSELNIH, ki bo v petek, 24. 10. 1997, ob 20.00 uri v restavraciji hotela Creina.**

Gost tribune bo

### MILOŠ PAVLICA,

predsednik Delavske zveze pri Združeni listi in podpredsednik Združene liste.

Združena lista nasprotuje tako vsebinu kot predlaganemu načinu sprejemanja ponujenih reform.

Zato vabljeni vsi, ki vas to področje zanima in osebno prizadeva.



POHISTVO, BELA TEHNika,

ORTOPEDSKIE VZMETNICE

TEL.: 064/403-871

TRGOVINA S POHISTVOM, SPODNJA BESNICA 81

Dve seji  
blejskega sveta  
Volilna in  
redna seja

Bled - Na Bledu bosta v četrtek kar dve seji občinskega sveta. Na prvi seji bodo volili elektorje in določili kandidata za člana državnega sveta, na drugi bodo obravnavali poročilo o neuresničenih sklepah občinskega sveta od prve seje dalje, poročilo o postopkih za izgradnjo čistilne naprave, premožensko bilanco občine in predlog za odkup deleža na igrišču za golf. Svet bo sklepal tudi o soglasju k prodaji premoženja, ki je del delitvene bilance nekdajne radovljiske občine. Za elektorje so kandidati Kristl Ogris, Janko Poklukar, Borut Rus in Vladimir Silič, za člana državnega sveta pa Jože Cvetek iz Ukanc in Jože Resman z Breznice pri Žirovnicu. • C.Z.

Seja radovljiskega sveta  
**O stanovanjskih pravilnikih**

**Radovljica** - Občinski svet bo na jutrišnji seji obravnaval dva predloga odloka - o določitvi javne infrastrukture na področju kulture ter o ustanovitvi sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu, ter osnutke štirih pravilnikov: o oddaji neprofinih stanovanj, o najemu občinskih službenih stanovanj ter dodeljevanju socialnih in občinskih profitnih stanovanj v najem. Na dnevnu redu je tudi analiza prodaje občinskega premoženja v času med 15. in 28. redno sejo občinskega sveta. • C.Z.

**ARK MAJA**  
**SALON POHISHTVA**  
KRANJ, PREDOSLJE 34  
TEL.: 241-031  
Odpoto od 12. do 19. ure,  
sobota od 9. do 13. ure  
\*KONKURENČNE CENE  
\*BREZPLAČNA DOSTAVA  
\*MONTAŽA  
Velika izbira pohištva  
za kompletno opremo  
vašega doma.

**ZELO UGODNO**  
**OTROŠKE SOBE**  
**SEDEZNE GARNITURE**  
**KREDITI 1+0**  
Večino pohištva  
imamo v zalogi!

Kdo bo ribaril v bohinjskih vodah

# Odločbo ustavnega sodišča si različno razlagajo

"Če ne bo šlo po pravni poti, bomo razmislieli o državljanški nepokorščini, ki je v tej državi kar popularna metoda za doseganje ciljev," je dejal bohinjski župan Franc Kramar in se vprašal, ali je normalno, da so prav vse bohinjske vode namenjene za "zgledno in intenzivno gojitev rib".

**Bohinjska Bistrica** - Bohinjska občina je v prizadevanjih za upravljanje z ribolovnimi vodami v Bohinju in za ustanovitev svoje ribiške družine lani dala ustavnemu sodišču pobudo, da oceni ustavnost in zakonitost dveh "ribiških" odredb. Sodišče je del prve odredbe, ki določa obseg blejskega ribiškega okoliša (Sava Bohinjka od izvira do Cajhrovega jezu v Radovljici, Blejsko, Bohinjsko in Triglavsko jezero), razveljavilo in določilo, da razveljavitev začne veljati 11. aprila prihodnje leto. Zahtevu za oceno ustavnosti in zakonitosti odredbe o izločitvi posameznih vod iz ribiških okolišev pa je zavrglo, ker je ugotovilo, da je z uveljavitvijo novega zakona o sladkovodnem ribištvu 1976. leta prenehala veljati in da ni več osnova za določitev varstvenih voda na območju bohinjske občine in za upravljanje z njimi.

Bohinjska občina je potlej predlagala ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, da v okviru Gorenjskega ribiškega rajona določi nov okoliš - Bohinjski ribiški okoliš, ki bi obsegal Savo Bohinjko (od

izvira) do jezu v Soteski in vse njene pritoke na tem delu, Bohinjsko in Triglavsko jezero. Bohinjski, blejski in radovljiski občinski svet so podprli prizadevanja za ustanovitev Bohinjskega ribiškega okoliša. V ribiški družini Bled nasplohje delitvi blejskega okoliša, so pa za to, da se jim Bohinjci priključijo. Svoje stališče utemeljujejo s tem, da bi okolišu po izločitvi bohinjskih voda ostal samo še enajst kilometrov dolg odsek Save, od katerega je del zaradi izlitja kanalizacije v reko neuporaben za ribolovne namene.

### Je sporazum zakonit ali ne?

Sestanek, ki ga je o problematiki določitve Bohinjskega ribiškega okoliša v petek sklical bohinjski župan **Franc Kramar**, je pokazal, da si v Bohinju in v Ljubljani odločbo ustavnega sodišča različno razlagajo. V Bohinju so prepričani, da zavod za ribištvu protizakonito upravlja z bohinjskimi vodami. Ker zakon o sladkovodnem ribištvu iz 1976. leta ni podaljšal veljavnosti 1959. leta izdane odredbe o izločitvi posamez-

nih vod iz ribiških okolišev, je tudi sporazum, na podlagi katerega je republiška vlada dala bohinjske varstvene vode v upravljanje zavodu za ribištvu, protizakonit.

V zavodu poudarjajo, da za svoje delo imajo pravno podlago, saj ta sporazum, še vedno velja oz. ga ni nihče preklical. Državni podsekretar v ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano **Srečko Perko** je na sestanku prebral odgovor, s katerim je ministrstvo zavrnilo pobudo za vrnitev zgornjega dela Soče v upravljanje Ribški družini Tolmin, velja pa tudi za bohinjski primer. V njem med drugim piše, da je pravni temelj za določitev varstvenih voda še vedno veljavna odredba o določitvi ribiških rajonov in okolišev, ki določa, da so po zakonu iz ribiških rajonov izvzete tiste vode, ki so izločene za zgledno in intenzivno gojitev rib, za ohranitev posameznih redkih vrst rib ali za znanstvene namene. To, da je odredba o izločitvi posameznih vod iz ribiških okolišev z uveljavitvijo zakona o sladkovodnem ribištvu prenehal veljati, še ne pomeni, da zavod za

ribištvu ni zakoniti upravlja vod, saj ima po svojih prednikih (uprava gojitev lovšč) pravico upravljanja in gospodarjenja že iz 1946. leta.

### "Enkrat bomo že prišli na čisto"

V Bohinju so prepričani, da se jim je v preteklosti godila krivica in še danes ne morejo razumeti, zakaj so bile prav vse bohinjske vode izločene iz blejskega okoliša in formalno namenjene za zgledno in intenzivno gojitev rib, dejansko pa tudi za komercialni lov. Ob vseh zapletih, ki spremljajo njihova prizadevanja, je župan Franc Kramar jasno in glasno povedal: "Če ne bo šlo po pravni poti, bomo razmislieli o državljanški nepokorščini, ki je v tej državi kar popularna metoda za doseganje ciljev." Tajnik občine **Dušan Vučko**, ki je napovedal možnost novega ustavnega spora, pa je še dodal: "Enkrat bomo že prišli na 'čisto', kdo ima prav. In če se bo izkazalo, da ima prav Bohinj, bomo državo tožili za odškodnino." • C. Zaplotnik

Drugi most na tržiški obvoznici odprt za promet

## Prek Mošenika najprej reševalno in gasilsko vozilo

Odslej ne bo več težav s prometom po ozki Blejski cesti do tržiškega zdravstvenega doma, saj je novi most odprt krajšo in širšo pot.

**Tržič, 20. oktobra** - Ob dokončanju druge faze tržiške obvoznice je občinsko vodstvo pripravilo večurno svečanost, ki so jo končali z veličastnim ognjemetom. Med gosti je bil tudi poslanec Janez Janša, ki je izrazil zadovoljstvo, da med vsakim obiskom v Tržiču vidi kaj novega.

V Tržiču so že leta 1991 sprejeli odlok o lokacijskem načrtu mestne obvoznice, predlani pa so začeli uresničevati ta načrt. Leta 1995 so zgradili prvi most čez Tržiško Bistrico. Lani so po regulacijskih delih na strugi Mošenika in izdelavi kanala z zapornico za elektrarno BPT stekla tudi gradbena dela na drugem mostu. Za most, dolg 15 in širok dobrih 10 metrov, ter druge objekte so potrebovali kar 1450 kubičnih metrov betona. Ob mostovih so uredili tudi križišči na Balosu in Blejski cesti. Prvi most je omogočil ugodnejši dostop na Balos, z drugim pa se je odprla boljša povezava z zdravstvenim domom.

Nove priložnosti obvoznice so predstavili na razstavi, ki si jo je bilo moč ogledati od četrtega do nedelje v tržiškem paviljonu NOB. Veliko besed o tej naložbi je izrekel župan **Pavel Rupar**, ki je med petkovo večerno slovesnostjo opozoril tudi na nasprotnost posemnikov. Kot je dejal, nagibe za končanje investicije pri prvem mostu ni sprožila želja po varčevanju, ampak predvsem nevošljivost. Kljub dvomom o pravih tehničnih rešitvah pri prvem mostu sta sedaj oba mosta zgrajena in povezana,



Tudi drugi most na tržiški obvoznici je odprt župan Pavel Rupar.

za kar gre zahvala takoj izdelovalcem dokumentacije kot izvajalcem del, še posebno SGP Tržič. Ob gradbenem dosežku je spominil še na eno zmago, neuspel poskus odstranitve legitimno izvoljenega vodstva občine. Ugotovil je, da so se takih nasprotij že navadili, zato jih ne bodo odvrnila od uresničevanja ciljev.

Tudi Janez Janša, eden od gostov iz vrst poslancev v državnem zboru, je izrazil zadovoljstvo, da ob vsakem obisku v Tržiču vidi kaj novega. Tržičanom je zaželel, da bi jih kip sv. Florjana varoval pred pravim in drugačnim ognjem. Med sveča-

nostjo so namreč odkrili skulpturo akademškega kiparja Vinka Ribnikarja, ki stoji med gasilskim domom in novim mostom. Slavje so obogatili nastopi ansambla Nagelj, Folklorne skupine Kravanke, Pihalnega orkestra Tržič, kvinteta Pueri Cantorum, skupine Smeđ in učencev tržiških šol. Potem ko je župan prerezel trak na mostu, so se prek Mošenika prvi zapeljali reševalno in gasilsko vozilo ter starodobni avto. Seveda so most preplavili tudi številni občkovci, ki so od tam lahko opazovali veličasten ognjet.

Stojan Saje

### Seja občinskega sveta Kranjska Gora

**Kranjska Gora, 20. oktobra** - Na redni seji občinskega sveta, ki bo v sredo, 22. oktobra, bodo kranjskogorski občinski svetniki poslušali poročilo župana, predstavitev krajevne skupnosti Kranjska Gora ter razpravljali o volitvah kandidata za člana državnega sveta in predstavnikov elektorjev za volitve v državni svet. Obravnavali bodo tudi odlok o podelitev koncesije za opravljanje dejavnosti v okviru zimske turistične ponudbe - sankanje na vršiški cesti. Razpravljali bodo še o odprodaji občinskega stavbnega zemljišča v Podkoren pri Petrolovi črpalki in predlog za razrešitev predsednika občinske volilne komisije. • D.S.

### Koncesijo za zimske športe dobila Julijana Pozimi spet sankanje z Vršiča

**Kranjska Gora, 20. oktobra** - Agencija Julijana že nekaj le pozimi na vršiški cesti ponuja nočno sankanje z Vršiča, ki pomeni popestritev kranjskogorske zimske turistične ponudbe

Vendar pa je v dnevnem času po tej cesti veliko obiskovalcev, nekateri prihajajo tudi z avtomobili, drugi so se sankali in razmere so postale neurenjene in nevarne. V lanskem zimskem sezonu je prišlo do lažje nesreče, zato je Ministrstvo za promet in zvezne DRSC cesto zaprla za vse in s tem tudi agenciji Julijana onemogočilo dejavnost, ki jo je korektno in varno opravljala.

Na pobudo kranjskogorske občine in župana so aprila letos sklenili sporazum o začasni uporabi regionalne ceste Kranjska Gora - Vršič in v katerem upravljalec dovoljuje začasno uporabo ceste uporabniku pod določenimi pogoji.

Občina Kranjska Gora bo režim zimskega upravljanja z vršiško cesto uredila z odlo-

kom. Občina tudi meni, da ima agencija Julijana prednost pri podelitevi koncesije, saj je pri dejavnosti do zdaj opravljala korektno in varno. Mora pa urediti režim, postaviti obvezne table in zapore ter skrbeti za vzdrževanje sankaska proge na cesti. Tako bo agencija tudi izpolnila zahteve, ki nadomeščajo plačilo koncesijske dajavate.

Sankanje po vršiških cestah

bo le v nočnih urah, podnevi

pa bo cesta na voljo vsem

obiskovalcem Kranjske Gori

ki zahajajo na Vršič. Cesto bo

agencija čistila s svojimi stroji

na cesto bo ostajala plast

centimentrov snega, tako da

bo primerna za zimske športne

večjih zimske - športnih

trih po Evropi. • D.Sedej

### V Tržiču izredna in redna seja

**Tržič, 21. oktobra** - Jutri, 22. oktobra 1997, ob 18. uri bodo člani občinskega sveta občine Tržič najprej nadaljevali izredno sejo. Obravnavali bodo osnutke odlokov o prazniku in spominskih dnevih občine Tržič, o občinskih priznanih in o ustanovitvi javnih zavodov Tržiški muzej, Knjižnica dr. Toneta Pretnarja ter Ljudska univerza Tržič. Med drugim bodo spregovorili tudi o obravnavanju smučišča Zelenica. Za 24. redno sejo v nadaljevanju dnevnih red predvideva štiri vsebinske točke; poročilo komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja z imenovanjem urednikov glasila Tržičan, volitve predstavnikov v volilno telo za volitve člana državnega sveta in kandidata za člana državnega sveta, sklep o spremembah in dopolnitvah poslovnikov občinskega sveta ter pobude in vprašanja svetnikov. • S. Saje

### Zasedanje nakelskega občinskega sveta

**Naklo, 21. oktobra** - Danes ob 19. uri se bodo sestali nakelski svetniki, ki bodo razpravljali o premoženskih bilanci občine Naklo konec leta 1996, poročilu župana, spremembici cen oskrbnin v vrtcu Naklo in o oprostitev plačila nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča. Ponovno bodo imeli na mizah odlok o postavitvi neprometnih reklamnih znakov ter oglaševanju v občini, poseznanosti s poročilom odbora za komunalno in infrastrukturno pa bodo izvolili predstavnika v volilno telo za volitve člana državnega sveta in določili kandidata za člana državnega sveta. Sledile bodo pobude in vprašanja županu, na katerimi se bodo odločali še o spremembah zazidalnega načrta Blagovni terminal Naklo za Veterinarski zavod Slovenije, območno enoto Kranj. • S. Saje

Torek, 21. oktobra 1997

Šestindvajseta in izredna seja občinskega sveta Gorenja vas - Poljane

# Za volitve v državni svet kar dvakrat

Svetniki se pri sprejemanju pravil za izvolitev volivcev in kandidatov za državni svet niso mogli dogovoriti, kako naj glasujejo. Zato je bila potrebna izredna seja

Gorenja vas, 20. oktobra - Za zadnjo sejo občinskega sveta občine Gorenja vas Poljane bi lahko dejali, da se je poštelo zapletla, saj svetnikom ni uspelo razrešiti nekaterih glavnih točk na tej seji. V tem občinskem svetu so se medstrankarska nesoglasja tako zaostriла, da niso uspeli sprejeti niti pravil za izvolitev volinlega telesa in določitev kandidatov za Državni svet. Zato so imeli še izredno sejo.

Kljud temu da dnevnih redov občinskega sveta Gorenja vas - Poljane ni bil posebno zahteven, pa je očitno, da so pretekla nesoglasja, zlasti tista, nastala ob imenovanju vršilca dolžnosti ravatelja nove šole v Poljanah, med strankami tako globoka, da bo posebej kadrovska vprašanja na tem občinskem svetu zelo težko reševati. V prepolni sejni sobi - seje sta

## V drugič povsem gladko

Po enotdenškem odmoru so v petek skilcali izredno sejo s samo eno točko dnevnega reda - volitvami v državni svet. Tokrat so vse potrebeno izvedli brez zapletov: najprej so soglasno sprejeli Pravilnik o volitvah, nato pa med šestimi kandidati izvolili dva elektorja za 9. volilno enoto - Marijo Cankar in Andreja Klinca. Med dvema kandidatoma za svetnike državnega sveta pa so potrdili kandidaturo Miru Jurjeviču iz Lučenja.

se udeležila tudi poslanca državnega zbora Jože Možgan in Vincencij Demšar, pa tudi novi načelnik Upravne enote Škofja Loka Brane Murnik ter kandidat za državnega svetnika Branko Grims, je dolge ure tekla o kadrovskih vprašanjih povsem brezplodna, predvsem pa neargumentirana razprava in glasovanje je pokazalo, da zaradi načina volitev elektorjev za volitve v državni

svet: javno ali tajno, ni bilo potrebne dvotretjinske večine. Tokrat so namreč "užaljeni" svetniki SKD vztrajali, da morajo biti volitve javne, ne da bi utemeljili, zakaj se jim zdijo bolj demokratične od tajnih. Ker so roki za te volilne priprave kratki, so na koncu sklenili, da se v roku enega tedna ponovno sestanejo, sicer bo občina Gorenja vas - Poljane ostala brez vpliva pri sestavljanju novega državnega sveta.

Nič bolje pa se ni godilo pri imenovanju predstavnikov ustanovitelja - torej občine v svetih obeh šol v tej občini. Ob gorenjevaški šoli se je vnela razprava o tem, ali naj bo član sveta šole v Gorenji vasi svetnik, ki je iz Poljan, pri imenovanju predstavnikov v svet nove šole v Poljanah pa je komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja delala tako po domače, na hitro brez razpisa oz. obvestila, da svetniki njenih predlogov niso vzelki kot primerne. Na koncu so le našli rešitev, s katero se je strinjala večina svetnikov: občino naj v svetu šole zastopajo svetniki, ti pa so izbrani tako, da je enakomerno zastopan ves šolski okoliš.

Že kar stalna vroča tema občinskega sveta Gorenja vas - Poljane pa je tudi pobiranje ekološke takse za onesnaževanje okolja, ki je med prebivalci te občine, ne glede na to, da se v dolini resnično veliko vлага v kanalizacijo in čistilne naprave, vzbudila precej hude krvi. Občinske službe so poročale, da so od pričakovanih dobrih 5 milijonov tolarjev doslej zbrali nekaj manj kot 4,3 milijona in sklenili, da preostalo izterjajo preko davne uprave.

Sprejeli pa so na županov predlog tudi eno olajšavo: pri vseh gospodinjstvih, kjer je več kot 4 članov (tam kjer je 8 ali 9 članov resnično težko plačajo) naj bi ekološko takso plačali le za stiri, preostalo pa bo, ker je takso predpisala država, plačala občina. Podobno velja za oprostitev socialno šibkim, ki plačila takse ne zmorcejo: na občino morajo vložiti zahtevek za oprostitev in občinski svet bo presodil, ali je prošnja upravičena. Sicer pa je župan ugotovil, da je zbiranje takse omogočilo občini pri državi dobiti znatno višja sredstva, kot je sama taksa, zato morajo s tem nadaljevati in načrtno pripraviti možnosti, da s kanalizacijo in čistilnimi napravami sežejo tudi v manjša naselja. Letos bo znašala taksa po 1.200 tolarjev na prebivalca. • Š. Žargin

Terezija Rabič se je rodila 17. oktobra 1897 v Mojstrani, po domače pri Jerčku. V družini so bili štirje otroci, družina pa se je tedaj preživila z ovčerejo, saj so imeli doma dvesto ovac, delali in prodajali so sir in skuto. Tudi otroci so pasli ovce, v Podrožci in na Mežakli.

Terezija Rabič se je vsem navdušenjem in veseljem spominjala let, ko je bila oskrbnica po planinskih kočah. Vsi planinci so imeli radi Terezijo kot oskrbnico, saj je bila z vsemi zelo prijazna, koče pa pod njenim vodstvom zgledno urejene in oskrbavane. Bila je tudi oskrbnica koče na Vršiču, kjer je bilo tako fletno, da se planinci, ki so se tam mudili, kar niso in niso mogli odločiti za vrhnitev v dolino. Pred leti se je Terezija Rabič rada spominjala stavka, ki so ga napisali na tablo v vršički koči. Zapisali so:

"Dom na Vršiču, pojdi k hudiču; že tri dni se odpravljaj domu, pa se vedno sem tu..."

Terezija Rabič so ob njenem častitljivem jubileju počastili tudi v družinskem krogu. Tudi mi želimo slavljenki, najstarejši občanki občine Kranjska Gora, še veliko lepih dni in zdravja. D.Sedej

Visok življenjski jubilej v domu upokojencev

# Terezija je dočakala 100 let

Predstavniki občin Kranjska Gora in Jesenic čestitali najstarejši občanki Kranjske Gore, Tereziji Rabič iz Mojstrane, ki je prejšnji teden praznovala 100-letnico svojega življenja.



Terezija Rabič je na domu pogostila tudi Karmen Pirih, priljubljena mentorica v domu upokojencev, ki jo imajo vsi starejši oskrbovanci zelo radi...

Terezija Rabič se je rodila 17. oktobra 1897 v Mojstrani, po domače pri Jerčku. V družini so bili štirje otroci, družina pa se je tedaj preživila z ovčerejo, saj so imeli doma dvesto ovac, delali in prodajali so sir in skuto. Tudi otroci so pasli ovce, v Podrožci in na Mežakli.

Terezija Rabič se je vsem navdušenjem in veseljem spominjala let, ko je bila oskrbnica po planinskih kočah. Vsi planinci so imeli radi Terezijo kot oskrbnico, saj je bila z vsemi zelo prijazna, koče pa pod njenim vodstvom zgledno urejene in oskrbavane. Bila je tudi oskrbnica koče na Vršiču, kjer je bilo tako fletno, da se planinci, ki so se tam mudili, kar niso in niso mogli odločiti za vrhnitev v dolino. Pred leti se je Terezija Rabič rada spominjala stavka, ki so ga napisali na tablo v vršički koči. Zapisali so:

"Dom na Vršiču, pojdi k hudiču; že tri dni se odpravljaj domu, pa se vedno sem tu..."

Terezija Rabič so ob njenem častitljivem jubileju počastili tudi v družinskem krogu. Tudi mi želimo slavljenki, najstarejši občanki občine Kranjska Gora, še veliko lepih dni in zdravja. D.Sedej

## Stoletnica je plesala

Mošnje - Upokojensko društvo Brezje - Mošnje - Ljubno je z več kot petsto člani na območju Brezje, Mošnji, Ljubnega in Posavca eno največjih v okviru radovljiske zveze upokojenskih društev, še posebej pa je ponosno na članico Marijo Jeram iz Mošnji, ki bo 12. novembra letos praznovala stoti rojstni dan. Skupaj s sinom Petrom ali hčerkjo Meri se rada udeležuje upokojenski piknik. Tudi letos se je pridružila upokojencu na pikniku na Taležu na Jelovici. Člani odbora so ji voščili za njen jubilej in ji podarili torto, upokojenski pevski zbor pa ji je zapel nekaj narodnih pesmi. Verjeli ali ne: stoletnica je ob igranju harmonike tudi zaplesala in zamenjala kar nekaj plesalcev.

C. Zupan

## DOBROTA ni SIROTA



Monodrama Zijaha A. Sokoloviča, tokrat prevajana v jezik gluhih.

## "Prisluhnite nam" - tokrat v Vili Bistrica

### Zijah Sokolovič v jeziku gluhih

Bistrica pri Tržiču, 21. oktobra - Gorenjska humanitarna akcija "Prisluhnite nam", namenjena tako pomoči pri dokončnem odkuju hiše Medobčinskega društva gluhih in naglušnih na Hujah kot tudi približevanje sveta gluhih svetu siščiči, pričenja svoj najintenzivnejši del s prireditvami po



vseh gorenjskih občin. Tako je v soboto v Vili Bistrica v njem sklopku z monodramo Glumac ...je glumac nastopil Zijah A. Sokolovič.

V okviru akcije Prisluhnite nam je bil oblikovan častni odbor, v katerem sodelujejo soproge gorenjskih županov, predseduje pa mu soproga predsednika društva AURIS Anica Tomc. Članice častnega odbora so se prvič zbrale sredi septembra v Tržiču, kjer so se dogovorile, da se akcija prične prav na dan gluhih, 18. septembra. Potekala bo na treh nivojih. Prvi bo zajemal posamezne kulturne in športne prireditve po gorenjskih občinah, duregata bodo oblikovali slovenski likovni ustvarjalci, tretji pa bo potekal preko medijev z obveščanjem o prireditvah in opozarjanjem na prisotnost gluhih med nami. • M.A., foto: Tina Dokl

## Vesele barve za male bolnike

Kranj - Svetovni koncert Elektrolux, največji proizvajalec tehnike na svetu, je ob mednarodnem tednu otroka v začetku meseca v sodelovanju s humanitarnim zavodom Vid iz Kranja podaril svoje izdelke v vrednosti 1,2 milijona tolarjev kliničnemu oddelku za pediatrično mariborske bolnišnice.

"Uspešno zaključena akcija obdaritve oziroma akcija donatorstva je pokazala, da si tudi ta institut počasi, a vendarle utira pot tudi v poslovno miselnost podjetij in pravnih oseb na območju Slovenije. V zavodu VID smo veseli, da se razmre na tem področju izboljšujejo, vendar še vedno manjka marsikaj, kar bi pripomoglo, da bi bilo donacija in donatorjev še več," pravi Marija Oštir Pajestka, direktorica zavoda VID: "Predvsem manjka sprememb v mišljenu in v potrebnosti po ustvarjanju ustreznih pogojev s strani države. Kajti današnji davčni predpisi kvečemu zatirajo, kot pa ustvarjajo ustreerne pogoje za ugodno ozračje, ki bi pripomoglo, da vez med ponudnikom - donatorjem, in tistim, ki jo potrebuje, resnično nastane." • M.A.



## Dobrodeleni koncert za Gimnazijo Želimlje

Ziri, 21. oktobra - V soboto je bil v dvorani DPD DSV obnovljeno dobrodelno koncert za Gimnazijo Želimlje. Izkušček prireditve je namenjen za pomoč pri izgradnji nove televadnice in doma za dekleta. Koncert, ki se ga je udeležilo zelo številno občinstvo, sta povezovala Saša Pivk z Radia Sora in Marjan Šneberger z Radia Ognjišče, med nastopajočimi pa so bili Ivan Hudnik, Franc Juvan, Tanja Zajc - Zupan, Alberto Gregorič, Irena Vrčkovnik, Marjan Zgonc, Cest la vie, Mesecniki, Bobri in Sirmina. • M.A.

**unicef**

SLOVENSKI ODBOR ZA UNICEF

## Hvala za poslani nasmej



OTROCI IZ VSEGA SVETA SE VAM ZAHVALJUJEMO ZA NAKUP UNICEFOVIH VOŠČILNIC

Vabimo vas, da se pridružite številnim prijateljem UNICEF-a v Sloveniji in naročite zanimive in kvalitetne izdelke za poslovna darila in obdaritev otrok. Katalog in izdelke lahko naročite na:

Slovenski odbor za Unicef, Linhartova 13, 1000 Ljubljana  
Tel.: 061 131 43 40

Glasova terenska ekipa je bila minulo soboto v MENGŠU in med drugim je naša sodelavka Pegi Berce delila tudi oštevilčene reklamne čepice. Obisk na dan pred mengeškim referendumom smo popestili še z drugimi priložnostnimi akcijami v sklopu novinarskega obiska. Našim sogovornikom smo tokrat razdelili 19 oštevilčenih Glasovih reklamnih čepic. Z vsake smo že v soboto takoj odtrgali nagradni kuponček, vseh 19 včeraj v našem uredništvu dali v boben za žrebanje in izrabili: kupona 003252 in 003266 (nagradi: poljubno izbrana Glasova izleta za eno osebo - po izbiri še v letu 1997 ali pa v prihodnjem 1998. letu); kupona 003258 in 003269 (nagradi: Glasovi reklamni majici). Štirje udeleženci obiska Gorenjskega glasa v Mengšu ste bogatejši za reklamno čepico in z njim tudi za nagrado. Tisti štirje, ki imate čepico doma, čimprej poklicite Gorenjski glas, telefon 064/223-111, da Vam nagrado oziroma darilno pismo pošljemo po pošti. Vaš telefonski klic pričakujemo najdlje do tega petka, 24. oktobra, do 13.30 ure - po tem datumu se veljavnost nagradnega kupončka in možnost za nagrado z obiska v Mengšu izteče.

## Gorenjski glas na Logu

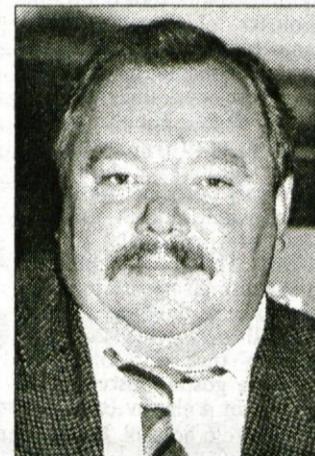
To soboto, 25. oktobra, se bo ekipa Gorenjskega glasa mudila v na Logu v Poljanski dolini. Prepričani smo, da nam bodo domačini povedali, kako je teče življenje v tem kraju, kakšni so načrti krajevne skupnosti, kako gledajo na mrtvilo, ki vlada na Tavčarjevem Visokem, ki spada v njihovo krajevno skupnost, povabili pa bomo tudi škojeloškega župana, da razloži svoje načrte. Vse, ki jih navedeno zanima, vabimo, da se nam pridružijo v novem gostišču Premetovc, Log 15, v soboto ob 10. uri, tam boste lahko oddali tudi brezplačen mali oglas, naročili naš časopis in dobili priložnostno darilo, če pridete z naslovljeno zadnjo številko našega časopisa.



IZDELovanje vseh vrst nadgradenj na motornih vozilih, popravilo in vzdrževanje

kontaktna oseba ZVONE VRHOVNIK  
MARIJA VRHOVNIK

Gorenjska c. 20 D, 1234 MENGEŠ, tel. 061/737-530  
061/737-641 fax 00386 61/737-530, SLOVENIJA  
mobil: 0609/629-898



Župan Janez Per

## Odlični med avtomobili, odlični med mehaniki

Njihov cilj ni le avtomobila prodati, ampak ga kasneje tudi vzdrževati in kupcu nuditi kvalitetno servisno storitev. S prvim mestom med slovenskimi mehaniki za vozila VW in Audi so Debevcje fantje dokazali, da so na pravi poti.

Prodajno servisni center Debevc iz Mengša je eden najboljših, če ne kar najboljši, med pooblaščenimi za servis in prodajo prodajo vozil VW in Audi v mreži Porsche Slovenija. Priznanju Zlata igla, v Sloveniji so ga v preteklem letu podelili prvci, za prispevek k uveljavljanju avtomobilskih znakov VW in Audi, so pred nekaj dnevi dodali nov uspeh. Žmagali so na tekmovanju VW - Audi Tehnik Profi pokal.

Prodajno servisni center Debevc, ki se nahaja na robu Mengša ob glavnih cesti Mengš - Brnik - Kranj prebivalci med Ljubljano, Kamnikom in Kranjem dobro poznamo. Že od leta 1976 skrbijo za servisiranje vozil VW in Audi, od leta 1993 pa so tudi pooblaščeni prodajalec in serviser za vozila obeh avtomobilskih znakov. Na 6000 m<sup>2</sup> so, poleg obeh salonov za Volkswagen in Audi, še mehanična in klesarska delavnica, skrbijo pa tudi za prodajo rezervnih delov. V Servisu Debevc je trenutno zaposlenih 20 stokovnjakov, ki svoje dolgoletne izkušnje na posameznih področjih izpolnjujejo tudi z rednim šolanjem po programu VW - Audi.

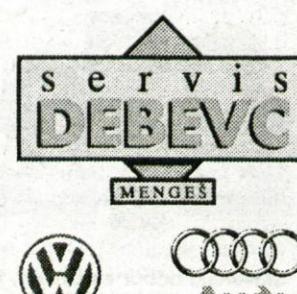
Letošnje poletje se je še posebno izkazala njihova

ekipa mehanikov. V tekmovalju tehničnih služb VW in Audi, tako imenovanem "Tehnik Profi pokal", so med 36 pooblaščenimi servisi v Sloveniji dosegli prvo mesto. "V naši ekipi je sodelovalo pet mehanikov," je povedal vodja ekipe Miha Debevc: "Tekovanje pa je potekalo v dveh krogih, vsakič po 50 tehničnih vprašanjih. Reševali so jih samostojno, na podlagi izkušenj, meritev in literature, ki jo tako za stare kot nove type vozil tekoče dopolnjujejo iz tovarne. Določena vprašanja so reševali tudi praktično, avto so najprej pokvarili in ga potem zopet 'spravili v red'.

"Prvo mesto naših mehanikov je potrditev kvalitetnega dela, dokaz, da delamo dobro, da razmišljamo v pravi smeri, hkrati pa je to največje priznanje za naš



Servis Debevc v Mengšu je nedvomno eden redkih servisov v mreži, ki kupcem lahko ponudi kompletne usluge vseh dejavnosti, v povezavi z vašim avtomobilom. V Servisu Debevc se že zavedajo naslednjega tisočletja.



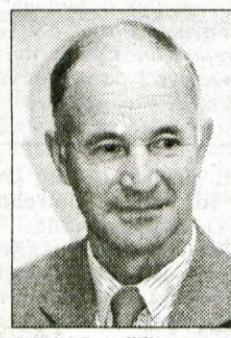
# Mengeš je občina, ki ne gradi le središča

Občina Mengeš je ena tistih na Gorenjskem, kjer občinski svet ni sprejemal odlokov za dodatno obremenjevanje občanov. Zato je zadnji predlog o referendumu za samoprispevek za izgradnjo športne dvorane demokratična pobuda. Občinski svet bi namreč lahko tudi enostavno sprejel odlok o občinski prispevni stopnji.

Mengeš, 20. oktobra - V zadnjih letih, ko je v samostojni Sloveniji Mengeš kot krajevna skupnost začel uresničevati precej obsežen komunalno-družbeni program, danes že ugotavljajo tudi rezultate. Čeprav so na komunalnem področju naredili že precej pri izgradnji kanalizacije, urejanju prometa, polepšanju kraja, turističnem in društvenem področju, jim v prihodnje ostaja ena največjih nalog. Če bodo letos sprejeli dopolnjen prostorsko ureditveni dokument, bodo v prihodnje v občini lahko začeli z reševanjem nekaterih ključnih



Peter Janežič



Alojz Janežič



Radovan Frleta



Štefan Borin

problemov: promet z obvoznično, gospodarsko-obrtno dejavnost, oskrba s plinom, kabelska TV, kanalizacija v severnem delu Mengša in na Dobrem turizem in druge.

Prednost v občini za naprej bo vsekakor imela telovadnica. Devetletni program šolanja v Mengšu namreč narekuje ureditev prostorov v šoli in ureditev pogojev za pouk telesne vzgoje. Ne glede na to, kakšna bo odločitev na referendumu (ta je zdaj že znana; neuradno se občani v nedeljo na referendumu niso

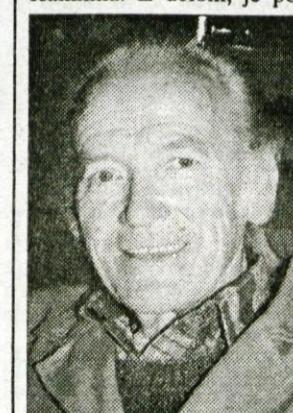
odločili za samoprispevek), bo prostore za telesno vzgojo treba rešiti. Najbrž pa je škoda, če bi razširjanje telovadnice pomenilo samo začasno rešitev. Če ne prej, čez deset let bo spet aktualno vprašanje športne dvorane...

V zadnjih letih pa je bilo veliko narejenega na urejanju komunalne infrastrukture. Uredili so dva kamnitna mostova z denarjem iz občinskega proračuna, most na Gorenjski cesti in obnovili celotno komunalno infrastrukturo do dodačnemu mostu do križišča. Zdaj je v

gradnji most na kamniški. Tudi na tem odseku bodo obnovili celotno komunalno infrastrukturo od mostu do križišča pri Pavovcu. Urejenje Trdinov trg, Baragova, Liparjeva, Jarška cesta, Kamniška, vrtec. Sedanje vodstvo občine z županom ima jasno orientacijo in cilj. Mengeš na prihodnosti postane občina v kateri bodo bogati občani. Za doseg tega cilja tudi zda ureja probleme in rešitev na območju celotne občine in ne le v središču - v Mengšu. • A. Žalar

## Lumpacij Vagabundus

Mengeš, 20. oktobra - Kulturno društvo Franca Jelovška Mengš je v petek in soboto predstavilo komedijo v štirih dejanjih in treh slikah Lumpacij Vagabundus. Delo je 30 igralcev študiralo v režiji Franca Veiderja od 1. septembra naprej. Kar po štirikrat na tečju so imeli vaje. V številni zasedbi vlog pa so člani iz Mengša in igralci iz Kamnika. Z delom, je po-



Franc Veider

vedal režiser Franc Veider, bodo tudi gostovali na odru na Gorenjskem.

## V kulturnem domu je vedno živahno Zanimive predstave

Mengeš, 20. oktobra - Kulturni dom je včasih samoval z odločitvijo, da ga oddajo v upravljanje, je postal središče kulturnega dogajanja v občini Mengš.



Franc Jerič, Hit-Fit, d.o.o.

Ljubljane. Predstavilo se z uspešnico, ki je že četrto leto v održi, Mož moje žene. Igralca sta Iztok Valič in Ivo Ban.

Večer narodnozabavne glasbe pa bo 21. novembra. Predstavil se bo Slovenski kvintet iz njim humorist Sašo Hribec. 26. decembra bo prednovoletni koncert Mengške godbe skupaj s sodelovanjem Turističnega društva. Od večjih projektov do konca leta pa je še koncert RTV orkestra dirigentom Antonom Nanutom, ki bo 30. decembra ob 20. urah novoletni gala koncert v Mengšu.

Franc Jerič se strinja, da je kulturni dom, ki je od 1. januarja 1995 v upravljanju Hit-Fit, d.o.o., nedvomno postal ne središče kulturnega dogajanja, ampak je na ta način urejen tudi vzdrževanje sicer zelo zahtevnega objekta. • A. Ž.

## Franc Zabret: najstarejši občan Mengša

V soboto, 18. oktobra, sta Franca Zabret, ki je praznoval 94. rojstni dan, obiskala župan občine Mengš Janez Per in predsednik občinskega sveta Alojz Janežič s sodelavci in mu čestitali za praznici.

Mengeš, 20. oktobra - Franc Zabret, najstarejši občan občine Mengš, ki je v soboto praznoval 94. rojstni dan, se je rodil 18. oktobra 1903 v Malem Mengšu. Po domače Izancev France se je izučil za ključavnica in je 37 let delal v Titanu v Kamniku. Na delo se je vozil s kolesom,



pozimi pa peš, nikdar pa zamudil na delo.

Ko se je 1932 leta poročil, žena prišla v že zgrajeno hišo. Dva otroka sta se rodila. Še Franc je danes predsednik T. Mengš, hčerka Mimi pa tehnična risarka. France, ki bil kar 42 let pri Mengšu, godbi, kjer je igral bas, danes še vedno čil in gre vse dan malo na sprehod. Največ pa posluša radio. Za športno je povedal, da potrebna. Zaupal pa je, da včasih najraje jedel ajdov z gancem. • A. Žalar

Torek, 21. oktobra 1997

Odločanje o gradnji športne dvorane

# Na referendumu proti

Po neuradnih podatkih je v nedeljo glasovalo 70 odstotkov volilnih upravičencev v občini, večina pa ni bila za predlog o samoprispevku

Mengeš, 20. oktobra - Čeprav bodo uradni podatki znani v drugi polovici tedna, je pojasnilo občinske volilne komisije, da je referendumsko glasovanje sicer uspelo, vendar pa se (neuradno) občani niso odločili za predlog o samoprispevku. Glasovanja na voliščih v krajih Dobeno, Topole, Loka in Mengš se je udeležilo blizu 70 odstotkov občanov oziroma volilnih upravičencev, večina pa je bila proti predlogu. Sedanja odločitev občanov je vsekakor zelo pomembna, saj to pomeni določeno olajšanje za državo, ki ji zdaj v tolikšnem moralnem obsegu zagotovo ne bo treba sodelovati pri občinskih investicijah. Res je, da Mengš potrebuje vsaj povečano telovadnico za uresničitev programa devetletnega

solanja. Rešitev, da bi na ta način dobili tudi prostore za različne športne in družbeni prireditve in dejavnosti za občane in izvenšolsko mladino pa so na ta način vsaj za določen čas odložili. Če pa bodo v vodstvu občine vztrajni in dosledni pri ugotovitvah in predlogu, lahko pričakujemo, da bodo po izkoku zakonskega roka predlog občanom ponovno ponudili v presojo. Stališče, da Mengš potrebuje takšno dvorano namreč v nedeljo ni bilo zanikano. Občani so se le izrekli, da gradnje ne podpirajo s samoprispevkom. Neuradno pa smo slišali, da bodo s predlogom čez čas ponovno skušali uspeti in prepričati, da v Mengšu zgradijo takšno dvorano. • A. Ž.

# V Mengšu je 37 društev

Mengeš, 20. oktobra - Rika Binter vodi v občini Mengš referat za družbene in društvene dejavnosti. Med obiskom v soboto je še posebej poudarila, da je danes v občini kar 37 društev. Vsa pa so zelo delovna tako na športnem, kulturnem in drugih področjih.

Med 37 društvi sta prenehala delovati le Nogometni klub in Squash klub. Sicer pa nekako izstopajo v dejavnosti Partizan Mengš, Turistično društvo je aktivno na vseh področjih, Društvo Mihajlov sejem je poskrbelo, da je Mengš postal poznan v Sloveniji in onkraj meja. Uspehi gasilcev so prav tako zaznavni in odmevni v Sloveniji.

"Skratka, na društva smo v občini zares lahko ponosni," ugotavlja Rika Binter.

Na družbenem področju se prav tako kažejo samostojni koraki in odločanja v novi občini. Po delitveni bilanci bodo prevzeli zdravstveno enoto, enako je s šolo. Z novim letom bo začel samostojno delovati vrtec z enotama Sonček in Gobica. V urejene prostore se bo preselila knjižnica, večji pregled kot nekdaj imajo zdaj tudi nad socialnim položajem občanov in stanovanjsko problematiko. V kulturnem domu je dobilo urejen prostor kar deset društev. V občini pomagajo tudi socialno ogroženim pri nakupu



Rika Binter, vodja referata za družbene in društvene dejavnosti

šolskih potrebščin. Še posebej aktivna pri pomoči pa sta Rdeči križ in Karitas. • A. Ž.

# IZURJENE ROKE ODPRAVLJAJO BOLEČINO

V Fizio Centru Trzin FCT zdravi pacienti z manualno terapijo ruski zdravniki dr. Vladimir Borisov, specialist manualne medicine in akupunkturi, ki ima diplomo medicinske fakultete nostrijicirano tudi v Sloveniji.

Dr. Borisov je zagovornik mehke metode manualne medicine, ki se od kiropraktike močno razlikuje, saj uporablja kiropraktika sunkovito, tako imenovano trdo tehniko manipulacije, ki je včasih tudi boleča.

Prva in osnovna metoda, ki jo pri zdravljenju težav na gibalih uporablja v FCT specialist manualne medicine dr. Borisov, je mišično energetska tehnika. To je tehnik, kjer terapeut brez sunkov, škrtanja, bolečin in s tem povezanega strahu, s svojimi rokami in pacientom aktivno mišično močjo odpravlja funkcionalne motnje med vretenci. Manualni terapeut v sodelovanju s pacientom uravnavesi mišični tonus, dolžino kit in vezi, s tem pa se seveda zmanjša bolečina in izboljša gibljivost prizadetega segmenta.

Mišično-energetska tehnika je namenjena korekciji kostnih struktur in normalizaciji mišičnega tonusa posameznih skupin mišic pri težavah, kot so bolečine v vratnem, prsnem in križnem delu hrbtenice.

Velikokrat se pojavljajo bolečine v vratu, zatilju, glavoboli, vrtoglavice, šumanje v ušesih, bolečine v ramenih, rokah in mravljinjenje kot posledica sprememb na vratni hrbtenice.

Pogosto pa je vzrok takšnih težav disfunkcija in rotacija zgornjih reber, predvsem prvega. Podobno lahko bolečine v prsnem delu hrbtenice, psevdokardialne bolečine, medreberne nevralgije (bolečine pri vdihu in izdihu), motnje v delovanju prebavil.. izvirajo iz prsnejne dela hrbtenice ali pa jih povzročajo zarotirana rebra terga predela.

Mišično energetska tehnika manualne medicine omogoča poleg korekcije vretenc tudi korekcijo medeničnih kosti.

Disfunkcija v tem delu povzroča bolečine v spodnjem delu trebuha, v križu, mravljinjenje spodnjih okončin, za posledico pa ima tudi motnje v krvnem obtku, nastajanje varikoznih pojavorov ter nekaterih oblik ginekoloških in

Tehnika kranio-sakralne terapije omogoča normalizacijo likovne dinamike v lobanji in hrbteničnem kanalu. Lobanja je namreč sestavljena iz več kosti, ki so med seboj povezane s "šivi", zato pride pogosto do disfunkcije med kostmi.

Paciente s težavami s hrbtenico pregledajo v FCT Fizio Centru Trzin brezplačno in svetujojo najustreznejši način zdravljenja.

**FIZIO CENTER TRZIN**  
tel.: 162 18 37  
I.O.C. Trzin,  
Hrastovec 10

I.O.C. Trzin, Hrastovec 10

**FCT FIZIO CENTER TRZIN**

tel.: 162 18 37

I.O.C. Trzin,  
Hrastovec 10

**KUPON**

BREZPLAČNI PREGLED PRI ZDRAVNIKU  
SPECIALISTU. MANUALNE MEDICINE

Brez bolečin nad bolečino!

IZKUŠNJE RUSKIH ZDRAVNIKOV  
FIZIOTERAPIJTOV IN MASERJEV

Občina Žiri se lahko pohvali

# Pri urejanju kraja so sami najbolj uspešni

Že dolga tradicija, da predvsem dobro povezani v kraju lahko zagotovijo njegov napredok, se še bolj potrjuje, odkar imajo svojo občino. V nekaj letih računajo, da bodo med najbolje komunalno urejenimi kraji.

Če je bilo oblikovanje nove občine kje logično in naravno, potem to zagotovo velja za nekdanjo krajevno skupnost Žiri občine Škofja Loka. Ustanovitev svoje občine je v tem kraju dala novi zagon pri njegovem urejanju, saj se je v treh letih obstoja napravilo več, kot prej v desetletju, čeprav je bilo povezovanje kraja in podjetij ter zbiranje samoprispevkov že nekdaj način, kako zagotoviti negov napredok.

## Nova občina, nov zagon

Posebnost nove občine Žiri je zagotovo ta, da so se z ustanovitvijo svoje tako lepo zaokrožene nove občine odločili, da upravljanje komunalne infrastrukture vzamejo v svoje roke. Pri tem so bila zatečena stanja različna: pri oskrbi s pitno vodo vsekakor velja, da je bilo to področje zaradi povsem trajanega vodovoda že kritično, zaradi česar se je ponavljalo pomanjkanje vode, še bolj pa je bila problematična kvaliteta vode, zaradi česar so se v Žireh ne ravno redko pojavljale celo bolezni. Pri odvajjanju odpadnih voda je bilo bolje: zelo solidno je bil izgrajen kanalizacijski sis-

so zastavili tudi projekt odvodnjavanja, kanalizacije in vodovoda v Plastuhovi grapi. Ker so tod gradili ločen kanalizacijski sistem, komunalni vodi pa so tekli na trasi ceste, je uresničitev tega projekta lani in letos kar občutno presegla prvotno oceno investicije - nanovo so uredili tudi cesto, in se po vrednosti izenačila vlaganjem v Starih Žireh. Brez kanalizacije tako v Žireh ostajajo le še Nova vas in del Dobrčeve, pomisliti pa bo še potrebljeno na nekatera manjša naselja na obrobju.

Dvajset let stara čistilna naprava seveda zahteva stalno vzdrževanje in tudi večja obnovitvena vlaganja, tako so letos imeli ovkaro na vitalnem delu - črpalki za vnos kisika v biološki del, zato so jo v celoti zamenjali. Pri tem ugotavljajo, da učinki čiščenja nihajo: ko je deževje, je zaradi mešane kanalizacije (meteorne in fekalne) velik dotok že zelo razredčen, učinek naprave pa majhen, medtem ko sicer dosega 90-95-odstotno čiščenje. Ko se dopolnjuje kanalizacijski sistem, bo potrebno misliti tudi na povečanje čistilne naprave, zlasti gnilišč, medtem ko je biološki del po

## Preveč želja

Drugo posebej poudarjeno področje, kjer je bilo tudi veliko narejenega, pa so ceste. Pri lokalnih velja dogovor, da pri pripravljanju podlage za asfaltiranje občina sodeluje le z zagotavljanjem materiala za sistem odvodnjavanja, medtem ko je ostalo naloga prebivalcev (pod strokovnim nadzorom občine) samih. Ko pa je vse pripravljeno pa občina zagotovi asfaltiranje. Lani je bilo asfaltiranih približno 5 kilometrov, kar je bilo tako veliko cest pripravljenih za asfaltiranje, da bi rabili v ta namen več kot 100 milijonov. Žal je občina moralna, če si je hotela "odpreti okno v svet" finančno sodelovali tudi pri urejanju državne - regionalne ceste, pri čemer je lani k načrtovani asfaltni preplasti za potrebne razširitev ceste občina prispevala 30 milijonov tolarjev. Lani začet in letos zaključen 1,5 kilometra dolg odsek, ki je država stal 37 milijonov tolarjev (tehnični pregled je bil uspešno opravljen prav pretekli teden) pa še ni dokončna rešitev: za letos in prihodnje leto pa še ostaja dobr 500 metrov. Prvo polovico naj bi zastavili še letos, drugo pa prihodnje leto, pri čemer se je občina obvezala, da zagotovi material za kamnitno zložbo na Soro. Celotna investicija naj bi po ocenah dosegla od 25 do 30 milijonov.

Zaključek opisa del na področju komunale in cest omenimo še vzdrževanje gozdnih cest, ki jih vzdržuje občina v sodelovanju z gozdarji, nadaljuje pa se tudi program urejanja vodotokov, ki ga izvaja Podjetje za urejanje hudournikov iz Ljubljane. Po neurjih lani, so bila opravljena vzdrževalna obrata v vsakoletnem občinskem proračunu pa kar precejšen delež namenili za tovrstna vlaganja.

## Vodovodno rešeto krpa

Kot smo že omenili, pa je bil poseben problem Žirov oskrbi s pitno vodo, saj so stare salonitne cevi, iz katerih je bil zgrajen, začele propadati, puščati, in kar je bilo še bolj nevarno: v vodovod je začela vdirati nesnaga. Kako pereč je bil ta problem, najbolje pove podatek, da je bila izkoristenost tega vodovoda le četrtninska, kar pomeni, da se je tri četrtine pitne vode izgubilo. Vodovod je bil v Plastuhovi grapi v celoti obnovljen, v precejšnjem delu tudi v Novi vasi, poleg tega pa so opravili tudi vrsto popravil in krpanj najbolj

## Kmalu med najbolje komunalno urejenimi

Po skoraj treh letih obstoja občine in omenjene nove organiziranoosti sta za njimi že dva velika investicijska zalogaja: izgradnja kanalizacijskega sistema v Starih Žireh za več kot sto hiš z vsemi potrebnimi prečrpovanji, ki je bil grajen v letih 1995 in 1996 in stal okoli 70 milijonov tolarjev; že lani pa



## Nov plan za novo tisočletje

Ena od pomembnejših nalog občine v letošnjem letu pa so spremembe prostorskega dela družbenega plana, pri čemer kaže omeniti, da je kar 150 vloženih predlogov kar dober dokaz, kako potrebno je ta temeljni prostorski dokument popraviti.



AVTOSERVIS, d.o.o.

Novovaška 67, Žiri, tel./fax: 064/692-152

- AVTOMEHANIČNE STORITVE • OPTIKA
- VULKANIZERSTVO
- PO UGODNIH CENAH VAM STALNO nudimo avto plašče zimskih in letnih profilov, proizvajalcev SAVA - SEMPERIT, BARUN, MICHELIN, GOODYEAR, MARANGONI, obnovljene BANDAG

Servis in prodaja vozil DAEWOO

V zalogi imamo stalno tudi OLJA, AKUMULATORJE in REZERVNE DELE.

Pri osebni pnevmatiki, akumulatorjih in oljih kupljenih pri nas nudimo BREZPLAČNE MENJAVE.

Delovni čas: vsak dan od 7. do 12. in od 14. do 18., sobota od 7. do 13. ure



frizerski salon

**MARIJA**

Loška cesa 11, 4226 Žiri, tel.: (064) 691-887

Marija Mlinar, s.p.

Gasilska 8, 4226 Žiri, tel. doma: (064) 691-780

Kadar ste v stiski za slavnostno pričesko (spenjanje), klasično ali modno striženje, nas obiščite.

Posvetili se vam bomo in vam svetovali pri izbiri.

Nudimo vam moški in ženski del salona.

**MARO** d.o.o.
HIDRAVLika  
Prvomajska 9, 4226 Žiri

**Nudimo vam:** - izdelavo ter servis hidravličnih cilindrov - honane cevi - kromirane batnice za hid. in pnev. cilindre - tesnila - zglobni ležaji in ušesa - in ostale hidravlične komponente (ventili, blokovni sistemi)

za informacije smo vam na razpolago na tel./fax: 064 691-566

**MitLe** tel.: 064 691 941  
fax: 064 692 642  
mtel. 0609 627 981

s.p. Matjaž Oblak, oec., Čevljarska ul. 29, Žiri

**CITROEN AVTOODPAD**

DOBRAČEVSKA ULICA  
32, 4226 ŽIRI  
tel. in fax: 064/692-194,  
mobitel: 0609/632-593

Odkup rabljenih ali poškodovanih

avtomobilov  
**CITROEN**

ter prodaja rabljenih ali novih rezervnih delov z montažo ali brez

**CAFFE BAR  
GEPARD**

Jobstova 17, Žiri, tel.: 691-220

**DELOVNI ČAS: PON.-PETKA OD 10. DO 23. URE  
SOBOTA OD 10. DO 24. URE  
NEDELJA OD 14. DO 22. URE**

Tradicionalni pohod okrog Žirov ob prazniku

# Tri etape pohoda ali v treh letih okrog Žirov

Pohod okrog Žirov ima že kar lepo tradicijo. Letos je bil že sedemnajsti povrsti, vsako leto pa pohodniki prehodijo eno od treh etap.

Žiri, 19. oktobra - Ko so nemške okupatorske sile v letu 1945. hočeš nočes morale zapustiti Žiri, so se domačini seveda silno razveselili. V spomin na ta veseli dogodek, ki je v zgodovino tega konca kasneje prispeval krajevni praznik, so se ob vseh proslavah in dogodkih Žirovci odpravljali tudi na pohod okrog Žirov. Pohod je sedanjo podobo dobil pred sedemnajstimi leti, ko je njegovo pripravo prevzelo planinsko društvo.

Pravzaprav žirovski planinci vsako leto pripravijo le tretjino poti okrog Žirov. Celotna pot od pohodnika zahteva kar šestnajst ur krepke hoje, kar pa je za en sam in še praznični pohod povrh, vendarle nekoliko preveč. Pohodniki okrog Žirov torej pridejo 'v treh letih'. Letos so se iz Žirov čez Smrečje podali na Goropec, druga etapa obsega pot med Breznico, Mrzlim vrhom

in Javorčem ter tretja pot med Žirmi, Vrsnikom in Breznico.

Letos je bilo vreme pohodnikom še kako naklonjeno. Ves čas je sijalo sonce, vendar pa se organizatorji na vreme nikoli posebej ne ozirajo - napisano pravilo je, da pohod mora biti konec tedna, ki je najbližji praznik. Pa naj bo sonce, dež ali pa megla.

Prvi večji postanek na polovici poti je planince čakal pod Golem Vrhom. Zanje so taborniki iz rodu zelenega Žirkra (pod Golem vrhom so postavili svoj indijanski šotor) skuhal kar kakih petdeset litrov čaja.

Po približno petih urah so pohodniki vendarle 'pribrali' do cilja, do Goropek.

Tam je že prijetno dišal golaž, ki ga je vsak od pohodnikov dobil zastonj. Organizatorji so pohodnikom ponudili tudi prevoz do Žirov s kombijem, saj je hoja po asfaltu pač vse prej kot prijetna. Prav vsi



Franci, Majda, Renata in Pavel iz Žirov so letos zaključevali svoj prvi krog okrog Žirov. Ko so primerjali vse tri etape, so zaupali, da se jim je lanska zdela najdaljša Drugo leto bodo začeli z novim krogom, na pohod pa se odpravijo malo zaradi rekreacije, malo zaradi dobre družbe, predvsem pa zaradi spomina na konec vojne, saj so vsi otroci vojne, ki so se odhoda Nemcev zelo razveselili. Še posebej Majda in Renata, saj so v njihovi hiši Nemci imeli postojanko. In nenazadnje, posebej dober, saj ga je skuhal alpinski kuhan.

pohodniki so do cilja srečno dobrem golažu kmalu pozabili prišli, bolj ali manj utrujeni, jeni. ampak naporji so bili ob

Slovenski misijonski zbor v Žireh

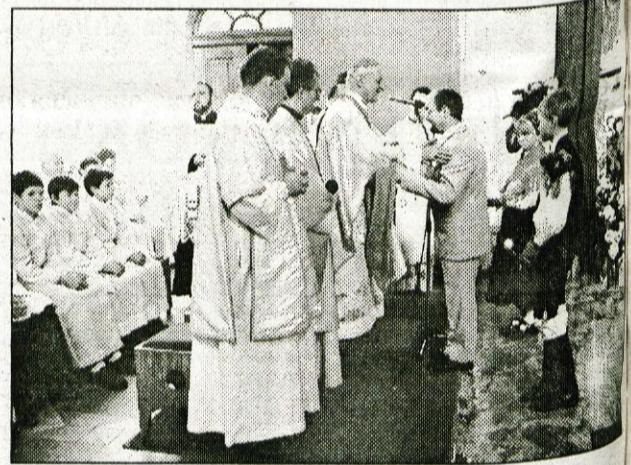
# Žirovci predali svojega misijonarja

V nedeljo je bila v in pred cerkvijo v Žireh vseslovenska misijonska proslava, na kateri so slovesno izročili misijonarski križ Romanu Logarju, ki odhaja kot laični misijonar v Zambijo

Žiri, 20. oktobra - Vsakolesna misijonska proslava, ki jo je vodil slovenski nadškof in ljubljanski metropolit dr. Franc Rode, je bila letos v nedeljo v Žireh, na njej pa se je zbral nad petdeset duhovnikov in redovnic, ter laičnih misijonarjev, ki so trenutno na dopustu v Sloveniji. Ker so jih obiskali tudi nekateri prebivalci iz misijona v Zambiji, je bil obred pravo srečanje različnih kultur. V Žireh ne pomnijo, da bi se zbralo v cerkvi in pred njo toliko ljudi.

Na nedeljski prireditvi vseslovenske misijonske proslave so združili kar tri dogodek: poleg srečanja misijonarjev, je slovenski nadškof in ljubljanski metropolit dr. Franc Rode izročil domačinu Romanu Logarju misijonarski križ, Žirovci pa so simbolično predali tega moža misijonu in izmenjali so si darila. V pondeljek namereč odhaja v mesto N'gombo v Zambiji, kjer bo kot laični misijonar v slovenskem jezuitskem misijonu odpril trgovino in mlin, saj je po poklicu trgovski pomočnik.

Prireditev se je začela z nastopom pihalne godbe Alpine pred cerkvijo, nato pa je sprevid duhovnikov in misijo-



Metropolitev objem misijonarja Romana Logarja.

narjev ob zvezkih slavnostne koračnice, na čelu z nadškofom, krenil v cerkev. Najprej je bila slovesna maša, v kateri je sodeloval domači cerkveni zbor, berila in prošnje pa so brali misijonarji z vsega sveta: iz Papue - Nove Gvineje, iz Afrike, Madagaskarja, tudi v

jezikih iz teh okolij. Nato je nadškof izročil Romanu Logarju misijonarski križ, po tem pa je naša misijonska skupina simbolično predala novega laičnega misijonarja skupini iz Zambije, ki ga je sprejela globokom priklonom in klečenjem. Sledila je izmenjava dano-skupina iz Zambije je prinesla po cerkvi s košarami polnimi plodov zemlje na glavah, rudarsko svetilko ter podarila par čevljev ter "punkelj" in čipko v obliki Slovenije, dva župljana v narodnih nošah pa nekaj tradicionalnih žirovskih mesnih dobrot in pijač.

Po opravljenih obredih je sledil v cerkvi tudi koncert in nastop osemčlanska pevska skupina BaStella iz Zambije, ki je naprej predstavila liturgične pesmi, ki jih uporabljal pri verskih obredih, nato pa tudi ob spremljavi bobnov in narodne plese in običaje.

Kot nam je dejal župnik Jože Stržaj, v Žireh ne pomni, da bi se v cerkvi in pred njo zbralo toliko ljudi. Ocenjujejo, da jih je bilo več kot 1500, ki so zbrano sledili kar triurnemu programu, po zvezkih ljudi je bilo vzdružno izredno prijetno. Ta prireditve je bila po mnemu župnika lep primer srečanja različnih kultur, in hkrati sožitja, bogati. • S. Ž.

## RADIO SORA?

- SMO "škojeloški mernik"; "selški sejalec", "poljanska kronika", "žirovski glasnik", "sorški vestnik" ..
- POZNALI STE NAS pod imenom Radio Žiri, kjer so naši začetki, naša izobraževanje in 17-letno delo. Postali smo večji in slišnejši. Izkušnje se prenašajo v nove čase z novimi spoznanji in s sodobno tehnično opremo.
- ODDAJAMO na treh frekvencah na 89,8 MHz z oddajnikoma na Koprivniku, na 91,2 MHz z oddajnikoma na Lubniku in na 96,4 oddajnikoma na Kalšu.
- SLIŠNOST: Škofja Loka, Selška, Poljanska dolina, Žiri, Kranj, Tržič, Kamnik, Medvode, Ljubljana, Vrhnika, Idrija - del.
- SMO INFORMATIVNA RADIJSKA POSTAJA s posebnim poudarkom na informacijah iz domačih logov in neposredne soseščine
- POSLUŠATE NAS LAHKO 24 UR NA DAN, podnevi in ponoči. Voden program pripravljamo vsak dan med 5.30 uro zjutraj in 19.30 uro zvečer, ob petkih do 22. ure zvečer.
- IZ RADIJSKEGA PROGRAMA:
  - ponedeljek: 11.00 Oddaja za upokojence, 17.00 Športna oddaja, 18.00 Brbotvček (osnovnošolski program)
  - torek: 17.00 Novice, 18.00 Pogovori z župani občin
  - sreda: 10.30 Sredini kulturne dopoldne, 17.00 Klepet ob glasbi
  - četrtek: 11.00 Po poteh vaših vprašanj in pobud, 17.30 Od svečke do volana, 19.00 Vandranje s harmoniko
  - petek: 11.00 Novosti iz slovenskih kinematografov, 16.30 Turistično popoldne, 19.30 Zadetek v petek /nagradi kviz/ - sobota: 10.00 Gimnaziski program, 11.00 Evropa v enem tednu /tedenski pregled dogodkov iz BBC-ja/, 18.00 Študentska napetost
  - nedelja: 9.00 Aktualni družbenopolitični dogodki z gosti, 10.00 Kmetijska oddaja, 11.00 Škojeloški tednik (tedenski pregled najpomembnejših dogodkov), 13.00 Čestitke in pozdravi poslušalcev
  - vsak dan: 6.15 in 8.30 Jutranji pogovor, 10.00 Novice, obvestila 12.00 BBC novice, 14.30 Brezplačni mali oglasi, 15.00 Dogodki danes, jutri, 17.00 Novice

**RDS STEREO**

**89.8**

**91.2**

**96.4**



Radio Sora, podjetje za informiranje, d.o.o.

Poljanska 2, 4220 Škofja Loka

tel./fax:

064/624-039

studio: Trg svobode 2, 4226 Žiri

tel.: 064/691 123, 692 222

fax: 064/691-258

IN KOT REKA SORA VALOVI PO ŽIROVSKEM, POLJANSKEM, SELŠKEM, V ŠKOFJI LOKI, TAKO TUDI VALOVI RADIA SORA VALOVIVO IN ZDRUŽUJEJO POSLUŠALCE PO LOŠKEM, SORŠKEM IN ŠE ČEZ.

NA RADIU SORA OSTAJAMO VAŠI ZNANCI IN PRIJATELJI 24 UR DNEVNO!

Rojstni dan ima 18. septembra 1897

# Stoletnica kranjske "kremšnite"

Katera je najmarkantnejša stavba v mestu Kranju? Gimnazija, seveda, je prepričan njen ravnatelj Franci Rozman, ki je v petek zvečer povabil nekdanje gimnazijce in druge goste na svečanost ob stoletnici zgraditve gimnazijskega poslopja.

Kranj, 21. oktobra - Ivo Bizjak, nekdaj tudi sam kranjski gimnazijec, zdaj pa slovenski varuh človekovih pravic, je dejal, da bi oznaki "najmarkantnejša" najbrž kdo oporekal, zagotovo pa je gimnazijsko stavbo v mestu najpomembnejša. Res je, lepa je; obarvani svetlo kot kremna rezina se ji častitljiva leta prav nič ne pozna. V njegovih gimnazijskih letih je bila siva in čravno kasneje dograjevana, je kar težko verjeti, da se

danes v njej šola dvakrat več mladih (okroglo tisoč).

Ivo Bizjak je dejal, da gimnazijsko stavbo, če še tako lepa, ne bi nič pomenila brez zavzetih profesorjev, ki ji vdihnejo duha, mladim pa znanje, razumevanje, spodbudo. Številne generacije kranjskih gimnazijcev so uporabile svoje znanje in sposobnosti za lastno dobro, dobro svojih družin in Slovencev. Dajala je učitelje, zdravnike, pravnike, znan-

venike... Prav gimnazija je pomembno prispevala k utrjevanju zavesti in s tem obstoju slovenskega naroda.

Gimnaziji za rojstni dan je Ivo Bizjak zaželel: naj ima dobre profesorje, zavzete za delo in dijakom prijazne; zavede dijake; naj maturanti dosežejo svoje cilje in naj se radi spominjajo gimnazije.

V "paberkanovanju po stoletni zgodovini kranjske gimnazije" sta povezovalca petkove svečanosti nanizala vrsto letnic in pomembnih dogodkov: 1861 ustanovljena klasična nižja gimnazija z nemškim jezikom, 1894 popolna klasična gimnazija, 1897 novo gimnazijsko poslopje, 1091 prva velika matura, pa iz še ne tako daljne zgodovine: 1975/76 prva dva pedagoška oddelka, 1980 pouk že v prizidku, avgusta 1988 sedanja podoba "kremšnite".... Povedala sta, da je bila otvoritev gimnazije velik dogodek za Kranj; meščani so okrasili mesto in izobesili zastave, kar se kasneje ni več ponovilo. Govorila sta o diaških gospodinjah pa o "protidržavnih" gimnazijcih, o uvajanju samoupravljanja in učiteljski stavki...

V izjemno kvalitetnem kulturnem delu svečanosti so nastopili: gimnazijski zbor pod vodstvom prof. Vide Kopač, Polde Bibič z odlomkom iz Prešernovega Krsta pri Savici, kvartet flaut, pianist Aci Bertoncelj in violinist Jernej Brence ter Jože Jerič s pesmijo o svobodi. • H. Jelovčan, foto: T. Dokl



Odlikovanja kranjskega Rdečega križa 101 krvodajalcu

## Biti človek za človeka ni zgolj fraza

Letos bo iz petih občin, ki jih "pokriva" območna organizacija RK Kranj, darovalo kri blizu tri tisoč ljudi. Tisti, ki so darovali kri že 25-krat ali celo večkrat, so na petkovi slovesnosti prejeli posebna odlikovanja.

Kranj, 21. oktobra - Menda toliko odlikovancev kot letos, najmanj zadnjih deset let ni bilo nobeno leto. V dvorano mestne občine Kranj je bil povabljen 101, ki je daroval kri že 25-krat ali celo večkrat. Rekorder med letosnjimi odlikovanci je Vinko Meserko, ki je prejel priznanje za 75-krat darovano kri. Očitno pa je bilo odlikovanje napisano predogaj, saj je kri daroval že 80-krat.

Ivan Kepic, predsednik območne organizacije Rdečega križa Kranj, se je zahvalil vsem aktivistom RK na terenu, ki organizirajo krvodajalce, seveda pa še posebej tistim, ki kri darujejo. Iz petih občin, ki jih "pokriva" kranjska organizacija, je letos darovalo kri že okrog 2600 krvodajalcev, konec leta se bo število približalo 3000. "Ponosni smo na to," je dejal Ivan Kepic, nato pa omenil tudi druge akcije Rdečega križa.

V akciji RK Slovenije Nikoli sami so na območju kranjske organizacije RK zbrali 1,6 milijona tolarjev za socialno ogrožene, s čimer so se uvrstili na tretje mesto v



državi. Sedem desetin denarja so namenili za pomoč v obliku prehrane - razdelili so okrog 400 paketov - skupaj s Centrom za socialno delo Kranj pa izdelali seznam 35 družin, ki so bile deležne denarnih pomoči. Kot je dejal predsednik Ivan Kepic, ne gre prezreti tudi pomoči ljudem na domu, pomoči beguncem (od 3000 v lanskem letu jih je trenutno še 123), ki pri Rdečem križu dobe hrano, oblačila, različne

informacije. V okviru civilne zaščite je Rdeči križ organiziral tudi 70-urni tečaj prve pomoči za bolničarje. Ivan Kepic je v sklepnu nagovora pohvalil dobro sodelovanje z vsemi župani ter povabil člane na skupščino 29. oktobra, na kateri bodo pregledali širšeno delo, sprejeli nov statut ter izvolili novo vodstvo organizacije.

Damjan Slabe iz slovenskega Rdečega križa je dejal, da

je kranjska organizacija eden od stebrov krvodajalstva v Sloveniji in da misel Biti človek za človeka res ni le fraza.

Seznam vseh odlikovancev, ki so v petek prijeli priznanja za 25-krat, 30-krat in 35-krat darovano kri, bi bil predolg. 40-kratni darovalci pa so: Apolonija Šavs, Matjaž Kničić, Marjan Resnik, Niko Kožuh, Dušan Ban, Matjaž Savinšek, Bojan Kok; 45-krat so darovali kri: Edvard Roš, Mirko Rant, Ivan Bernard, Štefan Cmrečnjak, 50-krat Blaž Bakovnik, 55-krat Antonija Mikelj, 60-krat Jože Šilar, Martin Dacar, odlikovanje za 75-krat darovano kri pa je prejel Vinko Meserko (na sliki). Odlikovanja je podelila podpredsednica območne organizacije RK Kranj Nada Šifrer.

V kulturnem delu svečanosti je zapel moški oktet Klas, lepe misli pa je prebrala Alenka Bole-Vrabec. • H. Jelovčan, foto: T. Dokl

## Uspele organizirane počitnice

Škofja Loka, 20. oktobra - Društvo prijateljev mladine Škofja Loka je v teh dneh vsem dobrotnikom, ki so pomagali k letosnjem izvedbi organiziranih počitnic za otroke pod naslovom "Dobimo se ob pol desetih" izreklo zahvalo, saj je ugotovilo, da je bila tudi letosnja tovrstna akcija uspešna. Kar 144 otrokom (predvsem je šlo za otroke iz nižjih razredov osnovnih šol) so v sodelovanju s Knjižnico Ivana Tavčarja, Loškim muzejem in podjetjem Freising na dveh lokacijah: v Škofji Loki in na Trati,

omogočili organizirano, veselo ter poučno preživljvanje počitnic, pri čemer so jim ponudili športno rekreativne dejavnosti, likovne delavnice, družabne igre, računalniške delavnice, ure pravljic, spoznavanje domačih kamnin, praznične noše babic in dedkov, igre s knjigo in pouk o zdravi prehrani. To obliko skrbi za najmlajše šolarje, ki bi sicer bili prepuščeni cesti, so poleg že imenovanih sodelujočih omogočile tudi vse tri osnovne šole ter vrtec, posebno pohvalno pa je tudi, da so priskočila na pomoč tudi podjetja. • Š. Ž. Jelovčan, foto: T. Dokl

Tradicija ostaja, staro se umika novemu

## Bizjakova gostilna v novih prostorih

Zgornja Bela - Bizjakovi so pred štirimi leti nasproti stare gostilne začeli graditi novo, večjo in sodobnejšo. Petega septembra letos so se že preselili v nove prostore, v petek pa so pripravili srečanje, na katerega so povabili izvajalce del, gostince, poslovne partnerje,



Na zdravje in na uspešno delo - Veronika Aljančič in njen ata Joža Markun.

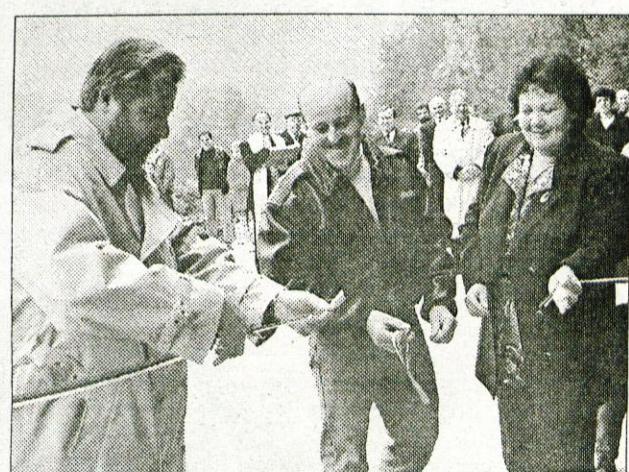
sosed... Gostilna s 174 sedeži in z dvema sobama za večje in manjše druščine je bila polna do zadnjega sedeža. Pri peči so tako kot že prej v staro gostilni sedeli Belani, med gesti pa smo videli tudi predvorskega župana Mirana Zadnikarja, njegovega kranjskega kolega Vitomirja Grossa ter varhu človekovih pravic, domačina Iva Bizjaka. Veronika Aljančič, ki skupaj z možem Rudjem nadaljuje družinsko gostinsko tradicijo, se je vsem, ki so kakorkoli pomagali pri gradnji nove gostilne, lepo zahvalila; ata Jože Markun, ki je skupaj z ženo Francko vodil gostilno polnih 45 let, pa je povedal marsikaj zanimivega o zgodovini gostilne Pr' Bizjak. Začetek pomeni dovoljenje za točenje žganja in vina ter za prodajo tobaka, ki ga 1804. leta Margareti Biziak izdala tedanjemu deželu Kranjska. Gostilna je bila potlej z izjemo kratkega časa odprtia neprekinjeno, tudi med prvo in drugo svetovno vojno. V 193 letih je bila tudi dve leti v zakupu, po drugi svetovni vojni, ko so jo celo preimenovali v Gostilno pod Kališčem, pa tri leta v upravljanju Gostinskega podjetja Storžič iz Predvorja. Zanimivo je, da imajo v Bizjakovi rodbini svoje korenine tudi nekdanji oz. sedanji gostinci iz gostilne Pr' Benk v Križah, hotela Post v Lichtensteinu, restavracije v Švicarskem Schanu, hotela na Šmarjetni gori in gostilne Pri Majerju v Kranju. • C.Z., slika: G. Sinik

Praznik v Tunjicah

## Korak bliže Lenartu

Kamniški župan Tone Smolnikar je v soboto popoldne odprl devetsto metrov dolg odsek ceste proti meji z občino Cerknje.

Tunjice, 20. oktobra - Župan občine Kamnik Tone Smolnikar sodelavci iz občinske uprave je v soboto popoldne s predstavniki krajevne skupnosti in gradbenega odbora iz krajevne skupnosti Tunjice odprl devetsto metrov dolg odsek ceste od Laniš proti Lenartu v občini Cerknje. Pred dvema letoma sta si na kraju, kjer je bilo odprtje ceste, segla v roke župana Kamnika in Cerknje in potrdila, da bo cestna povezava med občinama prek Lenarta in Laniš tudi dobila asfaltno prevleko.



To občinske meje je cesta s cerkljanske strani že asfaltirana. Letos pa so v kamniški občini uredili s sredstvi iz občinskega proračuna in s prispevkom ter delom krajanov Tunjic, ki so za modernizacijo ceste tudi brezplačno odstopili zemljo, približno polovico odseka do občinske meje. Na blagosloviti ceste pa je tunjiški župnik Pavel Juhant v šali ugotovil, da je pred dnevi ugotovil, da je 15.000 mark že zagotovljenih tudi za nadaljevanje del na zadnjem devetstot metrov dolgem odseku. • A. Ž.

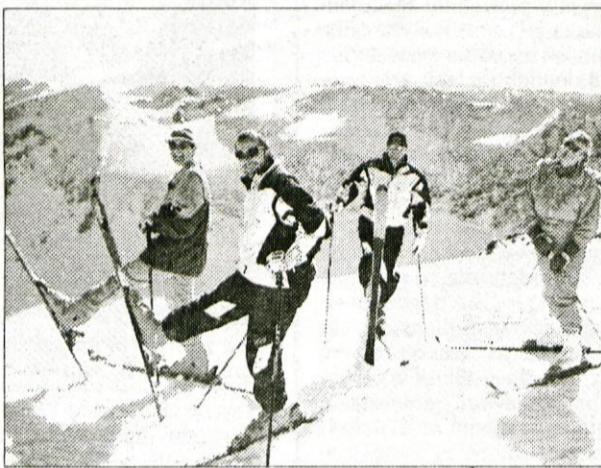
Koroški žičničarji v novi sezoni še kako računajo na slovenske smučarje

## Samo na enem smučišču več novosti, kot na vseh slovenskih

**Medtem ko koroški turistični delavci priznavajo, da so razočarani nad poletno sezono, pa se že veselijo zime, za katero so pripravili vrsto novosti - Na Moelltal od minulega petka naprej vozi najdaljša tunelska žičnica na svetu (4800 metrov), ki so jo med prvimi predstavili slovenskim novinarjem.**

**Flattach, 21. oktobra** - Smučarjem, pa tudi tistim, ki le uživajo ob gledanju smučanje ali prebirjanju o zimskih radostih, seveda ni treba predstavljati avstrijske Koroške kot smučarske dežele, ali kot so jo poimenovali sami, "Dežele zimskih užitkov". Tudi ni naš namen, da bi naše smučarje iz slovenskih smučišč "preganjali" čez mejo, treba pa je priznati, da naša smučišča že dolgo niso več konkurenčna množig "sosednjim" in da so sosedje na Koroškem letos ponovno poskrbeli, da bomo sebe in naše turiste ponovno vozili na smučanje prek Karavank.

Ni še dolgo, kar so se sestali naši žičničarji in povedali, kako se pripravljajo na letošnjo zimo. Povedali so, kakšno dodatno ponudbo v turističnih krajih so pripravili, koliko so postalili novih postelj in kaj vse so naredili za lepše zimske počitnice. Ko pa je bilo treba povedati podatek, kaj je z zastarelimi žičnicami, koliko je novih posodobljeni naprav, pa so bili tiho..... saj razen cen, na vseh slovenskih žičnicah skupaj niso spremenili tako rekoč nič. Zato smo novinarji, ki so nas koroški turistični delavci v sodelovanju z Emono Globtourjem popeljali na ogled najnovije pridobitve, nove predorske žičnice na ledenu Moelltal, lahko slišali vrsto novosti, ki so jih za letos pripravili v nam najbližjih smučarskih središčih. Tako bodo v Mokrinah letošnjo sezono odprli 29. novembra z velikim smučarskim praz-



Na avstrijskih smučiščih so Elanovi demonstratorji novinarjem, turističnim agentom in ostalim smučarjem predstavili popularno carving smučko.

Tako kot pri nas so tudi na koroških smučiščih cene dnevnih smučarskih vozovnic precej razlike. V Mokrinah bo tako za dnevno karto za odraslega v glavni sezoni treba odšteti 360 šilingov, v Bad Kleinkirchheimu 340 šilingov, v Arnoldsteinu 275 šilingov, na Mollltal 380 šilingov.... Povsod ponujajo vrsto popustov, od družinskih, do popustov za mlade in otroke ter popustov glede na dolžino smučanja (od dolečene ure naprej). Če smučarske karte kupite v Sloveniji (Globtour Kranjska Gora) ali od letos naprej tudi na Hrušici ob avtocesti pa so najmanj 5 ali več odstotkov ceneje.

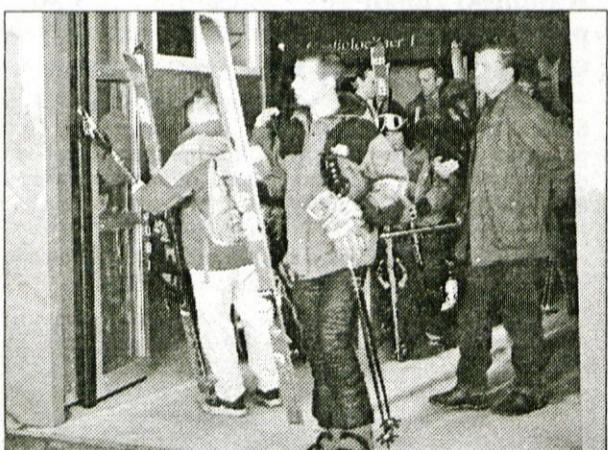
novanjem, ko bodo na smučišču veljale tudi posebno ugodne cene, smučarji, zlasti borderji, pa bodo veseli nove štirisedežnice, ki bo zamenjala staro vlečnico ob FIS progi za borderje. Novo štirisedežno so namesto prejšnje vlečnice postavili tudi v Katchbergu, kjer bo zelo atraktivni tudi tako imenovani "biolift", kar pomeni, da te po končanem

smučanju skozi globok (cel) sneg v dolini čakajo s konjko vprego, nato pa te konji z vrvico potegnje do vrha Katchberga, od koder se spet spusti v dolino.... Biolift pa ni zgolj zato, ker so pač nove smučarske naprave tudi v Avstriji drage, temveč tudi zato, ker se pri sosedih dobro zavedajo, da je pač neokrnjena narava za turiste še kako pomembna.

Ravno skrb za naravo je bila tudi ena od pomembnih faktorjev pri odločitvi za izgradnjo ene izmed novosti svetovenega formata. Minuli petek so namreč odprli enkratno podzemno žičnico na ledenu Moelltal, ki leži 3120 metrov visoko. To je tudi edino smučišče na Koroškem, ki ponuja poletno smučko, pozimi pa so smučarji imeli težave pri dostopu na smučišče, saj je bila ozka cesta na ledenu velikokrat zaprta. "Investicija, kar pomeni izgradnja predora, žičnice, poleg tega pa tudi izgradnja nove dvosededežnice na smučišču, je vredna 450 milijonov avstrijskih šilingov. 85 odstotkov sem vložil lastnih sredstev, ostalo pa mi je pomagala država s subvencijami (okoli 50 milijonov šilingov). Investicija se mi bo izplačala, če bo v povprečju 300 smučarskih dneh na leto na smučišču 700 smučarjev," je povedal lastnik Heinrich Schultz, ki ima pod svojim okriljem kar sedem koroških smučišč (Mallnitz, Sillan, Matrei, Alm, ...).

Sicer pa je podzemski žičnica dolga 4800 metrov in vozi s hitrostjo 43 kilometrov na uro, kar pomeni, da pot pod zemljo opravi v 8 minutah. Na tej so to konec tedna že trenirali naši mladi reprezentantje...

• V. Stanovnik



Minuli petek so na koroškem smučišču Moelltal za smučarje odprli najdaljšo tunelsko žičnico na svetu, ki bo tudi pozimi smučarjem omogočala nemoten pristop na ledenu.



Nekdanji avstrijski olimpijski smukaški prvak in "legend" avstrijskega smučanja, danes 44-letni Franz Klammer, avstrijskim žičničarjem pomaga pri propagiranju smučišč.

Starši primskovških šolarjev na nogah

## Zakaj izpod Jenkove k Čopovi šoli?

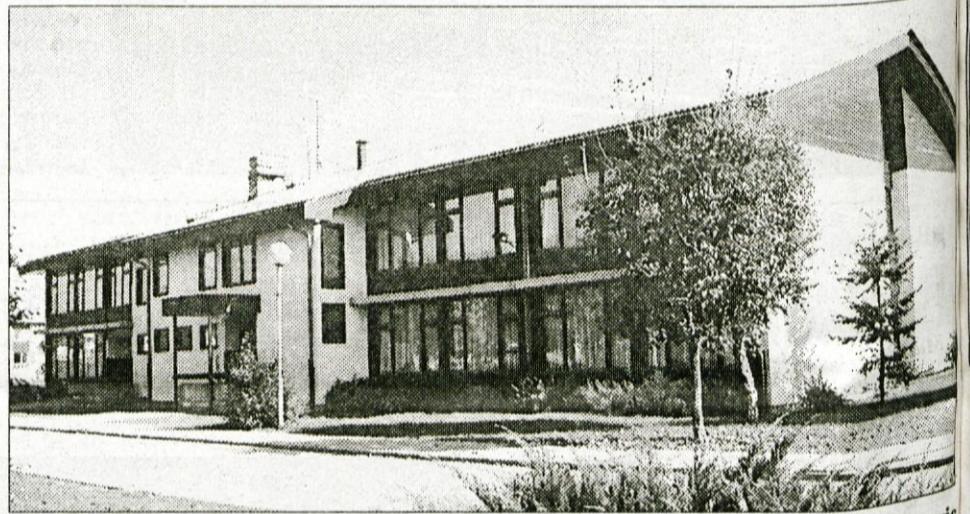
Staršem seveda ni vseeno, v katero oziroma kakšno šolo bodo njihovi otroci hodili. Mnogi od njih so pripravljeni braniti sedanji status primskovške šole predvsem zaradi njene družnosti, ki jo daje Wambachova metoda pouka. Zato so v petek, brž ko se je novica razlegla, začeli zbirati podpise proti spremembam, pisali peticije. Danes popoldne se namerava o tem izreči odbor sveta mestne občine Kranj za šolstvo, svet osnovne šole Simona Jenka pa naj bi se zvečer opredelil po strokovni plati. Sestal se bo tudi svet krajevne skupnosti Primskovo; jutri se bo z domačimi občinskim svetnikom dogovoril za stališče, ki ga bodo zastopali na sredini seji sveta. Skratka, boj proti novi matični šoli poteka na vseh mogočih ravneh.

Darko Zupanc, podpredsednik odbora za šolstvo, je v občinskem svetu že večkrat opozoril, da pogreša strategijo razvoja šolstva v mestni občini Kranj. In prav v tem grmu zdaj, kot vse kaže, tiči zajec. Namesto ponujenega razvojnega programa, ki naj bi ga predebatali ter dodelali v strokovnih in laičnih zainteresiranih skupinah, je neke vrste tak dokument zdaj vgrajen v osnutke odlokov o ustanovitvi osnovnih šol. Ti sicer ne govore o metodah pouka, niti ne o morebitnih novih gradnjah, o odpravi preostanka dvoizmenskega pouka in podlagah na devetletno obvezno šolanje, govore pa o matičnih šolah in njihovih podružnicah ter o šolskih okoliših.

Nehotena napaka ali premišljeno zavajanje? Starši, ki jim je po zakonu omogočena svobodna izbira šole za njihove otroke, zato z neprkritim nezaupanjem še toliko glasuje sprašujejo, kaj je v ozadju.

Zal se v upravi mestne občine Kranj niso mogli potruditi, da bi ponujeno spremembu vsaj argumentirano obrazložili, če že vprašati niso mogli nikogar. Darko Jarc, predsednik odbora za šolstvo pri svetu mestne občine Kranj, je o problemu pred začetkom popoldanske seje odbora lahko povedal le osebno stališče: "Kot oče in krajjan Primskovega menim, da je škoda, ker je občina pripravila tako gradiva brez kakšnegakoli argumenta, s katerim bi pojasnila, zakaj je drugačna rešitev boljša. Odloke je treba sprejeti, to je res, način pa ni pravi. Starši so upravičeno revoltirani, ker posebej tisti, ki otroke vozijo v primskovško šolo zaradi drugačne metode pouka. Nerodno je tudi, ker se spet "nekaj" dogaja ravno okrog Primskovega. Upam, da bomo našli skupni jezik in da bodo v upravi mestne občine predlogi še enkrat pretehtali in ponudili nove materiale. Zdaj je zadnji čas za strpno dogovarjanje."

Svoje stališče, ki ga bodo zagovarjali svetniki, pa so že izoblikovali v mestnem odboru LDS Kranj. V izjavi za javnost so med drugim zapisali, da nasprotujejo takšnim rešitvam, ki bi Kranjanom vzele zakonite pravice o izbirovnošolskega izobraževanja svojih otrok.



Zanimivo je, da se okoliš za primskovško štirirazrednico in matično Čopovo šolo po ponujenem osnutku odloka ne spreminja, kar bi bilo pričakovati, če bi bila povod za spremembu nameravana odprava dvoizmenskega pouka v Jenkovi šoli. V štirirazrednico na Primskovem naj bi še naprej hodili otroci iz krajevne skupnosti Primskovo do C. Staneta Žagarja, v osemletku Matije Čopa pa otroci iz krajevne skupnosti Bratov Smuk in dela krajevne skupnosti Primskovo do C. Staneta Žagarja, s tem, da Čopova šola usklajuje vpis otrok z drugima dvema osemletkama na Planini, to je z Aljažovo in Žagarjevo šolo, s katerima ima skupni okoliš.

Klub na videz nespremenjenemu šolskemu okolišu za matično Čopovo šolo (Primskovo do C. Staneta Žagarja) pa Jenkova matična šola, v kateri so doslej nadaljevali primskovški učenci na predmetni stopnji, v svojem šolskem okolišu po osnutku odloka nima več Primskovega.

• H. Jelovčan, foto: T. Dokl

## Vse je pripravljeno za obnovitev Puštalskega mostu Most v Puštal bo moral počakati toplejše pomladi

**Škofja Loka, 20. oktobra** - Marsikdo se je začudil, da ob lanskih obširnih asfaltskih delih tudi skozi samo Škofjo Loko niso v celoti preplasti z novo asfaltno prevleko ceste iz starega mestnega jedra v Puštal. Raziskave so namreč pokazale, da je most hudo načet, in da je potrebno temeljitejše popravilo. Letos jih je prehitelo hladno vreme.

Ceprav šteje betonski most čez Poljansko Soro v Puštal le dobri dve desetletji, kar za tak objekt še zdaleč ne bi smela biti živiljenska doba, pa so lanske raziskave pokazale, da ga je zob časa na sami nosilni konstrukciji že pošteeno načel. Kot nam je povedal vodja oddelka za javne službe in Škofjeločani so dobili za sanacijo mostu 3,5 milijona tolarjev, za asfaltno preplas-

tive pa še 3 milijone. Razpis za izbiro izvajalca so objavili v začetku septembra in med tremi ponudniki izbrali Cestno podjetje Kranj. Ker pa je medtem že nastopila hladna jesen, izvajanje tovrstne sanacije pa na temperature zelo občutljivo, so se izjavljali dogovorili, da sama dela izvede pomladi, ko bo dovolj toplo vreme. Odkopati in očistiti morajo celotno zgornjo površino mostu, popraviti betonsko konstrukcijo, izdelati hidroizolacijo, urediti odvodnjavanje, nato pa na primerno voziščno podlago položiti nov asfalt.

Dela naj bi se začela v drugi polovici aprila, ali v maju. trajala pa naj bi previdoma 10 dni. Most bo v tem času popolnoma zaprt. • Š. Žargi

Torek, 21. oktobra 1997

V Cerkljah odprli Marijin vrtec

# "Za zrelejše in odgovornejše življenje"

V Marijinem vrtcu je prostora za sto otrok - Prostori blagoslovil domačin, škof Jožef Kvas  
• Otvoritvi prisostvovali številni občani

Cerklje, 18. oktobra - Takoj zatem, ko je pred desetimi leti v cerkljansko faro prišel župnikovat Stanislav Gradišek, je ta začel razmišljati, kako čim bolj smotrnino izkoristiti opuščeno stavbo, kjer so bili nekdaj župnijski hlevi. Zadnja leta pa so se v občini ubadali s problemom premajhne zmogljivosti cerkljanskega vrtca, saj za kar polovico cerkljanskih otrok skrbijo vrtci zunaj občinskih mej. In tako je pred dobrim letom prišlo do dogovora med občino in župnijo o odprtju Marijinega vrtca (občinski svet je tudi predhodno podelil koncesijo), katerega prostore so svečano odprli v soboto, z otroškim varstvom pa so pričeli včeraj.

Marijin vrtec v Cerkljah je peti tovrstni v državi in prvi

na Gorenjskem. Novo pridobitev je blagoslovil škof Jožef Kvas, sicer domačin, saj je bil rojen v Zalogu. V Marijinem vrtcu je prostora za sto otrok, v dveh oddelkih jasli in treh vrtčevskih skupinah. Izgradnja vrta je bila vredna 90 milijonov tolarjev. Vrtec ima tudi lastno bandero, kakršno je imel že istoimenski vrtec, ki je deloval v Cerkljah pred 2. svetovno vojno, pred vdom pa stoji tudi Marijin kip. V obnovljenem poslopju pa niso le vrtčevski prostori, ampak je župnija s tem pridobila tudi pevsko dvorano, prostore za verouk, ureja pa se tudi posebna župnijska dvorana.

V otvoritvenem govoru je župnik Stanislav Gradišek zaželet, da bo vrtec s svojim versko-vzgojnimi progra-



Župan Franc Čebulj in župnik Stanislav Gradišek skupno sta prerezala otvoritveni trak.

mom izpolnil pričakovanja in da bo tukajšnje bivanje otrokom pomagalo k zrelejšemu in odgovornejšemu življenju.

Župan Franc Čebulj pa je prisotne seznanil s problemi ob graditvi vrtca, med drugim je napadel tudi kritično pisanje dnevnega časopisa. Polena pa naj bi mu pod kolena metali tudi nekateri posamezniki v občini. Omenil je tudi, da je občina financirala izgradnjo vrtca, kar je Računsko sodišče presodilo kot nezakonito, saj občina ne sme zgraditi zasebnega vrtca. Kot smo naknadno izvedeli, bo cerkljanska župnija občini povr-

nila investicijo s svojim zemljiščem v bližini zadružnega doma, na katerem naj bi v prihodnosti zraslo poslovno središče.

Odprtju vrtca so prisostvovali številni občani, ki so s svojo prisotnostjo pokazali, da je vrtec zelo potreben, med njimi pa so bili tudi župan občine Cerklje Pavel Rupar, župan občine Šenčur Franc Kern in predsednik občinskega sveta Mestne občine Kranj Branko Grims. Za kulturni program so poskrbeli cerkveni otroški pevski zbor in učenci 3. razreda osnovne šole Davorina Jenka.

• S. Šubic, foto: T. Dokl



Marijin vrtec je v neposredni bližini župnijske cerkve.

3. kongres učiteljev biologije na Bledu

# Svež veter tudi v učilnicah biologije

Učitelji biologije so tokrat svoje srečanje podnaslovili Podjetno učenje - Knjige naj ne bodo edini učni pripomoček.

Bled, 21. oktobra - Slovenski učitelji biologije so se tokrat, na svojem tretjem kongresu, zbrali na Bledu. Podnaslov letošnjega kongresa - podjetni bo v Celju - je bil podjetno učenje. Od četrtega do sobote so učitelji biologije poslušali aktualna predavanja, hodili na zanimive ekskurzije in prijezji raznovrstne delavnice, v katerih so izmenjevali izkušnje - vse zato, da svojim učencem pouk biologije naredijo privlačen in zanimiv.

## Iz učilnice v naravo

Tokrat se je kongres učiteljev biologije začel kar s strokovnimi ekskursijami: nekateri so se odpravili v Javoriški rovt, kjer so nabirali fosile, drugi v Triglavski narodni park, pa v Pokljuško luknjo in sotesko, v jamo pod Babljim zobom. Del jih je obiskal limnološko postajo Bled, nakaj se jih je odpravilo na ogled arheološkega najdišča na Ajdnu. "Učitelji iz vse Slovenije so si ogledali Bled in okolico po dolgem in počez. Se naučili marsikaj novega o pestrem prostoru, v katerem živimo, in ob tem pripravili še kopico zanimivih analog, zaradi katerih si bodo naše kraje z drugačnimi očmi lahko ogledovali tako učenci

*Pouk narave v naravi - seveda, krasno! Samo - kako? Mene so vedno poučevali in vzgajali v učilnici, ki je imela stene. Naravo smo videli samo skozi okno. Na fakulteti smo imeli terenske vaje. Toda, kako približati naravna igrov način? - Ce mi kdo pokaže igro, da se bom sam igral na travniku ali v gozdu, mi bo jasno vse. Morda postanem igrov kot otrok in mi pouk postane sprostitev in ne tlaka, upa prof. Kolenc.*



ni šoli prof. dr. J. Plemlja Bled in OŠ F.S. Finžgarja Lesce.

## Imenitna priložnost za izmenjavo izkušenj

"Društvo biologov Slovenije ima ta čas štiristovdajset članov - na kongres na Bled je prišlo več kot dvesto učiteljev biologije v slovenskih osnovnih in srednjih šolah. Kongresi, na katerih se

srečujemo, so vsako leto bolj obiskani.

Poudarek srečanj je na zanimivih in aktualnih predavanjih, del pa je zasnovan v obliku delavnic, na katerih učitelji predstavijo svoje delo v razredu, kar je imenitna priložnost za izmenjavo izkušenj in idej," je ob tem poudarila predsednica društva učiteljev biologije Slovenije dr. Barbara Bajd. • M.A.

*V razredu predmetne učiteljice Alenke Šimnic je pred nekaj leti začel nastajati razredni živalski vrt, v katerem danes domujejo afriški polž, kanarček, par skobčev, par čimpunk, paličnjaki, dva polha, hrčka, puščavski skakalci in čincila. Za živali skrbijo učenci. Cistijo in hranijo jih med odmori, naravoslovni krožek pa "drži roko" nad vsem skupaj.*

V Hrastju napeto pričakujejo naslednjo sejo OS Šenčur

# Izločitev in priključitev, to je sedaj vprašanje

Negativno mnenje občinskega sveta občine Šenčur razburilo VS Hrastje - Od občine le zahtevajo, da jih ne ovira pri njihovi želji priključitve h kranjski občini

Hrastje, 20. oktobra - Minuli petek so krajani Hrastja že enkrat zatrili, da odločitev za priključitev k Mestni občini Kranj še vedno velja. Na zboru kranjanov so s tem seznanili Šenčurskega župana Franca Kerna, predsednika občinskega sveta Šenčur Mira Kozelja in kranjskega župana Vitomirja Grosa.

V četrtek, 23. oktobra, bo namreč občinski svet občine Šenčur obravnaval predlog slovenske vlade za začetek postopka za ustanovitev občin in določitev njihovih območij, ki mora biti končan pred novimi občinskimi volitvami. V predlog so uvrščene tudi zahteve vasi Trboj, Prebačeva in Hrastja za izločitev iz občine Šenčur in priključitev h kranjski občini, je tesna infrastruktura povezava s Kranjem. S sedežem njihove nekdanje občine jih veže praktično vse; avtobusne povezave, vrtec, šola, komunala, zdravstvo... Res pa je, da spadajo pod šenčursko faro, kar pa ne bi smelo biti ovira. Od občinskega sveta pa zahtevajo, da jih ne ovira pri njihovi odločitvi, ki ji ni oporekalo niti Ustavno sodišče.

Vodilna moža občine sta jim odvrnila, da se bo na koncu tako ali tako odločil državni zbor, tako da občinski svet nima nobene veljave. Ali bodo občinski svetniki podprli predlog VS Hrastja, pa ne moreta napovedati.

Odgovoru, ali bo občina preklicala oziroma popravila negativno mnenje, poslano državnemu zboru, pa sta se nekako izognila. Navsezadnje bodo o tem odločili na seji občinskega sveta. Kranjski župan Gros pa je dejal, da osebno ne bo nasprotoval priključitvi Hrastja, katerega prebivalci predstavljajo skoraj osmino šenčurske občine. Za dokončno priključitev k Mestni občini Kranj pa se bodo morali na referendumu strinjati tudi sami Kranjčani.

S. Šubic



Kranj, 20. oktobra - Slavko Avsenik, ansambel Grega Avsenika, Gašperji in duo M 4 M so v petek zvečer pod naslovom Avsenikov večer nastopili v dvorani Gorenjskega sejma v Kranju. Dobro poltretjo uro dolg večer z Avsenikovimi melodijami je prijetno ogrel dvorano in potrdil, da Slavko Avsenik z Gašperji "vžge" kot včasih. Prihodnji mesec je Avsenikov večer v načrtovan v Škofji Loki. • A. Ž.

## Begunci v Škofji Loki še do prihodnje jeseni

Škofja Loka, 20. oktobra - Na vprašanje enega od škofjeloških občinskih svetnikov, do kdaj bo v nekdanji vojašnici še begunski center, je na občino slednjem prišel tudi odgovor Urada za priseljenje in begunce pri Vladi Republike Slovenije. V njem pravijo, da je v Sloveniji trenutno še 4.900 oseb z začasnim zatočiščem, od tega jih 2.300 biva v 12 zbirnih centrih, ostali pa pri prijateljih in znancih. Urad za begunce je pripravil program zapiranja begunskeih centrov, pri čemer upošteva regijsko porazdeljenost in stroške, ki ob tem nastajajo. V škofjeloškem centru je trenutno 288 oseb, po omenjenem programu pa naj bi center zaprl 30. avgusta prihodnje leto. • S. Ž.

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V Prešernovi hiši razstavlja akad. slikar **Bojan Bensa**, v Mestni hiši pa akad. slikar **Vinko Tušek** predstavlja Barvne objekte. V Mali galeriji razstavlja akad. kipar **France Rotar**. V Galeriji Sava, v poslovni stavbi Save, razstavlja slikar **Marko Tušek**. V hotelu Creina razstavlja **Nejč Slapar**. V Galeriji Pungert razstavlja **Vinko Tušek**.

**JESENICE** - V Kosovi graščini je na ogled mednarodna fotografarska razstava **20. FIAP foto Forum mladih**, del razstave je tudi na OŠ Tone Čufar. V razstavnem salonu Dolik razstavljajo **Gorenjski fotografi**.

**ŠKOFJA LOKA** - V Galeriji Loškega muzeja je na ogled razstava **Sodobna škotska grafika**. Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan razen ponedeljka od 9. do 17. ure.

### Novo v kinu

## BREZ OBRAZA, WILLY 3

Na platna gorenjskih kinematografov v tem tednu prihajata dva nova filma: ameriški triler **Brez obraza in prav tako ameriški Willy3**. V Filmskem gledališču pa ne gre zamuditi amer. drame **Portret dame**.

Srhljivo postane, kadar ni znano, kje je pod taknjena bomba. Še bolj srhljivo, če gre za biološko orožje. Tajne službe imajo zato kar precej opraviti. Zgodba, filma **Brez obraza** bi se lahko dogajala kjer koli, tako je verjetno, seveda povedana na sijajen način. Kljub filmskim scenam za pospeševanje srčnega utripa - vožnje s čolni, letalske nesreče, helikoptersko zasledovanje, pa je to vendarle film igralcev, ki sta odigrala dramo s pravšno mero poetičnosti in tudi ironije. Režiser John Woo prihaja sicer iz Hong Konga, a se je v hollywoodskih studijsih že povsem udomačil. Sijajna sta oba glavna igralca - pozitivca Archerja igra oskarjevec John Travolta, negativca pa Nicolas Cage, dobitnik oskarja za vlogo v *Zbogom, Las vegas*. Ženski del igralske zasedbe sta prevzeli Joan Allen in Gina Gershon.

**Willy 3** je seveda tretja inačica na filmsko uspešnico, katere glavni junak, najbolj ogrožena vrsta kitov - orka Willy nosi kajpada ekološko sporočilo. Prijateljstvo z dečkom Jessejem, tako kot v prejšnjih dveh filmih ga igra Jason James Richer, se nadaljuje, le da je fant zdaj sedemnajstletnik, Willy pa si je omisil družico. Ko postane jasno, da ima za izginjanje kitov ob severozahodni pacifiški obali prste vmes ribiška ladja, ki ji poveljuje oče Jessevega priatelja, se zgodba zaplete, priateljstvo in drznost pa sta pri razpletanju zgodbe najbolj odločilna. Režiser Sam Pillsbury je novo morsko pustolovščino o orkah posnel delno s staro filmsko ekipo, Jessevega starega priatelja igra tudi tokrat August Schellenberg.

## 2. FOTO FORUM

Bled - V Festivalni dvorani se jutri na 2. Foto forumu začenja petdnevno druženje poklicnih in ljubiteljskih fotografov, ki ga prireja Pro Photo Center Cumulis iz

V fotografiski Deželi igač, kot so poimenovali prireditev, bo na voljo za preizkus širok izbor profesionalne opreme, pripomočkov in materialov, ne bo pa manjkalo tudi več fotografskih prireditev. Na ogled bodo izdelki več kot dvajsetih vrhunskih proizvajalcev, med njimi tudi najuspešnejše Kaiserjeve, Linhofove in Canonove opreme za digitalno fotografijo. Oprena bo tudi naprodaj in sicer s popustom. Razen predstavitev fotografskih novosti so v programu tudi fotografiske delavnice, demonstracijska in delovna snemanja, diaprojekcije in razstave. Obiskovalci bodo med drugim videli modno snemanje fotografa Francija Viranta, demonstracijsko snemanje erotične fotografije fotografa Boštjana Gunčarja, zanimive pa bodo tudi projekcije popotniške in tridimenzijsne fotografije, spremljane tudi z živo glasbo Lada Jakše.

## CIKLUS ANTOLOGIJSKIH KONCERTOV

**Cerkle** - Cerkveni ženski pevski zbor Andreja Vavkna iz Cerkelj pod vodstvom Damijana Močnika je ob svojem zadnjem jubileju - petnajstletnici delovanja - napovedal, da bo na pevskem področju posegal po vedno novih izvirov. Zbor, ki je na naših največjih pevskih tekmovanjih, za novo pevsko sezono pripravlja ciklus antologijskih koncertov. V naslednjih letih bo zbor postopoma predstavil pregled vrednejše cerkvene glasbene ustvarjalnosti za visoke glasove.

Prvi koncert iz novega pevskega ciklusa bo v petek, 24. oktobra, ob 20. uri v cerkvi Marije Vnebovzetje v Cerkljah na Gorenjskem. Zbor bo izvedel program Marijinih skladb osemnajstih slovenskih skladateljev in sicer od Riharja pa vse do sodobnikov. • L.M.

Zveza kulturnih organizacij Kranj - CENTER KULTURNIH DEJAVNOSTI

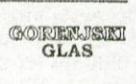
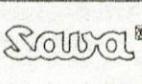
## VABIMO v tečaj fotografije:

### NAPAKE PRI FOTOGRAFIRANJU

23. oktobra 1997, od 18. do 22. ure

Mentor: fotograf Boštjan Gunčar

Informacije: ZKO Kranj, Sejnišče 4, telefon: 221-331



## KULTURA

UREJA: Lea Mencinger

### Narečna folklorna prioved

# ŠTORIJE PO JEZERSKO

Na predstavitvi jezerskih štorij, sto jih je zbranih v zbirki Glasovi, ki je izšla pri Založbi Kmečki glas, avtorja Andreja Karničarja ni bilo. Bolezen ga je zadržala doma. Vendar pa so poslušalci, med njimi najštevilnejši prav Jezerjani, v Modri dvoranici kranjskega grada Kisljstein kljub temu radi prisluhnili pristni jezerski govorici, kakor jo je bilo slišati iz ust Lonce Šavs in Janeza Eržena, prebrala sta po nekaj štorij. Prireditev so s petjem dopolnili Kovkovi fantje.



Lonce Šavs in Lojze Eržen sta v sočni jezerski govorici brala jezerske štorije, ki so si jih nekdaj na Jezerskem le ustno priovedovali. Peli so Kovkovi fantje.

štori, je na zbranim na prireditvi razlagala dr. Stanonikova.

Andrej Karničar, dolgoletni oskrbnik Češke koče, je zgodbe in anekdote, ki jim na Jezerskem pravijo štorije, začel zapisovati pred nekaj leti na pobudo Milke Pence. "Ko je le še malo ljudi na Jezerskem znalo pisati in brati in ko napisanih pravljic (kaj šele radijskih in televizijskih sprejemnikov) še ni bilo po naših hišah, so se naši predniki klubu temu znali dobro zabavati. Leda da je bila vsa zabava odvisna samo od njihove iznajdljivosti. Velikokrat se se povsesili kar pri kakem primerem delu, različne vesele in zabavne igre pa so se šli načej ob dolgih zimskih večerih..." je je v spremni besedi k štorijam zapisal Andrej Karničar.

Vse jezerske štorije so tudi dokumentirane - zdaj ko so prvkrat zapisane, je knjig dodan tudi seznam priovedovalcev, ki je seveda potreben za strokovno obdelavo gradiva. Prav tako ima knjiga, ki je izšla s kratkim povzetkom v nemškem in angleškem jeziku, tudi slovarček narečnih besed. dr. Vera Smole pa je dodala razlagajo nastanka domače jezerske govorice, ki je iz osnovne gorenjsčine s koroškimi besednimi primesmi izoblikovala v klen in sočen jezerskih govorov.

• Lea Mencinger  
foto: Tina Dokl

desetih, morda petnajstih letih je prav njena povezanost z imeli vso Slovenijo in njene bajke pisane v narečjih zbrane v zares zajetni zbirki z okoli 30 do 35 knjigami," je povedala dr. Stanonikova. Tako nastaja dokumentarno gradivo o stolnem slovstveni folklori na območju Slovenije in tudi v zamejstvu, saj se vključujejo tudi koroške, porabske in druge bajke, zanimanje za te vrste gradivo pa se poraja tudi pri Slovencih na najbolj oddaljenih delih sveta, kot so Avstralija, Amerika in druge dežele.

"Posebnost zbirke s stotimi izbranimi jezerskimi štorijami

### Razstava v Galeriji Loškega muzeja

## TRADICIONALNA SODOBNOST ŠKOTSKE GRAFIKE

Škofja Loka - V Galeriji Loškega muzeja so konec minulega tedna odprli že tretjo likovno prireditev te vrste razstavo sodobne škotske grafike.

Razstava, že tretjo v vrsti grafičnih predstavitev - je odprt bitanski veleposlanik David A. Lloyd.

Po predstavitev japonske grafične umetnosti pred letom dni, danske sodobne arhitekture je tokrat Umetniška zadruga Agart iz Ljubljane ob sodelovanju nekaterih sponzorjev, med njimi tudi The British Council in Občine Škofja Loka, pripeljala na Loški grad 93 grafičnih del sedemdesetih škotskih umetnikov. Predstavitev je tembolj zanimiva, ker je bila škotska grafika, ki je v svetu izredno cenjena, pri nas predstavljena vedno skupaj z britanskim. Selekcijo za predstavitev v Sloveniji so opravili priznani

Razstave grafik pa so spodbudile še nove po bude: prihodnje leto bo Agart pripravil Grafični festival v sodelovanju s štirimi grafičnimi združenji iz Nizozemske, Finske, Belgije in Škotske. Prireditev, na katerih bodo predstavili grafične liste v različnih tehnikah izbranih na načaju, bodo v več krajih, med drugim v Škofji Loki, Celju, Mariboru, Kostanjevici na Krki in drugje, najboljše pa se bodo potegovale za priznanja Grand prix.

grafični centri iz Glasowa, Edinburga in Aberdeena in Dandy print studio ob sodelovanju dveh slovenskih selektorjev slikarja in grafika Staneta Žerka in prof. Milana Pirkerja. Med umetniki, ki se predstavljajo v galeriji Loškega gradu, srečamo tudi nekatera znana imena, ki smo jih spoznali že na Mednarodnem grafičnem bienalu v Ljubljani. Vsekakor pa je potrebno na tokratni razstavi omeniti tudi Alana Daviea, umetnika, katerega dela se pojavijo tudi v vseh pomembnejših svetovnih grafičnih zbirkah.

Izbor sodobne škotske grafike se je seveda moral prilagoditi velikosti prostora na



Willie Rodger: *Jonah, lesorez*

likovnim odpiranjem v svet omogočili ne le spoznavanje umetnosti drugih, pač pa tudi zanimanje za slovensko likovno ustvarjalnost. Medtem ko bo izbor slovenske grafične potonal na razstavo na Japonsko čez dve leti, pa se nenehno daljša lista zanimanja za razstavljanje v Škofji Loki. Kot je povedal podpredsednik Umetniške zadruge Agart slikar Stane Žerko, bo aprila prihodnjega leta na Loškem gradu na ogled razstava nizozemske grafične, nekaj mesecov kasneje pa še razstava poljskega plakata. Ponudbe na razstavo grafične pa prihajajo še iz Šrilanke, Finske, Mehike, Danske in drugih.

Posebnost tokratne razstave je tudi možnost nakupa grafik. Naročilo iz kataloga bo potovalo na Škotsko v enega od grafičnih studijev, od koder bodo zeleno poslati kupcu v dveh tednih.

Razstava bo na Loškem gradu odprta do 30. novembra, nato pa se bo selila v druga slovenska razstavilišča: Galerijo Kolar v Slovenj Gradcu, Umetnostno domačijo Maribor, Vodnikovo domačijo v Ljubljani, v Galerijo Mozak v Celju in v Lamutov likovni salon Kostanjevica na Krki. • Lea Mencinger



## Moda

## Dобра kombinacija - odlično oblečene

Kadar se odločate za novo zimsko garderobo, vedno pomislite, kako in s čim boste lahko oblačila kombinirale.

Letošnja moda daje prav temu velik poudarek. Če si omislite na primer hlačni kostim z dolgo jakno, kot so letos v modi, v zlato rumeni, vinsko rdeči ali olivno zeleni barvi, izberite zraven še krilo, brezrokavnik, svileno blazo in morda še črne hlače.

Vse naj bo kombinirano še s črno barvo. Tako na primer nosimo rumeno jakno in črne hlače, črn puli in vzorčasto svileno blazo, črn puli in črne hlače in rumen brezrokavnik, za večer črno krilo in blazo v modnem vzorčku divje mačke. Kakošnokoli kombinacijo si boste že izbrali, boste dobro in modno oblečene.



## Poskusimo še mi

## Ohrovova juha

*1/4 kg ohrovtja, 1 čebula, 2 krompirja, 5 strokov česna, sol, poper, majaron, lovor.*

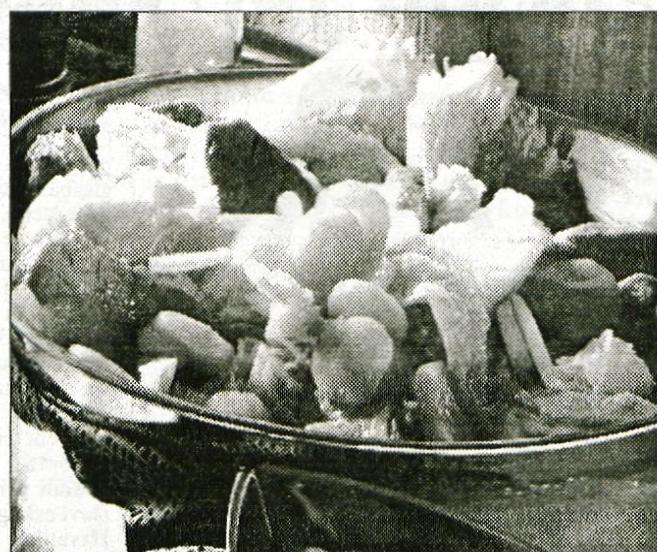
Ohrov na drobno narežemo, čebulo sesekljamo, krompir narežemo na majhne koščke. V globoki ponvi na segretom olju najprej popražimo čebulo in krompir, nato dodamo ohrov, česen in dišavnice. Zalijemo z vročo vodo, da je krompir pokrit in kuhamo toliko časa, da se zelenjava dobro zmečha. Po želji dodamo še jušno kocko. Juho lahko izboljšate tudi z nekaj žlicami kisle smetane.

## Ohrovov narastek

*Za 4 do 5 oseb potrebujemo: 1/2 kg ohrovtja, sol, 3 žlice olja, 20 dag zmletega govejege mesa, 2 stroka česna, poper, 2 jajci, 3 žlice kisle smetane, drobtine za pekač.*

Ohrov očistimo in narežemo na široke rezance. Skuhamo ga v vreli, slani vodi. Kuhanega odcedimo in stresemo v primerno veliko skledo. Primešamo na olju popraženo zmleto meso, s soljo strt česen,

## Ohrov takо in drugače



popramo, dodamo stepena jajca in kislo smetano. Dobro premešamo in napolnimo pekač, ki smo ga namestili in potresli z drobtinami. Pečemo 20 minut do pol ure pri 200 stopinjah C. Postrežemo kot samostojno jed ali kot zelenjavno prilogu.

## Gosta ohrovova juha

*Za 4 osebe potrebujemo: 200 g riža, 80 g gnjati ali mesnate prekajene slanine (v kosu), 500 g ohrovtja, 30 g masla ali margarine, nastrgan sir, poper, 1,5 l mesne juhe.*

Ohrov očistimo, liste operemo in narežemo na kockice. V kozici segrejemo maslo ali margarino. Popražimo slanino, da se zapeče. Dodamo ohrov, premešamo, preprazimo in zalijemo z litrom in pol mesne juhe. Kuhamo na majhnem plamenu 15 minut. Do-

damo riž, premešamo in kuhamo še približno 15 minut, da se riž zmečha. Juho začinimo s poprom, po okusu jo solimo. Potrešemo z nastrganim sirom in ponudimo s svežim kruhom.

## Ohrovova solata

*Za 4 osebe potrebujemo: 1/2 kg ohrovtja, sol, 2 stroka česna, 4 žlice olja, 4 žlice kisa, poper.*

Ohrovu odstranimo zunanje, neuporabne liste. Glavo prerežemo čez pol in urno operemo pod tekočo vodo. Izrežemo trdi del delcev in narežemo vsako polovico glave na široke rezance. Ohrov naložimo v primerno posodo, solimo in oblijemo z vrelo vodo, pokrijemo in malce povremo. Medtem se seklijamo česen. Kuhamo ohrov odcedimo, stresemo v primeren skledo, oblijemo z oljem, dodamo česen in zmečamo.

Okišamo in popramo, ponovno premašamo in postrežemo toplega ali hladnega.

## Ohrov s krompirjem

*Potrebujemo: 1 kg ohrovtja, pol kg krompirja, 1 dl olja, 1 dl kisa, nekaj strokov česna, sol in poper.*

Ohrov oplaknemo, ga s kocenom vred razrežemo na krhlje, dodamo olupljen in na debele kose narezani krompir in oboje v osoljenem kropu kuhamo. Če želimo, da bo solata okusnejša, lahko dodamo tudi košček jušne kocke. Ko se oboje zmečha, ohrov in krompir odcedimo, zvrnemo v skledo, posolimo, popramo, dodamo sesekljane česne in peteršilja in polijemo z oljem. Pozneje prilijemo še kis.

## Ohrov s smetano

*Za 4 osebe potrebujemo: 750 g ohrovtja, sol, 125 g čebule, 1/8 litra sladke smetane, nastrgano lupino 2 limon, 2 žlice limoninega soka, poper, 1 žlička sladkorja.*

Ohrov očistimo in narežemo na široke rezance. V osoljeni vodi ga blanširamo (prevremo) 5 minut. Čebulo olupimo, drobno sesekljamo in preprazimo na maslu ali margarini, da postekleni. Dodamo odcejeni ohrov in zalijemmo s smetano. V pokriti kozici dušimo ohrov 20 minut. Začnimo z limoninim sokom in limonino lupino, solimo, popramo, po okusu tudi malo slatkamo. Ponudimo s krompirjevim pirejem in s pečenicami ali pečenimi hrenovkami.

Dr. Richard Walker

## SPOLNOST IN MEDČLOVEŠKI ODNOSSI

Ljudje smo "krona stvarstva"; ker mislimo in čustvujemo, ne nazadnje pa tudi zato, ker v spolnosti večinoma ne vidimo le zagotavljanja nadaljevanja naše biološke vrste. Ta izčrpeni družinski vodnik obravnava spolnosť z vseh vidikov in v vseh življenjskih obdobjih, od rojstva, pubertete in srednjih let do menopavze in poznejših let. Pri tem namenja posebno pozornost medčloveškim odnosom kot celoti - telesnim in še bolj čustvenim in duhovnim, ki se kažejo v ljubezni in zvestobi, skupnem veselju in žalovanju, navezanosti in naklonjenosti, nežnosti in toplini med partnerji in družinskimi članji.

Prav ti odnosi dajejo našemu življenju smisel in pomen, ali ga, če niso iskreni in vzajemni, tudi zastrupljajo. Zato je nadvse pomembno, da se jih naučimo obvladovati in uravnnavati. Še prej pa jih moramo seveda dobro poznati ter se o njih sproščeno in odkrito pogovarjati. V ta namen je vsekakor najprimernješa poljudno napisana, vsakomur razumljiva knjiga, ki se z nazornimi razlagami in koristnimi nasveti ne izogne niti najobčutljivejšim in najintimnejšim vprašanjem.

Knjiga SPOLNOST IN MEDČLOVEŠKI ODNOSSI na svojih 320 straneh združuje vse te dobre lastnosti, saj se tem, povezanih s spolnostjo, loteva sistematično in brez moraliziranja. Tako spregovori tudi o spolnih organih in kontracepciji, o zaželeni nosečnosti, rojstvu in starševstvu ter svetuje, kako ravnati ob danes že pogosto omejenih težavah, povezanih s spolnimi prestopki. Prepričljivost opisov in napotkov povečujejo nazorne ilustracije in opisi konkretnih primerov, ob katerih bralec zlahka prepozna svojo situacijo.

**Priročnik SPOLNOST IN MEDČLOVEŠKI ODNOSSI** torej ni knjiga, ki bi jo starši sramežljivo skrivali pred otroki. Nasprotno, je koristen zemljevid za varno popotovanje po nadvse vznemirljivem svetu spolnosti za vse družinske člane!

Izčrpen družinski vodnik **SPOLNOST IN MEDČLOVEŠKI ODNOSSI** Richarda Walkerja lahko naročite pri DZS 24 ur na dan: po telefonu 061/140-5-140 ali internetu <http://www.dzs.si>.



Cena 8.390 tolarjev.

## DELOVANJE AHA SADNIH KISLIN NA KOŽO

## ZA KOGA - KOMU SO NAMENJENE?

- za vse tipe kož (mastni, normalni, nečistinski, aknasti, suhi)

## CILJI:

- pospešujejo luščenje in odstranjevanje odmrlih celic (organski piling)
- stimulirajo obnovo in krepitev kože
- povečujejo njeno enakomerno navlaženost in ji vračajo mladostno svežino
- odpravljajo male gubice in zmanjšujejo globoke gube
- izčiščujejo in zmanjšujejo razširjene pore
- počasi, a zanesljivo odpravljajo pigmentne madeže (do vključno starostnih peg)
- odpravljajo vse vrste seboreičnih izpuščajev (acne, comedoni...) brez nezaželenih stranskih učinkov

- ob redni in pravilni uporabi delajo kožo gladko, čisto, prožno in mladostno svežo

**VSE TE LASTNOSTI SADNIH KISLIN "AHA" PA PRINESEJO OPTIMISTIČNI VZDEVÉK: POMLAJEVALNI!**

**Kozmetični studio  
KSENJA**

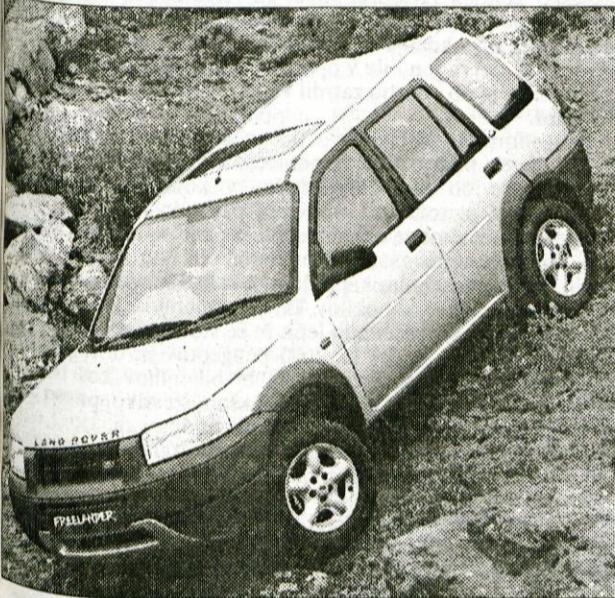
ul. Rudija Papeža 5, 4000 Kranj  
tel.: 064/328-169

**SUPER UGODNO!**  
Pri vseh storitvah vam nudimo  
**5. obisk BREZPLAČNO.**

## Prihaja Land Rover Freelander

Klub pregovorni tradicionalnosti angleškega izdelovalca terenskih avtomobilov Land Rover, se tudi tej znamki obetajo drugačni časi. Dokaz je tudi novi model z imenom freemander, ki so ga prvi prikazali na septemborskem avtomobilskem salonu v Frankfurtu, za prodajo pa bo nared v začetku leta.

Že ime pove, da bo novi Land Roverjev štirikolesnik nekoliko sličen od njihovih dosedanjih avtomobilov. Razvojni inženirji so namreč začeli s popolnoma praznim računalniškim ekranom, pravijo v tovarni, nastal pa je dinamično oblikovan avtomobil, ki predstavlja zmogljivosti resnega teranca in hkrati avtomobila namenjenega prostemu času.



Zanimivo je, da je freemander prvi hišni avtomobil s posamičnim obešenjem koles, medtem ko bosta pogonu namenjena 1,8-litrski bencinski štirivaljnik s 120 konjskimi močmi, ki je sicer znan iz športnika MG F in 2,0-litrski turbodizelski motor s 97 konjskimi močmi. Motorna moč se seveda prenaša na vsa štiri kolesa, za ustrezno porazdelitev pa skrbi viskozna sklopka. Poleg sistemov proti zdrsavanju koles in blokirjanju zavor, s katerimi bo serijsko opremljen freemander, so prvič uporabili tudi sistem, ki pri vožnji navzdol po strmih pobočjih samodejno zadržuje hitrost 9 kilometrov na uro.

Otoškega terenskega novinca bodo na domaćem trgu začeli prodajati januarja, postopoma pa se bo znašel tudi v drugih evropskih državah. • M.G.

## TEST: VOLKSWAGEN SHARAN VR6 CARAT

# PROSTOR ZA ŠEST

Tisti, ki so jim pri srcu enoprostorski avtomobili, od svojih jeklenih konjičkov pričakujejo predvsem limuzinsko udobje in kombijevsko uporabnost, predvsem pa to, da bodo svoje prevozniške potrebe lahko opravljali samo z enim avtomobilom. Ali mora biti enoprostorska limuzina bolj podobna dostavnemu ali osebnemu avtomobilu, pa je predvsem stvar okusa.

Stvar okusa je tudi zunanja podoba štirikolesnikov v tem avtomobilskem razredu. Pri nemškem Volkswagnu, kjer so svoj enoprostorski sharan posredovali pred poltretjem letom, so za estetiko pokazali veliko smisla. Sharan je namreč sodobno klinasto oblikovan enoprostorski avtomobil, ki radodarno razkazuje tudi zaobljene karoserijske robove, veliko značilno volkswagonsko masko in tudi druge poteze, ki potrjujejo njegov izvor, čeprav so ga pri Volkswagnu naredili v kooperaciji s Fordom.

Tudi notranji arhitekti so imeli dovolj sreče pri prostorski razporeditvi sedežev, ki jih je lahko od pet do sedem, pri najzahtnejši različici VR6, pa jih je nič manj in nič več kot šest.

++motorne zmogljivosti  
++oblika +prostornost /- neugledna plastika -poraba goriva -premajhen prtljažnik (pri 6 sedežih)

Šest pa je tudi število motornih valjev v znamen 2,8-litarskem Volkswagnovem motorju, ki so ga že pred sharanom uporabljali tudi za druge modelle. Prav ta zmogljivi štirivaljnik, ki se v sharanu dokazuje s 174 konjskimi močmi, daje avtomobilu poseben



Za velikimi dvižnimi prtljažnimi vrati je šest sedežev in ob njih precej skromen, toda povečljiv prtljažni prostor.

čar, ali pa morda tudi nekaj prestiža. Velikoprostorska limuzina namreč tako poleg prostornosti in prilagodljivosti nudi tudi dobre vozne lastnosti, visoko končno hitrost in skoraj športne pospeške. Teh avtomobil sicer ne potrebuje, saj potniki, ki si želijo predvsem udobja namreč verjetno niso najbolj navdušeni nad

## Bo BMW M5 najmočnejša limuzina?

Pri bavarskem BMW-ju in njegovi podružnici M, kjer razvijajo športne različice njihovih modelov, se pripravljajo na ponoven prevzem primata med športnimi limuzinami. Gospoda Adolf Prommesberger, prvi človek in izvršni direktor družbe M, je namreč pred očmi omejenega števila avtomobilistov novinarske srečne odkril pregrinjalo z novega BMW-ja M5.



V Muenchnu so prepričani, dabo novi M5 najmočnejša in najboljša športna limuzina in za to imajo kar celo vrsto argumentov. Pod motornim pokrovom limuzine, ki ima opazno agresivnejši videz kot običajni modeli serije 5, bo namreč nameščen za ta avtomobil nalašč razviti V8 motor, ki bo po zagotovilih zmogel več kot 400 konjskih moči. Še bolj impresiven je podatek o navoru, ki bo dosegel orjaških 500 Nm.

Z avtomobili, kot je bodoči M5 (kdaj natančno bo nared z serijsko proizvodnjo, še ni znano), imajo pri družbi M seveda že precej izkušenj. Prvi M5 so namreč razvili že pred 13 leti, ki je imel podobne zmogljivosti kot legendarni super športni BMW M1 in obliko limuzine.

Nasploh pa se pri BMW-ju avtomobilskoga športa spet lotujejo z veliko žlico. Pred časom so namreč uradno potrdili, da bo bavarska avtomilska tovarna ponovno vstopila v cirkus Formule 1, kjer se bodo udejstvovali s primernim pedigreejem, saj na primer skupna zmaga Nelsona Piqueta iz leta 1983, ko je vozil dirkalnik Brabham z BMW-jevim motorjem še ni pozabljen. • M.G.

## Oplov CTC bodoča karavanska astra?

Na avtomobilskem salonu v Tokiu, ki poteka prav v teh dneh, nemški Opel predstavlja oblikovalsko študio tako imenovanega "City Trekker Concept", vozila, ki naj bi olajšalo življenje v velemestnih džunglah. Vsa tako pravijo pri Oplov oblikovalski skupini, avtomobil pa je bržkone predhodnik nove astre v kombijevski različici.

Kot je znano, je bila nova astra uradno predstavljena na septembrskem avtomobilskem salonu v Frankfurtu, medtem ko naj bi bila naprodaj še v začetku pomlad. Študija CTC, ki bo kot kaže kmalu nared kot petvratni kombi, je sicer postavljena na podvozje s 17-palčnimi kolesi, celotna karoserija pa ima povečan odmak od tal. Zato avtomobil sodi med športno rekreacijske, namenjen pa je mladim aktivnim ljudem, ki živijo na urbanih področjih, ki bi radi imeli vozilo za poslovne namene, užitek in lasten življenjski slog.



Pri Oplovem tehnično razvojnem centru v Ruesselsheimu so zato CTC odeli v dve različni barvi, tako da odbijači in deli nad kolesi ter pragovi bolj izstopajo. Poleg tega je CTC opremljen z novim komunikacijsko navigacijskim sistemom, mobilnim telefonom GSM in akustično opremo. Za pogon bi lahko namenili vse Oplove ECOTEC motorje, katerih moč bi se na prednjih kolesih par prenašala preko šeststopenjskega ročnega menjalnika. Tako bi avtomobil zaradi povečane dvignjenosti od takrat premagoval tudi manjše terenske prepreke.

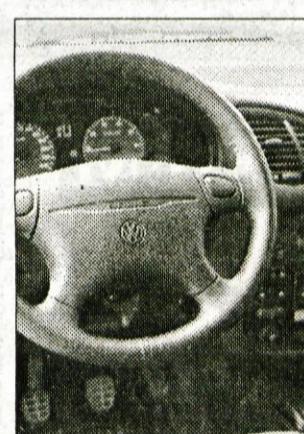
Za varnost potnikov poleg štirih zračnih vreč in petih tritočkovnih varnostnih pasov, v primerih čelnih trčenj skrbi tudi sistem s prostovitem pedal od vpetih delov (pedal release system).

Astro v kombijevski obliki bodo pri Oplu po vsej verjetnosti prikazali na spomladanskem avtomobilskem salonu v Ženevi. • M.G.

## Mazda 626 gre dobro v promet

Pri japonski Mazdi jim gre z novo generacijo modela 626 zaenkrat vse po načrtu. Tako so zaradi dobre prodaje v tovarni v japonskem Hofuju naredili nekaj organizacijskih sprememb. Začeli so z delom v dveh izmenah, na novo so zaposlili 100 delavcev, s tem pa so dobro pripravljeni tudi na začetek proizvodnje petvratnega kombija, ki bo na načem trgu naprodaj v začetku pomlad. Model 626 za potrebe severnoameriškega trga so začeli izdelovati tudi v tovarni, ki jo imajo skupaj s Fordom v Flat Rocku. Avtomobil je po tehničnih lastnostih povsem samostojen model.

Pri Mazdi pa se lahko pohvalijo tudi s kakovostjo svojih avtomobilov, tako so po rezultatih aktualne statistike okvar, ki jo je opravil nemški avtomobilistični klub ADAC, z modelom 323 na tretjem, z modelom 626 pa na drugem mestu po najmanjšem številu okvar pri rabljenih avtomobilih v starosti med 3 in 9 leti. • M.G.



Dobro nastavljeni voznikov delovni prostor, veliko opreme in neugledna plastika.

znano, nekaj malega zamer pa si prisluži z neustrezno razporeditvijo nekaterih stikal in prekratkih obvolanskih ročicami. Voznikov sedež in volanski obroč sta popolnoma nastavljiva in sharana zato brez težav vozijo tudi tisti, ki so po telesnih centimetrih pod ali nad običajnim povprečjem.

Vsekakor pa sharan VR6 z dobrimi vozninskimi lastnostmi in zmogljivostmi, ki se seveda pozna tudi pri porabi goriva, sodi k zgornji meji povprečja v tem avtomobilskem razredu. Seveda za tistega, ki si toljško razkošje lahko tudi privošči.

**TEHNIČNI PODATKI:** enoprostorsko vozilo, 5 vrat, 6 sedežev. Motor: bencinski šestvaljni, štirikatni, valji na V, postavljen sprejet vz dolžino, 2792 ccm, 128 kW/174 KM, petstopenski ročni menjalnik. Mere: d: 4620 mm, š: 1810 mm, v: 1760 mm, medosna razdalja 2835 mm, prostornina prtljažnika 255/2610 l. Najvišja hitrost: 199 km/h (tovarna), 198 km/h (test), pospešek od 0 do 100 km/h: 11,8 s. Poraba goriva po EU normativih: 8,8/16,5 l, poraba na testu: 14,9 l neosvinčenega 95 okt. bencina na 100 km.

**REMONT**

d.d. KRANJ

CENTER RABLJENIH VOZIL, TEL.: 222-624  
PONUDBA TEDNA:

ZNAME	TIP	BARVA	LETNIK	CENA V DEM	OPOMBA
AUDI	A4 1,8 T	RDEČA	1996	56.200	bogata oprema
OPEL	FRONTERA 2,3 TD	M. RDEČA	1995	39.300	
VOLVO	850 GLT	M. MODRA	1994	34.900	
HONDA	CIVIC CRX 1,6 VTi	RDEČA	1995	29.500	
RENAULT	SAFRANE 2,2 RN	M. MODRA	1994	26.440	
SEAT	CORDOBA 1,8	M. MODRA	1995	22.440	500 dem na 5 let
	16 V				
OPEL	CALIBRA 2,0 I	ČRNA	1992	20.410	455 dem na 5 let
WV	PASSAT CL TD	ČRNA	1991	15.100	336 dem na 5 let
HYUNDAI	LANTRA 1,6	M. ZELENA	1993	13.400	300 dem na 5 let
FORD	FIESTA 1,1	RDEČA	1993	11.500	255 dem na 5 let
RENAULT	TRAFIC T	BELA	1991	9.440	210 dem na 5 let
	1100D				
OPEL	KADETT 1,3	RDEČA	1989	7.920	180 dem na 5 let
MERCEDES	BENZ 190 1,8 E	SREBRNA	1993	24.300	540 dem na 5 let
BMW	316	SREBRNA	1987	6.700	150 dem na 5 let
RENAULT	19 16V	BELA	1994	20.060	450 dem na 5 let
FORD	FIESTA 1,25 I	RJAVA	1996	16.480	365 dem na 5 let
RENAULT	19 RT 1,4/4V	RDEČA	1994	15.850	350 dem na 5 let
AUDI	100 2,0 E	M. MODRA	1989	9.810	220 dem na 5 let

KREDITI ŽE OD T+ 6,5% DALJE

MOŽNOST MENJAVE STARO ZA STARO

INTERNET ADRESSA HTTP://WWW.ALPETOUR-REMONT.SI/

KRANJ, 20. 10. 1997



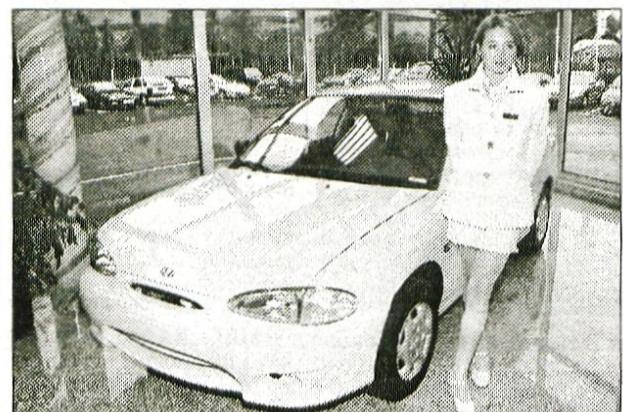
Volkswagen sharan VR6 spada v vrh ponudbe enoprostorskih avtomobilov.

• M. Gregorič

## Odpri nov servisno prodajni center Avto Kadivec Hyundai in Subaru pod novo streho

Kranj, 17. oktobra - Ob cesti iz Kranja proti letališču Brnik, kjer so pred kratkim odprli novo Petrolovo bencinsko črpalko, so v petek uradno odprli nov prodajno servisni center Avto Kadivec, ki je hkrati največji objekt za prodajo in servisiranje za automobile znamk Hyundai in Subaru. Nov center so gradili v pičih šestih mesecih.

Uradni zastopnik za avtomobile Hyundai, ljubljansko podjetje Hyundai Auto Trade je ob odprtju novega salonu predstavil tudi delno prenovljeni hyundai accent za prihajajoče modelsko leto. Na zunaj se avtomobil razlikuje po novih rezah pod sprednjim odbijačem ter spremenjenih žarometih, zadnjih lučeh in motorinem pokrovu, v celem pa je njegov videz zrelejši. Accent je pri nas sicer najuspešnejši Hyundai-jev model, saj so jih pri zastopniku lanskem letu prodali kar 3.422, medtem, ko je bila v letosnjih prvih devetih mesecih prodaja nekaj slabša in je dosegla številko 1.688.



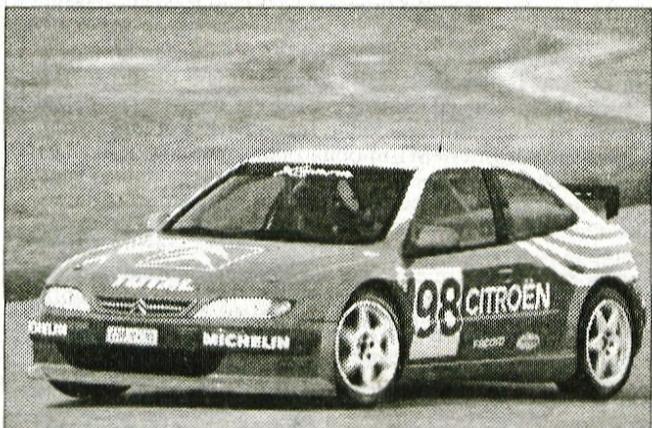
Janez Kadivec, eden vodilnih gorenjskih podjetnikov na področju avtomobilske dejavnosti, se je za nov objekt odločil že pred širimi leti, ko je na tej lokaciji odkupil zemljišče, nato pa začel zbirati vso potrebno dokumentacijo. Na dozdajšnji lokaciji v Šenčurju zaradi razvoja avtomobilskega trga in zahtev strank, namreč niso mogli več kakovostno opravljati svojih storitev, zato so letos januarja začeli graditi objekt z 2.800 kvadratnih metrov pokritih površin. Pod novo streho objekta z dvema etažama, bosta salona za automobile Hyundai in Subaru, delavnice za servisiranje, kleparske storitve in testiranje motorjev in podvozij, poleg tega pa še skladišča ter prostori za administracijo in osebje. Skupaj s Petrolovo bencinsko črpalko je torej nov objekt zaokrožil celotno ponudbo, v njegovem sklopu pa je tudi samodejna avtopralnica. • M.G., slika G. Šink

## Škoda Octavia za Alfija



Veseli štajerski muzikant, ki je sicer izvrsten izvajalec oberkrajnerskih narodnih skladb Alfi Nipič, se bo po Sloveniji in svetu odslej vozil z novo škodo octavia z 1,9-litrski turbodizelskim motorjem. Pred nekaj dnevi so mu namreč avtomobil, na katerem je napisano "akordi vzdržljivosti in elegance" v uporabo zaupali pri Škodinem zastopniku, ljubljanskem podjetju Avtoimpex, ključe zelene lepotice, s katero se je Alfi pripeljal tudi na našo slovesnost ob polstoletnem izhajanju Gorenjskega glasa pa je predal direktor Fedor Zajec. • M.G.

## Citroen xsara v bojnih barvah



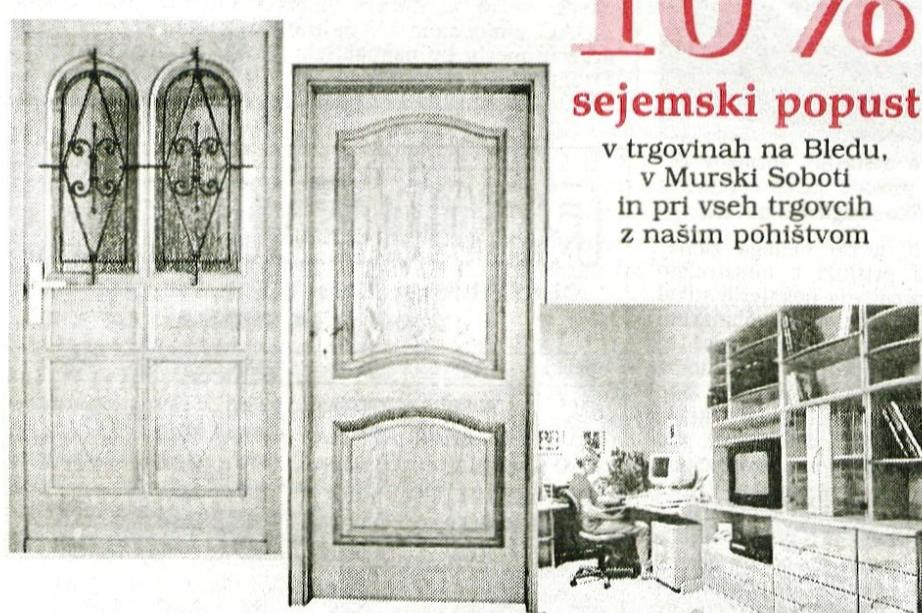
Komaj so pri Citroenu uradno predstavili svoj novi avtomobil xsara, že so v tovarniškem športnem oddelku pripravili tudi različico kit car, s katero bodo prihodnjo sezono nastopali v rallyju. V francoskem prvenstvu bosta tako nastopali dve xsari, ena pa v španskem. Športno različico so na osnovim triratnega kupeja sicer začeli razvijati že konec lanskega leta, konec letosnjega julija pa so opravili prve preizkusne vožnje. Modificirani 2,0-litrski motor zmore 280 konjskih moči pri 8.750 vrtljajih, motorna moč pa se preko šeststopenjskega sekvenčnega menjalnika prenaša na prednji kolesi. Homologacija mednarodne avtomobilske organizacije FIA bo xsara kit car pridobila prvega aprila prihodnje leto. • M.G.

## JESENSKI LIP-ov SEJEM

Bled, 20. do 25. 10. 1997

**10%**  
sejemski popust

v trgovinah na Bledu,  
v Murski Soboti  
in pri vseh trgovcih  
z našim pohištvo



**NOVO**

SOFT-LINE KRILA IN PODBOJI  
Z ZAOBLJENIM ROBOM

- ♦ NOTRANJA VRATA
- ♦ VHODNA IN GARAŽNA VRATA
- ♦ POHIŠTVO IZ MASIVNEGA LESA  
spalnice, mladinske sobe, jedilnice

**lip bleed**  
lesna industrija

LIP lesna industrija Bled, d.d.  
4260 Bled, Ljubljanska c. 32

e-mail: lipbl@lip - bled.si

**NAGRADNO  
ŽREBANJE**

LIP BLEED - TRGOVINA  
4260 Bled, Ljubljanska 27  
direktor:  
izvoz/export:  
veleprodaja:  
uvoz/import:  
maloprodaja:

h. c. tel. (064) 79 50  
faks (064) 741-675  
tel.: (064) 795-282  
tel.: (064) 795-269  
tel.: (064) 795-226  
tel.: (064) 795-249  
tel.: (064) 795-230

## MLAKAR & PODBORŠEK

### JESENSKO ZNIZANJE VOZIL

UNO	1.0	11.980
PANDA	1.1 4*4	17.990
PUNTO	55 S	14.890
PUNTO	85 ELX	19.990
BRAVO	1.4 S	21.490
BRAVA	1.4 S	22.660
MAREA	1.6 SX	26.350
MAREA	1.8 SX	28.630
SCUDO		24.875
	znižanje - 1.580	22.990
DUCATO MAXI	2.5 DSL	33.470
	znižanje - 1.980	31.990

Prodaja originalnih  
nadomestnih delov za vsa  
vozila: Fiat, Lancia, Alfa  
romeo, Zastava in Lada.  
Servis vozil, kleparska in  
ličarska dela.

Pooblaščeni trgovec in serviser vozil Fiat in Lancia  
Bleiweisova 10, Kranj, tel.: 064/224-540  
Servis: Stružev 1, telefon.: 064/224-244

## Peugeot okrepil prisotnost v Sloveniji

Francoska avtomobilska tovarna Automobiles Peugeot je prejšnji teden v Ljubljani uradno odprla svoje predstavništvo, ki bo nudilo podporo uvozniku Avtohiši Claas. Okrepili bodo sodelovanje na področju šolanja kadrov ter prodajnih in poprodajnih aktivnosti, na skrbni pa bodo imeli tudi postavitev prodajno servisne mreže na območju ostalih trgov nekdanje Jugoslavije.

Z izjemo Slovenije, kjer Peugeotove barve že sedmo leto uspešno zastopa Avtohiša Claas in Hrvaške, kjer je prav tako že postavljena servisna mreža, je treba v drugih delih načakanje skupne države postoriti še marsikaj, pri tem pa naj bi jim bile v oporo tudi izkušnje slovenskega zastopnika, je ob odprtju zatrdil vodja predstavnštva Didier Richard.

Peugeotovo predstavništvo bo po slovenski zakonodaji imelo status podružnice. S pomočjo Peugeotovih ljudi v Sloveniji se bo tudi skrajšal čas v komunikaciji med zastopnikom in tovarno, predvsem pa bodo lahko hitreje sprejemali pomembne odločitve. Sicer pa je Avtohiša Claas, ki je bila v druščini zastopnikov avtomobilskih znamk, ena prvih družb z zasebnim kapitalom, leta 1992 uspela prodati 714 Peugeotovih avtomobilov, kar je pomenilo 2,2 odstotka tržnega deleža. V naslednjih letih so se številke popravile in letos naj bi našli kupce za 2600 peugeotov in dosegli 3,2 tržni delež. Sicer pa si želijo, da bi bil njihov kos tržne pogače v prihodnje 5-odstoten, takšno številko pa so v nekaterih najboljših letosnjih mesecih že dosegali.

Med pomembnejšimi dogodki je tudi izgradnja novega objekta, kajti Avtohiša Claas ima zdaj svoje prostore na treh lokacijah. V novem centru, ki naj bi ga kmalu začeli graditi ob Zaloški cesti v Ljubljani bodo poleg prostorov za administracijo tudi avtosalon, skladišče rezervnih delov in prostori za šolanje komercialnih in tehničnih kadrov. • M.G.

## Tudi letos Škodin Snežak

Včeraj, 20. oktobra, so vsi pooblaščeni servisi za vozila Škoda začeli z brezplačnimi preventivnimi pregledi pred zimo. Na servisih pregledujejo hladilno tekočino in hladilni sistem, akumulatorje, svetlobna telesa, zavorno tekočino, pnevmatike, podvozje, ogrevanje, krmilne mehanizme, sklopke in zavore. Brezhibna vozila bodo dobila nalepko prijaznega Snežaka, lastnikom vozil, ki niso pripravljena na zimsko vožnjo pa bodo predlagali odpravo napak. Ker je zima blizu, takšen obisk seveda ni odveč. Na Gorenjskem sta pooblaščeni Škodini prodajno servisni mestni Servis Stern iz Kranja in Integral iz Jesenic. • M.G.

## Predzimska akcija pri Ladi

Slovenski zastopnik avtomobilov Lada, ljubljansko podjetje Lada avto, je v času od 13. oktobra do 15. novembra za lastnike teh avtomobilov pri svojih pooblaščenih serviserjih pripravila brezplačne preventivne preglede. Hkrati so v tem času znižali cene rezervnih delov za modele, ki niso več v prodaji, cenejša pa je tudi dodatna oprema za modela niva in samara. Kupci, ki se bodo odločili za samara bodo deležni še posebne ugodnosti, brezplačnega kompleta aluminijastih platišč. • M.G.

## Številne kadrovske spremembe

**HYUNDAI:** Kadrovske zamenjave se dogajajo tudi v vrstah slovenskih avtomobilskih zastopnikov. Tako je skupščina družbe Hyundai Avto Trade, ki pri nas zastopa korejski Hyundai, pred dnevi razrešila dosedanjega generalnega direktorja Mira Bogataja, ki je bil na vodstvenem mestu od samega začetka. Prvi človek Hyundaijevega zastopnika je

odslej 44-letni Ludvik Svoljšak, dosedanji tehnični direktor.

**PEUGEOT:** nadzorni svet grupacije PSA je za novega predsednika direkcije izvolil Jeana Martina Folza. Na tem mestu bo zamenjal dosedanjega predsednika Jacquesa Calveta, ki se mu je v skladu s statutom iztekel mandat. Folz bo opravljal tudi dela in naloge predsednika upravnih svetov Automobiles Peugeot in Automobiles Citroen, ki sta člena omenjene grupacije.

**MAZDA MMS:** Nekdanji avtomobilski novinar in odgovorni urednik pri reviji Avto + šport Blaž Poženel, je iz novinarskih vrst preseljal v zastopniške. Njegov kruh še naprej ostaja avtomobilski, svoje delo in sredstva pa od začetka oktobra združuje pri mazdi, nem slovenskem zastopniku, ljubljanskem podjetju MMS, kjer bo skrbel za marketing in odnose z javnostjo.

**AVTO MAGAZIN:** Odgovorni urednik najmočnejše avtomobilske revije Martin Česen je napovedal nepreklicen umik iz uredništva, začasno ga bo nasledil urednik in voditelj A kanalovske avtomobilistične oddaje Avtovizija Bostjan Jevšek. Čeprav še ni uradno potrjeno, Martin Česen, ki je pri Avto Magazinu preživel celih 30 let, morda odhaja "na drugo stran mize", torej med avtomobilske zastopnike. • M.G.

Torek, 21. oktobra 1997

75 let tovarne čokolade Žito Gorenjka v Lescah

# Gorenjka ima danes petnajst okusov

Ob visokem jubileju je leška tovarna čokolade, peciva in kruha Gorenjka postala delniška družba, v polovični lasti Žita.

Lesce, 18. okt. - Čokolada Gorenjka ima kar 75-letno tradicijo, letos mineva tričetrt stoletja, odkar je Adolf Zavrtanik v Lescah začel izdelovati čokolado. Blagovna znamka se je ohranila in Gorenjka ima danes petnajst okusov, zlasti v zadnjem času je tovarna poslala na trg precej novih izdelkov.

Stari problemi pa ostajajo, že sedem let zmanj opozarjajo, kako krivični prelevmani za sladkor in mleko, ki jih morajo plačevati pri uvozu surovin zaradi zaščite domačega kmetijstva.

V Lescah je čokolado davnega leta 1922 začel izdelovati Adolf Zavrtanik, blagovna znamka Gorenjka se je ohranila do današnjih dni, izbor je z leti postal vse večji in čokolada Gorenjka ima danes petnajst okusov. Dodatna sta še dva okusa za diabetike, v sodelovanju z nemškim podjetjem Hirschler pa izdelujejo čokolado Bali ter tekoče oblike za sladoledne v torte. Zlasti v zadnjem času so na trg poslali precej novih izdelkov, zadnji sta s čokolado oblite žitne ploščice krispi in otroška čokolada Mlečni odigranc.

Čokolada ima danes v leski Gorenjki približno polovični delež, četrtnino predstavlja peka kruha in drugo četrtnino pecivo Triglav. Tudi tradicija pekarstva izhaja iz predvojnih časov, kopico zasebnih pekarn in slaščičar in po nacionalizaciji vključili v Mlinsko podjetje Lesce, ki je kasneje s še tremi mlini ustanovilo ljublj-

bližno 40 odstotkov čokolade in 50 odstotkov peciva. Lani so ustvarili 64 milijonov tolarjev dobička, kar pomeni, da je bil donos na vloženi kapital 2-odstoten. Letos poslujejo bolj in ob koncu leta pričakujemo približno 100 milijonov tolarjev dobička, je povedala **Mojca Budkovič**, v.d. direktorja.

V jubilejnem letu se jim je uspelo dokončno olastniniti, Gorenjka je bila septembra kot delniška družba vpisana v sodni register. Žito ima v njej 48-odstotni lastniški delež, 4-odstotnega ima denacionaliza-

zaradi strogih predpisov ni primerna za množične obiske.

Na trgu se Gorenjka zlasti pri čokoladi spopada z ostro konkurenco, vse države pa ščitijo svojo proizvodnjo. Tudi na trgu biše Jugoslavije je prodor težak, saj 'obvladajo' necarinsko zaščito. Tako so pri prodaji na Hrvaško dajatve 80-odstotne (3,5 marke prelevma na kilogram čokolade), saj ščitijo domači Kraš. Podobno so prelevmani oktobra uvedli v Bosni in Hercegovini. Izvoz v Makedonijo je omejen na 200 ton čokolade. V Srbiji imajo



*Na osrednjem praznovanju ob petinsedemdesetletnici proizvodnje čokolade je Gorenjki čestitali tudi predsednik države Milan Kučan. Poudaril je, da je prihodnost Slovenije samo v dobrih izdelkih, kar je dokazala tudi Gorenjka, ki se je prav s kvaliteto uspela obdržati v hudi tuji konkurenči zadnjih let. "Želim vam lep in sladek dan," je še dejal predsednik Kučan, ko so mu izročili prav za to priložnosti izdelano Gorenjko velikanko (tehtala je petnajst kilogramov), "in da po čokoladi ne bi segali zato, ker je živiljenje gremo."*

## Sava pridobila še dva certifikata

Kranj, 22. okt. - Kranjska Sava je certifikata kakovosti ISO 9001 pridobila še za programa transportnih trakov in procesne opreme.

Upravi Sava, d.d., Kranj je direktor BYQI **Zoran Lekič** minilo sredo izročil dva mednarodna certifikata kakovosti ISO 9001, saj sta presojo uspešno prestala programa transportnih trakov in procesne opreme. Kranjska Sava ima tako z mednarodnimi certifikati kakovosti ISO 9001 pokrite že 90 odstotkov proizvodnje. Celovita kakovost je vgrajena v kulturo podjetja, saj se zavedamo, da je kakovost zagotovljenja takrat, ko se vrača kupec in ne izdelek, pravi **Janez Bohorič**, predsednik uprave Save.

V kranjski Savi se lahko letos pojavijo z uspešnim poslovanjem. Prodaja je v prvih osmih mesehih znašala 22,9 milijarde tolarjev, kar je za 11 odstotkov več kot lani v tem času. Izredno je bilo povpraševanje po potniški pnevmatiki in v tovarno avtopnevmatike so prodajni načrt presegli za 7,9 odstotka, glede na enako lansko obdobje pa za 14,5 odstotka.

## Zimsko športni sejem v Kranju

Kranj, 20. oktobra - Področni odbor učiteljev smučanja in Gorenjski sejem sta pred dnevi uskladila program letošnjega 26. zimsko športnega sejma, ki bo od 13. do 16. septembra na Gorenjskem sejmu v Kranju. Poleg rabljene smučarske in zimsko športne opreme bodo na sejmu predstavili in prodajali tudi novo opremo znanih proizvajalcev. Za vso rabljeno opremo bodo na sejmu tudi strokovne ocene o varnosti in primerni za zimsko rekreacijo. Prireditelji bodo organizirali tudi okroglo mizo o novostih na slovenskih smučiščih, zavarovanjih, preventivni in zimskem turizmu. Predstavila se bodo tudi društva. Sejem pa bo hkrati tudi priložnost, da se na njem predstavijo z zimsko ponudbo smučarski centri. • A. Ž.

## Davčni posvet za podjetnike in obrtnike

Kranj, 23. okt. - Podjetnikom in obrtnikom je namenjen posvet o slovenski davčni zakonodaji in pripravah na zaključek davčnega leta 1997, ki po potekal v četrtek, 23. oktobra, v

Združenje podjetnikov Gorenjske in Območna zbornica Kranj v sodelovanju s podjetjem RFR-Ernst & Young Ljubljana in Davčnim uradom Kranj pripravlja posvet o slovenski davčni zakonodaji, ki bo v prostorih mestne občine Kranj. Začel se bo v četrtek, 23. oktobra, ob 9. uri, najprej bo davčna svetovalka Maja Bohorič predstavila problematiko vodenja poslovnih knjig in ugotavljanje dobička pri pravnih osebah in zasebnikih v luči zaključka letošnjega davčnega leta. O davčni kontroli in inšpekcijskih pregledih bo govorila Cilka Habjan, v.d. direktorica Davčnega urada Kranj. V nadaljevanju bo davčna svetovalka Ivan Simčič predstavil slovensko davčno zakonodajo in davek na dodano vrednost.

## INFORMACIJE OBMOČNE ZBORNIKE ZA GORENJSKO - ZDRUŽENJA PODJETNIKOV GORENJSKE

### UVOZNI CARINSKI KONTINGENTI

Ministrstvo za ekonomske odnose in razvoj nas je obvestilo, da bodo prispele vloge za dodelitev carinskih kontingentov za leto 1998 obravnavane predvidoma konec meseca oktobra 1997. Zato pozivamo podjetja, ki želijo v letu 1998 uvažati repromaterial in opremo v režimu carinskega kontingenta, da čimprej pripravijo in pošljajo vloge za dodelitev carinskega kontingenta na Ministrstvo za ekonomske odnose in razvoj, saj je rok do obravnavne zelo kratek!

### OBVEZNO DOKAZOVANJE CERTIFICIRANOSTI PROIZVODOV PRI PREHODU SLOVAŠKE MEJE

Carinska uprava Slovaške je dne 17. 9. 1997 izdala obvezno navodilo, da mora biti od 24. ure 19. 9. 1997 vsemu blagu, ki vse uvaža, priložen tudi certifikat o ustreznosti izdan s strani pristojnih organov (Urad za standardizacijo).

Ta dokument je potreben predložiti na mejnih prehodih, brez njega se ne dovoli prestop meje. Problem je nastal, ker cariniki sami ne vedo, za kaj je potreben certifikat in za kaj ne, zaradi nepopolnih navodil Urada za standardizacijo, zato zahtevajo dokument za vsak proizvod.

Slovenski izvozniki, ki nameravajo svojim partnerjem na Slovaško poslati blago, naj, če nimajo ali njihov slovaški partner nima certifikata o ustreznosti oz. skladnosti proizvoda s slovaškimi predpisi, nadaljnje pošiljke zadržijo, ter nemudoma ugotovijo, če je potreben proizvode, ki jih izvažajo na Slovaško obvezno certificirati.

Dodate informacije na Območni zbornici za Gorenjsko, Bleiweisova 16, Kranj, tel.: 362-320.

Kranjski Merkur osnovni kapital povečal za 38 odstotkov

## Merkur si je zagotovil 63 milijonov mark

Poleg Evropske banke za obnovo in razvoj so Merkurjeve delnice za gotovini kupili tudi pidi in skladi.

Kranj, 20. okt. - Evropska

banka za obnovo in razvoj je v kranjskem Merkurju danes vpisala in plačala za 23,6 milijona mark delnic in tako postala njegov 19,1-odstotni lastnik. Pridružili so se ji domače pooblašcene investicijske družbe in skladi, ki so prav tako z gotovino kupili za 10,17 milijona mark delnic. Merkur pa bo v kratkem najel dolgoročni posojili pri francoski banki Societe Generale iz Pariza in pri nemški banki DEG iz Koelna in sicer pri vsaki po 15 milijonov mark. Praktično to pomeni, da si je kranjski Merkur zagotovil 63 milijonov mark finančnih sredstev, ki mu bodo omogočila izgradnjo novih trgovskih centrov v Ljubljani in v Mariboru, odpalčali pa bodo lahko kratkoročna posojila.

V kranjskem Merkurju so že nekaj časa pripravljali dokapitalizacijo, sprva so se dogovarjali z Evropsko banko za obnovo in razvoj, ki je napovedala kapitalski vložek v višini 25 milijonov mark. Gre za prvi neposredni kapitalski vložek EBRD v slovensko gospodarstvo, zategadelj je razumljivo, da je njena poteza spodbudila slovenske institucionalne investitorje, ki so prav tak v Merkurju vpisali in z gotovino vplačali delnice.

Kapitalski vložek EBRD se je zato znižal na 23,6 milijona mark (12 milijonov ekujev), s čimer je postala 19,1-odstotni lastnik kranjskega Merkurja. Domači institucionalni investitorji pa so Merkur dokapitalizirali z 10,17 milijona mark in tako povečali svoj lastninski delež v Merkurju. Tako ima poslej kapitalski sklad 12,4-odstotni lastninski delež, odskodninski 8,1-odstotnega, NFD 13,6-odstotnega in Atena 3,4-odstotnega.

Pozno popoldne so predstavniki EBRD podobno pogodbo (vpis delnic in posojilo) podpisali s kranjsko Aquasavo.

Notranjski lastniki imajo poslej 34,2-odstotni delež, denacionalizacijski upravičeni 3,6-odstotnega, Nika 0,9-odstotnega in razvojni sklad (za odkup) 4,7-odstotnega.

Merkur je s to finančno operacijo osnovni kapital po-

večal za 38 odstotkov in izračun pokaže, da njegov osnovni kapital znaša 122,5 milijona mark. Knjižni kapital kranjskega Merkurja pa znaša 180 milijonov mark nam je uspelo izvedeti na današnji tiskovni konferenci. Primerjava seveda pokaže, kako pomembni so za Merkur sveži kapitalski vložki, saj jim bodo omogočili odpalčilo dragih kratkoročnih posojil ter seveda uresničitev ambiciozne razvojnega programa. Prihodnje leto nameč namevajo odpreti kar štiri velike trgovske centre, dva v Mariboru in dva v Ljubljani.

Podpis pogodbe z Merkurjem je ena prvih in največjih dokapitalizacij nefinančnega slovenskega podjetja, odkar so se začele reforme in Merkur je lahko zgled drugim slovenskim podjetjem. Projekt je edinstven, ker združuje več finančnih institucij, ker so se združile, je celotni finančni paket močnejši. Doslej so se mednarodni investitorji občavljali, slovenski tržiški kapital pa je še vedno v povojih in dokaj nelikviden. V Merkurju so dojeli, da potrebujejo več ustreznega kapitala, njegov projekt je tako predsedan, ki ponazarja, kako se lahko izvede finančno prestrukturiranje slovenskih podjetij z združenimi močmi tako domačih kot tujih finančnih institucij, je ob svečanem podpisu pogodbe dejal Olivier Des-camps, podpredsednik EBRD. Povedal je še, da je EBRD pripravljena finančno podpreti slovenska podjetja, ki želijo po tej poti. Celotne investicije EBRD v Sloveniji znašajo 700 milijonov mark, polovica v zasebnem sektorju; kapitalski vložki znašajo 115 milijonov mark in imajo torej 22-odstotni delež. • M. Volčjak

Na Gorenjskem organiziramo že šesto Večerno šolo podjetništva in sicer za podjetnike in obrtnike iz Tržiča in okolice.

Uspeh programov Podjetniške akademije po vsej Sloveniji z več kot 1000 zadovoljnih podjetnikov in obrtnikov, od tega 100 na Gorenjskem, je razlog, da za vsa ponovno organiziramo izobraževanje, ki vam bo pomagalo zagotoviti rast podjetja ali obrti.

Program izvaja Gea College, d.d. - podjetniško izobraževalni center, podpirajo in sofinancirajo pa ga Gospodarska zbornica Slovenije - Združenje podjetnikov Slovenije, Občna zbornica Slovenije in Ministrstvo za gospodarske dejavnosti. S tem želimo pospešiti razvoj podjetništva pri nas.

Udeleženci brezplačno dobijo priročnik "Kako razviti uspešno podjetje", ki je nepogrešljivi pripomoček pri poslovanju. Šolanje traja štiri meseca in je razdeljeno na pet modulov: podjetništvo, marketing, management, ekonomika in finance ter kadrovska politika. Program je nastal na podlagi bogatih izkušenj in znanj domačih in tujih strokovnjakov.

Večerna šola v Tržiču bo potekala ob torkih in četrtkih, od 18. do 20.30 ure, v prostorijah Občine Tržič, začne pa se 6. novembra 1997 ob 18. uri.

Cena je za člane GZS ali OZS 97.000 sit, ki pa se zniža še za 20.000 sit, ker bo šolanje sofinancirala tudi Občina Tržič. Ob tem naj poudarimo, da bi bila polna cena brez državnih in občinskih pomoči 157.000 sit.

Prijave sprejemamo do 30. oktobra 1997 po faksu 064/360 521 - Območna zbornica za Gorenjsko ali 061/16 88 213 - Gea College.



## VREME

Vremenoslovci nam za danes napovedujejo pooblaščitve z občasnimi padavinami. Tudi jutri bo oblačno z dežjem, v četrtek pa naj bi se razjasnilo.

## LUNINE SPREMEMBE

Do četrtka, ko bo zadnji krajec nastopil ob 6.48, bo glede na Herschlov vremenski ključ vreme zelo slabo, prav tako naj bi deževalo tudi od četrtka naprej.

## KAJ SMO PISALI NEKOČ

Prejšnjikrat smo tule objavili odlomek iz članka o gradnji hidroelektrarne pri Medvodah, spraševali pa smo, kaj je nato nastalo, nastalo je namreč umečno Zbiljsko jezero, ki je zdaj dobrodošla turistična točka. Precej vas je Zbiljsko jezero zamenjalo z jezerom pri Mavčičah, ki pa je nastalo precej kasneje. Izzrebal smo pet nagrjencev, ki so pravilno odgovorili na naše vprašanje, to so: 1. Evgenija Porenta, Sr. Bitnje, Žabnica; 2. Andreja Dežman, Ribno, V Dobje 9, Bled; 3. Metka Zavrl, Planina 1, Kranj; 4. Zinka Sušnik, Tenetiše 4, Golnik in 5. Lojze Mravlja, Groharjevo nas. 25, Škofja Loka. Čestitamo!

### Kranj se bo oddolžil padlim junakom

Prve priprave za postavitev spomenika

O lokaciji naj bi odločala vsa javnost

Tako se je npr. pojavila misel, da bi bilo prav, če bi novi spomenik zavzel tako obliko in bil na taki lokaciji, da bi spremenil sedanjo silhueto Kranja, ki je značilna le po svojih treh zvonikih. Obelisk, svetilnik, steber s kipom na vrhu, strma piramida, stolp-razglednik ali kaj podobnega bi v primernih dimenzijah in na skrbno izbranem mestu dalo podobi našega starega mesta svež, borben, sodoben poudarek. Spomnimo se le Meštrovičevega kipa "Zmagovalca" na Kalemeđanu, ki je že desetletja simbol Beogradu in tipičnost njegove silhuite. (GG, 25. 9. 1954)

Tokrat pa sprašujemo o zgoraj omenjenem spomeniku, kje stoji in kdo ga je naredil. Odgovore s pripisom za "Kaj smo pisali nekoč" pošljite do petka, 24. oktobra 1997, na naš naslov Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Pet izzrebanih bo prejelo nagrade v vrednosti po 1.000 tolarjev.

Nekdaj, v bivši Jugoslaviji, smo veljali za silno varčne, da ne rečem skope Slovence. Bili smo živi primer delavnosti, nemške pedantnosti in domala škotske varčnosti, kar smo si navsezadnje šeli v ponos in čast. Za glavo smo se prijimali vsakokrat, ko smo slišali za kakšno nezaslišano potratnost na jugu države in bili prepričani, da tam dolni ne živijo pač za nič drugega, kot da kadejo državi in na vse mile viže - zapravljajo.

Danes smo zasebno že vedno pridni, delavni in varčni - Gorenji zaradi mene tudi naprej lahko tudi skopuški. A na našem lastnem pragu se s temi lastnostmi tudi začne in neha. Brž ko stopimo državi naproti in ji pogledamo v nedra, o teh vrednotah ni ne duha in ne sluha. Izpuhnejo v zrak kot da ta država ne bi bila naša, ampak bi se pritepla z nekega juga in se odločila, da je njen smisel samo in izključno v tem, da veseljaci in do onemoglosti zapravljajo davkoplăčevalski denar.

Po primere ni treba daleč - na pragu domala vsake naše občine se valjajo in jih opaža že vsak slepec.

Nekaj gorenjskih županov je popadla prava slast in strast, da so začeli ustanavljati občinska glasila. Pomislite - po treh letih županovanja so nenadoma občutili hudo vrzel v obveščanju svoje občinske javnosti in so na tak ali drugačen način potegnili davkoplăčevalski denar iz občinske malhe. Saj ni važno, iz katere postavke se financirajo njih glasila, pomembno je, da njihova občinska javnost ni nikdar izrazilna ne želite in ne

potrebe po kakšnem koli dodatnem obveščanju - to potrebo so začutili zgolj oni sami.

Ta čudna potreba je prišla leta pred ponovnimi županski volitvami in seveda iz njihove lastne stranke, saj so dobili strankarsko navodilo, da morajo v prihodnji županski volilni sezoni ponovno v kandidaturom. In kako si najlaže delaš promocijo kot z davkoplăčevalskim denarjem v občinski publikaciji,

litvah umolknila. Grem stavit - čeprav bodo sedanji župani ponovno izvoljeni, naslednja tri leta ne bodo izdajali nobenih publikacij, tako najnajh za vsestransko obveščanje volivcev. Kot jim ni bilo zadnja tri leta mar za vsestransko obveščenost občanov, jim ne bo tudi naslednja tri leta po volitvah.

Ostalo pa bo vprašanje: v nobeni pravni in demokratični državi ne bi županom upalo priti

eklama v poštnih nabiralnikih, ne da bi prejemniki sploh kdaj pomisličili, da sami plačujejo vse tisto občinska glasila, ki občasno in zastonj - lepo vas prosim, kaj pa je danes zastonj - prihajajo na njihov naslov.

Vsa čast in slava tistim, ki so za svoj denar in na svoj poslovni riziko na medijskem trgu - pa naj bodo takšni ali drugačni. Tistim pa, ki koketirajo z volivci samo pred volitvami in na račun volilcev, pa naj občinski svetje stopijo na prste. Stopijo na prste? Kje pa - saj jim ne morejo. Četudi se marsikateri župan pritožuje, da je povsem nemogočen pred občinskim svetom, je resnica vendarle drugačna. Kaj pa končno more županu, ki zaposluje brez vsekoga nadzora in izključno po svoji volji... Kateri finančnik pa se mu upa upreti, če je njegovo delovno mesto odvisno od tega, ali ga župan mara ali ne mara?

Prav v tej zakonski odločitvi, da župani zaposlujejo izključno po svoji volji in da jim nične ne more gledati pod prste, je marsikaj in marsikje skrit ves srž problemov - občinska uprava molči o grdbabajah in hudojih županskih, ker se boji za lastno eksistenco, občinski svetniki pa itak pridržijo samo na sejo, kaj rečejo ali pa tudi ne in oddrije spet domov. Kakšnemu nadzornemu občinskemu organu pa daš kakšno majhno koncesijo za smo - tiho.

Včasih še, v enoumju, so glasila očitali, da so pod diktatom vsemogočnih partijskih sil, ki da jih tudi financirajo. Kdo danes koga finančira in kdo je danes pod diktatom? • D. Sedej

## AKCIJA GORENJSKEGA GLASA IN TELEVIZIJE MEDVODE

### GLASBENIKI MESECA

pripravlja Andrej Žalar

**Najprej harmonika, potem streha**  
Pod imenom Gamsi nastopajo pet let. Bratje Tone (24), Marko (28) in Janko (29) igrajo že od mladih let. Spodbudo sta jim dajala starša. Oče je namreč deset let igral pri ansamblu Franca Flereta. Tako je bil fantom ves čas mentor. Pa tudi mama jih je spodbujala, saj je že včasih pela in še vedno zapoje z njimi.

Marko nam je zaupal, kako je bilo, ko so gradili hišo. Takrat je oče namesto opeke za streho kupil harmoniko za sina. Mama je bila huda, da je bilo kaj. No, Tone je dobil harmoniko, opeka za streho pa je tudi bila kmalu na strehi. Oče je še zdaj s fanti vedno skupaj na vseh nastopih in je njihov svetovalec, tonski mojster in sploh duša ansambla.

Zakaj ravno ime Gamsi? Pred tem so bili ansambel Omahna. "Gamsi smo zato, ker smo kozli."

Ker pa se kozli lepše sliši, če rečeš gamsi, smo zato Gamsi," je razlagal pred dnevi Marko, ki igra ritem kitaro in je glavni solo pevec. Sicer pa so vsi člani ansambla tudi pevci; vključno s Tomažem Palčičem, ki igra solo kitaro. Ker pa ni pravi brat ostalim trem članom ansambla, mu fantje pravijo teta.



Druga razlaga za ime Gamsi pa je, da se je tega imena spomnil Don Juan. Gamsi so domače ime, gorski simbol in v vsej ansamblu poskočnosti se zato tudi ime, ki ga imajo že peto leto, nekako lepše sliši. Da se jim tudi lepo poda pa vsakokrat dokažejo, saj kjerko-nastopijo, naredijo pravi žur.

#### GORENJSKI GLAS IN TELEVIZIJA MEDVODE

#### GLASBENIKI MESECA - KUPON

Moje vprašanje za Gamse:

Ime in priimek:

Naslov:

Pošta:

Izpolnjene kupone pošljite na naslov Gorenjski glas, p.p. 124, 4001 Kranj

## ARION ODGOVARJA

### ŠIFRA: ADAM

Zelo me zanima, kako bo v prihodnje z moževim zdravjem. Tudi za službo za moža bi vprašala, ali bo prišlo do kakšne spremembe v zaposlitvi oziroma na delovnem mestu? Ali bo v prihodnosti razrešen najin stanovanjski problem? Najlepše se vam zahvaljujem za odgovor in vas lepo pozdravljam.

### ARION:

Z bolj pozitivnim odnosom do življenja bi si vaš mož ustvaril tudi boljšo osnovno za dobro fizično počutje. Prečekrat je črnogled, zaskrbljen, depresiven. Po eni strani želi dobro razumevanje, po drugi pa želi prevladovati in naj bi obveljal samo njegova beseda. Samozavesti, ki jo kaže navzven, nikakor v resnicu ne občuti. Je sposoben človek, ima tudi dobre organizacijske sposobnosti, vendar so njegovih pristopov pri vsakodnevni delu še vedno preveč neorganizirani. Tu bi bila sprememba nujna. Sicer pa je v preteklem letu zagotovo dobil več dodatnih obveznosti in dela, kar je bila tudi neke vrste prisila, da se stvari loteva na drug način. Menjava službe ne vidim, vidim samo veliko več dodatnega dela in obveznosti kar se tiče vsakodnevnega dela. Ker bo dodatno opremljen, plača pa ne bo bistveno boljša, ne bo ravno najbolj zadovoljen. Po eni strani želi biti zelo velikopotezen, po drugi pa se celo umakne, če ne pozna ali ne more videti in vedeti za vse podobnosti. Zaradi tega verjetno težje naapreduje. Spoznaje tiste ljudi, za katere meni, da se sposobnejši in pametnejši od njega. Razpoloženje se mu zelo hitro spreminja, kar okolico včasih preseneti. Tudi trma, ki je skoraj vedno prisotna in vztrajanje pri svojih stalničih, mu nista vedno v čast. V zdravstvenem smislu je občutljivejši živčni sistem, koža na razne alergije, njegova vitalnost se lahko zelo spreminja. Pogojena so tudi z njegovim spremernim razpoloženjem. Hrbit v celotna hrbitenica sta občutljivejše, možne so tudi težave s ledvicami in mehurjem. Ker je že progresiran škropijon, bi utegnil občutiti tudi težave s spolnimi organi in prostato. Rekreacija mu je nujno potrebna, prvič zaradi hrbitenice in skelepa, drugič zaradi psihične sprostitive.

Najbolj ugodno obdobje za reševanje vašega stanovanjskega problema je še do februarja 1998, če se to že ni celo zgodilo. Opravičujemo se vam, da ste na odgovor tako dogočakali, vendar lahko v rubriki odgovornimo samo enemu bralcu, pisem, da je cela gora. Želim vam vse lepo, drugič pa še pičite in povprašajte kaj zase.

#### KUPON ARION ODGOVARJA

Rojstni datum: ..... Ura in minuta rojstva: .....

Kraj rojstva: .....

Ime, priimek in naslov (če ne želite, vam teh podatkov ni treba sporočiti): .....

Kupone pošljite na GORENJSKI GLAS, p.p. 124, 4001 Kranj, Zoisova 1.

#### ASTROLOGIJA PREROKOVANJE

**090-42-66**

ARION LTD, CANKARJAVA 8, CELJE  
tel: 063/481-891 CENA 1 MIN - 156 SIT

VSAK DAN OD 9. DO 03. URE

#### ASTROLOGIJA PREROKOVANJE

**090-42-64**

ARION LTD, CANKARJAVA 8, CELJE  
tel: 063/481-891 CENA 1 MIN - 156 SIT

VSAK DAN OD 9. DO 03. URE

## GLASBENA LESTVICA ZALOŽBE ZLATI ZUDHI

vsako sredo ob 13. uri na Radiu Ognjišče

#### KUPON ŠT. 31

1. ans. BRANETA KLAVŽARJA - Polna luna
2. SLOVENSKI MUZIKANTJE - Fantje in možje
3. ans. TOPIŠEK - Slovenska mati
4. ans. FRANCJA ZEMETA - Prijateljstvo
5. ALEKS & DEJAN - Razigrani klarineti - novi predlog

Obkrožite številko skladbe, ki vam je najbolj všeč, izrežite, nalepite na dopisnico in pošljite na naslov: **ZLATI ZVOKI, P.P. 46, 1410 Zagorje, NAGRADA SO PREJELI:** 3. Ivanka Kos, Voklo 99, 4208 Šenčur (1 kaseto), 2. Franc Žura, Gogolova 10, 4000 Kranj (2 kaseti), 1. Ivanka Kladnik, KZO 4, 1241 Kamnik (3 kasete).

## GORENJSKA TELEVIZIJA TELE-TV Kranj

GORENJSKI GLAS NAS JE OB SVOI  
50-LETNICI PRIJETNO PRESENTEL. TUDI  
KAMERE GORENJSKE TELEVIZIJE TELE-TV  
SO ZABELEŽILE TO VSEGORENJSKO  
PRAZNOVANJE.  
  
KAKO SMO SE ZABAVALI, SI OGLEJTE V  
REPORTAŽI, KI BO NA SPOREDU V SREDO, 22.  
OKTOBRA 1997, OB 20.10 URI.

NE ZAMUDITE, SAJ SE PETDESET LET  
PRAZNUJE LE ENKRAT!

#### GORENJSKA TELEVIZIJA TELE-TV Kranj

Nikole Tesle 2, p.p. 181, 4001 Kranj

KONTAKTNI TELEFON - STUDIO: 064 33 11 56

UREDNIŠTVO: 064 33 11 59

FAX - POROČILA DESK 064 33 12 31

## Glosa

# Promocija na tuj račun

Župani zaposlujejo izključno po svoji lastni volji in preudarnosti, zato imajo svojo občinsko upravo popolnoma pod komando. Če se reče, zdaj bomo pa iz davkoplăčevalskega denarja finančirali lastno promocijo, se to tudi zgodi...

kjer na mile viže koketiraš s svojimi potencialnimi volilci, nizaš svoje delovne zmage in od tod do večnosti razлагаš, kako si priden in s kakšnimi prozornimi prijemi skrbiš za lastno samopromocijo. Sicer pa bi v drugih državah tako samo promocijo na tuj račun že v kali tudi zatrl. Pri nas pa je za zdaj vse mogoče: tudi predvolilna samor-

niti na kraj pameti, da bi se tako poigrali z denarjem, ki ga prispevajo davkoplăčevalci. Bilo bi jim pod čast s tako prozornimi prijemi skrbi za lastno samopromocijo. Sicer

SREDA, 22. OKTOBRA 1997

## TVS 1

9.15 Včeraj, danes, jutri  
9.20 Videoring, ponovitev  
9.50 Havaški detektiv, ponovitev ameriške nanizanke  
10.45 Contrack, ponovitev ameriškega barvnega filma  
12.30 Prelomni trenutki zgodovine, ponovitev ameriške dokumentarne nanizanke  
13.00 Poročila  
13.05 Kolo sreče, ponovitev  
13.35 Res je!  
15.10 Svet odkritij, ponovitev poljudno-nanizane serije  
15.55 Slovenski utrinki, oddaja madžarske TV  
16.25 TV prodaja  
17.00 Obzornik  
17.10 Pod klobukom: Pikin festival  
18.00 Po Sloveniji  
18.40 Kolo sreče  
19.15 Risanka  
19.30 Dnevnik, vreme  
19.57 Sport  
20.05 Smrt v Baslu, švicarska drama  
21.20 Parlamentarna križpotja  
22.00 Odmevi, Vreme  
22.50 Grac na udaru, ameriška nanizanka  
23.10 Hudomušna prikaz, angleški barvni film  
0.45 Videoring

## TV 3

8.00 TV prodaja 11.00 Glasbena delavnica in risanke 12.45 TV prodaja 13.00 TV shop 17.00 Vara in čas 18.00 Ribe, ponovitev 18.30 Salty, otroška nadaljevanca 18.50 TV prodaja 19.00 Glasbena delavnica 19.30 Risanke 20.00 TV razglednica 21.00 Skrinvosti, avstralska nadaljevanca 22.00 Video kolaž 22.30 TV prodaja 23.00 TV shop

## GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV 9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Gasilci, ponovitev 16.00 Lois in Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ponovitev 17.00 Vesoljski bojevni, ponovitev 18.00 Radovedna Nancy 18.30 Živa, regionalni program 19.30 Muči 20.00 Ponaredki, ameriški barvni film; Jeff Goldblum, Kristin Scott Thomas 22.00 Radovedna Nancy, ponovitev 22.30 M.A.S.H., ameriška nanizanka 23.00 Gasilci 0.00 Živa, regionalni program

## TELE-TV KRANJ

od 16.00 Neposredni prenos izredne seje mestne občine Kranj 19.00 TV dnevnih napovednik TELE-TV 19.05 EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 19.25 Iz tiska: Gorenjske novice jutri 19.30 TV izložba 20.00 Otvoritev avtohiše Kadivec 20.05 EPP blok - 2 20.10 50 let Gorenjskega glasa (reportaža) 20.30 Župan z vami v živo, kontaktna oddaja: Občina Radovljica: župan: Vladimir Černe (voditeljica: Beti Valič, poklicitev po telefonu: 33 11 56) 21.10 Poročila Gorenjske 593 21.25 Skrbmo za zdravje: Ortopedija (ponovitev) 22.10 Občina Radovljica je praznovala občinski praznik 22.55 Iz tiska: Gorenjske novice jutri 23.00 Poročila Gorenjske 593 23.15 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj ... Videostrani

## LOKA TV

... Videostrani

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18.

19.15 in 21. uri.  
19.00 Mladinska oddaja 20.00 Športna oddaja

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani... 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.20 Iz arhiva: Otvoritev poletne sezone na Bledu 18.45 Risanka 19.20 Videostrani 20.00 Torkov športni pregled (ponovitev) 20.30 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Kontaktna oddaja 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Video strani

## IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV prodaja 19.05 Otroški program 19.30 Ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Kronika 20.50 Film 22.30 Top spot 22.55 Nočne videostrani

## RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.00 Napovednik program 6.50 EPP 7.00 Radio Slovenija - Druga jutranja kronika 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.00 Napovednik programa 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema: 9.50 EPP 10.20 Predstavljamo vam 10.50 EPP 11.00 Napovednik programa 11.30 Kviz Radia Kranj 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 13.00 Pesem tedna 13.20 Novinarski prispevki 13.40 Novinarski prispevki 13.50 EPP 14.30 Novinarski prispevki 14.50 EPP 15.00 Napovednik programa 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.00 EPP 16.20 Predsavitev kozmetike Kahne 16.50 EPP 17.00 Gremo v life 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.50 EPP 19.30 Večerni program: Moda in lepota z Metko Centrih Vogelnik 20.00 Napovednik programa 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

## R TRŽIŠ

Oddajamo od 13.30 do 19.00 na 88,9 in 95,0 MHz UKV stereo. Pozdrav Iz studia bo sledil Radijski Juke box ob 14:00. Ob 14:30 pripravljamo Glasbeno

## TA DOBRIH 10 RADIA TRŽIČ

... pozdravlja .... vse ljubitelje slovenske zabavne glasbe .... predstavlja ... goste ... in ... njihove novosti, ... nagrajuje ... zvestobo poslušalcev... in to med najboljšo zabavno glasbeno levestico Ta dob'10, ki je na sproduc vsako soboto ob pol treh na frekvencah 88,9 in 95 MHz...

**POKROVITELJ: MESNICA DOLHAR** (tel. 064 54 222)  
- predstavlja jesensko ponudbo junčnjega mesa v dveh različnih paketih...

**NAGRAJENJA ZVETOBE: ANZE FERKULJ** iz Kranja in FANIKA HERZOG iz Tržiča. Čestitamo!

Nov izbor in predlage pošljite do 25. 10. na naslov **RADIO TRŽIČ, BALOS 4, 4290 TRŽIČ**.

Pa srečno do prihodnjic - Tomaz, Dušan in Mojca.

Lestvica TA DOB'R'H 10 Radia TRŽIČ

1. ADI SMOLAR - Neprilagojen (2)
2. OBVEZNA SMER - Hit mix (2)
3. VILI RESNIK - Rad bi bil s teboj (2)
4. VICTORY - Na briga me (4)
5. THE DRINKERS - Deset majhnih jagnov (3)
6. REGINA - Heidi (novost)
7. SING & SONG - nad oblaki (novost)
8. KINSSTON - Kaj ti je ljubica (novost)
9. VLADO KRESLIN in BELTINSKA BANDA - Lily Marlen (novost)
10. AMIGOS - Vem, jokala bom (novost)

## KUPON TA DOBR'H 10:

Glasujem za:

Moj predlog:

## KINO

CENTER angl. amer. kom. BEAN ob 16., 18. in 20. uri **STORŽIČ** amer. zna. fant. drama STIK ob 17.30 in 20.30 uri **ŽELEZAR** amer. melodr. PORTRET DAME ob 17.30 in 20. uri **RADOVLJICA** - LINHARTOVA DVORANA akcij. film CON AIR - LETALO PREKLETIH ob 20. uri **ŠKOFJA LOKA** amer. spekt. kom. PETI ELEMENT ob 18. in 20.15 uri **SVOLVENSKE KINOTEKE** Ne samo en dan slovenskega ženskega filma in videa Maraton slovenskega ženskega filma ob 10.00 do 24. ure - podrobnejši spored bo objavljen na priložnostnem letaku (V sodelovanju Slovenske kinoteke in Mesta Žensk)

ČETRTEK, 23. OKTOBRA 1997

## TVS 1

7.30 Vremenska panorama  
9.50 Včeraj, danes, jutri

9.55 Videoring

11.00 Hoganova družina, ponovitev ameriške humoristične nanizanke

11.00 Hudomušna prikazen, angleški barvni film

12.30 Divja Avstralija, avstralska poljudnoznanstvena serija

13.00 Poročila

13.05 Kolo sreče, ponovitev

13.35 Videostrani

14.25 Novice iz sveta razvedrilna, ponovitev

14.50 Smrt v Baslu, ponovitev švicarske drame

16.00 Sprehodi v naravo

16.25 TV prodaja

17.00 Obzornik

17.10 Denver - poslednji dinozaver, risana serija

18.00 Po Sloveniji

18.35 Kolo sreče

19.20 Majhne skrinvosti velikih kuharških mojstrov

19.30 TV dnevniki

20.05 Tednik

21.10 Proslava ob dnevu Združenih narodov, prenos iz Slovenj Gradca

22.00 Odmevi

22.45 Omizje

0.15 Tednik

1.15 Videoring

1.45 Videostrani

## GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV

9.00 24. ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Gasilci, ponovitev 16.00 Lois in Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ponovitev 17.00 Vesoljski bojevni, ponovitev 18.00 Radovedna Nancy 18.30 Živa, regionalni program

19.30 Muči 20.00 Ponaredki, ameriški barvni film; Jeff Goldblum, Kristin Scott Thomas 22.00 Radovedna Nancy, ponovitev 22.30 M.A.S.H., ameriška nanizanka 23.00 Gasilci 0.00 Živa, regionalni program

## HTV 1

7.45 TV koledar 7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro, Hrvatska 10.00 Poročila 10.05 Otoški program 12.00 Poročila 12.25 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka

13.10 Čista resnica 13.40 Poslovni klub

14.15 Poročila 14.20 Otoški program

16.05 Poročila 16.15 krvida 17.00 Hrvatska danes 18.00 Kolo sreče 18.35 Skupaj

v vojni - skupaj v miru, informativno-politična oddaja 19.05 Hrvatska spominki 19.30 Radovedna Nancy 20.15 Hrvatska in svet 20.50 Na muri, dokumentarna serija

21.45 Sinovi neviti 22.50 Opazovalnica 23.25 Kraljevske skrinvosti, dokumentarna serija 23.50 Poročila

## HTV 2

14.45 TV koledar 14.55 Tat na svobodi, ameriški barvni film 16.45 Otoški program

17.15 Risanka 17.25 Acapulco s telesom in dušo, nadaljevanka 17.50

Kako pa kaj zdravje? 18.20 Moč denarja

18.35 Hugo 19.00 Županijska panorama

19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.35 Dosjeti X, ameriška nanizanka 21.30 Poročila

21.40 Frasier, ameriška nanizanka 22.10 Zabou, nemški barvni film 23.50 Zapljivka Marisa, italijski film

## AVSTRIJA 1

5.35 Otoški program 10.05 Očarljivo pokvarjenje lopova, ponovitev ameriške komedije 11.50 Otoški program 14.50 Zdravničica dr. Quinn 15.40 Knight Rider

16.25 Obalna straža 17.15 Na jug 18.30

Sam svoj mojster 18.30 Družina za umrel

19.00 Susan, ameriška humoristična nanizanka 14.45 Nogomet: Treći krog ligi prvakov, posnetek 16.35 Evrogol 17.40 Tri kroje, švedska nadaljevanka

18.30 Očividec, angleška dokumentarna nanizanka 19.00 Resnična resničnost

19.30 Karina in Ari, francoska nanizanka 20.00 Evropska liga v košarki: Union Olimpija - Teamsystem, 0, prenos iz Ljubljane 21.45 Gibljive slike 22.15 Sladko življenje, italijsko-francoski film 1.00 PPZ v nogometu: Primorje - Rogač, posnetek iz Ljubljane

## AVSTRIJA 2

6.30 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Na anglele se ne strelja, nemška kriminalistična komedija 10.40 Drzni in

kriminalistična komedija 10.40 Drzni in

11.45 Vreme 12.00 Čas v

## ČETRTEK, 23. OKTOBRA 1997

## TELE-TV KRAJN

... Videostrani 19.00 TV napovednik 19.02 EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 594 19.25 Iz tiska: Gorenjski glas jutri 19.30 TV izložba 20.00 Naj spot tedna 20.05 EPP blok - 2 20.10 75 let podjetja Žito Gorenjska 20.30 Kultura, družba in mi: Svet omame (vodi: Sladjan Umjenović - živo; poličite po telefonu: 33 11 56) 21.10 Poročila Gorenjske 594 21.25 EPP blok - 3 21.30 Zvezni okruški z astrologinjo Rozo Kačič; v živo poklicite po telefonu: 33 11 56) 22.10 90 let mlekarstva na Slovenskem (reportaža) 22.30 Rekreacijski klub ečno mladi fantov (reportaža) 22.40 Iz tiska: Gorenjski glas jugi 22.45 Poročila Gorenjske 594 23.00 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj ... Videostrani

## LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Oktober, mesec požarne varnosti, ponovitev 20.37 EPP blok 20.40 Iz produkcije TV TEZNO, ponovitev 21.10 Festival Brežice 22.00 Videostrani

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri. 19.00 Danes Jakob pripravlja 20.00 Aktualno

## ATM TV KR. GORA

Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.20 100 letnica kranjske občine Kranjska Gora 18.40 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 iz arhiva: Otvoritev poletne sezone na Bleud, ponovitev 20.25 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket ... Telemarket ... Napoved sporeda ... Videostrani

## IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV prodaja 18.05 Otoški program, Mladi vedež 19.30 Kronika - Ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Oddaja iz arhiva 21.30 Glasbeni mix 22.00 Top spot 22.05 Nočni videostrani

## RA KRAJN

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 RS - druga jutranja kronika 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.45 Radio Capris 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema: 10.20 Gost v studiu škofoješki zupan Igor Draksler 10.40 Zapovedovanje 10.50 EPP 11.00 Kdo bo koga 11.30 Kviz Radia Kranj 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Novinarski prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.40 Novinarski prispevek 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Planinsko športni kotiček 14.50 EPP 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmre RS 16.00 EPP 16.20 Novinarski prispevek 16.50 EPP 17.00 Napovednik 18.00 Gorenjska danes, jutri Večerni program - Parnas - oddaja o kulturi 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

## R TRŽIČ

Oddajamo od 13.30 do 19. ure na 88.9 in 95.0 MHz. Najprej bomo v terenskem studiu poskušali povedati nekaj več o

## KOLOVRAT DOMAČIH

\* vsako nedeljo ob 14.30 na Radiu Tržič - vsak torek v Gorenjskem glasu Jesenski pozdrav. Pokrovitelj nedeljske oddaje 19.10.: GOSTIŠČE IN PIZZERIJA GRMAČ, PODBREZJE 127a, TEL.: 064/731-500, vam priznate - hladne predjeli, juhe, tople predjeli, zrezke po naročilu s prilogom, jedi ponarčilu, hišne specialitete, jedi na žaru, pripravljene jedi, ribe, prilogi, solatini, bife, sladice, pizza s krušne peči. Alkoholne, brezalkoholne piča in osvežilni napitki. Delovni čas: od 11. - 22. ure - petek - sobota: 11. - 21. ure. Nagradno vprašanje: Naštete vsaj 2 od mnogih hišnih specialitet! Odgovor pošljite čimprej na naslov Radio Tržič, Balos 4, 4290 Tržič, s pripisom "za



## KUPON

Odgovor:  
Naslov:  
Ansambel:

Kolovrat domačih\*. Nagrada pokrovitelja KARUN, d.o.o., iz Kranja prejme: Marica Gartner, Rudno 25, Železniki. Lep pozdrav in nasvidenje čez teden dini voditelj oddaje Marijan Murko

## PETEK, 24. OKTOBRA 1997

## TVS 1.

Lancovem. Ob 14:40 bomo povedli, da je tudi čistot drugje lepo. Ob 15:30 bomo spremljali in komentirali. Poročilom radija Deutsche Welle lahko prisluhnete ob 16:30. Uro kanseje bomo sklenili obisk na Lancovem. Ljubitelje narodnozabavne glasbe vabimo k poslošanju oddaje Pod kozolcem, ki bo stekla ob 17.30 dalje, pokrovitelj pa je poskrbel tudi za nagrado. Ob 18:45 bomo pokukali še v uredništvo Gorenjske glas in izvedeli, kaj bo novega v naslednjem številki.

## R TRIGLAV

5.30 Dobro jutro z Janezom Slevcem 6.00 Razmere na cestah 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodnišnica 8.00 Kronika OKC Kranj zadnjih 24 ur 8.30 Telegraf 10.30 Gibljive slike - Jesenice (Vanesa Pogačar) 10.30 Novice 11.00 Podjetniški cikl - cak 12.00 BBC novice, obvestila 12.30 Olimpijski komite Slovenije "Šport za vse" 13.00 Okrogla miza Triglavskega narodnega parka v Trenti 14.00 Popevka tedna 14.30 Popoldanski televizor 14.45 10+10 m = 3F Ljubljana 15.30 Dogodki in odmre 16.15 Obvestila, osmrtnice 16.30 Domäce novice 17.00 Mavrica (Alenka Božič Vrabec) 18.00 Tednik - Občina Radovljica 18.30 Pogled v jutrišnji dan 18.55 Jutri na Radiu Triglav 19.00 Glas Amerike 19.15 Voščila 19.30 Dallas records 20.30 Zaključek programa

## R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa - servisne informacije 6.10 Naši jutranji gost 6.20 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 7.00 Druga jutranja kronika 8.30 Ponovitev jutranjega pozdrava 9.30 Nasvet za kosilo 9.35 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 Servisne informacije 11.00 Vprašanja in pobude 12.00 BBC - novice 12.30 Igra besed 14.30 Brezplačni mail oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Novice 18.00 Od svečke do volana 19.00 Vandranje s harmoniko 20.00 Nočni glasbeni program RA Sora

## R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz 6.00 Jutranji program, Mladi vedež 7.35 Vremenski napoved 7.50 Otoški radio 7.35 Vremenska napoved 7.50 Anketa 8.00 Izbranka tedna 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 8.50 Mise dneva 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Tema dneva 11.30 Uganka 12.00 BBC novice 12.30 Planinski in jamski svet 14.00 Pajsi radio 14.50 Anketa 15.00 RGL obvešča in komentira 16.00 Črna kronika 16.15 Novice, ceste, vreme 17.20 Misel dneva 17.30 Kultura 18.45 Vremenska napoved 18.50 Otoški radio 18.57 Izbranka tedna 19.00 DJ Dekky 20.00 Poslovni barometer 23.50 Anketa 1.05 Misle dneva 1.45 Ljubzen, erotik, seks, pornografija

## R OGNIŠČE

5.00 Jutranji program 6.45 Duhovna misel, svetnik dneva 7.10 Bim - bam - bom 7.30 Poročila 8.00 Jutranja tema - mnenja poslušalcev o poreči temi tekočega televa - klic v živo 8.30 Dop. inf. oddaja 9.00 Planinska oddaja 10.15 Odkrivajmo domovino in svet - turistična oddaja, predstavitev turističnih agencij 10.40 Turistični pehar - pregled ostale turistične ponudbe 12.00 Zvonjenje 13.00 Izobraževalna oddaja 15.00 Popoldanska informativna oddaja 16.05 Naši poslušalci čestitajo v pozdravljanju 17.15 z glasbenega sveta: predstavljamo prijubljene glasbenike: Te domače viže (iz sveta zabavne glasbe) 18.30 Večerna informativna oddaja 19.00 Radio Glas Amerike 20.15 Radio Vatikan 20.35 Iz arhiva 21.20 Klasična glasba oz. Izza kulis opere 22.00 Poročila 22.30 Nočni glasbeni program

## TVS 2

9.00 Euronews 9.55 Tedenski izbor 10.25 Slovenski utrinki, oddaja madžarske TV 10.50 Zgodbe iz školske 11.25 Tignes: Svetovni pokal v alpskem smučanju, paralelni slalom, prenos 12.30 Ne suženj na svobodnjak, ponovitev ameriškega filma 14.25 Tignes: Svetovni pokal v alpskem smučanju, paralelni slalom, posnetek iz Tignesa 17.40 Vzgpalice, francoška nadaljevanca 18.35 Kraljčin nos, angleška nadaljevanca 19.00 okolje in mi: Neznani znani svet ob Dravi 19.30 Karina in Ari, francoška nadaljevanca 20.00 Tamarindino serme, angleški film 22.05 TV avtomagazin 22.35 Hollywood, angleška dokumentarna nadaljevanca 23.30 Koncert Big band RTV Slovenija 0.15 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek iz Berlina TV Slovenija si pridržuje pravico do sprememb programa.

## KANAL A

7.00 TV prodaja 8.00 TV prodaja 9.20 Videostrani 9.30 Mačke iz groma, risanca serija 9.55 Štečni časi, nadaljevanca 10.20 Dobri časi, slabti časi, ponovitev 10.50 Drzni in lepi, ponovitev 11.15 Oprah Show, ponovitev 12.00 TV prodaja 12.30 Indija, ponovitev 13.30 TV prodaja 14.00 Remington Steele, ponovitev 14.55 Nora hiša, nadaljevanca 15.25 Alf, nadaljevanca 15.50 Štečni časi, nadaljevanca 16.20 Rajška obala, ponovitev 16.50 Drzni in lepi, ponovitev 17.15 Oprah show: Dve plati medalje 18.05 Bravo, maestro: Polenta s šunko in jetri, kuhaška oddaja 18.20 Družinske vezi, nadaljevanca 18.45 Družinske zadeve, nadaljevanca 19.10 Princez z Bel Air, nadaljevanca 19.40 Dobri časi, slabti časi, nadaljevanca 20.10 Nima pojava, nadaljevanca 20.35 Pravdarji, nadaljevanca 21.00 Tinta, nadaljevanca 21.30 Briljantina, ameriški film; John Travolta, Olivia Newton John 23.35 Bergerac, nadaljevanca 0.25 Inžinjer, dokumentarna oddaja 1.20 TV prodaja 1.40 Videostrani

## POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Santa Barbara, ponovitev nadaljevanje 10.50 TOP shop 11.00 Umor, je napisala, ponovitev 9. dela ameriške nadaljevanca 13.00 Pop kviz, ponovitev 13.30 Taksi, ponovitev 14.00 Nikita, ponovitev ameriške nadaljevanca 15.00 Skrivni svet Alex Mack, 13. dela ameriške nadaljevanice 16.30 Santa Barbara 17.30 Pop kviz 18.00 Cosby, ameriška humoristična nadaljevanca 18.30 Obalna straža na kolesih, ameriška nadaljevanca 19.20 Vreme 19.30 24 ur 20.00 Visoka napetost: Smrtonosi mikrobi, ameriška nadaljevanca 21.00 Millennium, ameriška nadaljevanca 22.00 Linč, ameriški film 23.45 Playboy: Pozno ponovi 0.15 Punc No. 5, erotični film 1.30 24 ur, ponovitev 2.00 Videostrani

## TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop 11.00 Videospoti in risanke 12.45 TV prodaja 13.00 TV shop predstavlja 17.00 Video kolaz 17.30 Salon, oddaja o kozmetiki in pričeskah, ponovitev 18.30 Salty, otroška nadaljevanca 18.50 TV prodaja 19.00 Videospoti 19.30 Risanke 20.00 Snežna plast, film 21.30 Skrivnosti, nadaljevanca 22.30 TV prodaja 23.00 TV shop

## GAJBA

Euro PTV, RTS, Ideja TV 9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Gasilci, avstrijska nadaljevanca 16.00 Ponaredki (Framed), ponovitev

ameriškega filma 18.00 Radovedna Nancy, ameriška mladinska nadaljevanca 18.30 Živa, regionalni program 19.30 Mulci, ameriška mladinska nadaljevanca 20.00 Zločin v Riu (High Art), ameriški film 22.00 Radovedna Nancy, ponovitev 9. dela ameriške mladinske nadaljevanke 22.30 M.A.S.H., ameriška humoristična nadaljevanca 23.00 Gasilci, avstrijska nadaljevanca 0.00 Živa, regionalni program, ponovitev

## HTV 1

10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 11.30 Program za otroke in mladino 12.00 Dnevnik 12.25 Santa Barbara, serija 13.10 Ponovitev 14.15 Poročila 14.20 Program za otroke in mladino 16.20 Krivda, serija 17.00 Hrvatska danes 18.00 Kolo sreča 18.35 Govorimo o zdravju 19.05 Hrvatski pomniki 19.30 Dnevnik 20.15 Faust Vrančić 20.50 "Lijepom našom", show program 22.00 Pol ure kulture 22.35 Opazovalnice 23.10 Tednik, talk show 0.15 Nočna straža

## HTV 2

15.15 TV koledar 15.25 Kinoteka 16.45 Program za otroke in mladino 17.00 Dnevnik 17.25 Santa Barbara, serija 17.30 Ponoviti partter 14.50 Dr. Quinnova 17.30 Acupunktura z dušo in telom 17.55 Cuvarka skravnosti 18.25 Umetnine svetovnih muzejev 18.35 Hugo, tv igra 19.00 Zupančica panorama 19.30 Dnevnik 20.15 Klient, serija 21.30 Popolna tuja 22.00 Nenaročeni umori, ameriški film 23.30 Proteus, ameriški film

## AVSTRIJA 1

12.15 Sailormoon 12.40 Tom in Jerry, risanka 13.00 Šport 14.05 Otroci za otroke 14.30 Rožnati partter 14.50 Dr. Quinnova 15.40 Knight Rider 16.25 Baywatch 17.15 Hribolavec v Chicagu 18.05 Poslušaj, kdo tam razbijal! 18.30 Grozno prijazna družina, nadaljevanca 19.00 Prijatelji 19.30 Čas v silki 20.20 Sport 20.15 Kar se tiče Henryja, ameriški film 22.05 Neoprocenčeno, ameriški vestern 0.05 Čas v silki 0.20 Odred za ubijanje, ameriški akcijski film 1.35 Morilica noč na Manhattanu, ponovitev 3.05 Kuhanja, francoški film 4.30 Odred za ubijanje, ponovitev

## AVSTRIJA 2

11.20 Avstrija danes 12.00 Čas v silki 12.10 Vera 13.00 Čas v silki 13.10 Ljuba družina 13.55 Gorski doktor 14.45 Lipova ulica 15.15 Držni in lepi 16.00 Schiejk vsak dan 17.00 Čas v silki 17.05 Dobrodružna Avstrija 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v silki 20.05 Nepristranski pogledi 20.15 XY - nereseno 21.15 Naš svet 22.10 Čas v silki 22.40 Dobrodružni časi 23.10 Nitra Box 23.35 Vodnik po mestih, Bilbao 0.05 Martin Pungitam, Portret

Radovljican Anže Koselj sodeloval na kemijski olimpijadi

# Tekmoval v kemiji, študira pa fiziko

Čeprav se je uvrstil na kemijsko olimpijado, pa zaradi tega v šoli ni imel protekcije

Ljubljana - Vsakoletni vrh srednješolskega znanja so prav gotovo olimpijade znanja, na katerih svoja znanja iz matematike, fizike, kemije, geografije in računalništva pokazujejo le najbistrejši z vsega sveta. In slovenski srednješolci so vedno poleg. Tudi v minulem šolskem letu se je na olimpijadi znanja podalo petnajst slovenskih srednješolcev, med njimi pa je bil tudi Gorenjec - Anže Koselj iz Radovljice.

Lani še dijak kranjske gimnazije se je uvrstil na kemijsko olimpijado, ki je bila julija letos v Montrealu v Kanadi, na kateri so tekmovali štirje slovenski predstavniki. A zaradi tega, je dejal Anže, ki je letos postal bruc, na gimnaziji ni imel nobene protekcije. Res da so za njegov uspeh



Anže Koselj v pogovoru z ministrom Gabrom.

vedeli, a kaj več od tega ni istimi rečmi kot njegovi bilo. Pa tudi pričakoval ni. vrstniki. In še skromen je,

Zase pravi, da je povsem smo opazili med pogovorom.

običajen fant, ki se ukvarja z Letos je, zanimivo, vpisal

fiziko (in ne kemije) na Fakulteti za matematiko in fiziko v Ljubljani, od študija pa si želi le to, da bi ga dokončal. Nato pa bo še videl.

A Anže je prav gotovo potencial, kakor tudi ostala štirinajsterica, ki je bila na olimpijadah znanja, zato mora svoje znanje s pridom izkoristiti. Tako menita tudi minister za šolstvo in šport dr. Slavko Gaber in direktor Znanstvenoraziskovalnega centra Slovenske akademije znanosti in umetnosti dr. Oto Luthar, ki sta v prostorih SAZU-ja sprejela udeležence olimpijadi znanja. Minister jim je v popotnici za nadaljevanje plodnega življenja razložil, da je pot znanosti pot dela in ne igre, vendar pa tudi pot veselja. • S. Šubic

Tržičko galerijo poživljajo otroška likovna dela

## Otroci umetnije na ogled postavijo

Medtem ko so od srede septembra v spodnji dvorani galerije na ogled dela, nastala v počitniških delavnicah, pa se bodo v petek zvečer v galeriji z likovnimi deli predstavili še učenci vseh treh tržičkih osnovnih šol in vrtcev.

Počitniške delavnice v tržički knjižnici so bile tudi med letošnjimi poletnimi počitnicami zelo dobro obiskeane. Prav neverjetno je, česa vsega so otroci pod strokovnim vodstvom odraslih sposobni napraviti! Razstava del je v spodnji dvorani tržičke galerije še vedno odprta. Nekoliko odmaknjena prostor ob sobotah postane živahnejši. Pri zvezi kulturnih organizacij Tržič so namreč

pripravili lutkovni abonma. Ob desetih so gostovanja lutkovnih skupin povsem razprodana, uro kasneje se še najde kakšno prosto mesto. V soboto naj bi gostovala Rdeča kapica. V petek zvečer pa v tržički galeriji pripravljajo odprtje še ene razstave iz sveta otroške likovne umetnosti. S skulpturami, slikami, slikami na steklo, keramiko se bodo predstavili otroci vseh treh šol. Dela na temo živali so nastala pri rednem pouku in v krožkih likovne vzgoje. Pri tem velja posebej pohvaliti mentorje: Jolando Tomazin iz bistrške šole, Dragico Štaler iz kriške, Braneta Povalej iz Zalega rovta in Ireno Puhar iz vrtcev. • H. J.

## V Smledniku bodo praznovali

Res je, in to 30. rojstni dan osnovne šole Simona Jenka. Od 20. do 24. oktobra bodo imeli projektni teden z naslovom To smo mi. Učenci bodo skupaj z učitelji raziskovali preteklost smleške šole, ustvarjali na novinarskem, literarnem in likovnem področju ter se pripravljali na zaključno prirèditev.

Zaključna prireditev bo v petek, 24. oktobra, v kulturnem domu v Smledniku. Po programu bodo goste povabili v šolo, kjer si bodo med drugim lahko ogledali razstavo, ki bo prikazovala rezultate dela projektnih skupin.

## LITERARNA DELAVNICA LITERARNA DELAVNICA LITERARNA

### VAŠA POŠTA

Prejšnji teden ste nam pisali: Tina Šinkovec, Lidija Razložnik, Andreja Stanonik, Svetlana Ponorac, Anže Vrbinc, Žana Ladiha, Sabina Eržen, Kaja Šter, Anja Bernik, Marjana Jugovec, Marjeta Naglič, Urša Krič, Klavdija Mohorič, Neža Jankovec, Jerneja Gaber, Maja Strnad, Matija Oblak, Luka Oblak, Mateja Miklavčič, Jana Kalan in Vesna Škorec, Ana Stanonik, Nena Poljanšek, učenci 2. c r. OŠ Petra Kavčiča, Luka Jurca, Špela Albian, Alenka Omejc, Lucija Gašperlin, Matic Murko, Anja Stopar, Matej Martinjak.

Z izletom Gorenjskega glasa nagrajujemo Anjo Hafner.

• Anja Hafner, 7. f r. OŠ Cvetka Golarja, Škofja Loka

### Šola nekoč

V šoli ni bilo vedno tako kot danes. Moj stari ata je hodil še v staro solo. Pred nekaj dnevi nas je obiskala nekdanja učiteljica Sonja Jocif. Vsi smo jo rado vedno spraševali, kako je bilo v šoli nekoč. Jaz sem jo vprašal, kakšno so imeli včasih telovadbo. Odgovorila je, da so telovadili na travniku ali pa so pobirali krompir. Vsak učenec je imel samo en zvezek in nalinivo pero ter knjigo.

• Anže Markun, 3. a r. OŠ Matije Valjavca, Preddvor

### Pospravljalni smo seno

Bilo je vročega poletnega dne. Na naši senožeti smo pospravljali

jali seno. Ko smo odšli, smo vzeli s seboj grablje, vile, ati pa je peljal traktor in nakladalno. Vanjo je naložil staro ponjavo od tovornjaka.

Irena, mami, ati in Dejan so pridno grabil. Ana, Vida, Špela, Miha in jaz pa smo se zabavali.

Ko so seno pograbili v red, so ga naložili na ponjavo.

Kup sena je postajal vedno večji.

Ko pa je bila ponjava polna, smo se otroci usedli nanjo. Dejan in ati sta prijela

z spodnja dva robova in jo vlekla po strmem bregu. Vse je šlo zelo hitro. Otroci smo zelo zelo kričali, malo od veselja in malo od strahu. Vse to smo še nekajkrat ponovili.

Dan je hitro minil in senožet je bila pospravljena.

• Ema Mohorič, 3. r. OŠ Selca

### P zgodba

Pav poje pišket. Policaj pride po pava. Pav poje policaju pulover. Policaj pripravi pištol. Pav pobegne policaju.

### Varno v prometu

Že majhen sem spoznal promet. Ko sem hodil v malo šolo, sem okoli vrata imel zavezano rumeno rutko, da so me videli avtomobilisti, kolesarji in motoristi. Hodil sem ob robu ceste. Cesto pa sem prečkal na prehodu za pešce. V tretjem razredu smo pisali teste za kolesarski izpit. Vožnjo smo opravili čez nekaj dni. Vsi smo imeli na glavah čelade in opremljena kolesa. Izpita sem bil zelo vesel. Sedaj se po cestah lahko vozim sam.

• Matej Martinjak, 4. a r. OŠ Šenčur

### Če bi imel(a) čarobno palico...

... bi poletela visoko v nebo in opazovala zemljo - Suzana Cotelj

... bi začarala revne ljudi v bogate - Tina Mlinarič

... bi začarala nov svet, gradove, dobre ljudi, medvede

v prijazne živali, šolo v palačo - Dana Avramovič

... bi si začaral neskončno življenje, še prej pa,

da mi nobeden ne bi mogel vzeti te čarobne palice - Jakob Jukič

... bi začarala šolo tako, da bi kar izginila - Eva Hlebš

... bi začaral vse hudobne ljudi v muhe - Gašper Švab

... bi šel v svet risank in praviljc - Aljaž Cotelj

... bi se spremenil v volkodlaka in strašil vaščane - Ziga Lavsegger

... bi se vrnil v preteklost - Urban Zaletel

... bi vsem, ki nagajajo meni in prijateljem, začaral težave - Jure Japelj

... bi svet začarala v prelepoto deželo,

kjer bi bili vsi srečni in zdravi. - Pia Pristavec

• Učenci 5. a r. OŠ Bistrica, Tržič



## NA VRTILJAKU Z ROMANO

RADIO  
KRANJ  
91.3 FM  
STEREO

Vsak torek od 18.10 do 19. ure na

Vsi veselo pojemo

Juhuhu, dobili smo tri pevcke finalistke, ki se bodo danes potegovali za veliki finale. Glasovali bomo in držali pesti za Polono iz Šenčurja, Tanjo iz Škofje Loke ter Blaža iz Kranja. Vsi bodo dobili tudi lepe nagrade in še izlet z Gorenjskim glasom.

Na svidenje torej na Vrtiljaku. • Romana

**radio triglav**  
**96 MHz**

V nedeljo ob 8. uri:

### MIRIN VRTILJAK

V nedeljo ob 10.30:  
**KLEPETALNICA**

**RADIO**  
TRŽIČ

V pondeljek ob 18. uri:

### BRBOTAVČEK

Verjetno že vsi veste, da so pondeljki na radiu Sora od 18. ure naprej rezervirani za mlade. V zadnjem Pondeljku vrem brbotavčku nismo skoparili niti z glasbo po vašem okusu, niti z nagradnimi vprašanjimi, še manj pa z nagradami. In nagrada Gorenjskega glasa je prejel Danilo Bevk, Sovodenj 16, Sovodenj. Čestitamo!

• Jana, Marko, Ana in Milena

### Na obisku pri Piki Nogavički

Zadnjiji so o srečanju s Piko Nogavičko v Velenju pisali učenci iz Groharjeve šole, prejšnji teden pa smo podobno novičko dobili še iz Golarjeve in preddvorske šole.

Anže Klančnik iz 3. a razreda v Preddvoru piše, da je bil njihov športni dan obisk Pikinega festivala. V Velenju so najprej pomalicali, nato pa jih je Pika odpeljala v rdečo dvorano. Tam so si ogledali različne krožke. Potem so na igrišču igrali razne igre, si privoščili dobro kosilo, nato pa si ogledali še grad in rudnik.



Jana Kalan in Vesna Škorec, sedmošolki iz Golarjeve šole na Trati, pa sta bili s sošolci v Velenju 27. septembra. Presenetili so ju Pikine delavnice, bilo jih je okoli petdeset, srečali sta Meto in Roberta, voditelje oddaje Pod klobukom, ambasadorko in častno gostjo festivala Štefko Kučan, množico Pik in Pikov, v parku sta občudovali fante na rolarjih, se udeležili Pikine parade, videli Pike vsega sveta, lovili bonbone in Pikine tolarjev, skratka, bilo je izjemno doživetje, sta zatrdirili obe mladi novinarki.

Torek, 21. oktobra 1997

## Borznii komentar tedna

Borznii posredniki so v minulem tednu sklenili 2626 borznih poslov, kar je malenkost več kot teden prej, skupna vrednost poslov pa je znašala 1729 milijonov tolarjev.

V borznii kotaciji A je bila v ponedeljek in torek velike pozornosti deležna delnica Luke Koper. Razlog za dvig tečaja lahko najdemo v goričkah o skorajšnji možnosti nakupa njenih delnic s strani tujih investorjev ter objavi dobrih poslovnih rezultatov. V torek smo zabeležili tudi najvišji tečaj omenjene delnice od začetka trgovanja, in sicer 2515 tolarjev (enotni tečaj je ta dan znašal 2458 tolarjev). Močna rast vrednosti pri Luki se je v torek zaenkrat tudi končala, saj so vse do konca tedna sledili manjši popravki navzdol, tako da se je petkov enotni tečaj izboljševal pri 2343 tolarjih. V borznii kotaciji je bila velike pozornosti deležna tudi delnica Salusa - njena vrednost je do petka vseskozi naraščala v petek pa je sledil manjši popravek navzdol. Doslej sorazmerno nelikvidna delnica je takoj v tednu pridobila 8 odstotkov.

Pri "velikih" delnicah pa je bilo takole: delnice Leka so teden končale na tako rekoč enakem censkem nivoju, kot so ga začele, Krkine so se pocenile za odstotek, prav tako pa se je zgodilo tudi Petrolu. Zdi se, da smo se spet znašli v obdobju nekakšnega mirovanja in pričakanja. Besede "mirovanje" pa prav gotovo ne moremo uporabiti v primeru Mercatorja. Nadaljevanje nestabilnih razmer v podjetju je povzročilo zgolj v enem tednu znižanje cene za skoraj 10 odstotkov. Začetek tedna je zaznamovala tudi hitra rast vrednosti delnice Kompas hotelov iz kranjske Gore - v prvih dneh tedna je njihova vrednost narasla za več kot 22 odstotkov. Najvišji tečaj je

dosegla v torek, ko je enotni tečaj znašal 4054 tolarjev. V petek se je cena spustila do 3600 tolarjev. Ta isti dan pa smo dobili na izvenborznii trg nove delnice in sicer delnice RTC Krvavec. Delnice kotirajo pod oznako RKRC, na prvi dan trgovanja pa ni bilo sklenjenega nobenega posla. Poleg tega se za to delnico ni pojavilo nobeno povpraševanje niti nobena ponudba. Za določitev tržne vrednosti rednih delnic RTC Krvavca je potrebno zabeležiti sklenjen borzni posel. S tem problemom pa se niso ukvarjale delnice Gorenjskega tiska. Delnice so po dotiku območja 1400 tolarjev padle za 50 tolarjev, v četrtek pa so ponovno porastle do 1400 tolarjev. V petek trgovanja z njimi nismo zabeležili.

Borzni indeks je v tednu dni izgubil dobro točko, kar pomeni, da znaša 1519 indeksnih točk.

Ljubljana, 10. 10. 1997

Ilirika  
Borzno Posredniška Hiša, d.d.  
Matej Tomažin



## Lastništvo zaposlenih

Kranj, okt. - Združenje za lastništvo zaposlenih Dezap bo 23. in 24. oktobra na Bledu pripravilo mednarodno konferenco na temo "Lastništvo zaposlenih in uspešnost podjetij".

Združenje Dezap je leta 1995 nastalo s prepričanjem, da lastništvo zaposlenih lahko uporabimo kot dejavnik uspešnega poslovanja slovenskih podjetij. Pripravlja posvetne in konference, o izkušnjah z lastništvom zaposlenih bodo tokrat spregovorili praktiki in teoretični iz ZDA, Velike Britanije, Italije, Španije, Madžarske in Slovenije.

## Drugi Foto forum

Kranj, okt. - Kranjsko podjetje Pro Foto Center Cumulus bo do 22. do 26. oktobra v Festivalni dvorani na Bledu pripravilo drugi Foto forum, petdnevno druženje poklicnih in ljubiteljskih fotografov.

Obiskovalci bodo lahko preizkusili širok izbor profesionalne opreme, pripomočkov in materialov, spoznali novosti in si ogledali vrsto privlačnih fotografskih prireditv. Na ogled bodo izdelki več kot dvajsetih vrhunskih proizvajalcev, ki jih zastopa Pro Foto Center Cumulus. Med vrhunski prireditve bo tudi predstavitev naj sodobnejše Kaiserjeve, Linhofove in Canonove opreme za digitalno fotografijo, ki se v svetu hitro uveljavlja.

Ker kranjsko podjetje letos praznuje svoj peti rojstni dan bo med petdnevno prireditvijo za njegove izdelke in storitve veljal najmanj 5-odstotni popust, proizvajalci pa so dodali še svoje ugodnosti.

## Dostop do interneta

Kranj, okt. - Telekom Slovenije je uspešno končal s trimesečnim preskušanjem številke 0880 (xx xxx) za dostop do interneta. Testiranje je končano in sistem deluje na območju cele države.

Dostop do interneta prek te številke je pomemben predvsem zato, ker ponuja enake možnosti pod enakimi pogoji vsem ponudnikom internetskih storitev v Sloveniji. Če se bodo s to možnostjo strinjali, njihovi naročniki neposredno ne bodo plačevali vzpostavljanja zvez oziroma uporabe interneta, temveč bodo stroški obračunani v naročnini vsakega naročnika.

Telekom je že določil cene dostopa do interneta prek vstopne številke 0880. Za ponudnike internetskih storitev znaša enkratna priključnina 52.530 tolarjev in mesečna naročnina 10.500 tolarjev, cena uporabe interneta na minuto pa je odvisna od obsega prometa vsakega ponudnika. Razdeljena je v štiri razrede: do 350 tisoč minut mesečno znaša 3,72 tolarjev, do 2 milijona minut 2,94 tolarjev, do 3,5 milijona minut 2,2 tolarjev, nad 3,5 milijona tolarjev pa 1,86 tolarjev.

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	NAKUPNI/PRODANI			NAKUPNI/PRODANI	NAKUPNI/PRODANI
	1 DEM	1 ATS	100 ITL		
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	93,90	94,65	13,34	13,53	9,56 9,78
AVAL Bleč				741-220	
AVAL Kranjska gora				881-039	
BANKA CREDITINSTAL d.d. Lj	94,20	94,80	13,20	13,60	9,40 9,90
EROS (Stari Mayr), Kranj	94,40	94,60	13,38	13,44	9,60 9,70
GORENJSKA BANKA (vse enote)	93,80	95,00	13,06	13,50	9,22 10,11
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	94,45	94,80	13,37	13,45	9,60 9,70
HKS Vigred Medvode	94,00	94,80	13,00	13,50	9,50 9,80
HIDA-Tržnica Ljubljana	94,48	94,62	13,39	13,42	9,66 9,70
HRAM ROŽICE Mengš	94,42	94,74	13,37	13,45	9,60 9,70
ILIRIKA Jesenice	94,30	94,70	13,35	13,45	9,60 9,75
INVEST Škofja Loka	94,55	94,69	13,37	13,45	9,65 9,72
KREKOVA BANKA p.e. Šk. Loka	94,30	94,85	13,38	13,50	9,57 9,75
LEMA Kranj	94,40	94,70	13,37	13,45	9,62 9,72
LJUDSKA BANKA, d.d. Lj	94,25	94,65	13,32	13,51	9,53 9,74
MIKEL Stražišče	94,40	94,80	13,35	13,45	9,60 9,70
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	94,50	94,75	13,37	13,44	9,65 9,75
NOVA LB Kamnik, Medvode, Šk. Loka	94,41	94,91	13,41	13,61	9,66 9,95
PBS d.d. (na vseh postajah)	92,10	94,75	11,45	13,48	8,70 9,75
PRIMUS Medvode	94,40	94,60	13,38	13,44	9,60 9,70
ROBSON Mengš	94,45	94,75	13,40	13,50	9,62 9,75
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	94,50	94,80	13,37	13,44	9,55 9,72
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	94,10	94,85	13,32	13,47	9,54 9,70
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	93,80	-	13,06	-	9,22
SLOVENIJATURIST Jesenice	94,30	94,70	13,35	13,45	9,60 9,73
SZKB Blag. mesto Žiri	94,00	94,95	13,15	13,48	9,35 10,05
ŠUM Kranj				211-339	
TALON (z postajo Trža, Šk. Loka, Zg. Bitrič)	94,48	94,60	13,36	13,42	9,65 9,73
TENTOURS Domžale	94,25	94,80	13,30	13,55	9,60 9,90
TROPICAL Kamnik - Bakovnik	94,50	94,69	13,41	13,44	9,67 9,70
UBK Šk. Loka	94,30	94,75	13,36	13,48	9,58 9,72
WILFAN JESENICE supermarket UNION				862-696	
WILFAN Kranj				360-260	
WILFAN Radovljica, Grajski dvor				704-040	
WILFAN Tržič				53-816	
<b>POVPREČNI TEČAJ</b>	94,21	94,75	13,25	13,48	9,53 9,77

**Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 13,20 tolarjev.**  
Podatki te tečajno nam sporočajo menjalnice, ki se pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povraševanje po tujih valutah.

**Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.**

**radio triglav**  
4270 Jesenice, Čufarjev trg 4  
**STEREO 96 MHz RDS**

Gorenjska banka po dolgih letih spet pripravila hraničnike za najmlajše varčevalce

## Bzzzz... čebelica, ki se hrani s tolarčki

Prejšnji petek so ekspozituro Gorenjske banke na Prešernovi v Kranju obiskali mali šolarčki iz vrtca Sonček. Vsak od njih je dobil hraničnik - čebelico, katere trebuščke bodo odslej polnili s tolarčki.

Kranj, 20. oktobra - Gorenjska banka je z letošnjo jesenko po dolgih letih spet uvelia hraničnike, ki so jih poimenovali čebelice. Lične rumeno modre zaobljene hraničnike bodo dobili vsi učenci prvega in drugega razreda osnovnih šol in vsi predšolski otroci. Tisti otroci, ki hraničnika ne bodo dobili v vrtcu ali šoli, pa bodo hraničnike dobili na bančnih okencih v vseh enotah Gorenjske banke.

Gorenjska banka je v teh dneh (v oktobru, mesecu varčevanja) pripravila obsežno akcijo spodbujanja varčevanja pri otrocih. Zato so nove hraničnike začeli predstavljati po vrtcih in šolah, otroke pa vabijo tudi na obiske v enote banke. Prejšnji petek so tako ekspozituro Gorenjske banke na Prešernovi v Kranju obiskali mali šolarčki iz kranjskega vrtca Sonček z vzgojiteljicama. Vodja enote Jolanda Podobnik jim je prijazno razložila, za kaj bodo rabil hraničnike in kaj bodo naredili z njimi, ko bodo polni. Ko za kovance ne bo več prostora, bodo z mamicami ali očki čebelice prinesli v banko, hraničnik bodo odprli, kovance strojno prešteli, denar pa naložili na hranično knjižico. Otroci so si ogledali tudi posebno ročno izdelano maketo Kranja z vlakom (ki pa žal ne dela), ki je na ogled v ekspozituri banke na

### Ob praznjenju čebelic otrokom tudi darila

Ob vsakem obisku, ko bodo praznili čebelice, bodo otroci tudi posebej nagradili. Ob prvem obisku bodo dobili liziko ali balon, ob drugem obisku jojo žogico, ob tretjem sestavljanko, ob četrtem obisku pa frisbi.

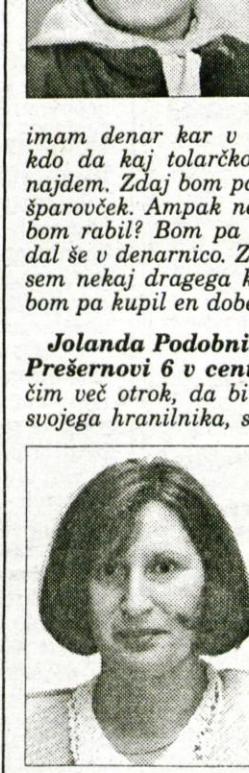
• U. P., foto: T. Dokl



V petek je 21 Sončkov dobilo čebelice Gorenjske banke, katerih trebuščke bodo polnili s tolarčki. Bzzz - pik čebelica, so se takoj začeli pikati vrtičkarji.



**Štefan, 6 let:** "Če sem priden, mi majčeno denarčka da mamica, kdaj pa tudi sestrica. Enega šparovčka imam že skoraj čisto polnega, pa še eno denarnico zraven. Čebelico bom dal na kamin, ko bo poln, bom pa z denarčkom kupil kakšne lego kocke. Jih imam že precej, ta nove so pa ena majhna škatla."



**Matija, 6 let:** "Moj bratec je imel en šparovček, jaz ga pa še nima. Zato imam denar kar v denarnici. Kdaj mi kdo da kaj tolarčkov, kovance pa sam najdem. Zdaj bom pa denar dajal v novi šparovček. Ampak ne vem, kaj bo, če ga bom rabil? Bom pa raje malo denarčka dal še v denarnico. Zdaj full šparam, ker sem nekaj dragega kupil. Ko bom velik, bom pa kupil en dober avto."



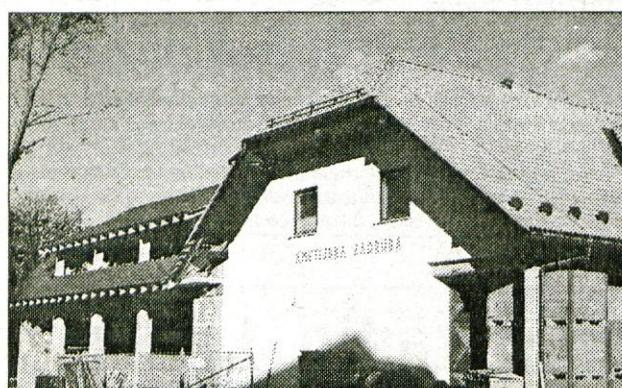
**Jolanda Podobnik, vodja ekspoziture Gorenjske banke na Prešernovi 6 v centru Kran**

## Kmetijsko-gozdarska zadruga Tržič širi prostore v Križah Letos pod streho prvi prizidek k skladišču

Križ, 16. oktobra - Junija so začeli graditi prizidek, v katerem bodo namenili 200 kvadratnih metrov v pritličju za skladišče. Prek zime bodo povezali staro skladišče z novim, prestavili vhod v trgovino in prodajne prostore tudi povečali. Kot je povedala direktorica Kmetijsko-gozdarske zadruge Tržič Marija Štular, bodo dela stala okrog 15 milijonov tolarjev.

Po preselitvi zadruge na sedanjost lokacijo v letu 1988 so še do predlani uporabljali del skadišča v nekdanjem zadružnem domu v Križah. Tamkajšnje prostore so oddali v najem, ker je dejavnost na dveh lokacijah ob težavah s transportom povzročala tudi večje stroške poslovanja. V novi zgradbi imajo poleg upravnih prostorov trgovino in skadišče z reproducjskim materialom, vendar najbolj primanjkuje prav prostora za skadiščenje.

"Zadnja tri leta opažamo precejšnje spremembe v naši dejavnosti. Prej smo ustvarili okrog 60 odstotkov celotnega prihodka z odkupom kmetijskih pridelkov - mleka, živine, lesa in vrtnin, manjši del pa s prometom v trgovini. Sedaj je slika prav obratna, ker kmetje iščejo tudi svoje poti za prodajo izdelkov na trgu. V tržški občini imamo 145 članov, vendar zadruga ni izključno namenjena le njim. Kažejo se namreč potrebe po oskrbi širšega prostora s semeni, sredstvi za varstvo rastlin, zemljo in drugim materialom za vrtičarje, ozimnico in še čem za dom. Zaradi prostorske stiske smo se odločili za izgradnjo prizidka k skadišču. Po zapletih zaradi denacionalizacije zemljišča smo letos uspeli pridobiti gradbeno dokumentacijo, gradnja pa se je začela junija.



Prizidek je sedaj pod streho in pred zimo bo dobil še okna in vrata. V pritličju bo okrog 200 kvadratnih metrov skadiščnih površin, kjer bo tudi manjša hladilnica za vrtnine in sadje. Nameravamo namreč urediti diskontno prodajo zelenjave in sadja. Že čez zimo bomo povezali stari in novi del skadišča, izdelani vhod v trgovino z glavne ceste in povečali prodajalno za okrog 50 kvadratnih metrov. Spomladi bomo nadaljevali urejanje prizidka, v katerem bodo nad skadiščem poslovni prostori. Gradnja prizidka nas bo stala okrog 10 milijonov SIT, preureditev trgovine pa še okrog 5 milijonov tolarjev. Glede poslovnih prostorov se še nismo odločili, ali bomo iskali tudi svinvestitorje," je povedala **Marija Štular**.

Zadruga načrtuje v prihodnosti izgradnjo še enega prizidka za ureditev nove trgovine, vendar je uresničitev teh načrtov odvisna tudi od uspešnosti bodočega poslovanja. Bolj gotov je odkup zemljišča med prizidkom in cesto v Križ, kjer bodo uredili parkirišča in prestavili tehnico za tovore. Prihodnjo pomlad nameravajo ob skadišču postaviti tudi silose za koruzo in ječmen. • Stojan Saje

## Tečaja za varno delo v gozdu

**Škofja Loka** - Kmetijsko svetovalna služba Škofja Loka in tamkajšnja krajevna enota Zavoda za gozdove Slovenije tudi letos organizirata v sodelovanju s Srednjim gozdarsko in lesarsko šolo Postojna tečaj za varnega dela z motorno žago in tečaj za voznike adaptiranih in zgibnih gozdarskih traktorjev. Teoretični del bo v Škofji Liki, praktični pa na srednji gozdarski in lesni šoli v Postojni. Udeleženci bodo po opravljenem tečaju prejeli pisno potrdilo, na podlagi katerega bodo lahko kot dopolnilno dejavnost kmetij registrirali "sečenje in spravilo lesa v gozdu". Prijave za tečaj sprejemata do 28. novembra škofjeloška kmetijska svetovalna služba (tel.: 620 - 580 - Bajd, Črv) in krajevna enota zavoda za gozdove (tel.: 620 - 478 - Čebašek). Gozdarji in kmetiji so poleg teh dveh tečajev pripravljeni organizirati tudi enodnevne ali poldnevne seminarje o vzdrževanju motornih žag, o krojenju gozdnih lesnih sortimentov in o spravilu lesa z adaptiranim gozdarskim traktorjem. • C.Z.

## To soboto, 25. oktobra ob 19. uri v Cerkljah NAJ pridelki že devetič

Turistično društvo Cerkle bo to soboto, 25. oktobra 1997, /torej zadnjo letošnjo oktobrsko soboto/ že devetič zapored organizator vseslovenske prireditve NAJ PRIDELKI SLOVENIJE '97.

Vsi, ki imate doma NAJ pridelke - najdebelejše, najteže, najlepše, skratka: MEGA - vsekakor poklicite TURISTIČNO DRUŠTVO CERKLJE, in si pravčasno zagotovite vstopnico za prireditve. Telefonska številka TD Cerkle: 064 / 422 - 506.

Sklepna slovesnost ob 90-letnici mlekarskega izobraževanja

# Šola vpliva na spreminjanje miselnosti v kmetijstvu

**Milan Kučan:** Mladi so sami dovolj zgodaj spoznali, da tisti rek o debelem krompirju in neumnem kmetu ne drži več.

**Kranj - Srednja mlekarska in kmetijska šola Kranju** je v soboto s kulturno prireditvijo v kinu Center v Kranju sklenila obsežen program praznovanja 90-letnice mlekarskega izobraževanja na Slovenskem. Prireditve se je udeležil tudi predsednik države Milan Kučan, ki je v slavnostnem nagovoru poučil, da je v delu šole moč prepoznavati stalnico: željo in potrebo po izobraževanju, po znanju. Sodobne družbe prihodnjega stoteja bodo družbe znanja in vedenja. Biti tako družba je za Slovenijo še toliko bolj pomembno, ker ima naša država v primerjavi z drugimi narodi, državami in gospodarstvi le redke primerjalne prednosti.

V družbi znanja bomo morali osvajati nova znanja, obvladovati nove tehnologije in si pridobivati nove spremnosti. Brez tega si nihče ne bo mogel zagotoviti poklicnega ugleda, napredovanja in uveljavljanja v socialne varnosti v družbi, je dejal Milan Kučan in poučil, da je takšno žarišče znanja tudi



Ravnatelj Marijan Pogačnik in predsednik države Milan Kučan.

kmetijska in mlekarska šola v Kranju. S svojim delom je in še vpliva na spreminjanje miselnosti v slovenskem kmetijstvu in posebej pri slovenskih kmetih, posredno pa tudi na naše skupne poglede na kmetijstvo in njegovo prihodnost. Kmetijstvo je dejavnost, v kateri prihaja v razvojno nemirnem prelomu tisočletja do najmočnejšega soočanja med tradicijo in razvojem. Prihod-

nost slovenskega kmetijstva je tesno povezana z najpomembnejšimi razvojnimi vprašanji Slovenije in jih je moč rešiti samo na nacionalni ravni. Na nekatera temeljna vprašanja nadaljnega razvoja kmetijstva v Sloveniji ponuja odgovore študija o vključevanju slovenskega kmetijstva v Evropsko unijo. Podatek, da ima kranjska kmetijska in mlekarska šola 450 dijakov, kaže na to, da so

mladi dovolj zgodaj sami spoznali, da tisti rek o neumnem kmetu in debelem krompirju ne drži več. Debeli krompir ali pa najboljše mleko in druge visokoplodne pridelke in izdelke, takšne, da bodo konkurenčni na evropski tržnici tretjega tisočletja, bodo imeli tisti kmetovalci in kmetovalke, ki bodo hoteli, znali in zmogli pridelovati na sodoben način, poceni in ki bodo to tudi znali prodati po spodobni, visoki ceni. Seveda morajo za to imeti tudi spodbude, spodbudne družbene in gospodarske razmere.

Ravnatelj šole **Marijan Pogačnik** je med drugim dejal, da bo prihodnost mlekarstva svetlejša, če bodo pristojne ustanove pokazale dovolj pravljenočnosti za izgradnjo nove šole, ki se zdaj stiska v utesnjenih prostorih in na več lokacijah. Na prireditvi so predstavili razvoj mlekarskega izobraževanja od začetkov na Vrhnik ter nadaljevanja v Škofji Loki in Kranju, zapeli pa so tudi mlekarsko himno in zavrteli film o šoli. • C. Zaplotnik

Podrobnosti iz javnega razpisa kmetijskega ministrstva

## Ne posojilo, ampak nevračljivi denar

**Kmetije, ki so državno denarno podporo za vlaganja uveljavljale že v preteklih letih, z isto naložbo ne morejo kandidirati na tokratnem razpisu.**

Ko smo v petkovem časopisu zapisali, češ - kmetje, občine, društva in zadruge, vzemite v roke uradni list slovenske države, v katerem je objavljenih pet razpisov ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano za dodelitev državnih podpor, se je po telefonu oglašil kmet iz Poljanske doline in nas odkrito prosil: "Ne "matrajte" nas z uradnim listom, raje v Gorenjski glas zapišite, kar je pomembno za kandidiranje na javnih razpisih!"

O vseh razpisih smo na kratko poročali že v petkovem časopisu, tokrat pa objavljamo podrobnosti iz razpisa za dodelitev denarnih podpor pri izvedbi strukturnih sprememb v rastlinski pridelavi, živinorejski prijeti, predelavi, dodelavi kmetijskih pridelkov in turizmu na kmetijah. Ta razpis je od vseh petih za kmetije najpomembnejši, še toliko bolj, ker ne gre za posojila, ampak za nepovratna sredstva.

### Podpore tudi za gnojišča in gnojnične jame

Ministrstvo bo po tem razpisu na območjih z omejenimi možnostmi za kmetovanje dodeljevalo denarne podpore (nevračljivi denar):

- \* za gradnjo in obnovo hlevov in hlevske opreme za rejo goved in drobnice,
- \* za izgradnjo in obnovo prostorov za skadiščenje gnoja in gnojevke na gozdorejskih kmetijah
- \* ter za izgradnjo objektov in naprav za predelavo mleka, mesa in ovčje volne v okviru dopolnilne dejavnosti na kmetiji. Na vseh območjih bo dodeljevalo denarne podpore:
- \* za izgradnjo in obnovo hlevov in nakup hlevske opreme za prirejo govejega mesa ter za vzrejo in pitanje prašičev pa tudi za izgradnjo in obnovo gnojišč in gnojničnih jam na teh kmetijah,
- \* za izgradnjo in obnovo hlevov ter nakup hlevske opreme za rejo plemenskih kobil in kuncov
- \* ter za izgradnjo objektov za predelavo sladkovodnih rib.

Razpis velja tudi za:

- \* za vlaganja v izgradnjo ali obnovo

### Kmetje, oglašite se pri svetovalcih!

*Ob tem, ko je zadnji rok za oddajo vlog 30. oktobra, iz gorenjske kmetijske svetovalne službe sporazajo, da naj se kmetje, ki želijo kandidirati na razpisu, oglašijo pri svetovalcih najkasneje do 27. oktobra. Vloga mora vsebovati izpolnjena obrazca, račune za izvedena dela ali za nakup, pravnomočno gradbeno dovoljenje oz. odločbo o priglasitvi del, v večini primerov tudi posesti list in zemljekoknjizični izpisek, potrdilo o razvrstitev kmetije v območje z omejenimi možnostmi za kmetovanje - in še kaj.*

objektov in naprav za skadiščenje, predelavo, predelavo in dodelavo kmetijskih pridelkov slovenskega izvora, ki povečujejo izkoriščenost osnovnih zmogljivosti kmetij oz. kmetijskih podjetij (izvzete so hladilnice),

\* za izgradnjo in obnovo vseh vrst zavarovanih prostorov in opreme za vrtinarsko pridelavo,

\* za ureditev zaščitnih mrež proti toči v sadovnjakih, na vrtinah in v drevesnicah,

\* za nakup posebnih vrtinarskih strojev, strojev za uporabo na nagnjenih terenih in okoljevarstveno sprejemljivih strojev ter za nakup strojev v okviru strojnih krožkov,

\* za izgradnjo in obnovo objektov ter naprav za turizem na kmetijah, ki temelji na ponudbi lastnih kmetijskih pridelkov \* in za vlaganja v obnovo objektov ter naprav za sušenje in dodelavo semena.

### Največ 15 oz. 25 odstotkov od vrednosti naložbe

Na razpisu lahko kandidirajo kmetije, ki so izvedle nakup ali končale vlaganje po lanskem 1. avgustu, v večini primerov pa tudi tiste, ki so do prijave na razpis zaključile najmanj 40 odstotkov investicije in bodo z vlaganjem končale do konca prihodnjega leta. Na razpisu ne morejo sodelovati kmetije, ki so že v preteklih letih dobile za isto naložbo državni denar. To velja tudi za kmetije, ki so uveljavljale regresiranje obrestne mere pri posojilih. Višina podpore je v nekaterih primerih največ 25 odstotkov od vrednosti naložbe, v ostalih največ 15 odstotkov. Država bo dodeljevala denarne podpore le na podlagi dokazljivih stroškov (računov), vendar jih bo priznala le do orientacijskih vrednosti, ki so sestavni del razpisa. Pri naložbah živinorejski prijeti bodo imeli prednost kmetije s čim manjšo obremenitvijo glavne živine na hektar. Pri izgradnji hlevov mora kmetija zagotoviti zadostne lastne ali najete površine za porabo gnoja in gnojevke. • C. Zaplotnik

### Tekmovanje za najtežje pridelke

## Naj pridelki in Naj buča

Cerkle - Turistično društvo Cerkle bo v soboto ob 19. uri pripravilo v dvorani zadružnega doma v Cerkljah tradicionalno, že deveto vseslovensko tekmovanje za najtežje kmetijske pridelke v Sloveniji "Naj pridelek 97". Izbirali bodo najtežji krompir, zelje, repo, krmilno in rdeče korenje, krmilno in rdečo peso ter nadzemno in podzemno kolerabo. Nagradili bodo koruzo z več kot tisoč zrnii oz. z zrnii posebne barve in izbrali najdebelejše

jabolko in hruško. Vstopnice za prireditve prodajajo od srede dalje v pisarni TD Cerkle. Glavni pokrovitelj je Občina Cerkle, sopokrovitelji pa so Gorenjski glas, Kmetijska zadruga Cerkle in Agropromet Cerkle. Kot uvod v osrednjo večerno prireditve bo v soboto ob 14. uri na dvorišču KZ Cerkle 12. vseslovenska bučljada, na kateri bodo izbrali najdebelejšo, najdaljšo in najlepšo bučo in se pomerili v jahanju buče. • J. Kuhar

## KOLESA ROLLERJI

Velika izbira koles SCOTT, MARIN, SCHWINN  
- popravilo koles, rezervni deli in oprema  
- vzemne vilice različnih znamk  
Del. čas: 10. - 12. ure, 15. - 18. ure,  
sobota 9. - 12. ure  
VALY-ŽAGAR, Cesta na Brdo 52, Kranj,  
Kokrica, tel. 245-007

# S GLASOVAA TOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

AIR SYSTEMS d.o.o. Kranj  
proizvodnja jadralnih padal  
in šola letenja

Letence 16, 4204 Golnik  
tel.: 064/461-211  
fax: 064/461-997

AIR  
SYSTEMS d.o.o.

Balinarji Trate so v finalu super lige ugnali ekipo Polja in prvič postali državni prvaki

## KONČNO NA TAKO ŽELENEM "PRESTOLU"

Z osvojitvijo naslova najboljših v državi pa traški balinarji še niso rekli zadnje besede, saj si poleg velike zbirke "reprezentančnih" medalj na največjih svetovnih tekmovanjih želijo tudi ekipnega priznanja v Evropi

Trata pri Škofiji Loki, 21. oktobra - "Čeprav je bila odločitev o letošnjem državnem prvaku tesna in negotova do zadnjega kroga, pa vam za srčni boj in naslov najboljših iskreno čestitam," je ob predaji pokala in podelitev zlatih medalj traškim balinarjem dejal predsednik Balinarske zveze Slovenije Jože Rebec. Tudi Škofjeloški župan Igor Draksler je čestital novim zmagovalcem slovenske super lige, vendar pa so njegove čestitke preglasili glasni navijači: "Hočemo dvorano, hočemo dvorano!" Traški balinarji imajo namreč sedaj vse: množico kolajn, ki so si jih reprezentantje prislužili na svetovnih in evropskih tekmovanjih, vrsto posamičnih naslofov državnih prvakov in končno še tako želen naslov državnih ekipnih prvakov. Ko bodo imeli še dvorano, da bodo lahko trenirali in tekmovali tudi pozimi, potem bodo imeli tako rekoč vse...

Naslova letošnjih državnih prvakov pa si balinarji Trate še zdaleč niso prislužili z lahkoto. Tako v prvem kot v drugem delu tekmovanja v elitni super ligi so bili sicer daleč najboljši, vendar pa na koncu o naslovu prvaka vendarle odločata polfinale in finale. V polfinalu niso imeli prevelikih težav z ekipo Skale Euroservisa, bolj negotov in "napet" pa je bil finale, v katerem so se pomerili z ekipo aktualnih državnih prvakov, ekipo Polja. Vsa tri stičanja, sredino na Trati, ki so ga dobili domačini, sobotno v Ljubljani, ko je zmaga pripadla Polju in odločilno v nedeljo ponovno na Trati, so bila tako izenačena, da praktično do zadnje krogile ni bilo nič odločenega. Zlasti v nedeljo je šlo za las, saj so po vodstvu Ljubljančanov številni navijači, ki so se zbrali ob balinišču, že



Balinarji Trate so prvi naslov državnih prvakov praznovali skupaj s številnimi navijači.

obupovali. Toda, ko sta Janžič in Vehar kar 46:25 zmagala v štafeti, je bilo upanje spet večje. ...In ko je "Softi" čisto na koncu v igri v krog vrgel še zadnjo kroglo je mnogim za trenutek "zastalo" srce. Toda Damjan je "rutinirano" zadel in slavje na Trati se je začelo.

"Pri 10:6 smo bili na robu "ponora", vendar smo ohranili mirne žive in si dopovedovali, da tekma do konca pač ni končana in da se je vredno potruditi. Zadnji igralci so res igrali mirno in izvrstno in tako se je srečanje končalo v našo korist. Zmaga in naslov najboljših v državi pomeni, da se je končno obrestovalo naše delo in poplačal ves trud zadnjih treh let, ko smo bili v samem vrhu slovenskega balinanja. Sedaj smo na "prestolu" in mislim, da nas bo iz njega do leta 2000 težko kdo "zrušil". Poleg dobrega igranja doma, pa je naslednji cilj naše ekipe Evropa, saj bomo Slovenijo zastopali v tekmovanju najboljših evropskih ekip. Upam, da nam bo tudi na tem tekmovanju uspelo igrati, kot znamo in želimo si, da se bo traško balinarje razvijalo še naprej, saj imamo v ekipi veliko odličnih mladih igralcev. Zagotovo bo sedaj ekipa ostala skupaj, čeprav moram povedati, da je bilo v zadnjem času kar nekaj "pritisakov", da bi naše igralce "pokupili" drugi klubi. Vendar sedaj imamo poleg boja za nov naslov prvakov še en cilj, to pa je polfinale Evrope," je ob osvojitvi naslova ekipnih državnih prvakov povedal eden najizkušnejših v ekipi Trate in kapetan moštva Bojan Berčič.

Tudi mladinski reprezentant Damjan Sofronjevski, ki je bil zagotovo eden najzaslužnejših igralcev za dobro igro v vsej sezoni, zlasti pa v finalu, na koncu ni mogel skrivati velikega veselja: "Res imam doma že veliko reprezentančnih kolajn in res je bila z dvema zlatima z mladinskega svetovnega prvenstva leta 1995 zanesljiva, vendar pa je bila moja velika želja tudi klubski naslov državnih prvakov, saj je naša ekipa res dobra in se odlično razumejo. Pred današnjo odločilno tekmo sem sicer upal, da bomo bolje začeli, kot smo in da bomo lažje zmagali, vendar sedaj to ni pomembno, pomembno je, da smo ostali zbrani in ohranili mirno kri. Seveda priznam, da sem bil v odločilnih trenutkih živčen, vendar tega nisem hotel pokazati.

Pred očmi sem imel še vedno finalno srečanje izpred dveh let, ko smo igrali s Skalo in ko sem igral neodločeno, kar nato ni bilo dovolj za končno zmago. Vendar sedaj je tudi to "popravljeno" in pozabljeno. Res sem po naporni sezoni utrujen, čaka me malo počitka, nato pa treningi za kadetsko reprezentanco."



Tračani imajo v svoji zbirki že veliko pokalov, toda naslov državnih prvakov so osvojili prvič.

Sicer pa so poleg najboljših iz nedeljskega finala za prvi naslov državnih prvakov zaslужni tako nekdanji balinarji, ki so "klub postavili na noge" že leta 1960 in nato z najboljšo šolo balinanja v Sloveniji vzgojili vrsto odličnih igralcev. V letošnji sezoni pa so ekipo Trate sestavljali: Uroš Vehar, Damjan Sofronjevski, Davor Janžič, Jasmin Čauševič, Gregor Molčnik, Roman Bence, Danilo Bence, Jure Stancar, Darko Esih, Bojan Buden in Bojan Berčič.

• V. Stanovnik

## ATLETIKA

### TEKLI BODO V POČASTITEV OZN

Jesenice, 21. oktobra - Športna zveza Jesenice je organizator teka na 2 milij (3.218,6 metrov), ki bo te dni potekala v 34 državah po različnih koncih sveta. Rezultati vseh tekov bodo poslanici v Seattle v ZDA, kjer bodo primerjali čase in razglasili mednarodne zmagovalce. Tekme spodbujajo mir in potekajo v času okoli 24. oktobra, s čimer se počasti obletnica Združenih narodov. Tekma na Jesenicah bo jutri, 22. oktobra, s štartom ob 16. uri pri tehničnem muzeju, kjer je bila leta 1995 posajena lipa miru. Prijavite se lahko na prireditvi. Startnina je 100 SIT, najboljši v posameznih kategorijah pa bodo nato prejeli lepa priznanja. • V.S.

## KEGLJANJE

### KRANJČANI PONOVO PETI

Kranj, 19. oktobra - Kegljači kranjskega Iskraemeca, ki so minuli konec tedna nastopili na finalu svetovnega pokala v nemškem Ausburgu, so tako kot lani na tem tekmovanju osvojili peto mesto. Tekmovanje so naši aktualni državni prvaki sicer začeli odlično, na koncu pa jim je za štiri keglje "ušla" uvrstitev v želeni finale.

Podobno so igrale tudi kegljavke celjskega Miroteksa, ki so bile na koncu prav tako pete. • V.S.

## KOLESARSTVO

### SAVČANI NASTOPALI V BEOGRADU

Kranj, 20. oktobra - Minulo soboto so kolesarji kranjske Save nastopali na dveh dirkah v Beogradu. V soboto je na kriteriju na Terazijah (40 km dolga proga) zmagal Savčan Rajko Petek pred Mičom Brkovičem (Borac) in Sašom Gajičičem (Partizan). Matej Stare (Sava) je bil peti, Tadej Križnar (Sava) pa šesti. Na nedeljski krožni dirki okoli Kalemegegana pa je bil prvi Mičo Brkovič, v času zmagovalca pa sta v cilj 124 kilometerske proge pripeljala še Rajko Petek in Italijan Frigo Fulvio. Savčani Tadej Vajavec, Matej Stare, Uroš Šilar in Tadej Križnar so se uvrstili med najboljšo deseterico od 5. do 9. mesta. Kot je sporočil direktor kranjskega kluba Franc Hvasti, so Savčani tako osvojili tudi 26 dragocenih UCI točk. • V.S.

## Hokej

### ČAST PONOVNO REŠILI BLEJCI

Kranj, 19. oktobra - Slovenske hokejske ekipe v 15. krogu alpske lige ponovno niso navdušile. Tako so hokejisti Acronija Jesenic iz Feldkircha prinesli poraz 8:1 (1:1, 2:0, 5:0), Olimpijo Hertz je izgubila pri Kapfenbergu 3:0 (0:0, 2:0, 1:0), edino moštvo, ki si je priborilo točko za Slovenijo, pa so hokejisti Bleda, ki so doma gostili močno ekipo VSV iz Beljaka in iztržili rezultat 3:3 (1:0, 1:2, 1:1). Streliči za Bled so bili: Lepša, Lotrič in Kopitar.

Po 15. krogu tako na lestvici alpske lige vodi ekipa KAC s 15 točkami, naša tri moštva pa so na zadnjih treh mestih. V petek, 24. oktobra, bo slovenski obračun med Olimpijo Hertz in Bledom, Jeseničani pa gostujejo pri VSV.

V slovenskem derbiju 2. kroga jadranskega hokejskega pokala je ekipa Slavije Jate na Jesenicah premagala HIT Casino Kranska Gora 1:4 (0:0, 1:3, 0:1). • V.S.

## RAFTING



NA GORENJSKEM NAJBOLJŠI EKSTREM BLED - Na domači tekmi so Blejci osvojili dobro osmo mesto in s tem potrdili, da so letos res najboljši čoln na Gorenjskih "Ekstremisti" so z enim četrtim mestom v Tacnu dokazali, da si v naslednjih letih lahko obetamo tudi visokih uvrstitev v DP. Tam so zaenkrat še premočni trikratni svetovni prvaki Bobri I, ki so slavili tudi na Savi Bohinjki. Bobri I so tako tudi letos osvojili vse tri naslove (slalom, spust in skupno) državnih prvakov. Trikrat so bili drugi člani Arx IPS-a, medtem ko je dve tretji mesti pobral čoln Hrastnika (spust in skupno), eno pa Ščuka I (slalom). • Goran Lavrenčak

### UJEMITE ŠE POLETNE CENE!

Ugodna ponudba kuričnega olja po nesezonskih cenah!

### GOTOVINSKO PLAČILO:

pri nakupu nad 1000 litrov 46,10 SIT/l, brezplačen prevoz  
pri nakupu nad 3000 litrov 45,60 SIT/l, brezplačen prevoz

### PLAČILO S KARTICO MAGNA:

pri nakupu nad 1000 litrov 46,60 SIT/l, brezplačen prevoz

### OBROČNO PLAČILO NA PET OBROKOV:

pri nakupu nad 1000 litrov 47,60 SIT/l, brezplačen prevoz

Za naročilo kuričnega olja pokličite:

- skladišče Medvode, tel. št.: 061/611-340, 611-341
- Bencinski servis Radovljica, tel. št.: 064/715-242

**PETROL**

## NOGOMET

Druga nogometna liga

## KRAJČANI PRVIČ PORAŽENI

ELAN : TRIGLAV TELETV 2 : 0 (1 : 0), strelca za domačine Šumar in Zofič.

Kranj, 21. oktobra - Nogometni kranjskega Triglava TeleTV, vodilnega moštva v drugi nogometni ligi, niso več neporoženi. V 11. kolu so Kranjčani gostovali v Novem mestu pri Ělanu in po nepotrebnem zgubili z 2 : 0. Lalič, Ahčin, Alibabič, Tonejc, Krupič Radosavljevič (Džurkovič), Žagar, Jožef, Tiganj (Božič), Zupančič (Denis Markelj) in Bogatinov so igrali nedopustno slabo in kakršnokoli izgovarjanje na sodnika ali igrišče ne pride v poštev. Tudi neigranje Pavliča, Dejana Marklja, Egarta in Pokorna ni razlog za neuspeh. Trener Janez Zupančič pravi, da poraz ni boleč, boleč pa je pristop do igre. Kranjčani so prejeli dva smešna gola in z izjemo dveh ali treh igralcev igrali slabo. Še posebej sta odpovedala Tiganj in Bogatinov. Do nedeljskega derbi, ko prihaja v Kranj tretjeuvrščeno moštvo BST Domžale, se moštvo lahko zbere. Domžalčani so namreč odlično moštvo. To je pokazala tudi zadnja tekma s Koprom, ki se je končala neodločeno. • J.K.

## Kranjčani v reprezentanci

Kranj, 21. oktobra - Mladinci in kadeti v državnih ligah niso igrali. Edino kolo bo v soboto, ko prihajata v Kranj moštvi Hita iz Nove Gorice. Slovenska državna reprezentanca do 18 let je na Portugalskem, v njej pa sta Jalen Pokorn in Peter Križaj. Slovenci so tekmo s Portugalom zgubili s 3 : 1, z Bolgari pa so dobili 2 : 1. Kadeti do 16 let pa gredo na kvalifikacije za sodelovanje na evropskem prvenstvu. V reprezentanci so Kranjčani Dejan Plastovski, Mičo Vujovič in Borut Orehek.

## Tretjeligaši zgubili

Kranj, 21. oktobra - V tretji ligi zahod za gorenjska moštva ni bilo kruha. Komenda Hram Gorjan je zgubila doma z Brdi 1 : 0, Kolpa je premagala Casino Bled s 3 : 0, Naklo Triglav pa je doma zgubilo z Idrijo 1 : 3. Vodi Family Shop, Naklo Triglav pa je zadnje. • J.K.

## ZARICA UŠLA POLETU

Kranj, 21. oktobra - V gorenjskih ligah je bil odigran 11. krog. V A ligo so bili doseženi naslednji izidi: Zarica : Polet 3 : 0, Lesce : Železniki 1 : 1, Britof : Sava 4 : 1 in Ločan : Bohinj 0 : 0. Vrstni red: Zarica 22, Polet 19, Britof 17, Ločan 15, itd. V 2. gorenjski ligi pa so igrali: Trboje : Kondor 3 : 4, Hrastje : Preddvor 8 : 2, Alpina : Velesovo 2 : 2, Podgorje : Jesenice 2 : 2, Šenčur : Podbreze 2 : 3 in Bitnje : Visoko 2 : 6. Vrstni red: Jesenice 22, Podbreze 20, Visoko 17, Velesovo 16, Podgorje 15, Kondor 15, Hrastje 12, Preddvor 10, Šenčur 7, Bitnje 7, Alpina 6 in Trboje 5. • D.J.S.

TV tombola  
ŠPORTNI KROG

Rezultati žrebanja 23. kroga ..... 18.10. 1997.

## IZŽREBANE ŠTEVILKE

2	5	8	10	11	12	13	16	17	22
23	24	29	30	32	33	38	42	43	47
52	54	60	61	62	68	69	71	71	74
75									

Urednost prodanih sreček: 20.418.900,00 SIT.  
Skupna urednost dobitkov: 10.209.450,00 SIT.  
Dodatek neizplačanih dobitkov: 1.004.205,00 SIT.

stevilo dobitkov	vrednost
<b>GLAVNI DOBITEK</b>	<b>PRENOS</b> 1.532.048,00 SIT
<b>KROG DOBITEK</b>	<b>2</b> 2.703.865,00 SIT
<b>DOBITEK "DVE VRSTI"</b>	<b>252</b> 10.132,00 SIT
<b>DOBITEK "ENE VRSTA"</b>	<b>13.845</b> 330,00 SIT

Dobitek za eno in dve pravilni vrstici lahko dvignite na vseh prodajnih mestih Pošte Slovenije, ki so s terminali povezani z centralo. Glavni dobitek in Krog dobitek bomo srečnežu izročili na sedežu Športne loterije v Ljubljani, Cigaletova 15/1, vsak delavnik od 8. do 12. ure.

Zadnji dan za izplačila je: 20. 12. 1997.

## NAGRADNA IGRA

V dodatni nagradni igri so bile izžrebane naslednje številke in nagrade:

WALKMAN	AKU SESALNIK	ROČNA URA
56	51	57

Svojo srečko nam priporočeno pošljite na naslov:

Športna lotterija d.d., Cigaletova 15l, p.p.211, 1001 Ljubljana

Nagrado vam bomo poslali po pošti, lahko pa jo osebno prevzamete pri nas.

Zadnji dan za prevzem nagrad je: 20. 12. 1997.

Žrebanje 24. kroga bo v nedeljo, 21.10. 1997 ob 13. uri v prostorih POP TV, Kranjčeva 26, Ljubljana.

Televizijski posnetek bo v nedeljo ob 19. uri na POP TV.

Informacije: 061 9736.



Sklad za 24. krog bo povečan

za 1.000.000,00 SIT.

Sportna lotterija d.d.

## ODBOJKA

## BLEJCI ZMAGALI V DERBIJU

Bled, 18. oktobra - Dve novi točki sta najpomembnejši, bi lahko dejali po sobotni tekmi blejskih odbojkaric. Ob ne kaj prepričljivi igri z obeh strani so domače igralke naredile vse preveč napak v polju, da bi proti "študentkam" dosegle gladko zmago. Špecerja Bled : Julči ŠOU Vital Frupi 3:2 (-6, 11, 5, -9, 9). Po zmagi v M. Soboti je v vodstvu edina neporažena ekipa - Infond Črnik, blejske odbojkarice pa se pred tremi težkimi tekmmami, ob polovičnem uspehu po prvih štirih krogih, ne nahajajo v nič kaj prijetnem položaju.



V gorenjskem derbiju sta se v soboto pomerili blejska in Škofješka moška ekipa. Foto: T. Dokl

Blejski odbokarji pa so zopet dokazali, da v konkurenči 1B. DOL nimajo resnejšega nasprotnika in prav zanimivo bo videti, kaj lahko Blejci storijo v Pokalu SLO, kjer jih čaka Gradis Maribor. Gostje iz Škofje Loka, ki so še spomladi nudili dostenjen odpor domači vrsti, so bili tokrat popolnoma nemočni. Tako so v vseh treh nizih dosegli le 15 točk in se še vedno brez zmage nahajajo na zadnjem mestu. V vodstvu pa so še brez izgubljenega niza odbokarji Bleda.

Odbokarji Astec Triglava so bili tokrat prosti, kljub temu pa so še vedno na odličnem drugem mestu. Slabše pa gre mladim odbokarjem Bleda, ki so tokrat osvojili svoj prvi niz, še vedno pa se nahajajo brez točk na zadnjem mestu. Izgubile so tudi odbokarice Šenčurja v Rušah s 3:0 v ženski konkurenči 2. DOL. Po treh krogih se še brez točk nahajajo na 10. mestu.

V 3. DOL so gorenjske ekipe igrale - moški - Gostilna Jarm Kropa : Žirovnica 3:0, Mokronog : Termo Lubnik II 3:0, Bohinj : Saloni Anhovo II 0:3. V vodstvu je Mokronog, Gostilna Jarm Kropa je na 7. mestu, Bohinj na 8. in Žirovnica na 10. mestu. V ženski konkurenči - TPV Novo mesto II : ŽOK Partizan Šk. Loka 1:3, Bohinj : Kemiplas Koper III 3:0, Mehanični Kropa : ŠD Mladi Jesenice 0:3. V vodstvu so tri gorenjske ekipe ŽOK Partizan Škofja Loka, Bohinj in ŠD Mladi Jesenice, Mehanični Kropa so na 6. mestu, Bled II pa na 8.

Za vredno se nadaljuje tekmovanje v 1. DOL. Obe blejski ekipi gostujeta, Termo Lubnik pa se bo ob 20. uri na ŠD Poden pomeril z Žužemberkom. • B. Maček

## MEDOBČINSKA LIGA V ODBOJKI

Radovljica, 20. oktobra - Komisija za odbokiko pri ŠZ Radovljica tudi za letos razpisuje medobčinsko ligo v odbokki za moške in ženske ekipe. Za tekmovanje se lahko prijavijo tudi ekipe iz drugih občin Gorenjske, če nimajo organiziranih svojih tekmovanj. Tekmovanje bo predvidoma potekalo od letosnjega novembra do marca drugega leta, zanj pa se je moč prijaviti najkasneje do 24. oktobra pri Športni zvezzi Radovljica, Gorenjska 26, ali po faxu 712-056. Sestanek vodilj ekip bo v torek, 28. oktobra, ob 18. uri v prostorih ŠZ Radovljica. • V.S.

## IZREDNA SKUPŠČINA LOŠKIH ODBOKARJEV

Škofja Loka, 21. oktobra - Predsednik Odbokarskega kluba Termo Lubnik Ivan Križnar za danes ob 17. uri v predavalnici Srednješolskega centra na Podnu (pritličje) sklicuje izredno skupščino kluba. Skupščina, na kateri bodo volili novo vodstvo kluba, pregledali poročila in sprejeli statut, se bo končala s podelitevijo priznanj. • V.S.

## ROKOMET

## VROČA GORENJSKA IGRIŠČA

Kranj, 20. decembra - Očitno je, da gorenjske dvorane postajajo "vroča" igrišča. Že tretjič zapored so bili v dvoranah na Planini med in po tekmi problemi. Tudi Poden ni nobena izjema, saj so se gostje po tekmi pritoževali na slabo sojenje in slab delo zapisnikarske mize. Neupravičeno.

V drugi moški ligi so presenetili Savčani z zmago v Ribnici, Radovljici pa je visoko izgubila.

Pri dekletih v drugi sta zdaj na vrhu obe gorenjski ekipe. Ločanke imajo tekmo več in štiri točke prednosti, Sava pa je druga in ima enako število točk kot tretji Ptuj (8).

Rezultati: 1. B liga: Šk. Loka - Velika Nedelja 24-23, Gradbinc Preddvor - Radeče papir 22-25, Dol TKI Hrastnik Ajdovščina 40-17, Grosuplje-Rudar 25-26, Inles Drava, Šmartno - Chio Besnica 22-22. 2. A liga - moški: Grča Kočevje - Sava 18-23, Mokerc - Radovljica 35-16, Koper - Sviš 28-26, Nova Gorica - Mitol Sežana 22-25, Krim - Črnomelj 39-26. 2. B liga - moški: Kras - Duplje 24-18, Jezersko - Alples 19-19, DOM Žabnica - Hrvatini - gostov ni bilo na tekmo. 2. liga ženske: Šentjernej - Šk. Loka 19-24, Sava - Sevnica 21-14, Polje - Mobix Črenšovci 32-20, N. mesto - Ptuj 21-25. Mladinke: Sava - Šk. Loka 17-29, Chio Besnica - Inles 17-26, Delmar - Prule 67 25-33. Mladinke: Sava - Planina Kranj 11-21. Kadeti: Radovljica - Alples 17-15, Gradbinc Preddvor - CHIO Besnica 29-11, Šk. Loka - Duplje-danes. Ml. dekki A: Šk. Loka - Tržič 21-5, Šk. Loka - DOM Žabnica 21-7. Ml. dekki A: Planina Kranj - Mokerc 14-11, Planina Kranj - Krim Elektro 11-9. • M. Dolanc

## VATERPOLO

## MOGOTE V KRAJN NI BILO

Kranj, 20. oktobra - Kvalifikacije za pokal Slovenije se bi morale odigrati v dveh skupinah v dveh bazenih. V Mariboru so odigrala moštvo Kopra, Tivoli in domače Probanks Leasing, v Kranju pa se ni pojavilo moštvo Mogote iz Ljubljane (bolezen je bilo sporočilo), tako da sta med seboj odigrala le Triglav in Kokra.

Znani so polfinalisti za pokal Slovenije za leto 1998. To so Koper in Probanks Leasing iz mariborske skupine, ter pa oba Kranjčana Triglav in Kokra (skupina Kranj). Žal se je tudi ta sezona začela z neljubimi dogodki, to pa je nastopanje vaterpolistov Mogote Ljubljane, ki pa so se za to tekmovanje uradno prijavili. O kazni bo odločil disciplinski sodnik, ki bo v letošnjem letu pač začel z delom zelo zgodaj.

V Kranju je bila odigrana le ena tekma. Starejši in izkušenejši vaterpolisti so brez velikih naporov pokazali mlajšim, da so favoriti številka ena v tem tekmovanju. Tudi rezultat 16:3 govori v to smer.

V Mariboru pa sa oba tako Koper kot organizator kvalifikacije Probanks Leasing, ki sta se uvrstila v polfinale, morala pokazati nekoliko več od Tivolia. Že v prvem srečanju sta se Probanks Leasing in Koper razšla z nizkim izidom 5:4 za Koper, kakor tudi v zadnjem srečanju Probanks Leasing in Tivoli, ko je zmagal domače moštvo s 7:6. Le v drugem srečanju med Koprom in Tivijem pa je bila nekoliko več razlika 12:8 za Koper.

**Rezultati kvalifikacij:** Probanks Leasing : Koper 4:5, Koper : Tivoli 12:8, Probanks Leasing : Tivoli 7:6, Triglav : Kokra 17:3.

Tako so znana oba polfinalna para. Polfinale se bo igralo v petek, 24. oktobra, v kranjskem pokritem olimpijskem bazenu. V prvem srečanju se bosta srečala drugovrščeno moštvo iz kranjske skupine (Kokra) in prvovrščeno moštvo iz mariborske skupine (Koper), nato pa še prvovrščeno moštvo iz Kranja Triglav in drugovrščeno moštvo iz Maribora Probanks Leasing. V soboto, 25. oktobra, pa se bo v Pokritem olimpijskem bazenu v Kranju odigralo še finale. Prvo bosta odigrala za tretje mesto poraženca iz polfinalnih obračunov, zatem pa se za prvo mesto oba zmagovalca in tako bo v soboto, 25. oktobra, tudi znan pokalni

## KARATE

## PRI MLADIH VELIKA KONKURENCIA

Minulo nedeljo je bila v OŠ Nove Fužine v Ljubljani, druga pokalna tekma za malčke, malčice ter mlajše in starejše dečke in deklice. Kot vedno, je bila udeležba na tekmi izjemno velika. Tako se je na treh borilih zvrstih 281 tekmovalcev posamezno v katah in borbah ter 32 ekip v katah. Karate klub Kranj se je tekme udeležil z dvanajstimi tekmovalci.

Najhujšo konkurenco sta imela Aleksander Filiposki in Klemen Markun, ki sta nastopila v starostni kategoriji mlajših dečkov v katah, kjer je tekmoval skupaj 77 dečkov. Klemenu je zmanjkal nekaj točk, da bi se uspel uvrstiti v finale med osem najboljših, mu pa je uspela uvrstitev med dvajset najboljših. Aleksander je svojo prvo kato izvedel odlično in se uvrstil v finale, kjer je osvojil šesto mesto.

V isti starostni kategoriji je s kato ekipno, poleg Aleksandra in Klemena nastopil še Tomo Kern v konkurenči še desetičnih ekip drugih karate klubov. Po dveh izvedbah kat so fantje osvojili drugo mesto za ekipo Karate kluba Velenja 2 in pred ekipo Karate kluba Sevnica.

Pri mlajših deklicah je bila edina naša predstavnica Iva Peterrel, ki je bila po prvem krogu tretja, v drugem, finalnem krogu pa je na svoje presenečenje uvrstitev še izboljšala in osvojila tako drugo mesto. Prvo mesto je osvojila Relič Alisa iz Karate kluba Tiger.

Starejši dečki so se ravno tako moralni soočiti s hudo konkurenco, ne toliko številčno, saj jih je bilo v skupini prijavljenih "le" 44 tekmovalcev, pač pa je bila ta konkurenca močna v pogledu odlične tehnike tekmovalcev v tej starostni kategoriji. Luka Podgorelec in Andrej Oblak sta z desetim in dvanajstim mestom za las zgrešila finale, kamor se je uvrstil Luka Kern in na koncu osvojil šesto mesto.

Enako močna konkurenca je bila v kategoriji starejših dečkov pri katah ekipno, kjer se je ekipo Karate kluba Kranj v postavi Luka Podgorelec, Luka Kern in Andrej Oblak, uspelo uvrstiti na četrto mesto.

Starejše deklice so prav tako imele težko delo. Sabina Jurič, Tadeja Zaplotnik in Nina Trebec so se vse uspele uvrstiti v finalno serijo. Sabina in Tadeja sta si 5. do 7. mesto delili še z Majo Zupančič. Nina Trebec je osvojila osmo mesto. Zlato medaljo je osvojila Karolina Racman (KK Brestanica), ki si je s svojo izvedbo prisluzila kar celo točko prednosti pred drugo uvrščeno.

Pri starejših deklicah so ekipo za izvedbo kate sestavile Tadeja Zaplotnik, Nina Trebec in Dragana Banjac in osvojile odlično tretje mesto za ekipama Karate kluba Brestanica in Karate kluba Ljutomer.

Borbene dela tekmovalca so se udeležili trije kranjski tekmovalci. Luka Podgorelec je nastopil v kategoriji do 60 kilogramov in bil v prvem kolu prost, v drugem kolu pa je izgubil borbo proti Dejanu Levatiču iz karate kluba Forum, ki je na koncu tudi zmagal. Matej Bajzelj je tekmoval v kategoriji nad 60 kilogramov in dobil prvi dve borbni, tretjo borbo pa je tesno z 3:2 izgubil v podaljšku. V težnostni kategoriji do 55 kilogramov je nastopal Andrej Oblak, ki pa je borbo izgubil zaradi sodniške odločitve, ker se je podaljšek končal z izenačenim razultatom. • Andrej Kožuh

## AVTO - MOTO ŠPORT

## GORENJCI PONOVO ODLIČNI

Zadnja dirka za državno prvenstvo motociklistov je bila na držališču Grobnik pri Reki. Gorenjski tekmovalci v tej zvrsti športa so se ponovo odlično odrezali.

V kat. 125 ccm SP se je ponovno odlično odrezal mladi 14-letni Beno Stern iz Čirč pri Kranju, član Inotherm Racing teama Bristrica. Na motorju znamke Aprilia je za prvenstvo Alpe - Adria med 32 tekmovalci na štartu osvojil 7. mesto, v dirki, ki je štela za slovensko prvenstvo pa je zmagal. V kat. do 250 GP je za pokal Alpe - Adria 2. mesto osvojil Miha Zupan iz Struževga pri Kranju, član AMD Domžale. Na motorju znamke Honda pa je zmagal za prvenstvo Slovenije. Drugi gorenjski predstavniki v tej kat. Miran Hudovernik iz Čirč pri Kranju pa je žal v prvem krogu zaradi zdrsa padel in odstopil. V kat. Superbike pa Darko Katrašnik iz Radovljice, žal zaradi okvare na motorju, ni štartal. Zadnjega gorenjskega predstavnika pa smo imeli v kat. 600 ccm SS Tomaža Marklja iz Nakla pri Kranju, člana AMD Domžale. Na motorju znamke Kawasaki je z odlično vožno med 25 tekmovalci na štartu iz petih držav za pokal Alpe - Adria dosegel odlično 6. mesto, za slovensko prvenstvo pa je osvojil 2. mesto. Pred štartom je imel velike težave z motorjem, vendar so z mehanički uspeli motor uspešno popraviti. Cepav je to Tomaževna prva tekmovalna sezona so njegov rezultat zelo dobr, da pa se lahko udeležuje dirk so mu veliko finančno prispevali sponzorji, saj priprava tekmovalnega motorja ni poceni. Zato se zahvaljuje sponzorjem GOLDEN EYE iz Nakla, GOSTIŠČA SMUK - LAKNER, AVTO M iz Tržiča, IZDELJAVALEC IZPUŠNIH SISTEMOV AKRAPOVIČ iz Ljubljane, mehanične storitve pa firme ELISA iz Ljubljane, PANIGAS iz Šenčurja ter firma URBANČIČ iz Ljubljane.

Letošnja tekmovalna sezona je tako končana, priprave na novo pa se bodo ponovno kmalu začele. O končnih razvrstitvah motociklistov za državno prvenstvo pa vas bomo obvestili v mesecu decembra. Matevž Jenkole

## KEGLJANJE

## ZMAGE DOMAČINOV

Kranj, 20. oktobra - 2. krog Gorenjske lige je prinesel 4 zmage domačim ekipam ter odličen rezultat Janeza Juvacič v Medvodah z 949 kuglji, kar je eden najboljših rezultatov zadnjih let v Gorenjski ligi. Rezultati: ADERGAS:ELAN 6:2, EP COMMERCE JESENICE : LJUBLJAN 5:3, LUBNIK:POLET 6:2, S. JENKO: KR. GORA 5:3.

Na lestvici vodijo Lubnik, S. Jeko in EP Com. Jesenice s 4 točkami. Pari 3. kroga v soboto, 25. 10., ob 11. uri Kr. Gora : Adergas, ob 15. uri Polet : S. Jenko in Elan : EP Com. Jesenice ter v nedeljo, 26. 10., ob 9. uri Ljubljana : Lubnik. • J. Pogačnik

## ATLETIKA

## MNOŽIČEN JESENSKI KROS

Križe, 19. oktobra - Jesensko občinsko prvenstvo v krosu je na travnike za Osnovno šolo v Križah pritegnilo več kot 250 mladih in starši tekaci in tekaci iz vse tržiške občine. Športna zveza je s sodelavci odlično spravila pod streho to prvenstvo, ki je spet pokazalo, da zanimanje za tek močno ostanja. Tekmovalci so morali premagati različno dolge proge, od 400 do 5000 metrov, najboljši med dobrimi pa so bili:

ciciban letnik 1989/90, 400 m: 1. Jernej Košnjek (Križe), 2. Željko Dušanič (Zali rovt), 3. Jure Bečan (Bistrica); cicibanke letnik 1989/90, 400 m: 1. Anja Fuchs (Križe), 2. Irma Pečlič, 3. Alja Urbančnik (obe Zali rovt); cicibani letnik 1987/88, 600 m: 1. Darko Babič (Bistrica), 2. Anže Mravšček (SK Tržič), 3. Žiga Koprovnik (Križe); cicibanke letnik 1987/88, 600 m: 1. Tanja Klasan (Zali rovt), 2. Marja Bodlaj (Križe), 3. Urška Zagmajster (Bistrica); ml. dečki A letnik 1985/86, 1000 m: 1. Gašper Markič 2. Rok Perko (oba Bistrica), 3. Mario Jurič (Zali rovt); ml. dečki A letnik 1985/86, 1000 m: 1. Andreja Mohorič (SK Tržič), 2. Sara Oranič, 3. Simona Kuhar (obe Križe)

ml. dečki B letnik 1984, 1000 m: 1. Marko Praprotnik (Bistrica), 2. Senad Salkič (Zali rovt), 3. Janez Jazbec (SK Tržič); ml. dečki B letnik 1984, 1000 m: 1. Živa Zupan (SK Tržič), 2. Laura Kuhar (Bistrica), 3. Anja Meglič (Zali rovt);

st. dečki A letnik 1983, 1000 m: 1. Primož Meglič, 2. Dejan Borkovič, 3. Matjaž Zupan (vsi Zali rovt); st. dečki A letnik 1983, 1000 m: 1. Petra Golmajer (Bistrica), 2. Aleš Dolinar (Križe), 3. Zvezdana Babič (Bistrica); ml. mladinci, 2000 m: 1. Andrej Kogoj (SK Tržič), 2. Marko Meglič (Lom), 3. Jernej Ribnikar (SK Tržič); st. mladinci, 3000 m: 1. Matej Bečan, 2. Matej Podrekar (obe SK Tržič); st. mladinke, 2000 m: 1. Tina Bergant, 2. Petra Bergant, 3. Noelle Nadišar (vse SK Tržič); člani, 500 m: 1. Tomaž Soklič (Slap), 2. Matjaž Rovtar (OOZ Tržič), 3. Matej Keršič (Ročevnica); veterani, 5000 m: 1. Luka Rožič (SGP Tržič), 2. Janez Ambrož (Križe), 3. Lado Sedej (Peko). • Janez Kikel

## GORSKI TEK

## TEKLÍ SO NA JAVORNIK

Lom pod Storžičem, 19. oktobra - Prizadetni člani Športnega društva Lom pod Storžičem so tudi letos uspešno izvedli tradicionalna, tokrat že 10. gorski tek na planino Javornik. Zahtevne gorske preizkušnje od kmetije Pavšl do Javornika se je v pozrem jesenskem terminu udeležilo nekoliko manj tekacov kot prejšnja leta, kljub temu pa so bili s tekmo in udeležbo zadovoljni.

Zmagovalci po posameznih starostnih skupinah so postali: člani - Anica Jerman (Tržič) 65,10; veteranke - Olga Grm (Kranj) 55,41; člani do 30 let - Tomaž Soklič (Vrh Tržič) 46,45; st. člani od 30-40 let - Vencelj Šturm (Ljubljana) 49,17; ml. veterani od 40-50 let - Jože Štefe (Peko) 51,00; veterani nad 50 let - Luka Rožič (Tržič) 53,26. • J.K.

## BASEBALL

## MIKAS LISJAKI V FINALU IZENAČILI

V četrtek je bila v Škofji Loki odigrana četrta tekma finalov državnega prvenstva v baseballu za kategorijo dečkov. Gorenjska ekipa Mikas Lisjaki je z zmago proti ljubljanski ekipi Zajčkov izenačila bilancu dobljenih tekem na 2:2.

V jesenskem delu državnega prvenstva v baseballu za najmlajšo kategorijo dečkov tekmuje gorenjska ekipa Lisjakov v finalu za naslov državnega prvaka. Naslov dobi tisti, ki prvi doseže tri zmage.

Začeli so močno napadli, vendar so Lisjaki napad uspešno ustavili. Sledil je protinapad, v katerem so Lisjaki dosegli eno točko in prešli v vodstvo. V sledenih menjavah smo lahko videli zelo enakovredno igro, oba ekipa, vendar se je rezultat vedno bolj nabil galib v prid Lisjakom.

V odločilnem delu tekme je k zmagi bistveno pripomogel silovit udarec žoge, ki ga je izvedel Vid Jereb. Žoga je v loku daljšem od 70 metrov preletela celo igrišče, s tem pa so Lisjaki dobili točke, ki so jih pripeljale do zmage. Končen rezultat je bil v veliko veselje mladih Lisjakov 10:7.

Rezultat dobljenih tekem je 2:2. Zadnja tekma bo v sredo v Ljubljani, kjer se bo odločil zmagovalci, dobil naslov državnega prvaka. Upajmo, da bodo to Lisjaki. • Aleš Bizjak

## ŠAH

## ŠE NAPREJ VODI BMP LJUBLJANA

Škofja Loka, 19. oktobra - Po štirih kolih 1. šahovske lige - zahod še naprej vodi ŠD BMP Ljubljana, saj so igralci dobili že četrti dvoboj, tkrat z ŠD Iskro AET Tolmin 4:5:1. Za eno točko zaostaja ŠD Murka Lesce, ki je tokrat premagala Stari trg ob Kolpi s 3:5:2. Na tretjem mestu je ostal ŠD Napredek Domžale, ki pa je visoko izgubil z Vrhniko 1:5:4.5. Kočevje je v dvoboru z ŠD dr. Milan Vidmar Ljubljana igral 3:3.

**Rezultati 4. kola:** ŠD Iskra AET Tolmin - ŠD BMP Ljubljana 1:5:4.5 (Podlesnik Bogdan - Furlan Miha 1:0, Mikac Matjaž Marinšek Toma remi, Raspor Gregor - Kodrič Martin 0:1, Anakiev Dimitar - Piškur Mitja 0:1, Rozman Edi - Vospernik Andrej 0:1 b.b., Šemrl Marjan - Ivanuša Blaž 0:1), ŠD dr. Milan Vidmar L-ŠD Kočevje 3:3 (Bašagič Zlatko - Ivič Slobodan 1:0, Stupica Janez - Kovač Alojz remi, Kržšnik Zvone - Vesel Mark remi, Saradjen Janko - Mestek Igor 0:1, Starčič Tadej - Malnar Toni 0:1, Gombač Jan - Dulmin Mitja 1:0), ŠD Murka Lesce ŠD Stari trg ob Kolpi 3:5:2 (Mengincer Vojko - Jurkovič Hrvoje 1:1, Ilijan Nebojša - Bedič Slavko 1:0, Kecić Stevan - Štubljar Andrej 1:0, Truta Šrečko - Kobe Uroš 0:1, Petek Pavel - Kobe Tadej 0:1, Ciglič Boris - Kobe Vincenc remi), ŠD Napredek Domžale - ŠD Vrhnika 1:5:4.5 (Stanojevič Branko - Justin Matjaž 0:1, Ivačič Vladimir - Praznik Anton remi, Karnar Marjan - Praznik Niko 0:1, Vavpetič Vid - Miloševič Rade 0:1, Skok Boris - Stanič Simon 1:0 b.b., Košir Franci - Kariž Peter 0:1).

**Stanje po 4. kolu:** 1. BMP Ljubljana 8/17, 2. Murka Lesce 7/14.5, 3. Napredek Domžale 5/11.5, 4. Vrhnika 4/13.5, 5. Kočevje 4/11.5, 6. ŠD dr. Milan Vidmar Ljubljana 3/11, 7. Iskra AET Tolmin 1/9, 8. Stari trg ob Kolpi 0/8. • Aleš Drinovec

## ŠPORTNO PLEZANJE

## PRVA ZMAGA ZA ČUFARJEVO IN GOLOBO

Pretekli konec tedna se je začel jesenski del državnega prvenstva v športnem plezanju. V soboto, 19. oktobra, je bila letošnja tretja tekma v absolutni konkurenči. V Pirničah se je na štartu zbralo 31 tekmovalcev in 9 tekmovalk. V dopoldanskem polfinalu ni bilo večjih presenečenj. Pri dekletih so se po pričakovanju v finale uvrstile vse najboljše, pri fantih pa je vse bolj očiten prorod mladih tekmovalcev. Zaradi izenačenih dosežkov na devetem mestu se je poleg šestih tekmovalk v finale uvrstilo kar dvanajst tekmovalcev.

Razplet tekmovalanja na večernem finalu je bil zahvaljujoč dobro postavljenim smerem idealen. Dosežki so se stopnjevali od tekmovalca do tekmovalca. Prav do vrha sta smeri preprečila le prvo uvrščena. V konkurenči članic je zmagaala Martina Čufar pred Katarino Štemfelj (Papi sprot) in Šašo Truden. Na sicer kratki, a zelo previšni steni je pri članicah največ pokazal Jure Golob. Na drugo mesto se je uvrstil mladi Tomaž Valjavec in dokazal, da spomladanski dobrni uvrstitev nista bili naključje. Tretje mesto pa je zasedel borbeni veteran Franci Jensterle.

Pogled na razvrstitev po treh tekmah je vsekakor presenetljiv. Vodi namreč mladi Tržičan Tomaž Valjavec pred precej bolj izkušenima Aljošo Gromom (AO Vrhnika) in Jurem Golobom iz AO Rašica. Pri članicah je po pričakovanju trdno v vodstvu Martina Čufar (AO Mojstrana), pred Katarino Štemfelj (PK Škofja Loka) in Šašo Truden (ŠPO Tržič).

**Rezultati Pirniče - članice:** Martina Čufar (AO Mojstrana), 2. Katarina Štemfelj (PK Škofja Loka), 3. Šaša Truden (ŠPO Tržič); člani: 1. Jure Golob (AO Rašica), 2. Tomaž Valjavec (ŠPO Tržič), 3. Franci Jensterle (AO Žiri); mladink: 1. Katarina Štemfelj (PK Škofja Loka), 3. Blaža Klamenčič (PK Škofja Loka); mladinci: 1. Tomaž Valjavec (ŠPO Tržič), 2. Boštjan Potočnik (AO Impol), 3. Primož Žitnik (PK Škofja Loka).

V nedeljo so na umetni steni v Škofji Loki nastopili plezalci v srednjih kategorijah. Med skupno 55 tekmovalci najboljši niso dovolili nobenih presenečenj. Pri starejših dečkih je slavil Tomaž Valjavec z majhno prednostjo pred Anžetom Štemflem na drugem mestu. V kategoriji starejših dečk je prepričljivo zmagaala domačinka Natalija Gros pred Tržičanko Nastjo Guzzi.

Boštjan Potočnik je bil med kadeti prvi z veliko prednostjo pred drugouvrščenim domačinom Primožem Žitnikom, Šaša Truden pa se je moral pošteno potruditi, da je ugnala vedno boljšo domačinko Eva Tušar.

**Rezultati Škofja Loka - kadetinja:** Š

## NESREČE

## Izsilila prednost

Brnik, 17. oktobra - Na regionalni cesti Kranj - Lahovče je pri izvozu za letališče Brnik ob 16.15 prišlo do trčenja osebnih vozil, v katerem sta se dve osebi hudo telesno poškodovali.

Tridesetletna Mojca K. iz celja se je z osebnim vozilom volkswagen polo peljala iz Spodnjega Brnika proti letališču. Ko je zavijala levo proti letališču, je pri tem izsilila prednost nasproti vozečemu fičku, ki ga je vozila 18-letna Katja B. iz Nakla. Čeprav je Katja zavirala, sta vozili trčili s prednjimi levimi deli, nakar je fička odbila s cestišča. Po treh metrih bočnega drsenja se je fičko prevrnil na bok in drsel še 4,5 metra, nakar je vozilo obstalo.

V nesreči sta voznica fička Katja B. in njena 18-letna soprotnica Tanja K. iz Nakla utrpeli hude telesne poškodbe. Obe so odpeljali v Klinični center v Ljubljani, kjer sta ostali na okrevanju. • S. Š.

## Po nesreči pobegnil

Bled, 16. oktobra - Na Bledu je ob 19.15 na Kolodvorski cesti prišlo do prometne nesreče, po kateri je neznan povzročitelj pobegnil. na kolodvorski sta se namreč ob tej uri z levimi deli oplazili osebni vozili toyota celica in renault clio.

Po nesreči je voznik toyote počakal, voznik clia pa je odpeljal naprej. Clio je bele barve, trivratne izvedbe, letnik do 1984. Vozilo je poškodovano na levi strani, saj je na cesti obstala okrasna letva levih vrat in zadnjega levega blatnika.

Policija naprošča neznanega voznika, naj pokliče na 113, kakor tudi prodajalce in kleparje, če bi pri njih kdo popravljal clia z opisanimi poškodbami. • S. Š.

## KRIMINAL

## 62-letnik spolno občeval s trinajstletnico

Bled - 62-letni M. T. z Bleda, bosanski državljan, je osumljen kaznivega dejanja spolnega napada na otroka. Kot so povedali kriminalisti, naj bi M. T. od leta 94 do 97 večkrat opravljal različna spolna dejanja s trinajstletno varovanko vzgojnega zavoda.

Pri spolnem izživljjanju je uporabljal pornografske revije, ki jih je kazal deklici. Revije so našli med hišno preiskavo, kakor tudi ročno bombo, zato so ga ovadili tudi kaznivega dejanja nedovoljene proizvodnje in prometa z orožjem in eksplozivnimi telesi. M. T. je bil pridržan za 48 ur, nato pa z ovadbo pripeljan pred preiskovalnega sodnika. • S. Š.

## Plačevali z ukradeno kartico

Kranj - Kranjski policisti so se te dni ubadali kar z dvajsetimi kaznivimi dejanji goljusuje, z veliko tativino in tativino, ki naj bi jih od 2. do 18. septembra zagresili 21-letni B. D., 19-letni R. G. (oba iz Tržiča) in 23-letna K. S. iz Kranja.

Trojica naj bi v različnih trgovinah po Kranju kupovali cigarete, oblačila in zlate izdelke, račune pa plačevali z ukradeno kartico Activa. S tem so pet oškodovancev oškodovali za 462 tisoč tolarjev. Policisti so v nadaljnji postopek B. D.-ja priveli k preiskovalnemu sodniku. • S. Š.

## Vlomi, ropi, tativine

Kranj - V noči s 15. na 16. oktober je neznanec vstopil v odklenjeno stanovanjsko hišo v Kranju in iz nje odnesel 400 tisoč tolarjev. Jeseničana, 19-letnega H. N.-ja in dve leti starejšega R. B.-ja pa so policisti 14. oktobra pridržali za 48 ur, ker ju sumijo kaznivega dejanja ropa. Naslednji dan sta bila izročena preiskovalnemu sodniku.

Osumljencu naj bi tega dne v osebni avto zvabila invalida, ki sta ga peljala do Blejske Dobrave, tam pa ga napodila iz avta in mu ukradla denarnico, v kateri je imel 10 800 tolarjev. Denar sta kasneje zapravila.

28-letni Jeseničan N. A. pa je osumljen, da je v noči s 15. na 16. oktober vlomil v stanovanje na Cesti v Rovte, od koder je odnesel športne copate. Isto noč je vlomil tudi v tamkajšnjo trgovino, kjer si je prisvojil 21 steklenic z alkoholno pijačo. Z obema vlomoma je oškodovancev oškodoval skupno za 48 tisoč tolarjev. Jeseničan pa s tem še ni imel dovolj, saj je vlomil tudi v katrco na Mladinski cesti na Jesenicah, jo vžgal in se odpeljal, vendar mu je vozilo kmalu ugasnilo. Za 'kazen' je iz avta odnesel avtoradio kasetofon. N. A. je zaradi istovrstnih dejanj že dobri znanec kriminalistov.

V osebni avto pa so vломili tudi na Golniku. Kranjski policisti namreč sumijo 26-letnega B. B.-ja iz Ljubljane, da je 5. septembra med 16. in 17. uro vlamil v renault 5 in si prisvojil avtoradio kasetofon pioneer, vreden 55 tisoč tolarjev. 8. oktobra naj bi Ljubljancen zopet vlamil v osebno vozilo na Golniku, tokrat pa je odnesel moško torbico, v kateri so bili bankovci tujih valut in dokumenti. Lastnika je skupno oškodoval za 200 tisoč tolarjev. • S. Š.

## Ponaredil potni list

Brnik - Na letališču Brnik so 16. oktobra s ponarejenim potnim listom zasačili potnika, ki je priletel z Istambula in se izdaja za državljanina ZDA. Ponarejevalca so pridržali, njegova prava identiteta pa še ni znana. • S. Š.

## Našli Hermana Strela?

Kranj - Madžarski varnostni organi so v bližini Blatnega jezera našli truplo, o čemer so obvestili tudi slovensko policijo. Ker so že pred dnevi v bližini jezera našli tudi njegov kamion, sumijo, da gre za 32-letnega žirovskega avtoprevoznika Hermana Strela. • S. Š.

## KRONIKA

Obravnava proti Jelku Kacinu včeraj spet preložena

## Izvedenec Magister segel prek svoje stroke

Sodišče je ugodilo predlogu Kacinovega zagovornika po dodatnem izvedencu cestnoprmetne stroke, zato je sodnica včeraj, po zaslišanju izvedenca Vinka Magistra, glavno obravnava spet prekinila in preložila za nedoločen čas.

Kranj, 21. oktobra - Jelko Kacin se je na okrajnem sodišču v Kranju zaradi prometne nesreče, ki naj bi jo zaregil 24. marca 1995, zagovarjal 22. septembra. Tedaj je sodnica Mateja Lužovec ugodila predlogu njegovega zagovornika, odvetnika Janeza Kovačiča, po dodatnem neodvisnem izvedencu cestnoprmetne stroke. Ker pa njegovega mnenja sodišče očitno še ni dobilo, je po včerajnjem nadaljevanju do kaznega postopka obravnava znova prekinila, in to za nedoločen čas.

Obtoženi Kacin in njegov zagovornik se očitno nista strinjala z izvedenskim mnenjem Janeza Perčiča, ki je na prvem obravnavnem dnevu dejal, da je bila hitrost Kacina nissana primere v trenutku pred nesrečo najmanj 124 kilometrov na uro, ob trčenju pa 85 kilometrov na uro. Izvedenec je tudi ocenil, da je Kacin zavil v levo, ko to ni bilo potrebno, dopustil pa, da je kritični položaj povzročil voznik belgega tipa, vendar le, če je so resnični podatki o tem prehitovanju.

Odvetnik Janez Kovačič je pred mesecem sodišču postregel z mnenjem drugega izvedenca. Mnenje Mihe Boljke in Janeza Perčiča je razlikuje v podrobnostih, zato je za "razsodbo" predlagal združenje sodnik izvedencev za raziskavo prometnih nezgod v Ljubljani.



Ostanki rdečega nissana primera

Jelko Kacin, ki je bil v času prometne nesreče slovenski obrambni minister, je namreč v zagovoru dejal, da je po magistralki od Podtabora proti Bistrici vozil v strnjeni koloni. Tik pred trkom z avtobusom hrvaške registracije naj bi se pred njim nenadoma znašlo vozilo bele barve, ki ga je očitno prehitelo po levi. Takrat naj bi Kacina prima 2,0 SLX spremenila smer, voznika nagnila v desno, nagonsko je poskušal ujeti mobil, hip za tem pa je sledil pok. Obstoj različne variante vožnje Kacina nissana, ki je z avtobusom trčil na robu levega odstavnega pasu. Po skici, ki bi morala biti pravilna, razdalja med začetkom zavijanja v levo in trčenjem znaša 52 metrov, iz tega je izračunal, da je nissan trčil v avtobus pod kotom 10 do 15 stopinj. "Zakaj je nissan zapeljal nenormalno daleč v

potnica v hrvaškem avtobusu Ranka Tonkovič. Državni tožilec Janez Palovšnik Jelku Kacina, zdaj poslancu, iz Sp. Besnice v obtožbi očita povzročitev hude prometne nesreče iz malomarnosti.

Na včerajnjem nadaljevanju glavne obravnave je sodnica na predlog obrambe zaslišala izvedenco avtomehanične stroke Vinka Magistra. Povedal je, da je na podlagi skice prometne nesreče, ki so jo napravili kranjski prometni policisti, iskal različne variante vožnje Kacina nissana, ki je z avtobusom trčil na robu levega odstavnega pasu. Po skici, ki bi moral biti pravilna, razdalja med začetkom zavijanja v levo in trčenjem znaša 52 metrov, iz tega je izračunal, da je nissan trčil v avtobus pod kotom 10 do 15 stopinj. "Zakaj je nissan zapeljal nenormalno daleč v

levo, je mogoče pojasniti le z izrednimi okoliščinami," je dejal izvedenec Magister, "kot so: da raznese levo gumo, da voznik zaspí, se umika zaradi vožnje v škarje, mogoče pa je tudi, da je neko vozilo že prehitevalo in se je moral nissan umakniti še bolj v levo."

V njegovo pričevanje je posegel tožilec Janez Palovšnik, ki je opozoril, da izvedenec presegal meje avtomehanične stroke. Na njegovo izrecno vprašanje je Vinko Magister ponovil, da ob pregledu nissana ni zasledil tehničnih napak (krmilo, zavore), ki bi povzročile neenadno zavijanje v levo, pnevmatiko je poškodovalo še ob trčenju z avtobusom, prav tako pa pred nesrečo tudi ni bila poškodovana karoserija.

Včerajšnja glavna obravnavava je bila končana v pičle poleg.

## Zasegli že 11 tisoč gramov marihuane

Kranj, 20. oktobra - Kranjski kriminalisti so v primerjavi z lanskim letom veliko uspešnejši z odkrivanjem proizvodnje in prodaje mamil. Tako so pokazali statistični podatki o zaseženih mamilih v lanskem letu in letosnih devetih mesecih.

Lani so na območju UNZ Kranj zasegli 290 gramov heroina, 91 gramov kokaina, 1024 gramov marihuane, 64 gramov hašiša, 3050 tabletov ecstasyja, pet tabletov metadona in 48 kosov LSD-ja, uničili pa so tudi 10 nasadov konoplje.

Letos pa so dosedaj zasegli že 11 tisoč gramov marihuane, 1500 gramov heroina, 80 gramov hašiša, 7 kosov LSD-ja in 88 tabletov ecstasyja, našli in uničili pa so tudi dvajset nasadov konoplje.

Lani so zaradi uživanja mamil umrle tri osebe, letos smrtnih žrtev še ne beležijo. • S. Š.

## DVE NAGRADNI VPRAŠANJI NOTRANJSKEGA RADIA LOGATEC:

1. OPTIKA PRIMC, Cesta na Klanec 3/a, Kranj, 064-324-465

Vprašanje: Kaj je to MONOKEL?

Nagrada: Darišni bon v vrednosti 6.000 SIT

2. RIBARNICA MAXI PAPALINA, Plečnikov podvod, Ljubljana, 061-125-83-04

Vprašanje: Kaj je to PAPALINA?

Nagrada: 2 kg škampov

Odgovore pošljite vsakega na svoji dopisnici do petka, 24. 10. 1997, na naslov NTR LOGATEC, Tržaška 148, 1370 Logatec, za oddajo "99 minut za obesjanje, 81 minut za grde, umazane, zle."

Nagrada: 1 kosov LSD-ja, uničili pa so tudi dve nasadov konoplje.

- Mercator - modna hiša Maribor PE MODIANA, Ljubljana: LIČOF KSENIJA, KOTNIKOVA 26, VRHNIKA

- Gramofonček Trade, Ljubljana: FRANC ROVAN, ZOISOVA 48, KRANJ

Izkrene čestitke! Prevzem nagrad direktno pri pokroviteljih z osebnim dokumentom brez našega pisnega obvestila. Dodatne informacije tel.: 061-741-498.

Spremljate nas lahko: Gorenjska Tele TV Kranj, Kanal 2 TV Vrhniška, Notranjski radio 107 & 91, MHz.

Pokličite 061-741-632 ob nedeljah med 20. in 23. uro, ter preizkusite svoj pogum na vislicah.

Zanko okoli vrata vam zategujemo - Šerif iz Oklahoma - Ognjenja Puščica - Jurjanja Zarja

**NOTRANJSKI RADIOSLOGATEC D.O.O.**

Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

## Začetek akcije za večjo vidnost pešev

## Izstopite iz teme!

Kranj, 21. oktobra - Z včerajnjim dnem se je začela akcija 'Izstopite iz teme', s katero bo policija pešce opozarjala, da je za pešce v prometu najbolj varno, če so vidni.

Tako bodo spodbujali uporabo kresnič in drugih odsevnih teles, če drugega ne, pa naj bi se pešci odeli vsaj v svetlejša oblačila. Med akcijo bodo delili zloženke, predvsem na poteh, ki niso osvetljene oziroma ni zgrajenega pločnika za varno hojo. Posebno pozornost bodo posvetili tudi opremljenosti koles. Po koncu šolskih počitnic (27. oktober - 2. november) bodo policisti tri dni nadzorovali bližine šol in s tem skrbeli za varno pot otrok v šolo. Voznike, ki bodo kakorkoli ogrožali varnost otrok, bodo striktno kaznovali.

Lani je na gorenjskih cestah umrlo dvanaest pešev, od tega kar devet v zimskem obdobju. Letos sta v prometnih nesrečah umrla dva pešca in policija upa, da se to število ne bo dvignilo. Od leta 1985 je na slovenskih cestah umrlo kar 1896 pešev, kar predstavlja skoraj četrtino vseh smrtno ponesrečenih v prometnih nesrečah. Najbolj problematična je generacija nad 65 let. • S. Š.

# ROČNA AVTOPRALNICA



## Gamsi in avtopralnica

Janko Omahna, član ansambla Gamsi, ima s partnerjem v Mostah pri Komendi dober mesec avtopralnico. Ime ima po partnerjevi hčerki in Jankovem sinu. Pralnica je odprta vsak dan od 8. do 19., ob nedeljah in praznikih pa od 8. do 12. ure. Niso redki, ki se med pranjem avtomobila dogovorijo tudi za nastop Gamsov na tej ali oni prireditvi.

# Sodexho

Različnost nas združuje

Sodexho je mednarodna skupina s sedežem v Parizu in je vodilni izvajalec specializiranih prehranskih storitev: prehrana v podjetjih, bolnišnicah, šolah,... Tudi v Sloveniji imamo največji tržni delež na področju organizirane prehrane.

Objavljamo prosta delovna mesta za potrebe izvajanja storitev na območju Jesenice in Kranja

- \* KUHAR
- \* NATAKAR
- \* KUHARSKI POMOČNIK

Prijave z življenjepisom in opisom dosedanjega dela, ter dokazili o strokovni izobrazbi, pošljite v 8 dneh na naslov: Sodexho, d.o.o., Kadrovska služba, Tržaška 40, Ljubljana (telefon 061/123-30-32).

Jurij Rihteršič, samostojni podjetnik s Kokrice

# Najprej sta potrebna red in delo

Jurij je pred tridesetimi leti začel svojo podjetniško pot kot slikopleskar. K temu je dodal trgovino z barvami in laki ter mizarško delavnico, tako da je ponudba popolna.

Jurij, rojen pri Svetem Duhu, je znan tudi kot lovec Lovske družine Poljane. Deset let je že gospodar Lovskega kinološkega društva Gorenjske in lastnik dveh vrhunskih psov, istrskih gonjcev: Arija, evropskega prvaka v delu in Belina, ki dosti ne zaostaja za njim. Pred tridesetimi leti je začel kot slikopleskar samostojno obrtniško pot na Kokrici. Deset let nazaj je kot prvi odprl zasebno trgovino z barvami in laki za Jelenom v Kranju, vendar mu zakonodaja ni dovoljevala popolne samostojnosti, ampak je moral vzeti za pokrovitelja škofjeloški Obrtnik. Ko je Obrtnik to dejavnost opustil, je bilo tudi Juretove trgovine konec. Pred petimi leti jo je ponovno odprl na Kokrici in k njej dodal še mizarstvo v hiši poleg trgovine na Golniški cesti. Ponudba je tako popolna od slikopleskarstva, trgovine in mizarstva do plesarskega fasaderstva. Zaposlenih ima deset ljudi in, tako pravi, tako število je kar pravšnje. Kakovost storitev je na prvem mestu in to delo ni nikdar dokončano.

Jurij Rihteršič je na svoji koži skusil razvoj samostojnega podjetništva in obrtništva, njegov položaj nekdaj in danes.

"Pozimi je ponavadi manjko dela, poleti pa ga je bilo preveč, kar so nekateri zaposleni izkorščali in izsiljevali. Razen tega so poklicne šole dajale vajencem premalo praktičnega znanja. Problem kakovostno izučenega kadra je pereč posebno zadnjih deset ali petnajst let. Z mizarji, ki imajo šolo v Škofji Luki, še nekako gre, s pleskarji pa je teže. Upam, da bo sedaj boljše, saj spet uvajamo klasično vajenjsko obrtno šolanje. Vsa leta mojega podjetništva sem zvest načelu reda in dela. Verjetno sem tudi zaradi tega uspel. Še danes se moj delavnik začenja ob šestih zjutraj in končuje ob devetih zvečer."

Država zadnje čase na vsakem koraku samo grozi. Ob vsakem uradnem dopisu je grožnja, da se ti bo nekaj zgodilo, če ne boš



naredil tega in tega. Ko greš v Kranj po opravkih, kjer ni parkirišč, ti spet grozijo. Če ne jameš posojilo, ti grozijo, kaj ti bodo vzeli, če ne boš plačal toliko in toliko. Skratka, nobenega zaupanja, celo do ljudi ne, ki redno izpolnjujejo svoje obveznosti, meni Jurij Rihteršič. Pravičnosti je malo, zato so ljudje v neenakopravnem položaju. Eden gre lahko v najboljših letih v pokoj, zasebniki pa ne more, čeprav je enako plačeval v sklad. Socialna politika ni taka, da bi brezposebne silila k iskanju dela. Vsi zaposleni so leta in leta plačevali za stanovanjsko gradnjo. Stanovanja so se (počeni) prodala, državljanji, ki so vlagali, pa niso dobili ničesar. Posojila so predraga, delo na črno pa se še naprej bohoti. Plaćilna nedisciplina je strašna. Mogoče bo sedaj, ko bo za obrt novo ministrstvo, boljše in bodo samostojni podjetniki bolj zaščiteni. Nekaj pa se je temeljito spremenilo: na trgu je velika izbira blaga. • J.Košnjek

# Nove telefonske številke

V PE Gorenjska - Agencija Bled in upravi Bled so se 15.10.1997 spremene telefonske številke, in sicer:

**SKB BANKA D.D.  
POSLOVNA ENOTA GORENJSKA**

**UPRAVA**  
Ljubljanska cesta 4

**Telefon: 742 260 (prej 76 079)**  
**Telefaks: 742 135 (prej 76 043)**

**AGENCIJA BLED**  
Ljubljanska cesta 4

**Telefon: 742 263 (prej 76 044)**  
**742 261 (prej 76 080)**  
**Telefaks: 742 262 (prej 76 043)**



**SKB BANKA D.D.**



**RESTAVRACIJA**  
Jaka Platiša 17, Kranj, tel.: 064 324 116  
**ITALIJANSKA**  
**KUHINJA**  
**PIZZERIJA**  
Odprto vsak dan od 8. do 24. ure,  
ob nedeljah zaprto



**URŠKA**  
več kot plesna šola

V Kranju, Škofji Loki  
Radovljici in  
na Jesenicah  
Vpisuje začetnike in  
dobre plesalce

**064/415-000**

**Vodilna tuja  
multinacionalna družba**  
se na slovenskem trgu še naprej razvija, da bo najbolje zadovoljevala potrebe svojih kupcev v zvezi z zagotavljanjem prehrambenih izdelkov.

Zaradi širitev prodajne mreže iščemo

**POSPEŠEVALCE  
PRODAJE**

za območje Gorenjske:

**Ponujamo:**

- visok zasluk
- permanentni program izobraževanja
- možnost napredovanja

Vabimo k sodelovanju vse, ki želite uspeti v prodaji, pa tudi tiste, ki si v prodaji želite novih izzivov.

Vaše ponudbe in življenjepis pričakujemo v 8 dneh pod šifro "VODILNA DRUŽBA".



**JASNOVIDEC**  
IRIDIOLOG  
**ERIK**  
OSEBNI STIKI POSVETI  
**CELOVITO VIDENJE**  
24 UR DNEVNO 090 42 70 156 / MIN



**Vse, kar želite  
izvedeti o sebi in  
svoji prihodnosti!**  
Zaupajte najboljšim!  
Možnost osebnega obiskovalca  
**090/41-29**  
**PREROK 090/42-38**



**VEDEŽEVANJE**  
**ATLANTIDA**  
**090 44 69**  
PRIZNANI VEDEŽEVALKI TANJA IN MARICA



**DEKLETA IZ NAJLEPŠIH SANJ**  
**090 44 48**  
SKRIVNOSTI LJUBEZNI-ZOOBE  
**090 75 17**

**Kandidat za predsednika  
Republike Slovenije  
Neodvisni ljudski kandidat  
magister MARJAN CERAR**

Spoštovane državljanke in državljanji, drage volivke in volivci iz Gorenjske!

Upamo, da poznate dosežke gospoda magistra Marjana Cerarja, in da menite, da je vreden Vaše cenjene podprose. Vljudno ste vabljeni, da pošljete Vaš podpis oziroma finančno podporo, ki bodo diskretno hranjeni. Obrazci **P-1 Voltive 1997 Podpora volivev**, so na Upr. enotah oz. občinah, in jih morate podpisati pred uradno osebo, ter nato poslati na naslov:

Gospod MARJAN CERAR  
p.p. 5200  
1260 Ljubljana Polje

Prosimo, da vpišete Vaše uradne podatke iz Vaš dokumentov natančno, sicer bo Vaš trud zaman. V sredo popoldan so uradi odprtji do 17. ure.

Obenem Vas vljudno prosimo, da ga lahko tudi finančno podprtate na žiro račun

50100-620-133-05-1054112-3000/71  
pri Novi Lj. banki, Poslovalnica Lj. Polje  
Že v naprej hvala in s srcem za Slovenijo!

IO za Gorenjsko, Aleš Orel

**CENTER ZA SOCIALNO DELO KRAJN**  
Slovenski trg 1, 4001 KRAJN

vabi k sodelovanju

## STROKOVNEGA DELAVCA NA PODROČJU ZAKONSKEGA IN DRUŽINSKEGA SVETOVANJA

Pogoji:

- dipl. psiholog
- opravljen strokovni izit na področju socialnega varstva
- opravljen preizkus znanja iz ZUP-a
- poznavanje osnov računalništva
- enoletne delovne izkušnje

Zaposlitev je za določen čas, za leto dni, s polnim delovnim časom, kasneje je mogoče podaljšanje in zaposlitev za nedoločen čas.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev, kratkim življenjepisom in opisom delovnih izkušenj pričakujemo v 8 dneh na gornji naslov.

**DOM STAREJŠIH OBČANOV  
PREDDVOR**

VABI K SODELOVANJU

## FIZIOTERAPEVTA

Od kandidatov pričakujemo, da imajo:

- VI. stopnjo izobrazbe,
- znanja iz gerontologije in psihiatrije,
- smisel za delo s starimi ljudmi, komunikativnost.

Nudimo zanimivo delo za nedoločen čas in možnost nadaljnje usposabljanja. Poskusno delo 4 mesece.

Pisne ponudbe z dokazili pošljite v 8 dneh po objavi.

**SVET OSNOVNE ŠOLE PETRA KAVČIČA  
ŠKOFJA LOKA, Šolska ulica 1**

razpisuje delovno mesto

## RAVNATELJA

Kandidati morajo izpolnjevati pogoje po 53., 144. in 145. členu Zakona o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja (Ur. list RS, 12/96), ter imeti pedagoške in organizacijske sposobnosti za vodenje zavoda.

Ravnatelj bo imenovan za 4 leta. Delo bo začel opravljati takoj po pridobitvi soglasja Ministrstva za šolstvo in šport, oz. 15. marca 1998.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev ter priloženimi programskimi usmeritvami za vodenje in razvoj šole pošljite v roku 15 dneh po objavi razpisa na naslov šole, s pripisom: "za razpis ravnatelja".

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v zakonitem roku.



## Če bi zavist gorela

**Branko Grims,  
zunanji sodelavec**

V vsaki šali je pol resnice: Lucifer v peku opravlja nadzorni obhod. V kotlih z vrelo smolo se kuhajo grešne duše. Lucifer preverja ali vsi peklenščki pod kotli res dobro kurijo in pazijo, da se katera od grešnih duš ne izmazne iz kotla. Vse je v najlepšem redu, potem pa ostri - eden od peklenščkov spi ob dobro podkurjenem kotlu. Prebujeni peklenšček se samo smeje očitkom o malomarnosti na delovnem mestu. V do vrha naloženem kotlu se namreč kuhač zoglj pave Slovenske duše in tisti hip, ko katera od grešnih slovenskih duš samo glavo pomoli iz vrele smole, jo že deset drugih z vso silo tlači nazaj v kotel...

Doseči ali imeti karkoli je bilo v preteklosti skoraj greh - razen za "avantgardo". So se že našli zavistneži in potegnili uspešnejšega nazaj v povprečje. Oblastniki so znali dobro izkorisati zavist ljudi (po domače: foušijo) in so državljane tudi vzpodbujali k takemu ravnjanju (se spomnite besed politikov prejšnjega režima o "enakih potrebah" vseh ljudi in kampanji za ovajanje "sumljivih elementov"?).

Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve je v zadnjem času v več časopisih objavilo telefonsko številko, na katero lahko državljanji ovadijo kogarkoli zaradi del na črno in pri tem po zagotovilih ministrstva ostanejo anonimni (komur je znano, da se na telefonskem priključku ISDN vedno počake tudi telefonska številka tistega, ki kliče, ta ve, da je tovrstna "anonimnost" hudo relativna). Ni težko uganiti, kaj se bo zaradi tega "foušifona" dogajalo v naslednjih mesecih. Slovenija oziroma Dežela Kranjska je še iz rajne Avstro-Ogrske znana kot območje iskrivih "dobro" sosedskih odnosov, ki mnogokrat dajejo bogat kruh celim generacijam advokatov. Jasno je torej, da bo večina kljuc tistega tipa "nezaposleni sosed Tapata na črno popravlja kolegu kosilnico v svoji garaži, pa še socialno podporo vleče", velike ribe - razni gradbeniki, ki organizirajo dovažajo neprijavljene delavce od drugod in njim podobni "podjetniki", ki prodajajo celo belo blago in mamilpa se bodo zopet izmuznile. Tudi če bi jih po naključju kdo v resnici prijavil. Lep dokaz za

Branko Grims je član SDS

192

## Ana

(kratki povzetek: Ana je bila nezakonska. Njena mama jo je že ob rojstvu pustila babici in se zanjo ni več brigala. K sebi jo je vzela šele pozneje, ko jo je potrebovala za varstvo sina. Ob tej priložnosti jo je, komaj dvanajstletno, poskušal posiliti Janez, moški, ki je živel z njeno mamo. Ana je bila že kot otrok lačna ljubezni. Bila je bolj zanemarjena kot ne. Medtem ko je odraščala pri babici, je "pozabila" na grozljive razmere pri mami in pubertetniška neugnanost jo je spet pripeljala v nezdravo okolje)

Ana se je Janeza ustrašila. Videla ga je, kako je počasi vstal in se namenil proti njej. Bil je pijan. Popolnoma. Postavil se je pred njo in iztegnil roko, da bi se je dotaknil. Ana je hotela zakričati, toda niti glasu ni spravila iz sebe. V njej so divjali vulkani. Toda strah jo je za hip popolnoma ohromil. Ko se je zavedela, kaj hoče Janez od nje, je z divjim krikom planila proti oknu in udarila po špi.

"V trenutku sem jo razbila. Toliko sem še videla, kako so se drobni kosti razpleteli po sobi, potem pa me je zalila kri, ki je drla iz ran po roki. Bila sem vsa porezana. Omotična in napol nezavestna sem se splazila iz stanovanja. Kako, še sama nisem vedela. Mislila sem, da mi bo obstalo srce, tako me je vse bolelo. Bala sem se. Strašno sem se bala... Bolečine niti čutila nisem. Potem sem verjetno izgubila zavest, saj sem

se zgrudila pred avto, ki je v tistem trenutku pripeljal mimo. Obležala sem, kot bi bila mrtna. Rešil me je neki fant, ki je slučajno prišel mimo. Bila sem res v obupnem stanju."

Ana si je pokrila obraz z dlanmi in bala sem se že, da bo zajokala. Šok ob ponovnem doživljjanju mučnih trenutkov je bil prehud, da bi se lahko takoj zbrala in nadaljevala s pripovedovanjem.

"Joj, kako je bilo grozno," je nekajkrat ponovila. Potem je zavihala rokav in mi pokazala brazgotine, ki so ji ostale po roki. "Nikoli mi ne bodo izginile," je žalostno priznala. "Vedno me bodo spominjale na tistega suroveža. Kaj bi bilo z menoj, če mu ne bi ušla na tak način?! Kaj bi mi naredil?! Raje ne premišljujem, ker še danes, po toliko letil, ne morem biti mirna ob misli na tisti dogodek."

Takrat, v bolnišnici, se je Ana potem odločila, da domov ne gre več. Za noben denar. Tedaj je dokončno spoznala, koliko je pomenila tudi mami. Nič. V bolnišnico je ni prišla niti enkrat obiskat!

Fant, ki ji je pomagal, pa je postal njen vsakodnevni obiskovalec. Bil je prijazen, nasmejan in ustrezljiv. Ko ga je nekoč vprašala, ali koga pozna, ki bi jo vzel na stanovanje, se je ponudil kar sam.

## PREJELI SMO

### Odprto pismo svetu mestne občine Kranj

Neuradno smo izvedeli, da boste na Vaši 28. seji, ki bo v sredo, 22. oktobra 1997, med drugim obravnavali tudi osnutke odlokov o ustanovitvi janivih zavodov - osnovnih šol kranjske občine. Znotraj tega je iz predloženih materialov moč razbrati, da naj bi v bodoče Primskovo, sedanja podružnica OŠ Simon Jenko postala del OŠ Matije Čopa.

Nad takšno (politično) odločitvijo se starši otrok, ki obiskujejo primskovško podružnico nikakor ne strinjam oziroma ji močno nasprotujemo. Nas o tem (nenazadnje smo tudi davkoplaćevalci) ni nihče predhodno obvestil, kljub poizvedovanjem pa nam niso znani tudi nobeni strokovni razlogi za takšno radikalno odločitev, o kateri naj bi se odločalo meseč dni po začetem šolskem letu.

Mimogrede, primskovška podružnica razvija poseben izobraževalni program, zaradi česar je ta šola še posebej zanimiva in nenazadnje, če bi želeli, da naši otroci obiskujejo OŠ Matije Čopa, bi jih tja vpisali že sami.

Spoštovane svetnice in svetniki, ker ste bili izvoljeni tudi z našimi glasovi, pričakujemo, da boste upoštevali naša stališča in predlaganega osnutka o premetitvi primkovške podružnice NE boste podprt.

**Tatjana Capuder,  
v imenu staršev podružnice  
Primskovo OŠ Simon Jenko**

### Še enkrat o Demokraciji po Prezljivo

Dragi Zvone,

ti si eden od tistih srečnih ljudi, za katere pravijo: "Blagovam, ker niste obremenjeni s konkretnim znanjem!" Tvoj svet je res pravljivo enostaven. Tvoja subjektivna resničnost je razpeta med smetarskim avtom in sprehom dom s pasjimi priatelji. Zato je tudi razumljivo, da si tako predstavljaš tudi vodenje občinskega sveta. Vendar občina

ni ne pasja procesija ne smetarski avto. Zato je pač razumljivo, da sva z g. Smrekarjem skušala ves čas najinega delovanja v organih občine Radovljica vzpodbuji razpravo o strategiji razvoja. Zavzemala sva se za tako določanje vsebine dela prejšnje skupščine in sedanega sveta, ki bi usmerjala razvoj tako, da bi bilo v občini Radovljica več kapitala in več samozavesti. Zato sva napisala teze za razpravo o strategiji občinskega razvoja, ki poudarja kulturno prostora in prostor kulture. Če se tebi v treh letih delovanja občinskega sveta ni zdelo vredno uvrstiti strateških vprašanj razvoja na dnevnji red, to še ne pomeni, da jih ni potrebno.

Če bi na občinskem svetu že razpravljali in bomo še razpravljali. In še naprej si bomo prizadevali, da bi bila morda že lahko bolj določno vedeli, kaj hoče občina Radovljica. Omenimo samo nekaj strukturno-razvojnih plasti take razprave:

Varovanje narave (razglasitev občinskega krajinskega parka Rebro - Begunjsčica - Dobrča - dolina Drage - Peračica, intenzivnejša zaščita sotočja Sav in Save, varovanje Dobrav in Jelovice).

Vzpodobjanje investicijskega cikla (določitev servisno obrtnih con ob prometni osi ob železnici - Podpart, Otoče, Lesce; vzpodobjanje prestrukturiranja obstoječih industrijskih stavbnih kapacetov - Kropa, Lesce, Radovljica).

Urejanje ključnih infrastrukturnih vprašanj (dokončna odločitev za južnojužno traso avtoceste, določitev lokacije centralne čistilne naprave, pa naj bo v Gorenjevi separaciji ali pri Podnaratu, urejanje mirujočega prometa).

Polička stanovanjske gradnje (omenim naj samo, da v Lescah še vedno velja načrt, po katerem naj bi zgradili vrsto blokov; po drugi strani pa je veliko interesa občanov za individualno stanovanjsko gradnjo, pa ni pripravljenih ustreznih dokumentov).

Razvoj turizma (integracija romarskega, rekreacijskega in drugih oblik dnevnega izletniškega turizma z razvojem centralne turistične cone Šobec-Golf v turistično ponud-

bo, ki se lahko postavi ob bok Bledu in Bohinju).

Kulturna politika (policijski razvoj občine s podarjanjem naših primerjalnih prednosti v slovenskem in mednarodnem prostoru: Brezje kot duhovno središče Slovenije, Avseniki kot najpomembnejši slovenski estradni zvezdniki v nacionalna blagovna znamka, Radovljica kot Linhartovo mesto kulture, oživljanje kovačke tradicije v Kropti).

Sportna politika (občina ima z Karavankami in Jelovico, letališčem, golfom, hipodromom, Sobcem, športnim središčem v Radovljici in drugimi športno-rekreacijskim kapacetom objekte, kjer je možno bistveno obogatiti športno-rekreativno življenje).

O vseh the vprašanjih smo že razpravljali in bomo še razpravljali. In še naprej si bomo prizadevali, da bi bila morda že lahko bolj določno vedeli, kaj hoče občina Radovljica. Omenimo samo nekaj strukturno-razvojnih plasti take razprave:

Varovanje narave (razglasitev občinskega krajinskega parka Rebro - Begunjsčica - Dobrča - dolina Drage - Peračica, intenzivnejša zaščita sotočja Sav in Save, varovanje Dobrav in Jelovice).

Vzpodobjanje investicijskega cikla (določitev servisno obrtnih con ob prometni osi ob železnici - Podpart, Otoče, Lesce; vzpodobjanje prestrukturiranja obstoječih industrijskih stavbnih kapacetov - Kropa, Lesce, Radovljica).

Urejanje ključnih infrastrukturnih vprašanj (dokončna odločitev za južnojužno traso avtoceste, določitev lokacije centralne čistilne naprave, pa naj bo v Gorenjevi separaciji ali pri Podnaratu, urejanje mirujočega prometa).

**Lepo pozdravljen,  
Jože Dežman**

### Odprto pismo županu Občine Radovljica

Prišla je jesen, s tem tudi začetek šole. Moram kar malo pohvaliti, da se je veliko naredilo v Radovljici. Mesto bo postalo res pomemben center srednjega šolstva na Gorenjskem. Tudi nekaj delovnih mest se je s tem pridobil. Pretežno takih, ki zahtevajo uni-izobrazbo. Bilo je še fino v Radovljici v avgustu. Dopoldan je bil prvič malo večji, popoldan malo manjši, no še znosno. Kaj pa sedaj v času šole?

Klub dejstva, da si občine Radovljica, Bled in Bohinj (Bled in Bohinj sta novi občini - pravni naslednici občine Radovljica) že dve leti prizadavamo za priznanje financiranja osnovne dejurne zdravstvene službe, se do danes ni zgodilo na tem področju še nič, razen dejstva, da plačujemo del sredstev za zagotavljanje omenjenih služb iz občinskih proračunov. Navedel bi rad, da Ustava RS točno določa v 2. členu, da je RS pravna in socialna država in da mora država poskrbeti enakopravno za socialni status, v katerega je vključeno tudi nudjenje osnovne zdravstvene službe na primarni ravni.

Nadaljevanje na 33. strani!

zame, da se mi ne bo zgodilo kaj hudega. V njem sem videla rešitelja, junaka in potem, ko je naneslo, da sva se ljubila, sem se mu predala tudi zato, ker je bil prvi, ki mi je pokazal, da sem človek, da sem živo bitje, da sem nekdo. Tako malokrat so me božali, mi imajo radi! Skoraj nikoli nisem slišala teh besed. Ne morem povedati, koliko so mi pomenile, ko mi jih je govoril Peter! ("Se danes je Ana najsrečnejši človek na svetu, ko jo njen živiljenjski sopotnik stisne k sebi, ko ji reče, da jo ima rad, ko jo obispava z nežnostjo.)

"Tisti, ki smo že v mlaosti zamenili hrepeli po dotiku, po objemu, se tega nikoli ne naveličamo!" je še dodala iskreno in iz vsega srca.

Ana je zanosila takoj po prvi noči. Tedaj pa se je, tako kot že mnogokrat, vse obrnilo na glavo.

Petrui misel, da bo oče, sploh ni bila všeč. Vseeno je Ano na neki način prenašal, čeprav se je sedaj dogajalo, da se je velikokrat izgubil v družbi, v kateri ni manjkalo niti deklet.

"Nezadovoljstvo mi je na vsakem koraku kazala tudi Marija. Nisem vedela, kaj naj naredim. Bila sem še otrok, imela sem komaj sedemnajst let, trebuh pa mi je iz tedna v teden bolj rasel. Nobenega denarja nisem imela, ničesar. Bila sem popolnoma odvisna od obeh: matere in sina."

## USODE

Piše: Milena Miklavčič

se zgrudila pred avto, ki je v tistem trenutku pripeljal mimo. Obležala sem, kot bi bila mrtna. Rešil me je neki fant, ki je slučajno prišel mimo. Bila sem res v obupnem stanju.

Ana si je pokrila obraz z dlanmi in bala sem se že, da bo zajokala. Šok ob ponovnem doživljjanju mučnih trenutkov je bil prehud, da bi se lahko takoj zbrala in nadaljevala s pripovedovanjem.

"Joj, kako je bilo grozno," je nekajkrat ponovila. Potem je zavihala rokav in mi pokazala brazgotine, ki so ji ostale po roki. "Nikoli mi ne bodo izginile," je žalostno priznala. "Vedno me bodo spominjale na tistega suroveža. Kaj bi bilo z menoj, če mu ne bi ušla na tak način?! Kaj bi mi naredil?! Raje ne premišljujem, ker še danes, po toliko letil, ne morem biti mirna ob misli na tisti dogodek."

Takrat, v bolnišnici, se je Ana potem odločila, da domov ne gre več. Za noben denar. Tedaj je dokončno spoznala, koliko je pomenila tudi mami. Nič. V bolnišnico je ni prišla niti enkrat obiskat!

Fant, ki ji je pomagal, pa je postal njen vsakodnevni obiskovalec. Bil je prijazen, nasmejan in ustrezljiv. Ko ga je nekoč vprašala, ali koga pozna, ki bi jo vzel na stanovanje, se je ponudil kar sam.

Nadaljevanje z 32. strani!

Na vseh dosedanjih sestankih s pristojnimi so se vedno iskale rešitve, ki so finančno obremenjevale proračune novej občin, ker je znano dejstvo, da župani ne moremo med svoje občane in jim razložiti, da za to stanje nismo krivi. Prav tako si ne moremo privoščiti, da naši občani ostanejo brez storitev osnovnega zdravstva. Očitno se tega zavedajo tudi pristojni na državnih ravni, ki oblikujejo razne mreže na podlagi neravnih normativov, pozabljujo pa, da smo državljanji na periferiji enakopravnih večjih centrov. Ne morem razumeti, da državljanji RS postajamo davčne številke, da področja, v katerih je številka premalo, nismo upravičena do enakih pravic, kot tisti, katerih številčnosti presega predpisane normative. Dejstvo, da je vsaka nova občina nova lokalna skupnost, utemeljuje upravičenost do priznanja dveh dežurnih služb za vse tri omenjene občine, ne pa, da kriteriji priznavajo 1,5 zdravnika trem občinam in eno dežurno sestro. Naj omenim, da gre v primeru občin Bled, Radovljica in Bohinj za več kot 30.000 prebivalcev, da je površina zelo velika cca 654 km<sup>2</sup>, velika migracija prebivalcev, ki se še poveča v času turistične sezone, dve večji turistični središči in tudi dejstvo, da je del občine Bohinj vključeno v demografsko ogroženo področja. Kar priznavajo kriteriji, močno vpliva na občinske proračune, v katerih na področju zdravstva nimamo priznane osnovne zdravstvene dežurne službe in je to v bistvu nadstandard. Prosim, da mi razložite, koliko časa bomo periferni državljanji plačevali različne nadstandarde, ki so v Ustavi RS priznani kot zakonsko predpisana dolžnost države. Vem, da se RS nahaja v težki finančni in krizni situaciji, v katerih je težko sprejeti proračun (letošnje leto), da se na eni strani širi prekomerno državna birokracija z ustavljanjem novih ministrstev in paradržavnih institucij (agencij, skladov, zavodov...) in da pri širjenju birokracije ni prepisanih mrež in normativov, po drugi strani pa se krate sredstva občinam, ki so že tako omejene in so odvisne izključno od lastnih prihodkov. Dodatno pa jih obremenjujemo še z odhodki, ki jih v vseh evropskih državah plati država.

Spoštovani g. predsednik, upam, da moje pismo ne bo bležalo v predalu in da bomo nove tri občine enakopravno udeležene pri zagotavljanju osnovnih pravic in, da bo s tem zadoščeno tudi Ustavi RS. V pričakovanju konkretne rešitve Vas lepo pozdravljam. ŽUPAN  
Franc Kramar

## Politična maša Francija Feltrina (Gorenjski glas, 30. septembra)

Dragi Franci, kot se verjetno strinjate, je v našem političnem prostoru vse preveč megle. Tvoje pismo (GG 5. sept.) sem vzel samo za izhodišče, ker si zelo previdno načel temo o Boljševizmu, kot največji nesreči naše dežele današnjega časa. Skrbno skriveni podatki o tem, da je v Evropi Slovenija - poleg Srbije - edina država, kjer se skrbno negujejo "pridobične" preteklosti - realsocializma, to nazorno dokazujojo. Tvoj odgovor na moje pisanje me pa zelo preseneča, nisem pričakoval toliko retoričnega zamgljevanja, nehote si pa načel spet nekaj zelo pomembnih tem.

No, pa pojdimo lepo po vrsti. Pri najboljši volji ne morem ugotoviti, kje v mojem tekstu vidiš insinuacije, saj je vendar vse precizno zapisano? Da, si glede objave udbovskih arhivov spremenil menjenje, me pa zelo veseli. Takoj sem te dal na seznam tistih, ki zahtevamo takojšno objavo arhivov do najmanjšega špiclja, tako kot je to storila Nemčija.

Protest zoper ponarejanje dejste, velja tebi. Kritika na račun kandidiranja na kongresu SSK v Celju, je bila izrečena na govorniškem odu - poslušaj magnetogram. Biti nekdo, ja tu si pa načel temo, ki je vredna vsake polemike. V demokratičnem svetu, kjer konkurenca ne omogoča ustvarjanje monopolov, velja prav vsak človek točno toliko, kot velja njegovo delo. Človek se do nekoda dodela. Čim višje se človek dodela, toliko večje in kvalitetnejše mora biti njegovo delo. Gneče preprosto ni, povzpetniki in komolčarji omagajo že na prvi stopnici.

Vidiš, pri nas je pa to drugače. Nekdo je lahko samo tisti, ki ga za to potrebuje rezim. Da sem bil v SSK - v tem hotenju (mi pomagati) navkljub - onemogočen, delati na področju naše identitete, sem pisal že v moji v Slovencu objavljeni izstopni izjavi. Tudi v SKD, kjer sem si poskušal dodelati položaj, sem bil onemogočen. Na željo takratnega tajnika Petra Jamnika in v soglasju s takratnim predsednikom, sem navezel stik z dr. Otto Wiesheuom freisinškim okrajnim predsednikom in bavarskim gospodarskim ministrom, ki mi v svojem pismu med drugim piše tudi sledičo ponudbo:

"Tatsächlich gibt es eine Jahrhunderte alte Verbindung zwischen Freising und Ihrer Heimatstadt. In Anknüpfung an diese Tradition sollten wir eine Neubelebung dieser Verbindung versuchen. Wir sind dazu sehr gerne bereit und erwarten Ihre Vorschläge, auf welche Art und Weise diese Verbindung wiederbelebt werden soll."

Še prevod za tiste, ki jezik, v katerem je tako elegantno komuniciral dr. Prešeren in v katerem je Johann Weichard Valvasor, napisal petnajst knjig tritoč letne zgodovine dežele Kranjske - ne zastopijo:

"Prav zares obstoji stolječ staro povezava - med Freisingom in vašim domovinskim mestom. V navezi na to tradicijo poskušajmo na novo oživiti to povezavo. Mi smo na to zelo radi pripravljeni in pričakujemo vaše predloge, na kakšen način naj se ta povezava ponovno oživi."

Avstrijski veleposlanik ni mogel skriti presenečenja - ko sem mu pokazal pismo - da mi je uspelo za nepomembno Škofov Loko zainteresirati tako pomembnega človeka, kot je dr. Otto Wiescheu, še bolj je bil presenečen, ko sem mu povedal, da sem bil v SKD za to celo kaznovan, celo župan Igor Draksler je ostal nezainteresiran.

Seveda mi ta trud in uspeh v SKD ni prinesel zasluzenega položaja, nasprotno, takoj sem bil zbrisani z seminar v Avstriji, po objavi zahteve: "Bavčar naj takoj objavi seznam sodelavcev Udbe do najmanjšega špiclja", dobil tudi javno prepoved: Biti voljen v organe upravljanja.

Postati nekdo s konkurenčnim delom je v tej deželi nemogoče. Drugačno tolmačenje je seveda v vzvišeni usmerjeni miselnosti mogoče, toda to je izven evropskih kriterijev. Lep primer je na primer Niko Grafenauer, uradnik Nove revije, ki si lasti in

ji tudi grejo zasluge za intelektualno pokritje skrbno načrtovanega scenarija preverave o sestopu. Vidiš, ta nekdo je znotraj usmerjene miselnosti, zelo velik in zelo vzvišen nekdo. Toda kaj bi bil v Parizu ali Vatikanu? Po restavracijah bi ponujal edino uporabno znanje, to je zlaganje posode v pomivalni stroj. Tudi selekcija (cenzura) piscev potrjuje to stanje. V MAG-u, "DEMOKRACIJI"

in v dnevnih lahko objavljajo samo točno določeni pravilno misleči nekdo, za drugače misleče nihče, kot sem jaz, ki bi se rad do nekoda dodelal, tam ni prostora.

Mojo (kot ti je zano) v Strasbourg zelo resno vzeto kalvarijo (nacionalno zatiranje), ko mi je bilo - v okviru širšega družbenopolitičnega interesa, da se štacuna zaprete odvzeto podjetje (moje živiljenjsko delo) in preneseno na "družbeno" podjetje INSTALACIJA na Kamniški cesti v Ljubljani in ko mi je v okvirih istega interesa pogorela še posest, sem postal socialni upravičenec. Tu pa nastopijo tako imenovane "pristojne institucije" v svoji šovinistični zasleplosti prav nagravžno razkazujejo "oblastniško" moč, z odrekanjem kakršnih koli pravic. V sedmih letih brez pravice do zaposlitve in brez pravice do denarnega nadomestila za brezposebne bil poslan na trimesečni tečaj pravega pravcatega pranja možgan. V sedmih letih bil deležen po milosti CSD od RK DVEH, ja prav si prebral za sedem let DVEH prehrambenih paketov za "samske". Ko sem "mojem" SKD županu pokazal odločbi CSD in Zavoda za zaposlovanje, da mi ne pripada nobeno nadomestilo in ga pri tem prosil ubogajme - saj nimam od časa živeti, me je dobesedno vrgel ven. In to ti imenuješ živiljenjske težave. V tvojem predvsem odkrijanju in načinu na Boljševizma, bi lahko mirno zapisal, da je to kontinuiteta boljševističnega nasilja. Ker si pa to pomilovalno zapisal živiljenjske težave - se mi pa nekako vsiljuje misel, da si za to pravzaprav motiviran.

Roko na srce: To se tebi ni in se ti ne dogaja, to je tista nagrada, o kateri sem pisal. Nagrada je že to, da se ti neka pravica sploh prizna. Prvi politični zapornik DRS Bendikt Pančur Schustar, Spodni trg 9a, Škofja Loka

## Izjava za javnost

Mineva že šestinpetdeset let od začetka tragedije, ki jo je okupator začel s svojim satanskim načrtom za iztrebitev slovenskega naroda. Prva in najmočnejša žrtve zavojevalca so bili izgnanci, ki so jim sledile še druge skupine prebivalstva s podobnimi žalostnimi usodami.

Vsem je znano, kakšne hude posledice je pustilo psihofizično trpljenje teh ljudi, ki so morali pred puškinimi cevmi zapustiti svoje domove, imeti v rodnu grudo, ter s culicami odići v neznanoto. Veliko jih je v tem času že umrlo - vsak dan jih je manj.

Za prestano gorje jim prejšnja oblasti ni namenila nikakšnega priznanja, zadoščenja ali vojne odškodnine. To je generacija ljudi, ki so po vojni tudi sodelovali pri graditvi socializma, čeprav morda še kdo misli, da niso bili izgnani "za našo stvar". Zdaj so izčrpani in obnemogli, brez trdnega zdravja, ki nikomur več ne zagotavlja dolgega življenja. Cas pa se neusmiljeno izteka.

Ob trditvah in zagotovilih, da imamo demokratično, pravno in socialno državo, se v njej dogajajo nečedne stvari.

vsega obsojanja vredne, saj nam, poleg tega, da so ti državljanji v neenakopravnem položaju, do skrajnosti razčarani in ogorčeni, krnijo tudi ugled v svetu.

Zato v imenu več kot dvajsetisoč še živečih izgnancev in vseh ostalih žrtev vojnega nasilja v Sloveniji v letih 1941 - 1945

## OBTOŽUJEM

predsednika države, gospoda Milana Kučana, predsednika vlade, gospoda dr. Janeza Drnovška, predsednika parlamenta, gospoda dr. Janeza Podobnika, celotno vlado in parlament, da so pred slovensko javnostjo

## moralno krivi:

1. Zaradi tega, ker so prelomili dano prisego in ne ravnajo v skladu s svojo vestjo v dobrubit vseh državljanov.

2. Zaradi tega, ker so kot najvišji predstavniki države, ter zakonodajne in izvršne oblasti soodgovorni za obupno zavlačevanje, neučinkovito delo pristojnih organov in njihov popolnoma omalovanju in ponizajoč in ponižajoč odnos do žrtev in vseh njihovih zahtev za povračilo vojne škode.

3. Zaradi tega, ker so izdali zaupanje in pričakovanja tudi teh volivcev, ter jih - milo rečeno - izigrali s puhlimi besedami o dobroti, uspehu, napredku in obljuhah o človeku vrednem boljšem življenju, katerih niso bili sposobni uresničiti in dokazati z dejanijem.

4. Zaradi tega, ker so tudi sokrivci pri ustvarjanju takih razmer, zaradi katerih bodo prenekaterere žrteve vojnega nasilja postale še žrteve našega sedanjega administrativnega nasilja in političnih spletov.

Nobeno še tako vlijudno opravičevanje in milo leporčeje zaradi objektivnih laj subjektivnih težav ne vzdrži kritike in nikomur nič ne pomaga. Ti nesrečni ljudje bodo postali le naši resnični hlapci Jerneji, ki bodo svojo pravico odnesli v grob. Takega sramotnega zgodovinskega madeža pa naša lepa in prijazna domovina res ne sme zapustiti prihodnjim rodom.

Kranj, 8. oktobra 1997  
Evgenij Valjavec, predsednik NO Združenja žrtev okupatorja 1941-1945 Kranj in član Društva izgnancev, Kranj

## O pomniku na Žalah

Nova slovenska zaveza postavlja na Žalah spominsko obeležje "žrtvam državljanke vojne na protikomunistični strani". Za otvoritveni datum, 25. oktober, so se dogovorili z nadškofovom in znan je tudi že napis na obeležju, ki se začenja tako: "Devetnajst stoletij in pol po Kristusu in dvanajst stoletij, potem ko smo ga

Slovenci spoznali, je kri zaliha našo domovino - rdeča revolucija" in zanikujočo narodnoosvobodilni boj v celoti. To pa ne samo, da ni v skladu z zgodovinskimi dejstvi, tudi v najnovejši zgodovini, v dobi fašistične okupacije slovenskega Primorja in Istre, ko so bili prav nekateri cerkveni mnoge žrtve, so brez vsake osnove: ni naroda v zgodovini, ki sta mu bili samostojnost in država podarjeni!

S takšnim napisom postavljalci spominskega obeležja

kar kaže dogovor, v soglasju z Rimskokatoliško Cerkvio ponavljajo tezo, da so bili dogodki na Slovenskem izključno "rdeča revolucija" in zanikujočo narodnoosvobodilni boj v celoti. To pa ne samo, da ni v skladu z zgodovinskimi dejstvi, tudi v najnovejši zgodovini, v dobi fašistične okupacije slovenskega Primorja in Istre, ko so bili prav nekateri cerkveni mnoge žrtve, so brez vsake osnove: ni naroda v zgodovini, ki sta mu bili samostojnost in država podarjeni!

Temu procesu lahko lepo sledimo po zemljovidih, ki kažejo krenje območja, ki so ga poseljevali Slovenci; ne nazadnje, razviden je tudi v najnovejši zgodovini, v dobi fašistične okupacije slovenskega Primorja in Istre, ko so bili prav nekateri cerkveni mnoge žrtve, so brez vsake osnove: ni naroda v zgodovini, ki sta mu bili samostojnost in država podarjeni!

Rimskokatoliška Cerkev kot sestavni del fevdalne oblasti na Slovenskem ni bila nič bolj usmiljen gospodar od drugih fevdalcev in je objektivno delovala v interesu fevdalnih osvajalnih teženj, v slovenskem primeru v prid prevladujočega vpliva Dunaja. Da ni spodbujala oblikovanja samostojne nacionalne države, kaže že dejstvo, da smo Slovenci prvo lastno škofovsko konferenco dobili še po osamosvojitvi, v nasprotju z mnogimi državami, v katerih je prav nacionalna Cerkev spodbudila oblikovanje nacionalne države. Dejstvo je, da je Rimskokatoliška Cerkev na Slovenskem poleg dobrih dejanj zarešila tudi mnoga slaba in da je odgovorna tudi za prelivanje krv in človeška življenja v inkvizicijskih procesih, za žiganju "čarovnic" itd. Ne nazadnje, Rimskokatoliška Cerkev je s preganjanjem protestantov ustvarila prvo slovensko politično emigracijo. Delitev duhov in razkol naroda se v Sloveniji ni prič dogodil leta 1941. In tudi ta razkol ni izključno zasluga komunistov, nakanaval se je že leta pred vojno, spodbujala pa so ga tudi nepopustljiva stališča slovenske Cerkve do vsega levicarskega in liberalnega.

Napis, ki pravi "... rdeča revolucija in državljanke vojne kruti sad...", s čimer naj bi se poudarilo, da je bilo obdobje 2. svetovne vojne tisto žalostno zgodovinsko obdobje, ko je rdeča revolucija prvič razdelila Slovence na dve strani, ni resničen. Slovenska zgodovina je bila, tako kot zgodovina vseh evropskih narodov, kravata. Nismo imeli lastne države, toda naši ljudje so se bojevali in umirali enako kot pripadniki drugih narodov, le da za razlike, vedno tuje gospodarje. Ti boji so bili včasih v interesu obstoja in razvoja slovenskega naroda, je dolg proces in zato je treba, da drug drugega opognutljamo. Obe strani morata priznati krivdo, prositi za odpuščanje, si oprostiti in odpustiti.

Pri vrednotenju narodnoosvobodilnega boja in dogodkov med drugo svetovno vojno je treba priznati, kar je bilo dobrega na eni in na drugi strani, pa tudi, kar je bilo slabega..."

Ivan Dolničar

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 064/223 111

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12.30. ure dan pred izidom Gorenjskega glasal. Cena oglasov in ponudb v rubriki Izredno ugodna.



## VOZNIK INŠTRUKTOR - VPIS V PROGRAM STROKOVNEGA USPOSABLJANJA VOZNIŠKI IZPIT za vse kategorije

- B & B KRAJN - tel. 22-55-22
- B & B RADOVLJICA - tel. 714-960
- B & B JESENICE - tel. 86-33-00

**NAKUPOVALNI IZLETI** Madžarska Lenti - 25., 30.10., Palmanova 29.10., Madžarske toplice 4 dni od 23.11. do 26.11., Trst 28.10., 4.11. Rozman, tel.: 064/715-249, Šenčur: 411-887

**VILJEM TURIST s.p.** Tudi v oktobru vozimo vsako soboto in nedeljo v Gardaland. Cena ugodna! Naročila od 18. do 23. ure. GSM: 041/670-673

**METEOR Cerkle Remic tel.: 422-781 Cilka tel.: 411-510** Lenti 25.10., 6.11. nakupi Italija 23.10. GSM: 041/660-658

**NOVO - NOVO VILJEM TURIST 451-542** Nakupovalni in turistični izleti v LENTI, Madžarska: VSAK ČETRTEK in VSAKO SOBOTO. Nova relacija za izlete na Madžarsko, s še večjo nakupovalno ponudbo, VSAK TOREK in PETEK. Potovanje z novim avtobusom bo še prijetnejše. Nakupi Palmanova vsako sredo. Prijave: vsak dan od 18. do 23. ure, 451-542. Potnikom priporočamo pravočasno prijavo! GSM: 041/670-673

**AVTOBUSNI PREVOZI DRINOVEC, 731-050** Lenti 30.10., Trst 28.10. (UGODEN NAKUP ŽIVIL)

**HOKO KOMBI PREVOZI** Nakupovalni izleti Lenti vsak čet. in sob., Celovec pon. in pet., Trbiž in Trst po dogovoru.

**REKREACIJSKO DRSANJE** Bled: vsako soboto in nedeljo od 18.00 do 19.30, vstopnina 300 SIT za otroke do 10 let, 600 SIT za odrasle. Če je na sporednu hokejsko tekmo, rekreativsko drsanje odpade.

**JEREB** Nakupi: Lenti 30. 10. Brno 2 dni 21., 22. 11., Budimpešta 2 dni 25. - 26. 11., silvestrovjanje - Praga 30. 12. - 1. 98.

**DNEVI DUNAJSKIH KUHINJE** V gostišču "Zala" v Britofu bomo do 2. 11. kuhal po dunajsko. Seznanili se boste lahko s specialitetami, s kakršnimi strežejo v najboljših dunajskih restavracijah. Vabljeni!

**V DOBRNI SE VEDNO NEKAJ DOGAJA** SILIKARSKE RAZSTAVE: Do 24. 10. je v avli hotela Dobrna na ogled razstava del udeležencev XVI. silikarskega extempora Dobrna 97.

**FRIZER NA VAŠEM DOMU** za mlade in starejše, ki zaradi zdravstvenih ovir ne morejo k frizerju. **UGODNE CENE - POPUSTI!** Marjeta Kosmač, s.p., tel.: 451-836

**VRTNARIA "URŠKA"** V mesecu oktobru vam nudimo 15 različnih barv MAČEH, LONČNE KRIZANTEME, zemljo za grobove in sveče. Pri nas lahko naročite tudi IKEBANE za 1. november, lahko pa boste dobili tudi vse vrste rezanega cvetja in zelenja. VLJUDNO VABLJENI!

**15 % popust** RAČUNALNIŠKO IZOBRAŽEVANJE Izobraževalni center Freising, Šk. Loka, tel. 064/654-220

**ŠIVLJSTVO IN TRGOVINA "CVETKA"** TEL.: 225-162 C. Staneta Žagarja 16, Kranj Nudimo vam ženske hlače, bluze, trenirke, moške, ženske in otroške pizame, spodnje dele trenirk... Vse to in še več iz lastne proizvodnje po zelo ugodnih cenah. Del. čas: pon. - pet. 9. - 19., sob. 9. - 12. ure. VLJUDNO VABLJENI!

**RAZVOZ HRANE V CENTRU PLANINE** HALO KAVALIR tel.: 330-133, 331-206

**AGROMIX SERVIS IN TRGOVINA** Ljubno 29, tel.: 731-009 Del. čas: od 8. - 16. ure UGODNO: Motokultivatorji - GOLDONI, BCS, MUTA, z raznimi priključki Vitle, cepilci drv ter rabljena kmet. mehanizacija. UGODNO: Motorna oljka INA S3, S5, BP, ELF, antifriz, akumulatorji. Rezervni deli in popravilo: UNIVERSALE, IMT, ZETOR, BCS, MUTA, GOLDONI, ŠKODA.

**EURO ŠOLA LJUBLJANA** tel.: 061/1326-026 in 061/1327-265 Odlične priprave na maturo iz SLOVENSKEGA, ANGLEŠKEGA, NEMŠKEGA JEZIKA in MATEMATIKE.

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 223 111**



Glavni trg 6,  
4000 Kranj  
tel.: 064/222-681

Blagajna:  
vsak delavnik od 10. do 12. ure  
ob sobotah od 9. do 10.30 ure  
ter uro pred predstavo.

## J. Chinn: TAKŠNI IN DRUGAČNI, komedija

sreda, 29. 10., ob 19.30 uri za IZVEN in konto

Koledar za mesec OKTOBER je bil objavljen v Gorenjskem glasu 30. septembra!

## GLASOV KAŽIPOT

### Obvestila

#### Skupščina organizacij za tehnično kulturo

Kranj - V četrtek, 23. 10. 1997, ob 18. uri bo v osnovni šoli Franceta Prešerna v Kranju skupščina občinske zveze organizacij za tehnično kulturo v Kranju. Med njo bodo spregovorili o delu in finančnem poslovanju med obema skupščinama, razrešili dosedanje organe in izvolili novo vodstvo. Po podpisu pogodbe o združevanju v ZOTK Kranj bodo obravnavali in sprejeli statut zvezre ter potrdili program dela in finančni načrt za leto 1998.

#### Krvodajalska akcija

Tržič - Rdeči kriz Slovenije obvešča, da bo krvodajalska akcija za prebivalce Tržiča prihodnjo sredo in četrtek, 29. in 30. oktobra.

### Razstave

#### Življenje v Kamniku

Kamnik - V razstavilšču Veronika bodo jutri, v sredo, ob 19. uri odprli fotografsko razstavo Življenje v Kamniku. Predstavili bodo fotografsko razstavo, s katero se je Kamnik predstavil v Munsterlandu. Ob tej priložnosti bledo zavrteli tudi barvne diapozitive v videokaseto.

#### Likovna razstava

Bled - V hotelu Astoria bodo jutri, v sredo, ob 18. uri odprli razstavo del članov Likovne sekcije VIR Radovljica. Razstava bo odprt dr. Cene Avguštin, na otvoritvi bo svoje pesmi recitarine Tine Benedičič ob spremljavi citer.

#### 20. FIAP fotoforum mladi

Jesenice - V Kosovi graščini in na Osnovni šoli Toneta Čufarja Jesenice je na ogled mednarodna fotografarska razstava 20. FIAP fotoforum mladi. Razstava bo odprta do 30. oktobra.

### Prireditve

#### Pogovor z Gradišnikom

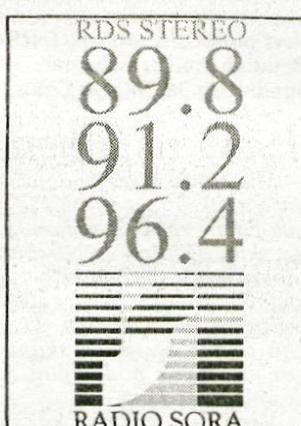
Radovljica - V okviru torkovih večerov bo danes, v torek, ob 19.30 povabilen gost Brane Gradišnik. Pogovor bo tekel o njegovi knjigi esejev Leta sedmih skomir, z avtorjem se bo pogovarjal Rudi Meden.

#### Dom čebelice Medke

Radovljica - V četrtek, 23. oktobra, ob 17. uri se bodo pred knjižnico A.T. Linharta zbrali otroci, da bodo skupaj odšli v Čebelarski muzej, kjer jim bo višja kustosinja Ida Grilšak predstavila dom čebelice Medke.

#### Fakultetni spoznavni večer

Kranj - Študentska organizacija fakultete za organizacijske vede prira



DAN JE ZAPOLNJEN.  
Z VAMI SMO  
TUDI PONOČI

### KRAJEVNI ODBOR RK PRIMSKOVO

Krajevni odbor RK Primskovo organizira predavanje "Preprečevanje in zdravljenje bolezni srca in ožilja", ki bo v petek, 24. 10., ob 18. uri v sejni sobi Doma krajanov na Primskovem. Predaval bo dr. medicine Metod Prašnikar, specialist internist.

### V Gimnaziji gost iz Amerike

Ali vas je že kdaj pritegnila knjiga, mogoči film, ki je govoril o neznanem in skrivnostnem svetu brezkončnih planjav, deželi orla, bizonov in večne pipe miru? Ste morda celo kdaj zajadrili, seveda v svoji domoviji, v ta svet Indijancev? Pustite sanje, sedaj imate priložnost vse to doživeti. Pridete v sredo, 22. oktobra, ob 12.30. uri v šolsko knjižnico Gimnazije Kranj, kjer vas bo s seboj v ta zanimivi svet vzel pravi pravcati Indijanc, James Sonny Bear, ter vam predstavlja etične vrednote, ples, oblike, glasbo in življenje Indijancev nekoč in danes.

Ce želite izvedeti še kaj več in se poleg še prijetno zabavati, odložite svojega Karla Mayja za trenutek in ... pridite. Vabijo vas novinarji, literati in knjižničarji Gimnazije Kranj.

### Gledališče

#### Premiera komedije

Škofja Loka - Na Loškem odobje v četrtek, 23. oktobra, ob 20. uri v koncert, na katerem bosta nastopili duet Anja Burnik na flavi in Natalija Čabronič, violin. Program koncerta obsega dela Bacha, Lullyja, Berliota, Mazosa, Pleyela, Gebauerja, Mozarta in Spohra.

### Koncerti

#### Koncert v Hotelu Ribno

Bled - V hotelu Robno pri Bledu

#### Planinski odmev

#### Oblačila za jesensko turo

V tem letnem času je pravšnja izbičil za izlet v gore tembolj potrebna premisleka, kajti dnevi so vse krajši, koče pretežno neoskrbovane, presenetljivih laž, sneg in mraz. Ob lepem vremenu je lahko jesenska tura nepozabna, ob slabem pa prav tako svojevrsna in romantična. Toda območje, kamor se podajamo in razmere, moramo poznati dobro. Pomenimo je, da zlostimo v nahrbnik rezervno perilo, tudi prehrano, zaščito proti mrazu, padavinam.

Oblečemo si perilo iz naravnih tkanin, bombaža, volne, termomateriale, ki se posebno dobro obnese. Slednji vpliva znoj, ga odvaja ter omogoča suhi občutek koži in toplosto. Hlače pumarice so praktične, čeprav jih vse bolj spodriva dolge. Prav pa je, da so iz materiala, ki dina je odporen na sprejem vlage. Dobro se obnese volna ali novejši sodobni materiali. To velja tudi za pulover ali jopiči, ki je praktičen, če ima podaljšan ovratnik z zadrgo. Bolje se obnese dva tanka, kot pen sam debel, kapo naj bo topla, ki po potrebi pokrije ušesa, brado in lica. Za hojo navzgor pa še dodatna bombažna čepica, da vplja znoj. Rokavice so obvezne, za zahtevnejše, vlažne ture, tudi povrhne - zaščitne. Zaščita proti vetrin padavinam: anorak povrhne hlače, pelerina. Te si nadenemo še na vrhu, ker se sicer pretirano potimo. Izjema je ob vetrui ali padavinam. Anorak naj ima kapuco, hlače pa zadrgo po cel dolžini hlačnice, da jih lahko oblecemo ne da se izveljati čevljiv. Priporočljivo je, da so izdelani iz materialov, ki dihajo in ne prepričajo dežja. To velja tudi za pelerino, leprav služi namenu tudi navaden, dovolj velik polvinil, ki ga primerno odrežemo. Tu nastop problem znojenja, žal ga tudi še tako dobra pelerina ne prepreči. Zelo koristen nadomestek je dežnik, ki ga pa ne moremo uporabljati v vetrui in zahtevnejšemu terenu.

Odvisno od zahtevnosti in dolžine ter neprizakovanega vremena si izberemo omenjena ali še dodatna oblačila. Če smo jih skrbno izbrali, nam omogočijo dobro počutje in varno vrnitev. • Peter Leban



**Ausenik**  
"Pri Jožovcu" Begunje  
GOSTILNA RESTAVRACIJA GALERIJA  
PROGRAM NARODNO - ZABAVNIH VEČEROV  
V petek, 24.10. ob 19. uri  
BRACO KOREN&KRASKI KVINTET  
PREDSTAVA GLEDALIŠČA TONE ČUFAR Z JESENIC  
V nedeljo, 26.10. ob 18. uri  
Mladinska igra PLESČI OSЛИČEK  
Informacije in rezervacije na tel.: 064/733-402

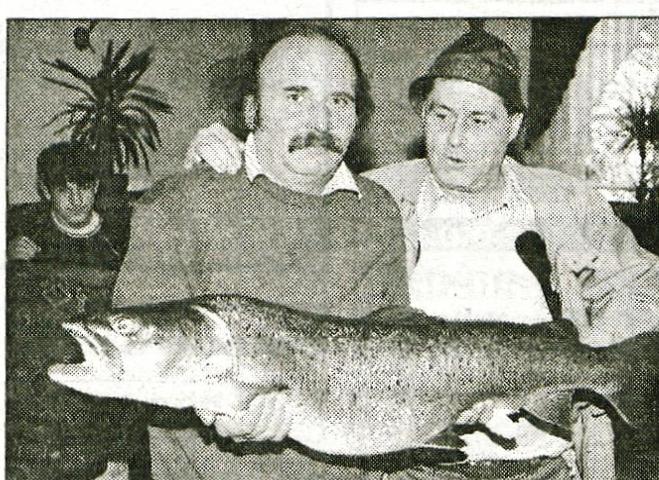
Sava skriva velike in težke ribe, pardon ribone

# Dvanajstkilogramski kraljevski sulec

Mir nedeljskega popoldneva mi je tokrat s svojim klicem (hvala bogu) zmotil Janez Sajovic, po domače Molov Janez, češ da moram nujno priti na Rupo, ker da imajo tam ribona velikana sulca. Preveril sem in...

Nekje za Savo, pod Besnico, 19. oktobra - To, da je sulec kralj naših sladkih voda, ve vsak, ki na bregu namaka trnek v upanju, da nanj ujame kar naaaaaajvečjo ribo. To je potihem upal tudi Cauder Brane iz Ribiške družine Tržič, ko je svojo ribiško palico opremil z dočaj močnim laksom ter nanj navezel tako imenovani cof. Namočil je prvič... Pa nič. Vrže še drugič, malo počaka in glej ga zlomka - nekaj pocuka. Po dolgih petih minutah borbe, ki bi jih mirne duše lahko primerjali z boji Hemingwayevega starca v šolnu je s pomočjo Vilija Hafnerja na breh privlekel sulca. Haja, ampak ne navadna sulca, ampak pravega ribona velikana.

Natančna tehnilica je namreč pokazala, da ribi kralj, ki sta ga možaka potegnila iz Save nekoliko pod Besnico, tehta nič manj kot dvanajst kilogramov in da od gobca pa



do repa meri kar 102 centimetra.

Ker sam nisem ribič in mi je zato laganje o velikosti in teži rib tuje, mi to lahko povsem verjamete, še posebej, če pogledate tole fotko. Brane je doslej lovil že lipane, pa postrvi, tako velikega ribona pa še ne. Sprva

je, kot je priznal, precej dolgo ribaril - no ja, khm, saj veste, na črno, nato se je pridružil kranjskim, kasneje pa tržškim ribičem, član tamkajšnje ribiške družine je še danes. In kot nalač so bili prav taistega dne nekoliko višje ob vodi njegovi kolegi, da jim je svoje plen lahko pokazal, saj bi mu

sicer po stari ribiški navadi verjetno za zlepna ne verjel.

Ampak, kot sta mi povedala Brane in Vili jima je bil sulec vendarle nekako usoden, saj se je v vodi bolj slabo nataknal na trnek, in se je, ko sta ga po petih minutah zvlekla na su, sam snel z njega in bi jo kmalu popihal nazaj v vodo. Ampak tudi zaradi bogatih ribiških izkušenj se je vse dobro končalo. Tokratni asistent in kot mu je Brane v šali rekel trofejonoša, pa je tudi prekaljen ribiški maček, saj se je na njegove trnke tudi že ujelo kar nekaj velikih rib.

Usoda sulca je že popolnoma zapečatena. V roke ga bo dobil preparatorski mojster, ki mu bo vdahnil večno življenje trofeje, menda pa je tudi že povsem gotovo, da si boste meter in dva centimetra dolgega (prepariranega) sulca lahko ogledali v novoodprttem Copra baru na Rupi. • U.S.

## Drevje pa kljub prihajajoči zimi cveti!

V teh dneh smo na naš dežurni mobilni telefon prejeli kar nekaj na las podobnih sporočil: namreč, nekaj dreves se je odločilo, da bo cvetelo, prednjačijo pa menda češnje in slive, na Planini v Kranju pa je zacetel tudi kostanj. Očitno se je v teh norih časih skegljalo tudi drevju, ki po ne ravno idealnem poletju jeseň zamenja za pomlad. Po drugi strani pa si cvetenje drevja lahko razlagamo tudi kot potrditev, da letos pravega poletja sploh nismo imeli. Kakorkoli, kmetijska stroka pravi takole: cvetenje je posledica klimatskih vplivov, pravzaprav to po svoje nič nenavadnega, ima pa eno slabost lastnost - jesensko cvetenje drevje izčrpá, kar pa se bo zagotovo poznalo na prihodni letini. • U.S.



## Prva kasetna in CD Kiki banda

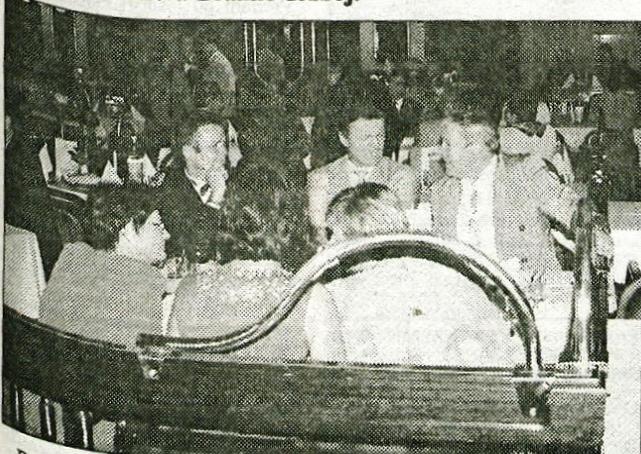
Člani ansambla Kiki band, ki se jih verjetno še spomnите kot ene naših minulih glasbenikov meseca, so nas poklicali ter povedali tole: povsem gotovo je, da bo že v kratkem izšla njihova nova oziroma pravzaprav prva kasetna. V Studiu Krajnik so že posneli vse pesmi, za prihodnjo soboto pa v diskoteki Fajn klub v Gorenji vasi pripravljajo predstavitev vseh svojih novih pesmi oziroma, z eno besedo - žur. Pravzaprav bo poleg kasete izšel tudi svetleči plošček, tako na enem kot na drugem nosilcu zvoka pa bo osem pesmi.

Kikijski po obljudbah in zagotovilih ostajajo takšni, kakršne poznate že iz njihovih nastopov, med njihovimi vzorniki pa so menda zelo visoko glasbeniki tega meseca - gamsi. Kaseta in tlačenka bosta izšli v samozaložbi, vsi, ki bi o Kiki bandu radi izvedeli še kaj več, pa pobrskajte med starimi časopisi ali pa avoje pisemce pošljite na naslov: Kiki band, Selca 18, 4227 Selca. Nekaj njihovih novih pesmi je že moč slišati na nekatirih radijskih postajah, naj pa za konec omenimmo le nekaj najbolj vročih naslovov: Rad bi, Ti, Želim te. Avtorstvo glasbe je povečini njihovo, pri besedilih pa sta jim poleg Timeta Kalana na pomoč priskočila tudi brata Krajnika. Torej NA POSLUŠANJE! • U.S.

6. tradicionalni medicinski družabni ples

## Srečanje na plesišču

Bled, 18. oktobra - Gorenjsko zdravniško društvo, ki ima svoj sedež na Bledu je v soboto, v blejski kazinski dvorani organiziralo že šesti medicinski družabni ples. "Ta ples je pravzaprav ena redkih možnosti, da se srečamo kolegi, pogovorimo in vsaj za en večer ob strani postimi zdravniki, pogovorimo in vsaj za en večer ob strani postimi naše vsakdanje skrbni," je družabno srečanje na kratko označil predsednik društva Branko Rubej.



Prvi medicinski ples je društvo pripravilo v osemdesetih letih, vendar pa so zdravniki tradicijo vmes žal prekinili. Vendar pa letošnji tretji ples zapored vendar napoveduje, da bodo gorenjski zdravniki tradicijo v prihodnje vendarle nekoliko bolj vestno vzdrževali. Letos so ples namesto elitni poimenovali družabni, ter tej oznaki tudi priritedli program. Poleg obilice plesa ob glasbi ansambla Music box, je voditelj Slavko Podboj poskriger. Te pa niso bile kar tako, saj je najboljšim v vsaki igri pripadla nagrada, med nagradami pa sta bili najbolj zanimali zagotovo vikend v enem

naših zdravilišč ter igralni žetoni blejskega Casinoja. Družabnega večera si brez gala večerje seveda ni moč zamisliti, ob vsem plesu igrah in dobrotah pa se je seveda vedno našel čas, da so si poklicni kolegi in prijatelji povedali to in ono, obenem pa vsaj za nekaj zuric skušali pozabiti na svojhe vsakdanje skrbni.

Večer je popestril tudi srečelov, nagrade zanj pa so prispevali sponzorji tako lai drugače vezani na medicinsko stroko. Udeležba v primerjavi z zadnjimi tremi plesi počasi raste, zatorej o usodi plesa medicincev prihodnje leto ne gre dvomiti. • U.S.

## Pri šestdesetih sem se še enkrat rodil

Jelovica, 18. oktobra - Florjan Tišler iz Krnice pri Gorjah, ki je sicer nadzornik v Triglavskem narodnem parku, je imel v soboto zares velik 'krompir'. Enemu od kmetov je manreč pomagal pospravljati podrt les, posledico žledoloma, ki je v začetku leta prizadejal tudi jeloviške gozdove. Kot je pripovedoval, sta bila nekoliko višje nad mestom, kjer so tiste dne žagali, dva velika podrti hrasta. Iz njemu neznanega razloga se je eden od štorov, ki so ostali za velikimi drevesi, začel valiti v dolino. Ker so ravno takrat žagali z motorno žago, nihče ni slušal hrupa, ki ga je povzročilo premikanje stora. Začutili so le, da so se tla začela treseti. Stor pa se je iz prav tako neznanega razloga neposredno za Florjanom tudi ustavil. Vsaj tritonska gmota korenin in zemlje se je prav čudežno ustavila, povsem pravčasno, Florjan pa je ob pogledu nazaj le debelo pogledal in se prav pošteno ustavil. Ce bi se stor ne ustavil, bi bilo zagotovo po meni, če jo pri tem ne bi skupil še kdo drug. Zanimivo je, da se je nekaj podobnega letos primerilo tudi v Trenti. Tam se je pri gozdni delih po bregu prav tako začel valiti stor, le da je ta pod sabo do smrti pokopal enega od nadzornikov Triglavskega narodnega parka ter cestnega delavca. Prav zato lahko upravičeno rečem, da sem se dedolgo po praznovanju šestdesetega rojstnega dne pravzaprav ponovno rodil."

Florjan Tišler pa je kljub svojim sorazmerno visokim letom še vedno zelo živ in aktiven. Poleg obilice dela, ki mu ga prinaša služba nadzornika parka, je na Pokljuki postavljal 'kožarico' bivališč iz lubja, v kakršnih so nekdaj stanovali oglarji. V taisti koči je nato preživel kar nekaj časa, saj je prijatelju pomagal kuriti kopo, reportažo o tem pa vam bomo pripravili že v prihodnji številki Gorenjskega glasa. • U.S.



## Uspela medobčinska vaja

Tunjice, 20. oktobra - Konec tedna so v Tunjicah imeli več prireditvev. Tako so bila na igrišču pri šoli različna tekmovanja, v petek pa je bila medobčinska gasilska vaja na območju mizarske delavnice v Tunjicah. V vaji so sodelovala prostovoljna gasilska društva Kamnik, Tunjice, Kamniška Bistrica, Gozd, Spodnji Brnik in Cerkle. Sodelovalo je blizu sto gasilcev z avtomobili in črpalkami ter lestvijo. Vajo sta vodila poveljnički sektorji Kamnik Janez Repanšek in in občinski poveljnički iz Cerkel Janez Žnidar. Ocenila sta, da je vaja uspela, tako kot lani, ko je bila podobna skupna vaja na Lenartu v občini Cerkle. • A.Z.



## Srečanje petinpetdeset letnikov

Moste, 20. oktobra - Pred petimi leti, ko so tisto leto praznovali srečanje z Abrahamom, so se možje in žene iz fare v Komendi prvič srečali. Takrat so sklenili, da se čez pet let spet dobitjo in proslavijo 55-letnico. Tako so se tudi zbrali minilo soboto zvečer v gostilni Pri Olgji v Mostah. 24 jih je bilo in med njimi jih je kar nekaj, ki so naročeni tudi na Gorenjski glas. Obvestil nas je Ivan Hladek s Križa in bili so prijetno presenečeni, ko smo jih slikali in jim začelili tudi v imenu Gorenjskega glasa še obilo zdravja in takšnih družbenih srečanj v prihodnje ob praznovanju jubilejev. • A.Z.

## Adidasov tek svetlobe v Škofiji Loki

Škofja Loka, 21. oktobra - V Centru slepih in slabovidnih Škofja Loka so v petek slovesno zaključili akcijo Adidasov tek svobode, s katero so zbrali del sredstev za izgradnjo parka za lepe. Župan Igor Draksler obljubil sodelovanje v prihodnjih akcijah.

V sredini junija sta na stadionu v Brežicah za slepe tekla ultramaratonca Sladjan Dragojevič in Dušan Mravlje, sponzorska sredstva, ki so jih ob tem zbrali organizatorji, pa je v petek Dušan Mravlje izročil direktorju Centra slepih in slabovidnih Borislu Koprivnikarju. "Presenetila nas je pripravljenost in srčnost Brežičanov, ki so podprli akcijo. Njen pomen je po eni

strani zagotovitev sredstev za park za slepe, kjer bodo slednji imeli idealne pogoje za rehabilitacijo na področju orientacije v prostoru, po drugi strani pa bomo s tem parkom lahko pokazali načrtovalcem urbanih naselij, kako z majhnimi posegi prostor urediti tako, da se bodo v njem brez večjih težav lahko gibali tudi slepi," je dejal Koprivnikar.

Zaključka akcije se je udeležil tudi Škofijoški župan Igor Draksler, ki je poudaril, da humanitarnega dogodka vsekakor ne bi bilo brez neutrudnega Dušana Mravljetja in obljubil, da bo "pri naslednjih humanitarnih akcijah sodelovala tudi Občina Škofja Loka." • M.A.

Z Gorenjskim glasom ob vinu in Martinu  
**Martinov  
“drugi polčas”**

**Kljub temu da Gorenjska ni najbolj poznana kot vinorodni del dežele na sončni strani Alp, se Gorenje in Gorenji odlično spoznamo na dobra vina ter na običaje, imenovane “martinovanje”. Na Martinovo soboto, 8. novembra, bomo za bralke in bralce Gorenjskega glasa pripravili več Martinovih izletov v vinorodne predele Slovenije, po nekaterih vinskih cestah in pri vrhunskih pridelovalcih vin organizirali pokušine letosnjega letnika ter degustacije najboljših vin, značilnih za posamezna vinorodna območja. Štirje Glasovi Martinovi izleti v “prvem polčasu” v soboto 8. novembra - v Pomurje, kjer bomo gostje Zdravilišča Radenska; v Goriška Brda do Kmetije Prinčič; v Slovenske Konjice in v Zreče k vinarjem Zlatega Griča; ter po Dolenjskem, na obisk k Živilinim trgovcem v Brežice, na Bizejško in v Dolenjske Toplice, so že zasedeni in za soboto, 8. novembra, za te štiri izlete ne zbiramo več predprijav.**

**Zato smo v sodelovanju s Petrolovo OE Gostinstvo, motel Podlehnik, pripravili še eno “Martinovo rajzo”: v soboto, 8. novembra, na Ptuj. Poleg ogleda haloškega vinorodnega okoliša bo v programu izleta kulturni program v cerkvi Sv. Martina v Hajdini, sprechod po Ptaju, kjer bo organiziran “Martinov semenj”, zatem pa martinovanje z Martinovo večerjo v Petrolovenem motelu Podlehnik.**

**Večina martinovanj po Sloveniji bo sicer 8. novembra, vendar pa marsikje turistični delavci že pripravljajo tudi “drugi polčas”, ki bo teden dni kasneje, v soboto, 15. novembra. Za ta dan pripravljamo prima Glasov izlet: v Škofji Loki bomo začeli, prevozili - z običajnimi postanki - skoraj vso Gorenjsko do Rateč, opravili “inventuro” trgovin v Trbižu, se čez Predel vrnili v domovino, dve uri namenili zgodovini, zatem pa martinovali v Mostu na Soči. Gostje Glasovega izleta bodo člani popularnega ansambla “BP - Boh pomagej”, ki nastopajo s sloganom “Tristo kil čiste glasbe”. Izlet bo vodil Tomaž Gruden.**

**Informacije in prijave za navedene Glasove izlete: po telefonu 064/ 223 - 444 = maloglasna služba Gorenjskega glasa; ali 064/ 223 - 111 = tajništvo Gorenjskega glasa. Na vseh izletih je prevoz organiziran tako, da ob odhodu in na povratak prevozimo večino Gorenjske in da so možni vmesni postanki na običajnih avtobusnih postajališčih, zato ob prijavi za izlet navedite tudi, kje bi želeli počakati prevoznika na dan Vašega izbranega izleta. Pri prijavi ni potrebno plačati nikakršne akontacije k stroškom izleta - verjamemo, da so Vaše prijave zanesljive in bomo vse lahko uredili med izletom.**

**Za prijetno počutje na Glasovih izletih v letu 1997 skrbita:**

**ARYAJ**

**PIVOVARNA UNION**  
*Za prijatelje!*

# NE BOJIM SE MOKRE CESTE, IMAM DOBER PROFIL

Dušan Jerala s.p., Škofja Loka

Delovni čas: od ponedeljka do petka od 7.30 do 19. ure, sobota od 8. do 12. ure, nedelja in prazniki - ZAPRTO

**NOTRANJSKI RADIO LOGATEC D.O.O.**  
91.0 - 107 MHz  
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

**TURISTIČNA AGENCIJA ODISEJ**  
Maistrov trg 2, 4000 Kranj, Slovenija  
tel.: 064 22 11 03, 22 11 39, fax: 064 211 790

**TERME+MORJE enkratno doživetje**  
**ISCHIA** datum odhoda: 25. oktober 1997  
**ORVIETO** (najlepša gorska katedrala v Italiji)  
**POMPEJI** (najlepši evropski arheološki kompleks)  
**CAPRI** (mondenost in parfumi)  
**TERMALNI VRELCI V MORJU**  
**TERMALNI BAZENI 36 C+FANGO V HOTELU**  
36 km peščenih plaž ob Tirenskem morju (20 C)  
CENA: 399 DEM  
Posebna ugodnost za bralce Gorenjskega glasa.  
Plačljivo na več čekov.

**ŠTUDENTKE in ŠTUDENTI!**

## Vzemite Gorenjsko s seboj na faks!

Tako pač je - po tako ali drugače lepih počitnicah se je 1. oktobra začelo študijsko leto 1997/98.

**GORENJSKI GLAS** Vam ponuja prijetnejše in pestre dneve v novem študijskem letu, vse tja do uspešnega konca Vašega študija: naročite časopis, ki redno izhaja že pol stoletja, na vaš začasni naslov v času študija. Splača se, tudi zaradi 2 + 1 ugodnosti:

1/ do konca letosnjega koledarskega leta boste časopis prejemali brezplačno

2/ za prvo polletje 1998 je naročnina samo polovična, ravno tako, za vsa nadaljnja trimesečja (če želite, ga boste prejemali tudi med naslednjimi počitnicami)

3/ v letu 1998 bomo vse gorenjske študentke in študente, včlanjene v MLADINSKI SERVIS KRAJN, povabili na žur in za vas, ki boste naročili **GORENJSKI GLAS**, bo povabilo izjemno ugodno

### NAROČAM GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek: .....

Naslov: .....

Podpis: .....

**Opomba:** v primeru dvoma v verodostojnost podatkov na tej naročilnici bom Gorenjskemu glasu dostavil/a dokazila o rednem študiju, ker posebne ugodnosti veljajo izključno za študentke in študente

**P.S.:** Naša posebna ponudba velja tudi za gorenjske dijakinje in dijake, ki v času šolanja začasno bivate v dijaških domovih ali pri zasebnikih izven Gorenjske.

STAREJŠE IN MLAJŠE UPOKOJENKE  
AKTIVNI OBČANI OBČINE NAKLO  
DRUŠTVO KMEČKIH ŽENA NAKLO

AKTIVNE OBČANKE OBČINE NAKLO  
ODOBJKA OBČANI NAKLO

Komisija za šport občine Naklo



Občina Naklo  
Občinski urad  
Glavna cesta 24, 4202 Naklo  
tel.: 064 471 890, faks: 064 471 688

**REKREACIJA ZA OBČanke in OBČANE V OBČINI NAKLO SE BO ODVIJALA  
V TELOVADNICI OSNOVNE ŠOLE NAKLO PO NASLEDNJEM RAZPOREDU:**

PONEDELJEK OD 18.00 DO 19.00 URE  
OD 19.00 DO 20.00 URE  
OD 20.00 DO 21.30 URE

SREDA OD 20.00 DO 21.00 URE

PETEK OD 19.00 DO 20.00 URE

STAREJŠE IN MLAJŠE UPOKOJENKE  
AKTIVNI OBČANI OBČINE NAKLO  
DRUŠTVO KMEČKIH ŽENA NAKLO

AKTIVNE OBČANKE OBČINE NAKLO  
ODOBJKA OBČANI NAKLO

Komisija za šport občine Naklo

### OSMRTNICA

Umrl je naš sodelavec

## SREČKO USSAI

Od dragega sodelavca se bomo poslovili jutri, v sredo, 22. oktobra 1997, ob 16.00 uri na pokopališču v Begunjah. Ohranili ga bomo v trajnem spominu.

### PSIHIATRIČNA BOLNIŠNICA BEGUNJE NA GORENSKEM

## MALI OGLASI

**223-444**

### APARATI STROJI

AKUMULATORJE Vesna, Topla, Bosch, Fulmen, Atsa za vsako vozilo z dveletno garancijo, brezplačno montažo, nudi najceneje AGROIZ-BIRA PROSEN Cirče, 064/324-802

OLJNI GORILEC, malo rabljen, prodam. 0245-478

Prodam ŠIVALNI STROJ PFAFF in PLASTIČNO CISTERNO za kurilno olje 1000 l, v pocinkanem oklepku. 0245-560, popoldan

Prodam CISTERNO za olje 1000 l, ter črno klubsko mizo. 0862-553

Prodam zelo malo rabljen MOTO-KULTIVATOR 10 KM Gorenje (velika kolesa). 024-394

Prodam trajnožareči ŠTEDILNIK, električni štedilnik, cena ugodna. 02421-394

Prodam nov stroj Knakar za stiskanje gumbov in PEČ gašperček. 0251-458

Prodam več dobro ohranjenih šivalnih strojev. 02714-571

Prodam klimatsko napravo (gretje in hlajenje) nujno. 066-416, Božo 24239

Ugodno prodam novo PEČICO Turbo Grill 2000. Informacije po 0324-979 od 15-16. ure

TRAJOŽAREČO PEČ, malo rabljeno, prodam. 065/79-601

Prodam samonakladalno prikolico SIP 17 kubikov, zgrabijalnik ročni 220 cm širine ter motorno KOSILNICO Lamborgini del. površine 120 cm. 02731-009

Samonakladalno PRIKOLICO 19 in 24 kubično, prodamo ali menjamo za živilino. 068/44-765

ŠROTAR za mletje žita za krmo z govedo, prodam. 0641-015

ELEKTRIČNI PISALNI STROJ v kovčku z manjšo okvaro ugodno prodam. 082-973, po 18. uri

Zelo ugodno prodamo novo LITO-ŽELEZNO KOPALNO KAD in KUPERSBUSCH. 0491-494

Prodam prenosno CB postajo magentlichno mobilno anteno, polnilnico. 02730-735

TRGOVINA DOM d.o.o.  
4202 ŽARNICA 68  
PRAVI NASLOV ZA  
NAKUP GRADBENEGA  
MATERIALA  
tel.: 311-545, 312-266

### GR. MATERIAL

Suh, smrekov in borov OPAŽ ter ladijski pod različne dimenzije, ugodne cene, možnost dostавke. 0641-103

Prodam nove SALONITKE, 60 x40 cm. 061/59-587

LESTVE IZ LESA vseh vrst in dolžin, dobite - Zbilje 22 061/611-078

Schidel DIMNIK tuljave, dolžine 8 m, poceni prodam. 0273-448

Prodam 50 lesenih PONT, dolžine 3,60 m. Poklukar, Žeje 12

Dve polnji z okovjem 86x129 cm, prodam. 058-463

Prodam ŠPIROVCE 14 x12x7, 15 kosov. 0311-049

IZOBRAŽEVANJE  
Kupim knjige za 1. letnik FOV. 0422-489

INSTRUIRAM ANGLEŠČINO za OS. 0403-211

### KUPIM

Odkupujemo vse stare in umetniške predmete (pohištvo, ure, slike, kovance in razglednice). Vse predmete tudi restauriramo. ANTICKA, Tavčarjeva 7, Kranj, 0221-037

ODKUPUJEMO vse vrste STARINSKEGA POHİSTVA - ure, umetnine, nakit, kovance, razglednice ... Nudimo tudi kvalitetne RESTAVRATORSKE USLUGE. ANTIKA KIRKA Gregorčičeva 8, Kranj, 0211-248 471-534

**Od kar  
znam  
brati,  
berem**  
GORENJSKI GLAS

URŠKA  
več kot plešna šola  
V Kranju, Škofji Loki  
Radovljici in  
na Jesenicah  
Vpisuje začetnike in  
dobre plesalce  
064/415-000



## MALI OGLASI

GORENJSKI GLAS • 38. STRAN

Torek, 21. oktobra 1997

HIŠO KUPIM na relaciji KRAJN-JUJUBLJANA ali Kranj-Bled kupim manjšo hišo z vrtom ali nadomestno gradnjo, brez posrednika. 2228-088 21147

PARCELE PRODAMO ZG. BITNJE sončno parcele ob cesti, 650 m<sup>2</sup>, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 22088

PRODAMO vrstno hišo pri Tržiču, parcela 180 m<sup>2</sup>, cena 220.000 DEM. K 3 KERN, fax 221-785, 222-566, 221-353 22132

Prodamo v bližini Kranj staro hišo z gospodarskim poslopjem, parcela 1300 m<sup>2</sup>, cena 120.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785, 222-566 22133

V Bohinju, na atraktivni lokaciji prodamo komrotni vikend, uporabne površine 110 m<sup>2</sup>, tloris 8x5 m, parcela 464 m<sup>2</sup>, za 350.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112

Prodam TRAVNIK I. 7200 m<sup>2</sup>. Dvorska vas, 712-012 24203

STAREJO HIŠO do 30 let, površine cca 100 m<sup>2</sup>, s parcelo cca 400 m<sup>2</sup> v Škofji Loki ali bližnjih okolic, kupimo. LOCI ing. 225-116 24225

PARELO za vikend 700-900 m<sup>2</sup> nad Trstenikom, prodamo. LOCI ing. 225-116 24227

TRSTENIK nedograjeno hišo v mirnem okolju ugodno prodamo, HOTEMAŽE novejo dvostanovanjsko hišo na večji parceli ugodno prodamo, PREDOSLJE dvostanovanjska hiša v izgradnji in delavnica na parceli cca 500 m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 24352

ENODRUŽINSKO HIŠO Z VRTOM ALI DVJOČEK KUPIMO ZA GOTOVINO. Kranj ali okolici, OKOLICI ŠKOFJE LOKE ALI MEDVOD. POSING, 227-202 24355

NA GORENJSKEM KUPIMO VEČ ZAZIDLJIVIH PARCEL ZA GOTOVINO. POSING, 227-202 24356

PRODAJA IN NAKUP nepremičnin, cenitve, izdelava pogodb, vpisi v zemljiško knjigo. MIKE & Comp., tel. fax 226-503 23274

PRODAMO: ŽIROVNICA - stanovanjsko HIŠO s parcelo 1200 m<sup>2</sup>, cena 390.000 DEM, JESENICE - poslovno stanovanjsko HIŠO (vila) in 5000 m<sup>2</sup>, Kranj - nadstropno HIŠO do 3. GF, parcela 2500 m<sup>2</sup>, cena 300.000 DEM. K 3 KERN d.o.o. 222-566, 221-353 in fax 221-785 23720

Prodamo v Škofji Loki - Podlubnik vrstno HIŠO, cena 258.000 DEM. K 3 KERN d.o.o. 222-566, 221-353 in fax 221-785 23721

V bližini Kranja prodamo nedokončano HIŠO 9 x 9 na parceli 350 m<sup>2</sup>, možnost dokupa 350 m<sup>2</sup>, cena 145.000 DEM. K 3 KERN d.o.o. 222-566, 221-353 in fax 221-785 24168

BLED - prodamo zelo lepo hišo z pogledom na celo jezero, staro 15 let, 300 m<sup>2</sup> stan. površine na parceli 680 m<sup>2</sup>. SIMEX, 061/215-066 24194

V Mostah pri Žirovnici prodamo več lepih, sončnih zazidljivih parcel z lokacijskim dovojenjem. SVET NEPREMIČNINE, 330-112

STAREJO HIŠO s parcelo ali zazidljivo parcele, relacija Škofja Loka-medvede-Vodice-Ljubljana, kupimo. LOCI ing. 225-116 24229

STAREJO HIŠO v centru BLEDA, pritičje, lahko poslovni prostor ali stanovanje, nadstropje in mansarda cca 150 m<sup>2</sup>, prodamo. LOCI ing. 225-116 24230

PARCELA 700 m<sup>2</sup> z vikendom tloris 64 m<sup>2</sup> v 4. g. f. Javorniški rovt nad Pristavo, Jesenice, prodamo. LOCI ing. 225-116 24231

Prodamo PARCELO 2000 m<sup>2</sup>, s pritično staro hišo tloris 90 m<sup>2</sup>, Rudno-Železniki. LOCI ING. 225-116 24233

Na Gorenjskem v bližini avtoceste kupimo zazidljivo parcele do 1000 m<sup>2</sup>. LOCI ing. 225-116 24234

Naprodaj poslovno stanovanjska hiša v starem delu Kranja na Glavnem trgu. Tel.: 360-260, 0609 630-945



### PRIREDITVE

Prijetno glasbo za manjše družbe - doma ali v lokalu nudi DUO. 327-588 23080

OTROŠKE DRSALKE št. 32 in 35, moške drsalke št. 42, prodam. 84-535 24366

SMUČARSKA OPREMA - prodaja in sprejem v komis. prodajo. RUBIN Kokrica, 245-478 24190

50 % ceneje prodam letno smučarsko karto za Veliko Planino in tedensko na Voglu. 731-379 24363

OTROŠKE DRSALKE št. 32 in 35, moške drsalke št. 42, prodam. 84-535 24366

SERVIS PEN - PRIDEMO TAKO! Popravila pralnih, pomivalnih, sušilnih strojev, štedilnikov, bojlerjev. 242-037 in 041/691-221 21599

DELNICE: Color, Sava, Telekom, Petrol, Union, Lek odkupujemo. Pričemo tudi na dom, plačilo takoj z gotovino. 312-385 22745

ODKUPUJEMO DELNICE Telekoma, Merkurja, Gorenjskega tiska, Gorenja, Aerodroma, in ostale. 310-537, 041/68-68-19 23812

DELNICE Save, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22746

DELNICE: Color, Sava, Telekom, Petrol, Union, Lek odkupujemo. Pričemo tudi na dom, plačilo takoj z gotovino. 312-385 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Telekom, Petrol, Union, Lek odkupujemo. Pričemo tudi na dom, plačilo takoj z gotovino. 312-385 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investicijski družbi. Nudimo takojšnje plačilo. GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA. 361-300 22745

DELNICE: Color, Sava, Aerodroma, Droge, Petrola, Krke, Istrabzen, obeh pivo-varen, ter delnice pooblaščeni investici

KRANJ PLANINA I lepo 1 ss, 44 m<sup>2</sup>, XI, 75000 DEM. Kranj VODOVODNI STOLP 3 ss, 73 m<sup>2</sup> III, CK, 1500 DEM/m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 23795

STANOVANJA ODDAMO JESENICE opremljeno garsonjero 22 m<sup>2</sup>, 300 DEM/mes. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 23796

1 ss STANOVANJE na Planini ugodno prodam. 231-722 24272

ŠKOFJA LOKA FRANKOVO NASELJE, prodamo garsonjero 28 m<sup>2</sup>, vsi priključki, nizek blok, cena po dogovoru. POSING d.o.o. 222-76 24295

KRANJ PLANINA II. prodamo zelo lepo garsonjero 30 m<sup>2</sup>, komfortno, vredno ogleda, za 62.000 DEM. POSING d.o.o. 224-210 24296

V Tržiču prodamo dvosobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 67.000 DEM, na BISTRICI PRI TRŽIČU pa trisobno, 80 m<sup>2</sup>, za 97.000 DEM in dvosobno, 57 m<sup>2</sup>, za 85.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V RADOVLCI prodamo garsonjero, 27 m<sup>2</sup>, v tretjem nadstropju, cena 2.000 DEM/m<sup>2</sup>, enosobno stanovanje, 50 m<sup>2</sup>, za 80.000 DEM, 2.55 stanovanje, 61 m<sup>2</sup>, za 94.000 DEM in 4.5 stanovanje, 73 m<sup>2</sup>, lepo ohranjen, za 110.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

**NEPREMIČNINE**  
domplan kranj, d.d.  
40 let  
kranj, bleiweisova 14 p.p.139,  
tel.064/268-700,  
fax:064/211-864  
upravljanje in vzdrževanje stanovanj

Promet z nepremičninami  
Odgovornost in strokovnost  
zagotavlja zanesljivost in uspeh.

V Podlubniku PRODAMO 2S stanovanje, 61 m<sup>2</sup>, za 93.000 DEM in 3S stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 118.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Frankovem naselju PRODAMO enosobno stanovanje, pregrajeno v dvosobno, 41 m<sup>2</sup>, za 77.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Hrastju prodamo GARSONJERO, 28 m<sup>2</sup>, cena 52.000 DEM in 1.5 sobno stanovanje, 47 m<sup>2</sup>, za 70.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Pri Vodovodnem stolpu v Kranju PRODAMO dvosobno stanovanje, 51 m<sup>2</sup>, za 82.000 DEM in trisobno stanovanje s CK, 65 m<sup>2</sup>, za 110.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

RADOVLJICA prodamo komfortno garsonjero 23 m<sup>2</sup>, komfortno urejeno za 42.000 DEM. POSING d.o.o. 23409

KRANJ CENTER prodamo trosobno stanovanje 74 m<sup>2</sup>, etažna CK, TEL., DOM. POSING d.o.o. 224-210

Najameri soto s souporabo kopalnice v Radovljici. 2715-773 24324

STANOVANJA ODDAMO: KRANJ, Radovljica garsonjero v hiši v posebnem vhodu, Kranj, KRANJ S novo opremljeno garsonjero z 2 ležiščema, 400 DEM/mes, poll, predplačilo, Kranj Planina I ss, 50 m<sup>2</sup>, opremljeno, za 1. os. 500 DEM/mes, poll, predplačilo, KRANJ Planina I ss, 50 m<sup>2</sup>, opremljeno, za 2. os., 450 DEM/mes, poll, predplačilo, LESCE 1 ss, 39 m<sup>2</sup>, balkon, delno opremljeno 400 DEM/mes, letno predplačilo, RADOVLJICA odstavno enostanovanjsko hišo z vrtom NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 24353

RADOVLJICA 3 ss, lep razgled, 60,60 m<sup>2</sup>/II., CK, 1550 DEM/me, Kranj Planina II, 1 ss, 42,5 m<sup>2</sup>/PR, 80.000 DEM. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 24354

Blizu zdravstvenega doma v Kranju prodajamo trisobno stanovanje, 71 m<sup>2</sup>, za 97.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Zlatem polju v Kranju PRODAMO 1S stanovanje, 39 m<sup>2</sup>, kompletno adaptirano, za 72.000 DEM, 2S stanovanje, 50 m<sup>2</sup>, za 85.000 DEM in starejše trisobno stanovanje, 63 m<sup>2</sup>, za 82.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Planini I PRODAMO enosobno stanovanje v 11. nadstropju, 44 m<sup>2</sup>, za 75.000 DEM in v pritličju na Planini II, 42,5 m<sup>2</sup>, za 80.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Planini I PRODAMO enosobno stanovanje v 11. nadstropju, 44 m<sup>2</sup>, za 75.000 DEM in v pritličju na Planini II, 42,5 m<sup>2</sup>, za 80.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

KRANJ PLANINA II. prodamo zelo lepo garsonjero 30 m<sup>2</sup>, komfortno, vredno ogleda, za 62.000 DEM. POSING d.o.o. 224-210 24296

Kranj - Planina, Šoriljevo naselje, Zlato polje kupimo več enosobnih stanovanj za znane intereseante. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

Na Druščki prodamo dvosobno stanovanje 64,30 m<sup>2</sup>, v 1. nadstropju, z vsemi priključki, takoj veseljivo, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

Več dvosobnih stanovanj na različnih lokacijah v okolici Kranja in Škofje Loke prodamo, različnih kvadratur, z vsemi priključki, cene po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

Na Planini I PRODAMO enosobno stanovanje v 11. nadstropju, 44 m<sup>2</sup>, za 75.000 DEM in v pritličju na Planini II, 42,5 m<sup>2</sup>, za 80.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

KRANJ PLANINA II. prodamo zelo lepo garsonjero 30 m<sup>2</sup>, komfortno, vredno ogleda, za 62.000 DEM. POSING d.o.o. 224-210 24296

Prodamo dvosobno stanovanje na Planini III, 53 m<sup>2</sup>, za 93.000 DEM in na Planini I, 65 m<sup>2</sup>, za 100.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Dvosobno stanovanje na Planini III, 75 m<sup>2</sup>, prodamo za 122.000 DEM, na Planini I pa 77 m<sup>2</sup> za 115.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Planini III, v 2. nadstropju, prodamo trisobno stanovanje, pregrajeno v štirisobno, 84 m<sup>2</sup>, za 136.000 DEM, v 12. nadstropju stolpnice na Planini I pa konfornito trisobno stanovanje z dvema balkonom, 85 m<sup>2</sup>, prav tako za 136.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Drulovki PRODAMO garsonjero, 33 m<sup>2</sup>, lepo ohranjen, za 63.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na cesti Staneta Žagarja v Kranju PRODAMO 3S stanovanje, 100 m<sup>2</sup>, primerno za poslovne prostore, z vrtom in garažo, za 195.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Kranju prodamo starejše meščansko stanovanje cca. 100 m<sup>2</sup>, s pripadajočo garažo in zemljiščem, telefon, brez CK, možnost prevzemata takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

V Kranju prodamo starejše meščansko stanovanje cca. 100 m<sup>2</sup>, s pripadajočo garažo in zemljiščem, telefon, brez CK, možnost prevzemata takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

ŠTIRISOBNO stanovanje v pritličju in v prvem nadstropju, v ulici Gorenjskega odreda in v Vrečkovi ulici v Kranju PRODAMO, cena 140 oziroma 148.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Hujah v Kranju PRODAMO dvosobno stanovanje z dvema kabinetoma, 84 m<sup>2</sup>, pritličje, klasično ogrevanje, cena 120.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Goričah pri Medvoden PRODAMO 2-sobno stanovanje v starejši hiši, 42 m<sup>2</sup>, za 70.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Verjemite ali ne...

V Kranju prodamo dvosobno stanovanje 68,40 m<sup>2</sup>, v petem nadstropju in dvosobno stanovanje 53 m<sup>2</sup> v prvem nadstropju, z vsemi priključki, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

V Kranju prodamo dvosobno stanovanje 55 m<sup>2</sup>, v pritličju, preurejeno, z vsemi priključki, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

V Kranju, Trg Rivoli prodamo trisobno stanovanje 97 m<sup>2</sup>, v pritličju s pripadajočim atrijem, z vsemi priključki, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

V Kranju prodamo starejše meščansko stanovanje cca. 100 m<sup>2</sup>, s pripadajočo garažo in zemljiščem, telefon, brez CK, možnost prevzemata takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

Na Drulovki PRODAMO garsonjero, 33 m<sup>2</sup>, lepo ohranjen, za 63.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na cesti Staneta Žagarja v Kranju PRODAMO 3S stanovanje, 100 m<sup>2</sup>, primerno za poslovne prostore, z vrtom in garažo, za 195.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Kranju prodamo starejše meščansko stanovanje cca. 100 m<sup>2</sup>, s pripadajočo garažo in zemljiščem, telefon, brez CK, možnost prevzemata takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 223-485 ali (0609) 643-493

ŠTIRISOBNO stanovanje v pritličju in v prvem nadstropju, v ulici Gorenjskega odreda in v Vrečkovi ulici v Kranju PRODAMO, cena 140 oziroma 148.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Hujah v Kranju PRODAMO dvosobno stanovanje z dvema kabinetoma, 84 m<sup>2</sup>, pritličje, klasično ogrevanje, cena 120.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Goričah pri Medvoden PRODAMO 2-sobno stanovanje v starejši hiši, 42 m<sup>2</sup>, za 70.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

VOZILA DELI

CITROEN AVTOODPAD rabljeni in novi rezervni deli, odkup avtomobilov. 2692-194 23874

Prodams štiri avtoplašči zimske 165/70/13, cena 8000 SIT. 259-10924357

VOZILO KUPIM

Kupim R 4 GTL, od letnika 90 dalje in od prvega lastnika. 2491-393 24112

VOZILA

Odkup, prodaja vozil ter možna menjava staro za staro. ADRIA AUTO, 2634-148 in 0609/632-577 3525

ODKUP, PRODAJA IN PREPIS VOZIL, BANČNO POSOJILLO, AUTO PRIS.D.O.O., 312-255, 471-340 22406

ODKUP, PRODAJA, PREPIS VOZIL, KREDITI, MENJAVA STARO ZA STARO. AVTO AS, Polica 2, ob glavnem cesti Kranj Naklo. 2471-340, 312-255 22638

Prodam CORDOBO, I. 96, še v garanciji. 259-173 23806

Prodam R 19 GTS, I. 89/12, lepo ohranjen. 245-280, popoldan 23920

ODKUPUJEMO LADE gotovinsko plačilo, uredimo prepis. 2323-298, 0609/643-202 23946

AKUMULATORJE za vaš avto, brezplačna montaža, dveletna garancija, plačilo na več čekov, nudi AGROIZBIRA PROSEN Čirče, 2643-324-802 24053

R 5 CAMPUS, I. 93, zelo lepo ohranjen, prodam. 2863-430, 862-596 24186

Prodam Z 101 comfort I. 79, reg. 9.10.98. 2401-451, popoldan 24191

Z 101 55 GTL, letnik 1985, reg. do 3/98, 650 DEM. 2733-958 24192

Prodam GOLF VW I. 81, cena po dogovoru. 2874-377 24206

GOLF JX 89, registriran do 19.4.98, prodam. Konjevič, Ljubljanska 1a, Kranj 24207

Prodam z 750, I. 85, neregistriran, vozen, dobro ohranjen. 2411-491 24193

**AVTOMEHANIKA LUŠINA FRANC s.p.**  
Gosteče 8, Šk. Loka  
telefon/fax: 064/632-286

HYUNDAI ACCENT 1,3 LS 5 VRAT LETNIK 1995 CENA 13.200 DEM ŠKODA FORMAN 135 LX LETNIK 1993, CENA 6.800 DEM

HONDA CIVIC SHUTTLE 1,6 4 WD LETNIK 1990 CENA 12.400 DEM LANCIA THEMA 2,0 IE LETNIK 1986 CENA 7.200 DEM

MITSUBISHI L 300, KOMBI LETNIK 1987 CENA 8.400 DEM PRODAM ALI MENJAMO, MOŽEN KREDIT

OD TORKA DO PETKA



bo  
dežurni novinar

**Uroš Špehar**

telefon: 064/223-111  
mobil: 0609/638-699



pokličite, sporočite, predlagajte...



bomo pisali

Dežurni novinar tokrat gostujem na 35. strani, kot pa boste lahko prebrali, sem (s fotografskim aparatom) ulovil sulca velikana, poleg tega sem na Bledu obiskal medicinski družabni ples, sprašujem se, zakaj v teh dneh cvetijo sadna drevesa, pa še kaj zanimivega se bo našlo.

Še posebej zanimiva bo verjetno zgodba o možaku, ki se je pri šestdesetih ponovno rodil, ker pa mi ima povedati še veliko zanimivega, ga bom ponovno predstavil v prihodnji številki Gorenjskega glasa. Tokrat kot oglarja oziroma graditelja tradicionalnega zatočišča oglarjev - koče kožarice.

Med drugim bom skušal pokukati v eno dokaj staro dolžniško - upniško zgodbo z novim zapletom, slednji se dogaja okrog ene čisto določene gostilne pod Ljubljem, sicer pa bom rade volje prisnuhil tudi vašim telefonskim klicem. Mobilni telefon je za vaše predloge odprt skoraj neprenehom, zatorej, ko se pri vas zgodi kaj nenavadnega in zanimivega, ne odlăsajte, pač pa zavrtite dežurni telefon Gorenjskega glasa.

Skupna naložba v prenovo komunalnih napeljav v Naklem

## Vzorčni primer za vodotesno kanalizacijo

V naselju Krakovo bodo do pomladi gradili kanalizacijsko omrežje in plinovod, obenem pa obnovili vodovod, telefonske vode in razsvetljavo.

Naklo, 20. oktobra - V dogovoru med občino in upravljalci komunalnih napeljav bodo v šestih mesecih in pol uresničili okrog 40 milijonov tolarjev vredno naložbo. Pri izgradnji kanalizacije bodo prvič uporabili alkatenske cevi, ki zagotavljajo vodotesnost. Vzorčni primer bo pomagal pri širiti kanalizacijskega omrežja po Naklem v prihodnosti.

Večji del naselja Naklo že ima zgrajeno kanalizacijo, ki je speljana do obrežja Save med naseljem Okroglo in Struževno. Dograditev kanala do centralne čistilne naprave v Kranju je odvisna od dogovora z mestno občino Kranj. Občina Naklo se je najprej odločila razširiti kanalizacijsko omrežje po naseljih, kjer ga še ni. Za naselja Naklo, Pivka, Podreber in Cegelnica projekt še izdelujejo, za Kranovo pa so načrti že pripravljeni. V starejšem, severnem delu naselja, kjer je okrog 60 hiš, namreč nimajo težav le z odvodnjavanjem meteornih voda in odpak, ampak so dotrajane tudi druge napeljave.

Z upravljalci teh napeljav smo se od letosne pomladi dogovarjali za skupno naložbo, katere vrednost ocenjujemo na približno 40 milijonov tolarjev. Gre za rekonstrukcijo vseh napeljav pod dokaj do trajnim cestiščem. Javni vodovod je zgrajen iz salnitnih cevi majhnega premera, zastrel pa je tudi vaški vodovod.

Komunalno podjetje Kranj bo poskrbelo za napeljavo cevi z večjim pretokom in postavitev novih hidrantov. Podjetje Telekom bo prestavilo telefonske kable v zaščitne cevi, ena cev pa bo ostala prazna za kabelsko televizijo. Občina Naklo bo omogočila posodobitev javne razsvetljave, glavna pa bo naložba v izgradnjo okrog 380 metrov dolgega kanalizacijskega omrežja. Gre za poskusni projekt, ki uvaja uporabo alkatenskih cevi in jaškov. Na ta način je moč zagotoviti vodotesnost in preprečiti ugrezjanje terena pod cestiščem. Občina bo za izgradnjo kanalizacije pridobila okrog 15,3 milijona tolarjev, ki so jih v dveh letih in pol zbrali s takso za čiščenje voda pri vodarini, blizu 10 milijonov

tolarjev pa bo morala zagotoviti sama iz letosnjega in prihodnjega proračuna. Obenem s prenovo komunalnih napeljav je v načrtu še izgradnja plinovoda od Glavne ceste in prenova asfalta po naselju Krakovo. Gradbeni odbor je obvestil krajane o predvidenem poteku del in možnosti poznejše priključitve na plinovod. Vsaka hiša naj bi za priključek prispevala okrog 140 tisoč tolarjev, zbiranje interesentov pa že poteka, "je povedal Ivan Meglič iz odbora za komunalo in infrastrukturo pri občinskem svetu občine Naklo.

Izgradnjo kanalizacije je nakelska občina zaupala kranjskemu Gradbincu, ki bo začel z deli oktobra letos, končal pa naj bi jih aprilaprilonje leto. Denar iz zbrane takse je namreč potreben izkoristiti vsaj delno že letos, priprava zahtevnih projektov pa se je zavlekla do jeseni. Vseeno upajo, da bodo kljub zimi dela končana do roka. Že prihodnje leto naj bi zamenjali vse napeljave pod Glavno cesto v Naklem, kjer je predvidena tudi ureditev pločni-

kov. Širitev kanalizacijskega omrežja bodo nadaljevali v naselju Cegelnica, kjer bodo gradili ločeno napeljavo za fekalne odpadke in meteorne vode. • S. Saje

Spticami si **delimo**  
**nebo**

**Poslovna enota Kranj**

Koroška 27, 4000 Kranj  
(Bežkova vila)

telefon **064 360 800**

telefax **064 360 810**

**mobil**

SLOVENSKI OPERATOR NMVT & GSM

http://www.mobil.si

## SALON KERAMIKE

**Allimex INT.**

Tel.: 064 224 013,  
223 480

KRANJ-ZLATO POLJE 3k

**GBD**  
Gorenjska borzno posredniška družba, dd.  
Koroška 33, Kranj, tel.: 064/361-300

Želite kupiti  
ali prodati delnice?

Niste zadovoljni  
z obrestmi v bankah?

Bi radi oplemenitili  
vaše prihranke?

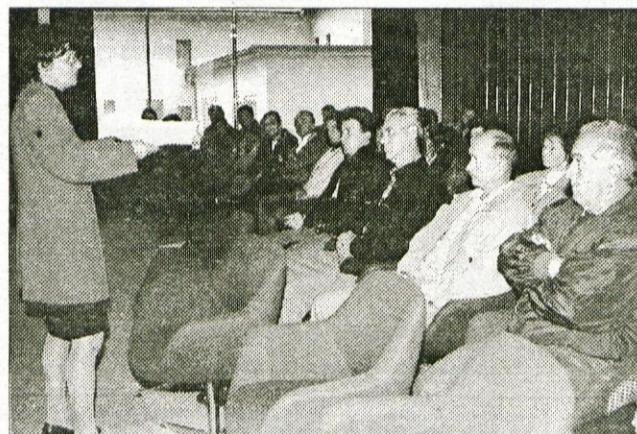
Obiščite nas lahko vsak  
delavnik od 7.30 do 18. ure.

"Varnost, strokovnost,  
donosnost!"

Sto presežnih delavcev tržiškega Peka terja odpravnine

# Sporazum o izplačilu denarja v obrokih

Po sklepu sodišča bi odpuščeni delavci lahko vložili zahteve za izvršbo plačila odpravnin, a so se veno odločili za pogajanja z vodstvom.



Presežni delavci Peka s predstavnico svobodnih sindikatov.

Tržič, 17. oktobra - Sedanji direktor Pekove uprave Janez Bedina je pokazal razumevanje za stisko ljudi, vendar ni mogel sprejeti predloga presežnih delavcev za izplačilo odpravnin v treh mesecih. Zaradi težav v poslovanju je lahko obljudil nakazilo po 150 DEM v tolarski protivrednosti od novembra do februarja, potem pa se bo ponovno dogovoril o obrokih.

Posledice odpuščanja presežnih delavcev v tržiški tovarni Peko že drugo leto okuša dobrih sto ljudi, ki ves čas zmanjčajo na izplačilo odpravnin. Dogovori s prejšnjim vodstvom niso zaledli, zato se je 92 delavcev odločilo za vložitev tožbe proti podjetju. V svoji tožbi so uspeli, zato jih je sodišče obvestilo, da lahko zahtevajo izvršbo izplačila odpravnin. O tej možnosti je zbrane upravičence do odpravnin na petkovem srečanju v tovarni seznanila tudi sekretarka območne organizacije

ima banka akceptnih nalogov. Zastavljen je celotno premoženje tovarne, zato ni možnosti novega zadolževanja. Zadolženost naj bi pomagal zmanjšati dogovor na nedavni skupščini delničarjev Peka o skoraj 90 odstotnem prevzemu lastništva Peka v dveh bankah.

V takih razmerah se zdi problem izplačila odpravnin skoraj nerešljiv. Sodišče je sicer prisodilo pravico do odpravnin, vendar možnosti za takojšnje izplačilo 206 milijonov tolarjev sploh ni. Eden od delavcev je že vložil zahtevk za izvršbo, za drugega pa je postopek v teklu. Če bi se vsi odločili za tako potezo in bi jo sodišče uresničilo, se Peku obeta stečaj, "je zbrane seznanil Janez Bedina. Kot je najprej ponudil, bi upravičencem vsak mesec izplačali po 100 DEM.

Direktor Bedina je delavce spomnil, da od njegovega prihoda niso več odpuščali delavcev iz Peka. Tudi Janez Srpan iz kadrovske službe je pojasnil, da je izpolnjeval le tisto, o čemer je odločalo prejšnje vodstvo. Janez Bedina je izrazil tudi razumevanje za stisko ljudi. Ob tem je ponudil največ, kar lahko tvega v tem trenutku; začetek izplačil odpravnin v oktobru 1997 po 150 DEM mesečno v tolarski protivrednosti do februarja 1998, takrat pa se bodo na ponovnem srečanju dogovorili za nadaljnje rešitve. Če bo podjetju uspelo izboljšati likvidnostne razmere, bi meščeno povečevali obroke za odpravnine, kvota pa bi se povečevala tudi po končanem izplačilu manjših odpravnin. Tak predlog je večina upravičence sprejela, za ponovni sestanek pa so določili 20. 2. 1998. • S. Saje

# JAKA POKORA



AKCIJA TELEVIZIJE TELE-TV KRANJ IN GORENSKEGA GLASA

Razveselite svoje bližnje

**KUPON: KAMERA PRESENEČENJA**

Presenetiti želim: Ime in priimek: .....

Naslov: .....

Predlagatelj: Ime in priimek: .....

Naslov: .....

Kontaktni telefon: .....

Opis presenečenja: .....

Kupone pošljite na naslov TELEVIZIJA TELE-TV Kranj, Nikole Tesla 2, Kranj ali na GORENSKI GLAS, Zojsova 1, 4000 Kranj s pripisom KAMERA PRESENEČENJA.



ČESTITKE NA RADIU KRANJ VSAKO NEDELJO  
OB 13 h. POKLIČITE 221-186

